叶兴阳Yeh

双语音标有声读物

叶兴阳

双音阅读英语教育创始人

双语音标阅读创始人

注音阅读英语教育之父

注音阅读英语教育之父

叶兴阳双语音标有声读物

双语对照 · 音标注音 · 有声同步

编者：*叶兴阳*

内容来源：*公共领域英文原著*

适用对象：*英语学习者、教师、研究者*

版本日期：*2025 年*

目录

共 3 个章节

1. 性：用通俗易懂的语言讨论的避讳(sex Avoided Subjects Discussed In Plain) 000001

2. 性：用通俗易懂的语言讨论的避讳(sex Avoided Subjects Discussed In Plain) 000002

3. 性：用通俗易懂的语言讨论的避讳(sex Avoided Subjects Discussed In Plain) 000003

使用说明

- 本目录为大字打印优化版本，正文字号 18pt，适合纸质阅读
- 电子版请访问对应 HTML 文件，支持语音播放功能
- 建议双面打印，左侧留白已优化，便于装订
- 章节标题已按字母顺序排列，便于快速查找

性：用通俗易懂的语言讨论的避讳(Sex Avoided subjects Discussed in Plain)
第1/3页

[seks]
SEX
性别

性别

[əˈvɔɪdɪd] [ˈsʌbdʒekts] [dɪˈskʌst] [ɪn]
AVOIDED **SUBJECTS** **DISCUSSED** **IN**
避免 主题 讨论 在

避免讨论的话题

[pleɪn] [ˈɪŋglɪʃ]
PLAIN **ENGLISH**
清楚的 英语

简明英语

[baɪ]
By
经过

经过

[ˈhenri] [ˈstæntən; ˈstɑː-]
HENRY **STANTON**
亨利 斯坦顿

亨利·斯坦顿

[ˈsoʊʃ(ə)l] [ˈkʌltʃər] [prbliˈkeiʃnz]
SOCIAL **CULTURE** **PUBLICATIONS**
社会的 文化 出版物

社会文化出版物

- [fɪfθ] [ˈævənuː] · [nuː] [jɔːk]
151 **FIFTH** **AVENUE** **·** **NEW** **YORK**
- 第五 大街 · 新的 约克

纽约第五大道151号

[ˈkɑːpiraɪt] , -
Copyright **,** **1922**
版权 , -

版权所有，1922年

[ˈsoʊʃ(ə)l] [ˈkʌltʃər] [prbliˈkeiʃnz]
Social **Culture** **Publications**
社会的 文化 出版物

社会文化出版物

[ˌmænjəˈfæktʃər] [ɪn] [juː] . [es] . [ə; eɪ] .
MANUFACTURED **IN** **U** **.** **S** **.** **A** **.**
制造 在 U . S . 一个 .

美国制造

[ˈkɑːntents] [[θriː]]
CONTENTS **[** **3** **]**
内容 [3]

目录[3]

[peɪdʒ]
PAGE
页

页

[aɪ] . [seks][faɪv]
I **.** **Sex** **5**
我 . 性别 5

一、性 5

[iː] .
II **.**
二 .

二、

[ðə; ði][træn'zɪʃ(ə)n][frʌm; frəm] [sel] [tuː; tə]['hjuːmən] ['biːɪŋ] -
The **Transition** **from** **Cell** **to** **Human** **Being** **12**
这 过渡 从 细胞 到 人类 存在 -

从细胞到人类的转变 12

[ˌaɪ'aɪ'aɪ] .
III **.**
三、 .

三、

[seks][ɪn] [meɪl] ['tʃaɪldhʊd] -
Sex **in** **Male** **Childhood** **20**
性别 在 男性 童年 -

男性童年性行为 20

[ˌaɪ 'viː] .
IV **.**
第四 .

四、

[seks][ɪn] ['fiːmeɪl] ['tʃaɪldhʊd] -
Sex **in** **Female** **Childhood** **26**
性别 在 女性 童年 -

女性童年时期的性行为 26

[viː] . [seks][ɪn][ðə; ði][ˌædə'les(ə)nt] [meɪl] -
V **.** **Sex** **in** **the** **Adolescent** **Male** **30**
V . 性别 在 这 青少年 男性 -

V. 青少年男性的性行为 30

['vaɪ, 'viː] .
VI **.**
六年级 .

六、

[seks][ɪn][ðə; ði][ˌædə'les(ə)nt] ['fiːmeɪl] -
Sex **in** **the** **Adolescent** **Female** **35**
性别 在 这 青少年 女性 -

青少年女性的性行为 35

[ˌviːˌaɪ'aɪ] .
VII **.**
七 .

七、

[seks][ɪn][ðə; ði] ['mærɪdʒ] [rɪ'leɪʃn] ([ðə; ði] ['hʌzbənd]) -
Sex **in** **the** **Marriage** **Relation** **(** **The** **Husband** **)** **43**
性别 在 这 婚姻 关系 (这 丈夫) -

婚姻关系中的性（丈夫）43

[ˌviːˌaɪˈaɪˈaɪ] .
VIII **.**
八 .

第八章

[seks][ɪn][ðə; ði] ['mærɪdʒ] [rɪ'leɪʃn] ([ðə; ði][waɪf]) -
Sex **in** **the** **Marriage** **Relation** **(** **The** **Wife** **)** **45**
性别 在 这 婚姻 关系 (这 妻子) -

婚姻关系中的性（妻子）45

[ˌaɪˈɛks] .
IX **.**
第九章 .

九、

[seks] [dɪ'ziːzɪz] -
Sex **Diseases** **53**
性别 疾病 -

性传播疾病 53

[eks] . [lʌv] [ænd; ənd][seks] - [[fɔːr]]
X **.** **Love** **and** **Sex** **57** **[** **4** **]**
X . 爱 和 性别 - [4]

X. 爱与性 57[4]

['tʃæptər] [aɪ] [[faɪv]]
CHAPTER **I** **[** **5** **]**
章 我 [5]

第一章[5]

[seks]
SEX
性别

性别

[tiː]
T
T

T

[hiː; hi] ['hæpinəs] [ʌv; əv][ɔːl]['hjuːmən] ['biːɪŋs] , [men][ænd; ənd] ['wɪmɪn] ,
HE **happiness** **of** **all** **human** **beings** **,** **men** **and** **women** **,**
他 幸福 的 全部 人类 生物 , 男人 和 女性 ,

所有人类，包括男人和女人的幸福，

[dɪ'pendz] ['lɑːrdʒli] [ɑːn][ðer; ðər]['ræʃ(ə)nəl][sə'luːʃ(ə)n][ʌv; əv][ðə; ði]['sekʃuəl]['prɑːbləm] .
depends **largely** **on** **their** **rational** **solution** **of** **the** **sexual** **problem** **.**
取决于 很大程度上 在 他们的 合理的 解决方案 的 这 性 问题 .

很大程度上取决于他们如何理性地解决性问题。

[seks][ænd; ənd][ðə; ði][pɑːrt][ˌaɪ 'tiː] [pleɪz] [ɪn]['hjuːmən][laɪf]['kænɑːt][biː; bi] [ɪg'nɔːrd] .
Sex **and** **the** **part** **it** **plays** **in** **human** **life** **cannot** **be** **ignored** **.**
性别 和 这 部分 它 演出 在 人类 生活 不能 是 忽略 .

性及其在人类生活中所扮演的角色不容忽视。

[ɪn][ðə; ði] [keɪs] [ʌv; əv] ['ænɪmlz] [seks] [pleɪz] [ə; eɪ]['sɪmpəlɚ, 'sɪmplɚ][ænd; ənd] [les] [kəm'pleks][roʊl] .
In **the** **case** **of** **animals** **sex** **plays** **a** **simpler** **and** **less** **complex** **rôle** **.**
在 这 案件 的 动物 性别 演出 一个 更简单 和 较少的 复杂的 角色 .

对于动物而言，性所扮演的角色更简单、更不复杂。

[ˌaɪ ˈtiː][ɪz][ə; eɪ] [ˈpjʊrli] [ˈnætʃ(ə)rəl][ænd; ənd] [ɪnˈstɪŋktɪv] [ˈfʌŋkʃ(ə)n] [huːz] [ˌʌndərˈlaɪɪŋ] [ˈpɜːrpəs] [ɪz][ðə; ði]

It	is	a	purely	natural	and	instinctive	function	whose	underlying	purpose	is	the
它	是	一个	纯粹	自然的	和	本能	功能	谁	潜在的	目的	是	这

[pərˌpetʃuˈeɪʃn] [ʌv; əv][ðə; ði] [ˈspiːʃiːz] .

perpetuation	of	the	species	.
延续	的	这	物种	.

这是一种纯粹自然和本能的功能，其根本目的是为了物种的延续。

[ˌaɪ ˈtiː][ɪz][nɑːt]['kɑːmplɪkeɪtɪd][baɪ][ðə; ði] ['meni] [ˌɪnsɪ'dent(ə)l] [fə'nɑːmɪnə] [wɪtʃ] [rɪ'zʌlt] , [ɪn]['mænz] [keɪs] ,

It	is	not	complicated	by	the	many	incidental	phenomena	which	result	,	in	man's	case	,
它	是	不是	复杂的	经过	这	许多	偶然的	现象	哪个	结果	,	在	男人的	案件	,

人类的许多偶然现象并不会使问题变得复杂，

[frʌm; frəm] [ˌsaɪkə'lɑd͡ʒɪk] , [ˌiːkə'nɑːmɪk] , ['mɔːrəl][ænd; ənd] [rɪ'lɪdʒəs] ['kɔːzɪz] .

from	psychologic	,	economic	,	moral	and	religious	causes	.
从	心理	,	经济的	,	道德	和	宗教	原因	.

从心理、经济、道德和宗教等原因出发。

['klaɪmət] , ['soʊʃ(ə)l][kən'dɪʃ(ə)nz] , [ˌɪndɪ'vɪdʒuəl][moʊdz][ʌv; əv][laɪf][ænd; ənd][wɜːrk] , ['ælkəhɔːl] , [welθ]

Climate	,	social	conditions	,	individual	modes	of	life	and	work	,	alcohol	,	wealth
气候	,	社会的	状况	,	个人	模式	的	生活	和	工作	,	酒精	,	财富

[ænd; ənd]['pɑːvərti] ,

and	poverty	,
和	贫困	,

气候、社会条件、个人生活和工作方式、酒精、财富和贫困

[ænd; ənd] ['ʌðər] ['fæktərz] [ə'fekt] ['sekʃuəl][æk'tɪvəti][ɪn]['hjuːmən] ['biːɪŋs] .

and	other	factors	affect	sexual	activity	in	human	beings	.
和	其他	因素	影响	性	活动	在	人类	生物	.

以及其他因素也会影响人类的性行为。

['sekʃuəl] [lʌv] , [wɪtʃ] [ɪz] ['præktɪkli] [ˌʌn'noʊn] [tuː; tə][ðə; ði] ['ænɪmlz] ,

Sexual	love	,	which	is	practically	unknown	to	the	animals	,
性	爱	,	哪个	是	几乎	未知	到	这	动物	,

动物们几乎不了解性爱，

[ɪz][ə; eɪ]['speʃ(ə)l] [dɪ'veləpmənt] [ʌv; əv][ðə; ði][seks][ɜːrdʒ][ɪn][ðə; ði]['hjuːmən][soʊl] .

is	a	special	development	of	the	sex	urge	in	the	human	soul	.
是	一个	特别的	发展	的	这	性别	敦促	在	这	人类	灵魂	.

这是人类灵魂中性冲动的一种特殊发展。

[ðə; ði] [diːpər] ['pɜːrpəs] [ʌv; əv][ðə; ði][seks]['fʌŋkʃ(ə)n][ɪn]['hjuːmən] ['biːɪŋs] , ['laɪkwaɪz] , [ɪz] [ˌproʊkri'eɪʃn] ,

The	deeper	purpose	of	the	sex	function	in	human	beings	,	likewise	,	is	procreation	,
这	更深	目的	的	这	性别	功能	在	人类	生物	,	同样地	,	是	生殖	,

[ðə; ði] [ˌriːprə'dʌkʃ(ə)n] [ʌv; əv] ['spiːʃiːz] .

the	reproduction	of	species	.
这	生殖	的	物种	.

同样，人类性功能的更深层目的是繁衍后代，即物种的延续。

[ðə; ði] ['ævərɪdʒ] [mæn] ,

The	average	man	,
这	平均的	男人	,

普通人，

['wʊmən] [ænd; ənd] [tʃaɪld] [ʃʊd; ʃəd] [noʊ] [ðə; ði] [ɪ'senʃ(ə)l] [seks][fækts][ɪn]['ɔːrdər][tuː; tə][biː; bi]['eɪb(ə)l][tuː; tə]

woman	and	child	should	know	the	essential	sex	facts	in	order	to	be	able	to
女士	和	孩子	应该	知道	这	基本的	性别	事实	在	命令	到	是	有能力的	到

[diːl] [wɪð; wɪθ][ðə; ði][seks]['prɔːbləms][ʌv; əv][laɪf] .

deal	with	the	sex	problems	of	life	.
交易	和	这	性别	问题	的	生活	.

妇女和儿童应该了解基本的性知识，以便能够应对生活中的性问题。

[ʌv; əv] [leɪt] ['jɪrz] [ðer; ðər][hæz; həz] [bɪn] [ə; eɪ] ['greɪtər] [dɪ'fjuːʒn] [ʌv; əv] [sʌtʃ] ['nɑːlɪdʒ] .

Of	**late**	**years**	**there**	**has**	**been**	**a**	**greater**	**diffusion**	**of**	**such**	**knowledge**	**.**
的	晚的	年	那里	有	到过	一个	更大的	扩散	的	这样的	知识	.

近年来，这类知识的传播范围越来越广。

[tuː; tə][ə; eɪ][lɑːrdʒ][ɪk'stent] , [haʊ'evər] ,

To	**a**	**large**	**extent**	**,**	**however**	**,**
到	一个	大的	程度	,	然而	,

然而，在很大程度上，

['tʃɪldrən] [ænd; ənd][ˌædə'les(ə)nts][ɑːr; ər] [stɪl] [tɔːt] [tuː; tə] [lʊk] [ɑːn][ɔːl] [ðæt] [pə'teinz] [tuː; tə][seks]

children	**and**	**adolescents**	**are**	**still**	**taught**	**to**	**look**	**on**	**all**	**that**	**pertains**	**to**	**sex**
孩子们	和	青少年	是	仍然	教授	到	看	在	全部	那	相关	到	性别

[æz; əz] ['sʌmθɪŋ] ['ʃeɪmfl] [ænd; ənd] [ɪ'mɑːdɪst] ,

as	**something**	**shameful**	**and**	**immodest**	**,**
作为	某物	可耻	和	不雅的	,

儿童和青少年仍然被教导将所有与性有关的事情视为可耻和不雅的。

['sʌmθɪŋ] [[sɪks]]

something	**[**	**6**	**]**
某物	[	6	]

某物[6]

[nɑːt][tuː; tə][biː; bi] [dɪ'skʌst] .

not	**to**	**be**	**discussed**	**.**
不是	到	是	讨论	.

不宜讨论。

[seks][ɪz][æn; ən] “ [ə'vɔɪdɪd] ['sʌbdʒekt] .

Sex	**is**	**an**	**“**	**Avoided**	**Subject**	**.**
性别	是	一个	“	避免	主题	.

性是一个“避而不谈的话题”。

” [ðɪs] [ɪz] [ˌfʌndə'mentəli] [rɔːŋ] .

”	**This**	**is**	**fundamentally**	**wrong**	**.**
”	这	是	从根本上	错误的	.

“这从根本上就是错误的。”

[seks][ə'fekts; 'æfˌekts][ðə; ði] ['veri] [ruːt] [ʌv; əv][ɔːl]['hjuːmən][laɪf] .

Sex	**affects**	**the**	**very**	**root**	**of**	**all**	**human**	**life**	**.**
性别	影响	这	非常	根	的	全部	人类	生活	.

性影响着人类生活的根本。

[ɪts] [æk'tɪvətiz] [ɑːr; ər][nɑːt] [əb'siːn] , [bʌt; bət] ['neɪtʃɚz] [oʊn] [miːnz] [tuː; tə]['sɜːrt(ə)n] [lɪ'dʒɪtɪmət] ['ɛndz] .

Its	**activities**	**are**	**not**	**obscene**	**,**	**but**	**Nature's**	**own**	**means**	**to**	**certain**	**legitimate**	**ends**	**.**
它是	活动	是	不是	猥亵	,	但	自然的	自己的	方法	到	肯定	合法的	结束	.

它的活动并非淫秽，而是大自然实现某些合法目的的手段。

[ðə; ði][seks] ['fʌŋkʃnz] , [wen] ['prɑːpərli] [kən'troʊld] [ænd; ənd][led]['ɪntuː][ðə; ði]['prɑːpər] ['tʃænlz] ,

The	**sex**	**functions**	**,**	**when**	**properly**	**controlled**	**and**	**led**	**into**	**the**	**proper**	**channels**	**,**
这	性别	函数	,	什么时候	适当地	受控	和	引领	进入	这	恰当的	频道	,

性功能，如果得到适当控制并引导到正确的途径，

[ɑːr; ər][ə; eɪ][moʊst] [ɪ'senʃ(ə)l] [ænd; ənd] [lɪ'dʒɪtɪmət] [fɔːrm][ʌv; əv] ['fɪzɪk(ə)l] [self] - [ɪk'spreʃ(ə)n] .

are	**a**	**most**	**essential**	**and**	**legitimate**	**form**	**of**	**physical**	**self**	**-**	**expression**	**.**
是	一个	最多	基本的	和	合法的	形式	的	身体的	自己	-	表达	.

是身体自我表达的一种最重要、最合法的形式。

[ðə; ði][veɪl][ʌv; əv] ['si:krəsi] [wɪð; wɪθ] [wɪtʃ] [ðeɪ] [ɑ:r; ər][soʊ]['ɔ:f(ə)n] ['ʃraʊdɪd] [tendz][tu:; tə] [kri'eɪt]

The	veil	of	secrecy	with	which	they	are	so	often	shrouded	tends	to	create
这	面纱	的	保密	和	哪个	他们	是	所以	经常	被遮蔽的	倾向于	到	创造

[æn; ən] [ˌɔ:ltə'geðər] [fɔ:ls] [ɪm'preʃ(ə)n] [rɪ'gɑ:rdɪŋ] [ðem; ðəm] .

an	altogether	false	impression	regarding	them	.
一个	共	错误的	印象	关于	他们	.

他们常常被一层神秘的面纱所笼罩，这往往会给人一种完全错误的印象。

[ðɪs] [dɪ'skʌʃ(ə)n] [ʌv; əv] [ði:z] “ [ə'vɔɪdɪd] ['sʌbdʒekts] , ” [ɪn] “ [pleɪn] ['ɪŋglɪʃ] ,

This	discussion	of	these	“	Avoided	Subjects	,	”	in	“	Plain	English	,
这	讨论	的	这些	“	避免	主题	,	”	在	“	清楚的	英语	,

本文讨论了这些“回避的主题”，在《简明英语》中，

” [ɪz] [ɪn'tendɪd] [tu:; tə] [gɪv] [ðə; ði]['seɪliənt][fækts] [rɪ'gɑ:rdɪŋ] [seks][ɪn][ə; eɪ][də'rekt] ,

”	is	intended	to	give	the	salient	facts	regarding	sex	in	a	direct	,
”	是	故意的	到	给	这	显著的	事实	关于	性别	在	一个	直接的	,

旨在直接提供有关性行为的重要事实，

[ˌstreɪt'fɔ:rwərd] ['mænər] , ['berɪŋ] [ɪn][maɪnd][ðə; ði] [tru:] ['pɜ:rpəs] [ʌv; əv]['nɔ:rm(ə)l][seks] [æk'tɪvətiz] .

straightforward	manner	,	bearing	in	mind	the	true	purpose	of	normal	sex	activities	.
直截了当	方式	,	轴承	在	头脑	这	真的	目的	的	普通的	性别	活动	.

以直截了当的方式，牢记正常性行为的真正目的。

[ðə; ði] [mɔ:r] [wi:; wi] [noʊ] [ʌv; əv][ðə; ði][fækts][ʌv; əv][seks] ,

The	more	we	know	of	the	facts	of	sex	,
这	更多的	我们	知道	的	这	事实	的	性别	,

我们对性方面的知识了解得越多，

[ðə; ði] [raɪt] [ænd; ənd]['nɔ:rm(ə)l][pɑ:rt][seks] [æk'tɪvətiz] [pleɪ] [ɪn][laɪf] ,

the	right	and	normal	part	sex	activities	play	in	life	,
这	正确的	和	普通的	部分	性别	活动	玩	在	生活	,

性活动在生活中扮演的正确和正常的角色

[ænd; ənd][ɔ:l] [ðæt] [tendz] [tu:; tə][ə'bju:s][ænd; ənd] [dɪ'greɪd] [ðem; ðəm] ,

and	all	that	tends	to	abuse	and	degrade	them	,
和	全部	那	倾向于	到	虐待	和	降级	他们	,

以及所有那些往往会虐待和贬低他们的行为。

[ðə; ði] ['betər] ['eɪb(ə)l][wi:; wi] [wɪl] [bi:; bi][tu:; tə] [meɪk] [seks][ə; eɪ]['fæktər][fɔ:r; fər] ['hæpinəs] [ɪn]['aʊər; ɑ:r]

the	better	able	we	will	be	to	make	sex	a	factor	for	happiness	in	our
这	更好的	有能力的	我们	将要	是	到	制作	性别	一个	因素	为了	幸福	在	我们的

[oʊn] [laɪvz; lɪvz][ænd; ənd] [ðæt] [ʌv; əv]['aʊər; ɑ:r][dɪ'sɛndənts, dɪ'sɛnɪnts] .

own	lives	and	that	of	our	descendants	.
自己的	生活	和	那	的	我们的	后代	.

我们越能将性作为我们自己以及后代幸福的因素，就越能更好地发挥其作用。

[mæn'kaɪnd] , [fɔ:r; fər][ɪts] [oʊn] ['dʒen(ə)rəl] [gʊd] ,

Mankind	,	for	its	own	general	good	,
人类	,	为了	它是	自己的	一般的	好的	,

为了人类自身的整体利益，

[mʌst; məst][dɪ'zaɪər] [ðæt] [ˌri:prə'dʌkʃ(ə)n] — [ðə; ði]['ri:əl] ['pɜ:rpəs] [ʌv; əv] ['evri] ['sekʃuəl]['fʌŋkʃ(ə)n] — [ə'kɜ:r]

must	desire	that	reproduction	—	the	real	purpose	of	every	sexual	function	—	occur
必须	欲望	那	生殖	—	这	真实的	目的	的	每一个	性	功能	—	发生

[ɪn] [sʌtʃ] [ə; eɪ] [wei] [æz; əz][tu:; tə] [pər'petʃueɪt] [ɪts] [oʊn] [best] ['fɪzɪk(ə)l] [ænd; ənd]['ment(ə)l]['kwɑ:lətiz] .

in	such	a	way	as	to	perpetuate	its	own	best	physical	and	mental	qualities	.
在	这样的	一个	方式	作为	到	延续	它是	自己的	最好的	身体的	和	精神的	品质	.

必须渴望繁衍后代——这是所有性功能的真正目的——以延续自身最佳的生理和心理品质的方式进行。

[ðə; ði] [lɔ:] [ʌv; əv] ['fɪzɪk(ə)l] [laɪf]

THE	LAW	OF	PHYSICAL	LIFE
这	法律	的	身体的	生活

生命物理定律

[ˌaɪ 'tiː][ɪz][ə; eɪ][ˌjuːnɪ'vɜːrs(ə)l] [ruːl] [ʌv; əv] ['fɪzɪk(ə)l] [laɪf] [ðæt] ['evri] [ˌɪndɪ'vɪdʒuəl] ['biːɪŋ] [ˌʌndə'gəuz] [ə; eɪ]

It	is	a	universal	rule	of	physical	life	that	every	individual	being	undergoes	a
它	是	一个	普遍的	规则	的	身体的	生活	那	每一个	个人	存在	经历	一个

[dɪ'veləpmənt] [wɪtʃ] [wiː; wi] [noʊ] [æz; əz][ɪts][ˌɪndɪ'vɪdʒuəl][laɪf][ænd; ənd] [wɪtʃ] ,

development	which	we	know	as	its	individual	life	and	which	,
发展	哪个	我们	知道	作为	它是	个人	生活	和	哪个	,

这是物理生命普遍遵循的规律，每个个体都会经历一个发展过程，我们称之为个体的生命历程，并且，

[soʊ][fɑːr][æz; əz][ɪts] ['fɪzɪk(ə)l] ['sʌbstəns] [ɪz] [kən'sɜːrnd] , ['ɛndz][wɪð; wɪθ] [deθ] .

so	far	as	its	physical	substance	is	concerned	,	ends	with	death	.
所以	远的	作为	它是	身体的	物质	是	担心的	,	结束	和	死亡	.

就其物质本质而言，死亡即终结。

[deθ] [ɪz][ðə; ði] [dɪ'strʌkʃn] [ʌv; əv][ðə; ði] ['greɪtər] [pɑːrt][ʌv; əv] [ðɪs] [ˌɪndɪ'vɪdʒuəl]['ɔːrgənɪzəm] [wɪtʃ] ,

Death	is	the	destruction	of	the	greater	part	of	this	individual	organism	which	,
死亡	是	这	破坏	的	这	更大的	部分	的	这	个人	生物	哪个	,

死亡是指个体有机体的大部分遭到破坏，

[wen] [deθ] [in'sjuːz] , [wʌns] [mɔːr] [bɪ'kʌmz] ['laɪfləs] ['mætər] .

when	death	ensues	,	once	more	becomes	lifeless	matter	.
什么时候	死亡	随之而来	,	一次	更多的	变成	无生命	事情	.

当死亡来临，一切又将化为毫无生命的物质。

['oʊnli] [smɔːl] ['pɔːʃənz] [ʌv; əv] [ðɪs] ['mætər] , [ðə; ði][dʒɜːrm] ['sɛlz] , [kən'tɪnjuː] [['sɛvən]]

Only	small	portions	of	this	matter	,	the	germ	cells	,	continue	[	7	]
仅有的	小的	部分	的	这	事情	,	这	细菌	细胞	,	继续	[	7	]

只有一小部分物质，即生殖细胞，会继续存在[7]

[tuː; tə][lɪv; laɪv] ['ʌndər] ['sɜːrt(ə)n] [kən'dɪʃ(ə)nz] [wɪtʃ] ['neɪtʃər] [hæz; həz] [fɪkst] .

to	live	under	certain	conditions	which	nature	has	fixed	.
到	居住	在下面	肯定	状况	哪个	自然	有	固定的	.

生活在自然界既定的条件下。

[ðə; ði][dʒɜːrm] [sel] — [æz; əz][hæz; həz] [bɪn] [ɪ'stæblɪʃt] [baɪ][ðə; ði]['maɪkrəskoʊp] — [ɪz][ðə; ði]['taɪni] [sel]

The	germ	cell	—	as	has	been	established	by	the	microscope	—	is	the	tiny	cell
这	细菌	细胞	—	作为	有	到过	已确立的	经过	这	显微镜	—	是	这	微小的	细胞

[wɪtʃ] [ɪn][ðə; ði] ['loʊɪst] ['lɪvɪŋ] ['ɔrgən,ɪzəm][æz; əz] [wel] [æz; əz][ɪn][mæn][hɪm'self] ,

which	in	the	lowest	living	organisms	as	well	as	in	man	himself	,
哪个	在	这	最低	活的	生物	作为	出色地	作为	在	男人	他自己	,

生殖细胞——正如显微镜所证实的那样——是存在于最低等生物以及人类自身体内的微小细胞。

[fɔːrmz][ðə; ði]['juːnɪt][ʌv; əv] ['fɪzɪk(ə)l] [dɪ'veləpmənt] .

forms	the	unit	of	physical	development	.
表格	这	单元	的	身体的	发展	.

构成身体发育的基本单位。

[jet] ['iːv(ə)n] [ðɪs] ['taɪni] [sel] [ɪz] [ɔːl'redi] [ə; eɪ] ['haɪli] ['ɔːrgənaɪzd][ænd; ənd] [pɝˈfɛktəd] [θɪŋ] .

Yet	even	this	tiny	cell	is	already	a	highly	organized	and	perfected	thing	.
然而	甚至	这	微小的	细胞	是	已经	一个	高度	组织	和	完善	事物	.

然而，即使是这么小的细胞，也已经是一个高度组织化和完善的器官了。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz] [kəm'poʊzd] [ʌv; əv][ðə; ði][moʊst] ['waɪdli] ['difərɪŋ] ['elɪmənts; 'eləmənts] [wɪtʃ] , ['teɪkən] [tə'geðər]

It	is	composed	of	the	most	widely	differing	elements	which	,	taken	together
它	是	由	的	这	最多	广泛	不同	元素	哪个	,	已采取	一起

,

,

,

它由差异最大的元素组成，这些元素组合在一起，

[fɔːrm][ðə; ði][soʊ] - [kɔːld] ['proʊtəplæzəm][ɔːr] ['seljələr] ['sʌbstəns] .

form	the	so	-	called	protoplasm	or	cellular	substance	.
形式	这	所以	-	称为	原生质	或者	细胞	物质	.

形成所谓的原生质或细胞物质。

[ænd; ənd][fɔːr; fər][ɔːl][laɪf] [ɪ'stæblɪʃt] [ɪn]['neɪtʃər][ðə; ði][sel] [rɪ'meɪnz][ðə; ði]['kɑːnstənt][ænd; ənd]

And	for	all	life	established	in	nature	the	cell	remains	the	constant	and
和	为了	全部	生活	已确立的	在	自然	这	细胞	遗迹	这	持续的	和

[ʌn'tʃeɪndʒɪŋ] [fɔːrm] ['elɪmənt] .

unchanging	form	element	.
不变	形式	元素	.

对于自然界中所有生命而言，细胞始终是恒定不变的形式元素。

[ˌaɪ 'tiː][kəm'praiziz][ðə; ði][sel] - ['proʊtəplæzəm][ænd; ənd][ə; eɪ]['nuːkliəs] [ɪm'bedɪd] [ɪn][ˌaɪ 'tiː] [huːz]

It	comprises	the	cell	-	protoplasm	and	a	nucleus	imbedded	in	it	whose
它	包括	这	细胞	-	原生质	和	一个	核	嵌入式	在	它	谁

['sʌbstəns] [ɪz] [noʊn] [æz; əz][ðə; ði]['nuːkliəˌplæzəm] .

substance	is	known	as	the	nucleoplasm	.
物质	是	已知	作为	这	核质	.

它由细胞原生质和嵌入其中的细胞核组成，细胞核的物质称为核质。

[ðə; ði]['nuːkliəs][ɪz][ðə; ði] [mɔːr] [ɪm'pɔːrt(ə)nt][ʌv; əv][ðə; ði] [tuː] [ænd; ənd] , [soʊ][tuː; tə][seɪ] ,

The	nucleus	is	the	more	important	of	the	two	and	,	so	to	say	,
这	核	是	这	更多的	重要的	的	这	二	和	,	所以	到	说	,

细胞核是两者中更重要的一个，可以说，

['gʌvənz] [ðə; ði][laɪf][ʌv; əv][ðə; ði][sel] - ['proʊtəplæzəm] .

governs	the	life	of	the	cell	-	protoplasm	.
统治	这	生活	的	这	细胞	-	原生质	.

控制细胞原生质的生命活动。

[ðə; ði]['loʊər][wʌn] - [seld] ['ɔrgən,ɪzəm][ɪn]['neɪtʃər] [ɪn'kriːs] [baɪ][dɪ'vɪʒ(ə)n] ,

The	lower	one	-	celled	organisms	in	nature	increase	by	division	,
这	降低	一	-	细胞	生物	在	自然	增加	经过	分配	,

自然界中低等的单细胞生物通过细胞分裂进行繁殖。

[dʒʌst][æz; əz][duː][ðə; ði][ˌɪndɪ'vɪdʒuəl]['sɛlz] [ʌv; əv][ə; eɪ] [mɔːr] ['haɪli] ['ɔːrgənaɪzd] , ['meni] - [seld] ['ɔːrdər]

just	as	do	the	individual	cells	of	a	more	highly	organized	,	many	-	celled	order
只是	作为	做	这	个人	细胞	的	一个	更多的	高度	组织	,	许多	-	细胞	命令

[ʌv; əv] ['lɪvɪŋ] ['biːɪŋs] .

of	living	beings	.
的	活的	生物	.

就像更高层次、多细胞生物的单个细胞一样。

[ænd; ənd][ɪn][ɔːl]['keɪsɪz] ,

And	in	all	cases	,
和	在	全部	案例	,

在所有情况下，

[ðoʊ] [deθ] [ɔːr] [dɪ'strʌkʃn] [ʌv; əv][ðə; ði]['sɛlz][ɪz] [sɪ'nɑːnɪməs] [wɪð; wɪθ][ðə; ði] [deθ] [ɔːr]

though	death	or	destruction	of	the	cells	is	synonymous	with	the	death	or
尽管	死亡	或者	破坏	的	这	细胞	是	同义词	和	这	死亡	或者

[dɪ'strʌkʃn] [ʌv; əv][ðə; ði] ['lɪvɪŋ] ['ɔːrgənɪzəm] ,

destruction	of	the	living	organism	,
破坏	的	这	活的	生物	,

虽然细胞的死亡或破坏与生物体的死亡或破坏是同义的，

[ðə; ði]['lætər][ɪn][moʊst]['keɪsɪz] [ɔːl'redi] [hæz; həz]['rekriːˌeɪtid][ɪt'self][baɪ][ˌriːprə'dʌkʃ(ə)n] .

the	latter	in	most	cases	already	has	recreated	itself	by	reproduction	.
这	后者	在	最多	案例	已经	有	重建	本身	经过	生殖	.

后者在大多数情况下已经通过繁殖实现了自我复制。

[wi:; wi] [wɪl] [nɑ:t][goʊ]['ɪntu:][ðə; ði] ['veri] ['kɑ:mplɪkeɪtɪd] ['di:teɪlz] [ʌv; əv][ðə; ði]['æktʃuəl] ['prɑ:ses] [ʌv; əv][ðə; ði]

We	will	not	go	into	the	very	complicated	details	of	the	actual	process	of	the
我们	将要	不是	去	进入	这	非常	复杂的	细节	的	这	实际的	过程	的	这

[groʊθ] [ænd; ənd][dɪ'vɪʒ(ə)n][ʌv; əv][ðə; ði]['proʊtəˌplæzəmɪk] ['sɛlz] .

growth	and	division	of	the	protoplasmic	cells	.
生长	和	分配	的	这	原生质	细胞	.

我们将不深入探讨原生质细胞生长和分裂的实际过程的复杂细节。

[ˌaɪ 'ti:][ɪz] [ɪ'nʌf] [tu:; tə] [seɪ] [ðæt] [ɪn][ðə; ði] [keɪs] [ʌv; əv] ['lɪvɪŋ] ['kri:tʃərz] [prə'vaɪdɪd][wɪð; wɪθ] [mɔ:r]

It	is	enough	to	say	that	in	the	case	of	living	creatures	provided	with	more
它	是	足够的	到	说	那	在	这	案件	的	活的	生物	假如	和	更多的

['kɑ:mplɪkeɪtɪd]['ɔrgənˌɪzəm] ,

complicated	organisms	,
复杂的	生物	,

只需指出，对于拥有更复杂有机体的生物而言，

[sʌtʃ] [æz; əz][ðə; ði] ['haɪər] [plænts] , ['ænɪmlz] [ænd; ənd][mæn] ,

such	as	the	higher	plants	,	animals	and	man	,
这样的	作为	这	更高	植物	,	动物	和	男人	,

例如高等植物、动物和人类，

[ðə; ði]['lɪt(ə)l] [sel] ['ju:nɪts][dɪ'vaɪd][ænd; ənd] [groʊ] [æz; əz] [ðeɪ] [du:][ɪn][ðə; ði] [keɪs] [ʌv; əv][ðə; ði] ['loʊər]

the	little	cell	units	divide	and	grow	as	they	do	in	the	case	of	the	lower
这	小的	细胞	单位	划分	和	生长	作为	他们	做	在	这	案件	的	这	降低

['ɔrgənˌɪzəm] .

organisms	.
生物	.

这些微小的细胞单元像低等生物一样分裂和生长。

[ðə; ði][fækt][ɪz][wʌn] [wɪtʃ] [ʃoʊz] [ðə; ði] ['ɪntɪmət] ['ɪnər] [rɪ'leɪʃ(ə)nʃɪp] [ʌv; əv][ɔ:l] ['lɪvɪŋ] ['bi:ɪŋs] . [[eɪt]]

The	fact	is	one	which	shows	the	intimate	inner	relationship	of	all	living	beings	.	[	8	]
这	事实	是	一	哪个	演出	这	亲密的	内	关系	的	全部	活的	生物	.	[	8	]

事实表明所有生物之间存在着密切的内在联系。[8]

[ðə; ði] ['lædər] [ʌv; əv] [ɔ:r'gænɪk] [ə'sent]

THE	LADDER	OF	ORGANIC	ASCENT
这	梯子	的	有机的	上升

有机上升阶梯

[æz; əz][wi:; wi] [maʊnt] [ðə; ði] [ə'sendɪŋ] ['lædər] [ʌv; əv][plænt][ænd; ənd]['ænɪm(ə)l][laɪf][ðə; ði]['ju:nɪt] - [sel]

As	we	mount	the	ascending	ladder	of	plant	and	animal	life	the	unit	-	cell
作为	我们	山	这	上升	梯子	的	植物	和	动物	生活	这	单元	-	细胞

[ʌv; əv][ðə; ði] ['loʊər] ['ɔrgənˌɪzəm][ɪz] [rɪ'pleɪst] [baɪ][ə; eɪ] [greɪt] ['nʌmbər] [ʌv; əv][ˌɪndɪ'vɪdʒuəl] ['sɛlz] ,

of	the	lower	organisms	is	replaced	by	a	great	number	of	individual	cells	,
的	这	降低	生物	是	替换	经过	一个	伟大的	数字	的	个人	细胞	,

随着动植物生命进化阶梯的升高，低等生物的单细胞被大量的单个细胞所取代。

[wɪtʃ] [hæv; həv] [groʊn] [tə'geðər] [tu:; tə][fɔ:rm][ə; eɪ] [kəm'pli:tɪd] [hoʊl] .

which	have	grown	together	to	form	a	completed	whole	.
哪个	有	生长	一起	到	形式	一个	完全的	所有的	.

它们共同生长，形成了一个完整的整体。

[ɪn] [ðɪs] [kəm'pli:t] [hoʊl] [ðə; ði] ['sɛlz] , [ɪn] [ə'kɔ:rdns] [wɪð; wɪθ][ðə; ði][spə'sɪfɪk] ['pɜ:rpəs] [fɔ:r; fər] [wɪtʃ]

In	this	complete	whole	the	cells	,	in	accordance	with	the	specific	purpose	for	which
在	这	完全的	所有的	这	细胞	,	在	根据	和	这	具体的	目的	为了	哪个

[ðeɪ] [ɑ:r; ər] [ɪn'tendɪd] ,

they	are	intended	,
他们	是	故意的	,

在这个完整的整体中，细胞按照它们各自的特定用途，

[ɔ:l][hæv; həv][ə; eɪ] ['dɪfrənt] [fɔ:rm][ænd; ənd][ə; eɪ] ['dɪfrənt] ['kemɪk(ə)l][ˌkɑ:mpə'zɪʃ(ə)n] .

all	have	a	different	form	and	a	different	chemical	composition	.
全部	有	一个	不同的	形式	和	一个	不同的	化学	作品	.

它们形态各异，化学成分也不同。

[ðʌs] [ˌaɪ 'ti:][ɪz] [ðæt] [ɪn][ðə; ði] [keɪs] [ʌv; əv][ðə; ði][plænts] [li:vz] , ['flaʊərz] , [bʌdz] ,

Thus	it	is	that	in	the	case	of	the	plants	leaves	,	flowers	,	buds	,
因此	它	是	那	在	这	案件	的	这	植物	树叶	,	花朵	,	花蕾	,

因此，就植物的叶子、花朵、花蕾而言，

[bɑ:rk] , ['bræntʃɪz] [ænd; ənd] [stemz] [ɑ:r; ər] [fɔ:rmd] , [ænd; ənd][ɪn] [ðæt] [ʌv; əv] ['ænɪmlz] [skɪn] ,

bark	,	branches	and	stems	are	formed	,	and	in	that	of	animals	skin	,
吠	,	分支	和	茎	是	形成	,	和	在	那	的	动物	皮肤	,

[ɪn'testɪnz] ,

intestines	,
肠子	,

树皮、树枝和茎干形成，动物的皮肤、肠道也形成。

[glændz] , [blʌd] , ['mʌslz] , [nə:vs] , [breɪn][ænd; ənd][ðə; ði]['ɔrgənz][ʌv; əv] [sens] .

glands	,	blood	,	muscles	,	nerves	,	brain	and	the	organs	of	sense	.
腺体	,	血	,	肌肉	,	神经	,	脑	和	这	器官	的	感觉	.

腺体、血液、肌肉、神经、大脑和感觉器官。

[ɪn] [spaɪt] [ʌv; əv][ðə; ði]['kɑ:mplɪkeɪtɪd]['neɪtʃər][ʌv; əv] ['nu:mərəs] ['ɔrgən,ɪzəm][wi:; wi][faɪnd][ðæt] ['meni]

In	spite	of	the	complicated	nature	of	numerous	organisms	we	find	that	many
在	尽管如此	的	这	复杂的	自然	的	很多的	生物	我们	寻找	那	许多

[ʌv; əv][ðem; ðəm] [stɪl] [pə'zes] [ðə; ði] ['paʊər] [ʌv; əv][ˌreprə'dju:siŋ] [ðəm'selvz] [baɪ][dɪ'vɪʒ(ə)n][ɔ:r][ə; eɪ]

of	them	still	possess	the	power	of	reproducing	themselves	by	division	or	a
的	他们	仍然	具有	这	力量	的	繁殖	他们自己	经过	分配	或者	一个

['prɑ:ses] [ʌv; əv] “ ['bʌdɪŋ] .

process	of	“	budding	.
过程	的	“	萌芽	.

尽管许多生物的性质都很复杂，但我们发现它们中的许多仍然具有通过分裂或“出芽”过程进行自我繁殖的能力。

” [ɪn][ðə; ði] [keɪs] [ʌv; əv]['sɜ:rt(ə)n][plænts][ænd; ənd] ['ænɪmlz] , [sel] - [gru:ps] [groʊ] [tə'geðər] ['ɪntu:][ə; eɪ]

”	In	the	case	of	certain	plants	and	animals	,	cell	-	groups	grow	together	into	a
”	在	这	案件	的	肯定	植物	和	动物	,	细胞	-	团体	生长	一起	进入	一个

[soʊ] - [kɔ:ld] “ [bʌd] ,

so	-	called	“	bud	,
所以	-	称为	“	芽	,

“在某些动植物中，细胞群会聚集在一起生长成所谓的‘芽’，

” [wɪtʃ] ['leɪtər] [dɪ'tætʃɪz] [ɪt'self][frʌm; frəm][ðə; ði]['perənt]['bɑ:di][ænd; ənd][fɔ:rmz][ə; eɪ] [nu:] [ˌɪndɪ'vɪdʒuəl]

”	which	later	detaches	itself	from	the	parent	body	and	forms	a	new	individual
”	哪个	之后	分离	本身	从	这	父母	身体	和	表格	一个	新的	个人

['lɪvɪŋ] ['ɔ:rgənɪzəm] ,

living	organism	,
活的	生物	,

“随后它会从母体分离，形成一个新的个体生命体，

[æz; əz][ɪn][ðə; ði] [keɪs] [ʌv; əv][ðə; ði] ['pɔlips] [ɔ:r][ðə; ði][t'ju:bəz][ɪn][plænt][laɪf] .

as	in	the	case	of	the	polyps	or	the	tubers	in	plant	life	.
作为	在	这	案件	的	这	息肉	或者	这	块茎	在	植物	生活	.

例如植物中的水螅或块茎。

[ə; eɪ] [triː] , [fɔ:r; fər] ['ɪnstəns] ,

A	tree	,	for	instance	,
一个	树	,	为了	实例	,

例如一棵树

[meɪ] [biː; bi] [groʊn] [frʌm; frəm][ə; eɪ][græft] [wɪtʃ] [hæz; həz] [bɪn] [kʌt] [ɔːf][ænd; ənd][plaːntid][ɪn][ðə; ðiˌ]

may	be	grown	from	a	graft	which	has	been	cut	off	and	planted	in	the
可能	是	生长	从	一个	接枝	哪个	有	到过	切	离开	和	已种植	在	这

[graʊnd] .

ground	.
地面	.

可以通过嫁接繁殖，将枝条切下后栽种到土壤中。

[ænd; ənd][ænts][ænd; ənd] [biːz] [wɪtʃ] [hæv; həv][nɑːt] [bɪn] ['fiːkənˌdeɪt] [ɑːr; ər][kwaɪt]['keɪpəb(ə)l][ʌv; əv]

And	ants	and	bees	which	have	not	been	fecundated	are	quite	capable	of
和	蚂蚁	和	蜜蜂	哪个	有	不是	到过	受精的	是	相当	有能力的	的

['leɪɪŋ] [egz] [aʊt][ʌv; əv] [wɪtʃ] [dɪ'veləp] ['pɜːrfɪkt] ,

laying	eggs	out	of	which	develop	perfect	,
躺下	鸡蛋	出去	的	哪个	发展	完美的	,

而未受精的蚂蚁和蜜蜂也完全有能力产下卵，这些卵可以发育成完美的幼虫。

[wel] - [fɔːrmd] [dɪ'sɛndənts, dɪ'sɛnɪnts] .

well	-	formed	descendants	.
出色地	-	形成	后代	.

优秀的后代。

[ðɪs] [læst] ['prɑːses] [ɪz] [kɔːld] [ˌpɑːrθənoʊ'dʒenɪsɪs] .

This	last	process	is	called	parthenogenesis	.
这	最后的	过程	是	称为	孤雌生殖	.

最后这个过程称为孤雌生殖。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz][ə; eɪ]['prɑːses] , [haʊ'evər] , [wɪtʃ] [ɪf] ['kærid] [ɑːn] [θruː] ['sevrəl] [ˌdʒɛnɝ'eɪʃənz] , ['ɛndz][ɪn]

It	is	a	process	,	however	,	which	if	carried	on	through	several	generations	,	ends	in
它	是	一个	过程	,	然而	,	哪个	如果	携带	在	通过	一些	几代人	,	结束	在

[dɪˌtɪriə'reɪʃn] [ænd; ənd] [dɪ'dʒenərəsi] .

deterioration	and	degeneracy	.
恶化	和	堕落	.

然而，这是一个如果持续几代人，最终会导致衰败和退化的过程。

[ɪn][ðə; ðiˌ] [keɪs] [ʌv; əv][ðə; ðiˌ] ['haɪər] ['ænɪmlz] , ['vəːtibreits] [ænd; ənd][mæn] , [sʌtʃ] [ˌriːprə'dʌkʃ(ə)n] [ɪz]

In	the	case	of	the	higher	animals	,	vertebrates	and	man	,	such	reproduction	is
在	这	案件	的	这	更高	动物	,	脊椎动物	和	男人	,	这样的	生殖	是

[æn; ən][ɪmˌpɑːsə'bɪlətiˌ] . [[naɪn]]

an	impossibility	.	[	9	]
一个	不可能	.	[	9	]

对于高等动物、脊椎动物和人类而言，这种繁殖是不可能的。[9]

[ðiːz] ['haɪər] [taɪps] [ʌv; əv]['ænɪm(ə)l][laɪf][hæv; həv] [bɪn] [prə'vaɪdɪd][baɪ]['neɪtʃər][wɪð; wɪθ]['speʃ(ə)l]

These	higher	types	of	animal	life	have	been	provided	by	nature	with	special
这些	更高	类型	的	动物	生活	有	到过	假如	经过	自然	和	特别的

['ɔrgənz] [ʌv; əv] [ˌriːprə'dʌkʃ(ə)n] [ænd; ənd] [ˌriːprə'dʌktɪv] [glændz] [huːz] [sɪ'kriːʃənz] ,

organs	of	reproduction	and	reproductive	glands	whose	secretions	,
器官	的	生殖	和	生殖	腺体	谁	分泌物	,

这些高等动物天生具有特殊的生殖器官和生殖腺，它们的分泌物

[wen] [ðeɪ] [ɑːr; ər][prə'dʒektid][frʌm; frəm][ðə; ðiˌ]['bɑːdi]['ʌndər]['sɜːrt(ə)n][kən'dɪʃ(ə)nz] , [ˌriːprə'duːs]

when	they	are	projected	from	the	body	under	certain	conditions	,	reproduce
什么时候	他们	是	预计	从	这	身体	在下面	肯定	状况	,	复制

[ðəm'selvz] ,

themselves	,
他们自己	,

当它们在特定条件下从体内排出时，会自我复制。

[ænd; ənd] [ɪn'kriːs] [ænd; ənd] [dɪ'veləp] [ɪn] [sʌtʃ] [waɪz] [ðæt] [ðə; ðɪ] ['lɪvɪŋ] ['ɔːrgənɪzəm][frʌm; frəm] [wɪtʃ]

and	increase	and	develop	in	such	wise	that	the	living	organism	from	which
和	增加	和	发展	在	这样的	明智的	那	这	活的	生物	从	哪个

[ðeɪ] [proʊ'siːd][ɪz] [ˌriːprə'djuːst] [ɪn] ['præktɪkli] [ɪts][aɪ'dentɪk(ə)l][fɔːrm] .

they	proceed	is	reproduced	in	practically	its	identical	form	.
他们	继续	是	复制品	在	几乎	它是	完全相同的	形式	.

并且不断增殖和发展，以至于它们所源自的生物体能够以几乎完全相同的形式进行繁殖。

[ðʌs] [ˌaɪ 'tiː] [pə'petʃuːˌeɪts] [ðə; ðɪ][ə'rɪdʒən(ə)l] [taɪp] .

Thus	it	perpetuates	the	original	type	.
因此	它	延续	这	原来的	类型	.

因此，它延续了原有的类型。

[ˌfɪlə'sɑːfɪkli] [ˌaɪ 'tiː] [meɪ] [biː; bi] [sed] [ðæt] [ðiːz] ['sɛlz] [də'rektli; daɪ'rektli] [kən'tɪnjuː] [ðə; ðɪ][laɪf][ʌv; əv]

Philosophically	it	may	be	said	that	these	cells	directly	continue	the	life	of
从哲学角度来看	它	可能	是	说	那	这些	细胞	直接地	继续	这	生活	的

[ðə; ðɪ] ['perənts] ,

the	parents	,
这	父母	,

从哲学角度来看，可以说这些细胞直接延续了父母的生命。

[soʊ] [ðæt] [deθ] [ɪn] [riˈæləti] ['oʊnli] [dis'trɔiz] [ə; eɪ][pɑːrt][ʌv; əv][ðə; ðɪ][ˌɪndɪ'vɪdʒuəl] .

so	that	death	in	reality	only	destroys	a	part	of	the	individual	.
所以	那	死亡	在	现实	仅有的	摧毁	一个	部分	的	这	个人	.

所以，死亡实际上只摧毁了个体的一部分。

['evrɪ] [ˌɪndɪ'vɪdʒuəl][laɪvz; lɪvz] [ə'gen] [ɪn][hɪz; ɪz] ['ɔːfsprɪŋ] .

Every	individual	lives	again	in	his	offspring	.
每一个	个人	生活	再次	在	他的	后代	.

每个人都通过自己的后代获得新生。

[ðə; ðɪ] [truː] ['mɪʃ(ə)n] [ʌv; əv][seks]

THE	TRUE	MISSION	OF	SEX
这	真的	使命	的	性别

性的真正使命

[ðɪs] [ˌriː'bɜːrθ][ʌv; əv][ðə; ðɪ][ˌɪndɪ'vɪdʒuəl][ɪn][hɪz; ɪz][dɪ'sɛndənts, dɪ'sɛnɪnts] [ˌreprɪ'zents] [ðə; ðɪ] [truː] ['mɪʃ(ə)n]

This	rebirth	of	the	individual	in	his	descendants	represents	the	true	mission
这	重生	的	这	个人	在	他的	后代	代表	这	真的	使命

[ʌv; əv][seks] [wer] [ðə; ðɪ]['hjuːmən] ['biːɪŋ] [ɪz] [kən'sɜːrnd] .

of	sex	where	the	human	being	is	concerned	.
的	性别	在哪里	这	人类	存在	是	担心的	.

个体在其后代身上的重生，代表了性在人类层面上的真正使命。

[ænd; ənd] [ˌriːprə'dʌkʃ(ə)n] , [ðə; ðɪ] [pərˌpetʃu'eɪʃn] [ʌv; əv][ðə; ðɪ] ['spiːʃiːz] , [ˌʌndə'laiz] [ɔːl] ['raɪtf(ə)l] [ænd; ənd]

And	reproduction	,	the	perpetuation	of	the	species	,	underlies	all	rightful	and
和	生殖	,	这	延续	的	这	物种	,	底层	全部	正当的	和

['nɔːrm(ə)l][seks] ['fʌŋkʃnz] [ænd; ənd] [æk'tɪvətiz] .

normal	sex	functions	and	activities	.
普通的	性别	函数	和	活动	.

繁衍后代，即物种的延续，是所有正当正常的性功能和活动的基础。

[ðə; ðɪ]['æktʃuəl] ['fɪzɪk(ə)l] ['prɑːses] [ʌv; əv] [ˌriːprə'dʌkʃ(ə)n] ,

The	actual	physical	process	of	reproduction	,
这	实际的	身体的	过程	的	生殖	,

实际的生殖生理过程，

[ðə; ðɪ]['diːteɪlz] [wɪtʃ] [ɪ'nɪʃieɪt] [ˌriːprə'dʌkʃ(ə)n] [ɪn][ðə; ðɪ] [keɪs] [ʌv; əv][ðə; ðɪ]['hjuːmən] ['biːɪŋ] ,

the	details	which	initiate	reproduction	in	the	case	of	the	human	being	,
这	细节	哪个	发起	生殖	在	这	案件	的	这	人类	存在	,

就人类而言，启动生殖过程的细节

[ˌaɪ 'tiː] [siːmz] [ʌn'nesəseri] [hɪr] [tuː; tə] [dɪ'skraɪb] .

it	seems	unnecessary	here	to	describe	.
它	似乎	不必要	这里	到	描述	.

这里似乎没有必要再赘述了。

[ɪn][ðə; ði]['ænɪm(ə)l][wɜːrld] , ['ɪntuː] [wɪtʃ] [ðə; ði]['mɔːrəl][ɪ'kweɪʒ(ə)n] [dʌz] [nɑːt] ['riːəli] ['entər] ,

In	the	animal	world	,	into	which	the	moral	equation	does	not	really	enter	,
在	这	动物	世界	,	进入	哪个	这	道德	方程	做	不是	真的	进入	,

在动物世界里，道德问题并不真正存在，

[ðə; ði][fækts][ʌv; əv][ˌkɑːndʒu'geɪʃ(ə)n] [ˌreprɪ'zent] [ə; eɪ]['sɪmp(ə)l][ænd; ənd]['nætʃ(ə)rəl] ['wɜːrkɪŋ] - [aʊt][ʌv; əv]

the	facts	of	conjugation	represent	a	simple	and	natural	working	-	out	of
这	事实	的	共轭	代表	一个	简单的	和	自然的	在职的	-	出去	的

['fʌŋkʃən(ə)l] ['bɑːdɪli] [lɔːz] ,

functional	bodily	laws	,
功能性	身体上的	法律	,

结合的事实体现了身体功能规律的简单自然的运作方式。

['juːʒuəli; 'juːʒəli][wɪð; wɪθ][ə; eɪ] ['siːzən(ə)l] [dɪˌtɜːrmɪ'neɪʃ(ə)n] .

usually	with	a	seasonal	determination	.
通常	和	一个	季节性	决心	.

通常具有季节性特征。

[bʌt; bət] [wer] [mæn][ɪz] [kən'sɜːrnd] [ðiːz] [fækts][ɑːr; ər][soʊ] ['lɑːrdʒli] [meɪd] [tuː; tə] [sɜːrv] [ðə; ði]

But	where	man	is	concerned	these	facts	are	so	largely	made	to	serve	the
但	在哪里	男人	是	担心的	这些	事实	是	所以	很大程度上	制成	到	服务	这

['pɝːpəsəz, 'pɝːpəsɪz][ʌv; əv]['pruəriənsi] ,

purposes	of	pruriency	,
目的	的	淫乱	,

但就人类而言，这些事实很大程度上被用来满足人们的淫欲。

[soʊ] [ɪk'splɔɪtɪd] [tuː; tə] [ɪn'fleɪm] [ðə; ði][ɪˌmædʒɪ'neɪʃ(ə)n][ɪn][æn; ən][ˌʌndɪ'zaɪərəb(ə)l][ænd; ənd]

so	exploited	to	inflame	the	imagination	in	an	undesirable	and
所以	被利用	到	发炎	这	想像力	在	一个	不理想的	和

[də'rektli; daɪ'rektli]['hɑːrmf(ə)l] [wei] [ðæt] [ðeɪ] [kæn; kən][biː; bi] [ə'proʊtʃt] ['oʊnli][wɪð; wɪθ][ðə; ði]['ʌtmoʊst]

directly	harmful	way	that	they	can	be	approached	only	with	the	utmost
直接地	有害	方式	那	他们	能	是	接近	仅有的	和	这	极致

['kɔːʃ(ə)n] .

caution	.
警告	.

它们被如此利用来激发人们的想象力，以达到不良和直接有害的目的，因此只能以极其谨慎的态度对待它们。

[ðə; ði] ['ɪntɪmət] [fækt] ['nɑːlɪdʒ] ['nesəseri] [ɪn] [ðɪs] [-]

The	intimate	fact	knowledge	necessary	in	this	[	10	]
这	亲密的	事实	知识	必要的	在	这	[	-	]

这方面所需的深入事实知识[10]

[kə'nekʃ(ə)n] [ɪz][ʌv; əv][ə; eɪ] [pɪ'kjuːliərli] ['pɜːrsən(ə)l][ænd; ənd]['seɪkrɪd] ['neɪtʃər] ,

connection	is	of	a	peculiarly	personal	and	sacred	nature	,
联系	是	的	一个	奇特地	个人的	和	神圣	自然	,

这种联系具有一种独特的、个人的和神圣的性质。

[ænd; ənd] [ˌreprɪ'zents] [ˌɪnfər'meɪʃ(ə)n] [wɪtʃ] [ɪz] ['betər] [kə'mjuːnikeitid] [baɪ][ðə; ði]['spoʊkən][ðæn; ðən][baɪ]

and	represents	information	which	is	better	communicated	by	the	spoken	than	by
和	代表	信息	哪个	是	更好的	沟通	经过	这	说	比	经过

[ðə; ði] ['prɪntɪd] [wɜːrd] .

the	printed	word	.
这	打印	单词	.

它代表的信息用口头方式比用书面方式更容易传达。

[ðə; ði] [waɪz] ['fɑːðər] [ænd; ənd] ['mʌðər] [ɑːr; ər] [ðoʊz] ['nætʃ(ə)rəli] ['ɪndɪkeɪtɪd] [tuː; tə] [kən'veɪ] [ðɪs]

The	wise	father	and	mother	are	those	naturally	indicated	to	convey	this
这	明智的	父亲	和	母亲	是	那些	自然	表明的	到	传达	这

[ˌɪnfər'meɪʃ(ə)n] [tuː; tə] [ðer; ðər] [sʌnz] [ænd; ənd] ['dɔtɝz] [baɪ] [wɜːrd] [ʌv; əv] [maʊθ] .

information	to	their	sons	and	daughters	by	word	of	mouth	.
信息	到	他们的	儿子们	和	女儿们	经过	单词	的	嘴	.

明智的父母自然会通过口口相传的方式将这些信息传达给他们的儿女。

[baɪ] [ə'nælədʒi] ,

By	analogy	,
经过	类比	,

类推，

[baɪ] [fʊlər] [dɪ'veləpmənt] [ænd; ənd] [dɪ'skrɪpʃn] [ʌv; əv] [ðə; ði] [ˌriːprə'dʌktɪv] ['prɑːsesɪz] [ʌv; əv] [plænt]

by	fuller	development	and	description	of	the	reproductive	processes	of	plant
经过	更丰满	发展	和	描述	的	这	生殖	流程	的	植物

[ænd; ənd] ['ænɪm(ə)l] [laɪf] [ɑːn] [wɪtʃ] [wiː; wi] [hæv; həv] [tʌtʃt] ,

and	animal	life	on	which	we	have	touched	,
和	动物	生活	在	哪个	我们	有	感动	,

通过对我们已涉及的动植物生殖过程进行更全面的阐述和描述，

[ðə; ði] ['mætər] [ʌv; əv] ['hjuːmən] [ˌproʊkri'eɪʃn] [meɪ] [biː; bi] [ə'proʊtʃt] .

the	matter	of	human	procreation	may	be	approached	.
这	事情	的	人类	生殖	可能	是	接近	.

可以探讨一下人类繁衍的问题。

['perənts] [ʃʊd; ʃəd] [stres] [ðə; ði] [pɔɪnt] , [wen] ['traɪɪŋ] [tuː; tə] ['prez(ə)nt] [ðɪs] ['sʌbdʒekt] [tuː; tə] [ðə; ði]

Parents	should	stress	the	point	,	when	trying	to	present	this	subject	to	the
父母	应该	压力	这	观点	,	什么时候	尝试	到	展示	这	主题	到	这

['juːθfl] [maɪnd] ,

youthful	mind	,
青春	头脑	,

父母在向孩子讲解这个话题时，应该强调这一点。

[ðæt] ['mænz] ['speʃ(ə)l] ['fʌŋkʃnz] [ɑːr; ər] ['oʊnli] [ə; eɪ] ['diːteɪl] — [ˌɔːl'biːɪt] [ə; eɪ] [moʊst] [ɪm'pɔːrt(ə)nt] [wʌn] — [ɪn]

that	man's	special	functions	are	only	a	detail	—	albeit	a	most	important	one	—	in
那	男人的	特别的	函数	是	仅有的	一个	细节	—	尽管	一个	最多	重要的	一	—	在

['neɪtʃɝz] [væst] [plæn] [fɔːr; fər] [ðə; ði] [ˌprɑːpə'geɪʃn] [ʌv; əv] [laɪf] [ɑːn] [ɜːrθ] .

nature's	vast	plan	for	the	propagation	of	life	on	earth	.
自然的	广阔的	计划	为了	这	传播	的	生活	在	地球	.

人类的特殊功能只是自然界为在地球上繁衍生命而制定的宏大计划中的一个细节——尽管是极其重要的一个细节。

[ðɪs] [wɪl] [hæv; həv] [ðə; ði] [əd'væntɪdʒ] [ʌv; əv] [kə'rektɪŋ] [ə; eɪ] [trend] [ɑːn] [ðə; ði] [pɑːrt] [ʌv; əv] [ðə; ði]

This	will	have	the	advantage	of	correcting	a	trend	on	the	part	of	the
这	将要	有	这	优势	的	纠正	一个	趋势	在	这	部分	的	这

[ɪ'mædʒɪnətɪv] [bɔɪ] [ɔːr] [gɜːrl] [tuː; tə] [leɪ] [tuː] [mʌtʃ] [stres] [ɑːn] [ðə; ði] [pɑːrt] [hjuː'mænəti] [pleɪz] [ɪn] [ðɪs]

imaginative	boy	or	girl	to	lay	too	much	stress	on	the	part	humanity	plays	in	this
富有想象力的	男生	或者	女孩	到	躺	也	很多	压力	在	这	部分	人类	演出	在	这

[greɪt] ['dʒen(ə)rəl] [ˌriːprə'dʌktɪv] [skiːm] .

great	general	reproductive	scheme	.
伟大的	一般的	生殖	方案	.

这将有利于纠正富有想象力的男孩或女孩过分强调人类在这个伟大的普遍繁衍计划中所扮演的角色的趋势。

[ˌaɪ 'tiː] [wɪl] [leɪ] [weɪt] [ɑːn] [ðə; ði] [fækt] [ðæt] [ðə; ði] ['fʌŋkʃən(ə)l] ['wɜːrkɪŋz] [ʌv; əv] [ˌriːprə'dʌkʃ(ə)n] [ɑːr; ər]

It	will	lay	weight	on	the	fact	that	the	functional	workings	of	reproduction	are
它	将要	躺	重量	在	这	事实	那	这	功能性	运作	的	生殖	是

[nɑːt] ,

not	,
不是	,

它将强调生殖功能运作并非如此这一事实。

[praɪ'merəli] , [ə; eɪ] [sɔ:rs] [ʌv; əv] ['pleʒər] , [bʌt; bət] [ðæt] — [wen] ['seɪf,gɑ:rdɪd] [baɪ][ðə; ði][ˌɪnstɪ'tu:ʃ(ə)n]

primarily	,	a	source	of	pleasure	,	but	that	—	when	safeguarded	by	the	institution
主要	,	一个	来源	的	乐趣	,	但	那	—	什么时候	受保护的	经过	这	机构

[ʌv; əv]['mætrɪmoʊni] ,

of	matrimony	,
的	婚姻	,

首先，它是快乐的源泉，但当婚姻制度保障了这一点，

[ɑ:n] [wɪtʃ] ['sɪvəlaɪzd]['soʊʃ(ə)l][laɪf][ɪz] [beɪst] — [ðeɪ] [stænd][fɔ:r; fər][ðə; ði] [əb'zɜ:rvəns] [ʌv; əv] ['sɑ:ləm]

on	which	civilized	social	life	is	based	—	they	stand	for	the	observance	of	solemn
在	哪个	文明	社会的	生活	是	基于	—	他们	站立	为了	这	观察	的	庄严

['du:tiz] [ænd; ənd][ˌɑ:blə'geɪʃənz] ,

duties	and	obligations	,
职责	和	义务	,

文明社会生活的基础就在于此——它们代表着对庄严职责和义务的遵守。

['du:tiz] [tu:; tə] [tʃɜ:rtʃ] [ænd; ənd] [steɪt] , [ænd; ənd][ˌɑ:blə'geɪʃənz][tu:; tə][pɑ:'sterəti] .

duties	to	church	and	state	,	and	obligations	to	posterity	.
职责	到	教会	和	状态	,	和	义务	到	后人	.

对教会和国家的职责，以及对后代的义务。

[hens] , ['perənts] ,

Hence	,	parents	,
因此	,	父母	,

因此，父母们，

[ɪn] ['tɔ:kɪŋ] [tu:; tə][ðer; ðər] ['tʃɪldrən] [ə'baʊt] [ði:z] ['mætərz] [ʃʊd; ʃəd][du:][soʊ][ɪn][ə; eɪ]['soʊbər][ænd; ənd]

in	talking	to	their	children	about	these	matters	should	do	so	in	a	sober	and
在	说	到	他们的	孩子们	关于	这些	事情	应该	做	所以	在	一个	清醒	和

[ɪn'strʌktɪv] ['fæʃ(ə)n] .

instructive	fashion	.
有指导意义的	时尚	.

父母在与孩子谈论这些事情时，应该以冷静和指导性的方式进行。

[ðə; ði] [ə'tenʃ(ə)n] [ʌv; əv][ə; eɪ] ['mʌðər] , [pər'hæps] , [ni:d] [nɑ:t][bi:; bi] [kɔ:ld] [tu:; tə] [ðɪs] .

The	attention	of	a	mother	,	perhaps	,	need	not	be	called	to	this	.
这	注意力	的	一个	母亲	,	也许	,	需要	不是	是	称为	到	这	.

或许，无需特别提醒一位母亲注意此事。

[bʌt; bət] ['fɑ:ðəz] [meɪ] [bi:; bi][ɪn'klaɪnd] , [ɪn] ['meni] ['keɪsɪz] ,

But	fathers	may	be	inclined	,	in	many	cases	,
但	父亲们	可能	是	倾斜	,	在	许多	案例	,

但在许多情况下，父亲们可能倾向于.....

[tu:; tə][ɪn'fɔ:rm][ðer; ðər] [sʌnz] [wɪ'ðaʊt] [ɪn'sɪstɪŋ] [ðæt] [ðə; ði][ˌɪnfər'meɪʃ(ə)n] [ðeɪ] [gɪv] [ðem; ðəm][ɪz] ,

to	inform	their	sons	without	insisting	that	the	information	they	give	them	is	,
到	通知	他们的	儿子们	没有	坚持	那	这	信息	他们	给	他们	是	,

告知他们的儿子们，但不要坚持他们提供的信息是真实的。

[ɪn][ðə; ði]['faɪn(ə)l][ə'næləsɪs] , [ɪn'tendɪd] [tu:; tə][bi:; bi] [ə'plaɪd] [tu:; tə]['lɔ:fti] [kən'strʌktɪv]

in	the	final	analysis	,	intended	to	be	applied	to	lofty	constructive
在	这	最终的	分析	,	故意的	到	是	应用	到	高远	建设性的

['pɜ:pəsəz, 'pɜ:pəsɪz] .

purposes	.
目的	.

归根结底，其目的是为了崇高的建设性目的。

[ðeɪ] [meɪ] , [ɪn][ðer; ðər] [-]

They	may	,	in	their	[	11	]
他们	可能	,	在	他们的	[	-	]

他们可能在他们的[11]

[dɪ'zaɪər][tu:; tə] [spi:k] ['præktɪkli] , [fər'get][ðə; ði]['mɔ:rəl]['vælju:z] [wɪtʃ] [ʃʊd; ʃəd][ˌʌndər'laɪ] [ðɪs] ['ɪntɪmət]
desire **to** **speak** **practically** **,** **forget** **the** **moral** **values** **which** **should** **underlie** **this** **intimate**
欲望 到 说话 几乎 , 忘记 这 道德 值 哪个 应该 底层 这 亲密的
[ˌɪnfər'meɪʃ(ə)n] .
information **.**
信息 .

只想说些实话，却忘记了这些私密信息背后应该蕴含的道德价值观。

['nevər] [ʃʊd; ʃəd][ðə; ði]['spɪrɪt][ʌv; əv]['levəti] [ɪn'tru:d] [ɪt'self][ɪn] [ði:z] ['ɪntɪmət] ['pɜ:rsən(ə)l][seks] ['kɔləkwiz]
Never **should** **the** **spirit** **of** **levity** **intrude** **itself** **in** **these** **intimate** **personal** **sex** **colloquies**
绝不 应该 这 精神 的 轻浮 侵入 本身 在 这些 亲密的 个人的 性别 研讨会
.
:
.

在这些私密的性爱对话中，绝不应该掺杂任何轻浮的情绪。

[rɪ'streɪnt] [ænd; ənd]['di:s(ə)nsi][ʃʊd; ʃəd] ['ɔ:lweɪz] [mɑ:rk][ðem; ðəm] .
Restraint **and** **decency** **should** **always** **mark** **them** **.**
克制 和 体面 应该 总是 标记 他们 .

克制和得体应始终是他们的标志。

[ɪn] ['meɪkɪŋ] [klɪr] [tu:; tə][ðə; ði][maɪnd][ʌv; əv] [ju:θ] [ðə; ði][fækt]['deɪtə] [wɪtʃ] [ɪ'nɪʃieɪts] [ænd; ənd]
In **making** **clear** **to** **the** **mind** **of** **youth** **the** **fact** **data** **which** **initiates** **and**
在 制作 清除 到 这 头脑 的 青年 这 事实 数据 哪个 启动 和
['gʌvənz] [ˌri:prə'dʌkʃ(ə)n] [ɪn]['ænɪm(ə)l][ænd; ənd][ɪn]['hju:mən][laɪf] ,
governs **reproduction** **in** **animal** **and** **in** **human** **life** **,**
统治 生殖 在 动物 和 在 人类 生活 ,

向青少年阐明启动和支配动物和人类繁殖的客观事实数据，

[ðə; ði][aɪ'di:əl][tu:; tə][bi:; bi] ['kʌltɪveɪtɪd] [ɪz] ['kɑ:ntɪnəns] ,
the **ideal** **to** **be** **cultivated** **is** **continence** **,**
这 理想的 到 是 栽培 是 尿失禁 ,

应该培养的理想品质是节制。

[ðə; ði] [rɪ'freɪnɪŋ] [frʌm; frəm][ɔ:l] [ɪkˌsperɪmen'teɪʃn] [ˌʌndər'teɪkən][ɪn][ə; eɪ]['spɪrɪt][ʌv; əv][ˌkjʊri'ɑ:səti] ,
the **refraining** **from** **all** **experimentation** **undertaken** **in** **a** **spirit** **of** **curiosity** **,**
这 克制 从 全部 实验 已 在 一个 精神 的 好奇心 ,

克制住一切出于好奇心而进行的实验，

[ʌn'tɪl] [sʌtʃ] [taɪm] [æz; əz][ə; eɪ] [wel] - [pleɪst] [ə'fekʃ(ə)n] , ['sæŋkʃənd] [baɪ][ðə; ði][dɪ'vaɪn] ['blesɪŋ] ,
until **such** **time** **as** **a** **well** **-** **placed** **affection** **,** **sanctioned** **by** **the** **divine** **blessing** **,**
直到 这样的 时间 作为 一个 出色地 - 放置 感情 , 已制裁 经过 这 神圣的 祝福 ,

直到一段恰当的感情，得到神的祝福，

[wɪl] ['dʒʌstɪfaɪ][ə; eɪ] [seɪn] [ænd; ənd]['nɔ:rm(ə)l][ˌeksplɔɪ'teɪʃ(ə)n][ʌv; əv] ['fɪzɪk(ə)l] [ni:dz] [ænd; ənd] [ə:dʒz] [ɪn]
will **justify** **a** **sane** **and** **normal** **exploitation** **of** **physical** **needs** **and** **urges** **in**
将要 证明合法 一个 理智 和 普通的 开发 的 身体的 需求 和 敦促 在
[ðə; ði][ˌmætrɪ'moʊniəl] [steɪt] .
the **matrimonial** **state** **.**
这 婚姻 状态 .

这将证明在婚姻关系中对生理需求和欲望进行合理正常的利用是正当的。

[tu:; tə] [ðɪs] [end][hɑ:rd]['bɑ:dɪli][ænd; ənd]['ment(ə)l][wɜ:rk][ʃʊd; ʃəd][bi:; bi] [ɪn'kɜ:rɪdʒd] [ɪn][ðə; ði] [ju:θ]
To **this** **end** **hard** **bodily** **and** **mental** **work** **should** **be** **encouraged** **in** **the** **youth**
到 这 结尾 难的 身体上的 和 精神的 工作 应该 是 鼓励 在 这 青年
[ʌv; əv][bəuθ]['sɛksəz, 'sɛksɪz] .
of **both** **sexes** **.**
的 两个都 性别 .

为此，应该鼓励青年男女进行艰苦的体力劳动和脑力劳动。

“	['seɪtn]	[faindz]	[wɜ:rk]	[fɔ:r; fər]	['aɪd(ə)l]	[hændz]	[tu:; tə]	[du:]	,	”	[hæz; həz]	['speʃ(ə)l]	[ˌæplɪ'keɪʃ(ə)n]	[ɪn]	[ðɪs]
“	**Satan**	**finds**	**work**	**for**	**idle**	**hands**	**to**	**do**	**,**	**”**	**has**	**special**	**application**	**in**	**this**
“	撒但	发现	工作	为了	闲置的	双手	到	做	,	”	有	特别的	应用	在	这

[kə'nekʃ(ə)n]	,
connection	**,**
联系	,

“撒旦会给闲着没事干的人找事做”，这句话在这里尤其适用。

[ænd; ənd]	[ə; eɪ]	[tʃeɪst]	[ænd; ənd]	['kɑ:ntɪnənt]	[ju:θ]	[ɪz]	['ju:ʒuəli; 'ju:ʒəli]	[ðə; ði]	['fɔ:rʌnər]	[ʌv; əv]	[ə; eɪ]
and	**a**	**chaste**	**and**	**continent**	**youth**	**is**	**usually**	**the**	**forerunner**	**of**	**a**
和	一个	贞洁	和	大陆	青年	是	通常	这	先行者	的	一个

['hæpi]	[ænd; ənd]	[kən'tentɪd]	['mærɪdʒ]	.
happy	**and**	**contented**	**marriage**	**.**
快乐的	和	满足	婚姻	.

贞洁自律的青年通常是幸福美满婚姻的先兆。

[ænd; ənd]	[ˌɪnsɪ'dent(ə)li]	,	[ə; eɪ]	['hæpi]	['mærɪdʒ]	[ɪz]	[ðə; ði]	[best]	[ˌgærən'ti:]	[ðæt]	[ˌri:prə'dʌkʃ(ə)n]	,	[ðə; ði]
And	**incidentally**	**,**	**a**	**happy**	**marriage**	**is**	**the**	**best**	**guarantee**	**that**	**reproduction**	**,**	**the**
和	顺便	,	一个	快乐的	婚姻	是	这	最好的	保证	那	生殖	,	这

['kæriɪŋ]	[ɑ:n]	[ʌv; əv]	[ðə; ði]	['spi:ʃi:z]	,
carrying	**on**	**of**	**the**	**species**	**,**
携带	在	的	这	物种	,

顺便一提，幸福的婚姻是繁衍后代、延续物种的最佳保障。

[wɪl]	[bi:; bi]	['mɔ:rəli]	[ænd; ənd]	['fɪzɪkli]	[ə; eɪ]	[sək'ses]	.
will	**be**	**morally**	**and**	**physically**	**a**	**success**	**.**
将要	是	道德上	和	身体	一个	成功	.

将在道德和物质层面上取得成功。

[hɪr]	,	[tu:]	,	[ðə; ði]	[fækt]	[ʃʊd; ʃəd]	[bi:; bi]	['strɔ:ŋli]	[strest]	[ðæt]	[ˌprɑ:stɪ'tu:ʃ(ə)n]	['kænɑ:t]	[bi:; bi]	['dʒʌstɪfaɪd]
Here	**,**	**too**	**,**	**the**	**fact**	**should**	**be**	**strongly**	**stressed**	**that**	**prostitution**	**cannot**	**be**	**justified**
这里	,	也	,	这	事实	应该	是	强烈	压力	那	卖淫	不能	是	合理的

[ɑ:n]	['eni]	['mɔ:rəl]	[graʊndz]	.
on	**any**	**moral**	**grounds**	**.**
在	任何	道德	理由	.

这里也应该着重强调，卖淫在任何道德上都是不可辩解的。

[ˌaɪ 'ti:]	[ˌreprɪ'zents]	[ə; eɪ]	[dɪ'lɪbərət]	[ig'nɔ:ɪŋ]	[ʌv; əv]	[ðə; ði]	['raɪtf(ə)l]	['fʌŋkʃ(ə)n]	[ʌv; əv]	[seks]	,
It	**represents**	**a**	**deliberate**	**ignoring**	**of**	**the**	**rightful**	**function**	**of**	**sex**	**,**
它	代表	一个	商榷	忽略	的	这	正当的	功能	的	性别	,

这代表着对性行为正当功能的蓄意忽视。

[ænd; ənd]	[ðə; ði]	[pər'vɜ:rʒ(ə)n]	[ʌv; əv]	[ðə; ði]	[seɪn]	[ænd; ənd]	['nætʃ(ə)rəl]	[lɔ:z]	[ʌv; əv]	[ˌri:prə'dʌkʃ(ə)n]	.
and	**the**	**perversion**	**of**	**the**	**sane**	**and**	**natural**	**laws**	**of**	**reproduction**	**.**
和	这	变态	的	这	理智	和	自然的	法律	的	生殖	.

以及对正常自然生殖规律的歪曲。

[ˌaɪ 'ti:]	[ɪz]	[ɪn]	['mærɪdʒ]	,
It	**is**	**in**	**marriage**	**,**
它	是	在	婚姻	,

在婚姻中，

[ɪn][ðə; ði] [seɪn] [ænd; ənd]['nɔ:rm(ə)l] [æk'tɪvətiz] [ʌv; əv] [ðæt] ['ju:nɪt][ʌv; əv]['aʊər; ɑ:r] [hoʊl] ['soʊʃ(ə)l] ['sɪstəm]
in 在 **the** 这 **sane** 理智 **and** 和 **normal** 普通的 **activities** 活动 **of** 的 **that** 那 **unit** 单元 **of** 的 **our** 我们的 **whole** 所有的 **social** 社会的 **system** 系统
— [ðə; ði]['fæməli] — [ðæt] [ˌri:prə'dʌkʃ(ə)n] [di'veləps] ['neɪtʃɚz] ['beɪsɪk]['prɪnsəp(ə)l][ʌv; əv] [pərˌpetʃu'eɪʃn] [ɪn]
— — **the** 这 **family** 家庭 **—** — **that** 那 **reproduction** 生殖 **develops** 发展 **nature's** 自然的 **basic** 基本的 **principle** 原则 **of** 的 **perpetuation** 延续 **in** 在
[ðə; ði][haɪɪst; 'haɪəst][ænd; ənd] ['wɝ:ðiːəst] ['mænər] ,
the 这 **highest** 最高 **and** 和 **worthiest** 最值得 **manner** 方式 **,** ,

在我们整个社会系统的基本单位——家庭——的正常活动中，繁衍以最高尚、最有价值的方式发展了自然界延续的基本原则。

[ɪn] [ə'biːdiəns] [tu:; tə] [lɔ:z] [hju:'meɪn][ænd; ənd][dɪ'vaɪn] .
in 在 **obedience** 服从 **to** 到 **laws** 法律 **humane** 人道 **and** 和 **divine** 神圣的 **.** .

遵从人道和神圣的法则。

['tʃæptər] [i:] [-]
CHAPTER 章 **II** 二 **[** [**12** - **]**]

第二章[12]

[ðə; ði] [træn'zɪʃ(ə)n] [frʌm; frəm] [sel] [tu:; tə]['hju:mən] ['bi:ɪŋ]
THE 这 **TRANSITION** 过渡 **FROM** 从 **CELL** 细胞 **TO** 到 **HUMAN** 人类 **BEING** 存在

从细胞到人类的转变

[aɪ]
I 我

我

[en][ðə; ði] ['fʌŋkʃən(ə)l] ['prɑ:sesɪz] [ə'l(j)u:d] [tu:; tə][ɪn][ðə; ði] [prɪ'si:dɪŋ] ['tʃæptər] ,
N N **the** 这 **functional** 功能性 **processes** 流程 **alluded** 暗示 **to** 到 **in** 在 **the** 这 **preceding** 前 **chapter** 章 **,** ,

在前一章提到的功能过程中，

[ðə; ði] [meɪl] [dʒɜ:rm] - [sel] [ænd; ənd][ðə; ði] ['fi:meɪl] [dʒɜ:rm] - [sel] [ju'naɪt][ɪn][ə; eɪ] ['præktɪkli] ['i:kwəl]
the 这 **male** 男性 **germ** 细菌 **-** - **cell** 细胞 **and** 和 **the** 这 **female** 女性 **germ** 细菌 **-** - **cell** 细胞 **unite** 团结 **in** 在 **a** 一个 **practically** 几乎 **equal** 平等的
[dɪ'vɪʒ(ə)n][ʌv; əv] ['sʌbstəns] .
division 分配 **of** 的 **substance** 物质 **.** .

雄性生殖细胞和雌性生殖细胞结合，物质的分配几乎相等。

[wi:; wi] [seɪ] “ ['præktɪkli] ” [bɪ'kəz, bɪ'kɔ:z][ðə; ði][mə'tɜ:rn(ə)l][ænd; ənd][ðə; ði] [pə'tɜ:rnl] ['influənsiz] [ɑ:r; ər]
We 我们 **say** 说 **“** “ **practically** 几乎 **”** ” **because** 因为 **the** 这 **maternal** 母体 **and** 和 **the** 这 **paternal** 父系 **influences** 影响 **are** 是
[nɑ:t] ['i:kwəli] [dɪ'vaɪdɪd][ɪn][ðə; ði] ['ɔ:fsprɪŋ] .
not 不是 **equally** 同样地 **divided** 分割 **in** 在 **the** 这 **offspring** 后代 **.** .

我们之所以说“实际上”，是因为母亲和父亲的影响在后代身上并没有均等分配。

[wʌn][ɔ:r][ðə; ði] ['ʌðər] ['ju:ʒuəli; 'ju:ʒəli] [prɪ'dɔməˌneɪts] .
One 一 **or** 或者 **the** 这 **other** 其他 **usually** 通常 **predominates** 占主导地位 **.** .

通常两者之一会占主导地位。

[bʌt; bət] , [æz; əz][ə; eɪ]['dʒen(ə)rəl] [ru:l] ,
But 但 **,** , **as** 作为 **a** 一个 **general** 一般的 **rule** 规则 **,** ,

但总的来说，

[ˌaɪ 'tiː] [meɪ] [biː; bi] [sed] [ðæt] [ɪn][ðə; ði] [dɪ'veləpmənt] [ʌv; əv][ðə; ði] ['embrɪənəl] [laɪf][ðə; ði] ['prɑːses] [ʌv; əv]

it	may	be	said	that	in	the	development	of	the	embryonal	life	the	process	of
它	可能	是	说	那	在	这	发展	的	这	胚胎	生活	这	过程	的

[sel] [dɪ'vɪʒ(ə)n] ['proʊsiːdz] [ɪn] [sʌtʃ] [ə; eɪ] [wei] [ðæt] ['evri] [dʒɜːrm][ʌv; əv][ðə; ði] ['tʃaɪldz] ['fjuːtʃər]['ɔːrgənɪzəm]

cell	division	proceeds	in	such	a	way	that	every	germ	of	the	child's	future	organism
细胞	分配	收益	在	这样的	一个	方式	那	每一个	细菌	的	这	孩子的	未来	生物

[ˌreprɪ'zents] [ə'prɑːksɪmətli] [wʌn] - [hæf][mə'tɜːrn(ə)l][ænd; ənd][wʌn] - [hæf] [pə'tɜːrnl] ['sʌbstəns] [ænd; ənd]

represents	approximately	one	-	half	maternal	and	one	-	half	paternal	substance	and
代表	大约	一	-	一半	母体	和	一	-	一半	父系	物质	和

['enərdʒi] .

energy	.
活力	.

可以说，在胚胎发育过程中，细胞分裂的过程是这样的：孩子未来身体的每一个胚芽都代表着大约一半来自母亲，一半来自父亲的物质和能量。

[ɪn] [ðɪs] ['prɑːses] [laɪz][ðə; ði] [truː] ['siːkrət][ʌv; əv] [hə'redəti] .

In	this	process	lies	the	true	secret	of	heredity	.
在	这	过程	谎言	这	真的	秘密	的	遗传	.

遗传的真正秘密就蕴藏在这个过程中。

[ðə; ði] [ɪn'herɪtɪd] ['enədʒiz] [rɪ'teɪn] [ðer; ðər] [fʊl] ['meʒər] [ʌv; əv] ['paʊər] ,

The	inherited	energies	retain	their	full	measure	of	power	,
这	遗传	能量	保持	他们的	满的	措施	的	力量	,

继承的能量仍然保持着全部的力量。

[ænd; ənd][ɔːl][ðer; ðər][ə'rɪdʒən(ə)l]['kwɑːləti][ɪn][ðə; ði] ['groʊɪŋ] [ænd; ənd][dɪ'vaɪdɪŋ] [k'rəʊməsəʊmz] ([ðə; ði]

and	all	their	original	quality	in	the	growing	and	dividing	chromosomes	(	the
和	全部	他们的	原来的	质量	在	这	生长	和	分割	染色体	(	这

['kroʊməsoʊm] [ɪz][wʌn][ʌv; əv][ðə; ði]['sɛgmənts, ˌsɛg'mɛnts]['ɪntuː] [wɪtʃ] [ðə; ði] [ˌkrəjmə'plæzmik] ['fɪləmənts]

chromosome	is	one	of	the	segments	into	which	the	chromoplasmic	filaments
染色体	是	一	的	这	片段	进入	哪个	这	染色质	丝状物

[ʌv; əv][ə; eɪ] [sel] - ['nuːkliəs] [breɪk] [ʌp][dʒʌst] [bɪ'fɔːr] [ˌɪndə'rekt][dɪ'vɪʒ(ə)n]) .

of	a	cell	-	nucleus	break	up	just	before	indirect	division	)	.
的	一个	细胞	-	核	休息	向上	只是	前	间接	分配	)	.

并且它们在生长和分裂的染色体中都保留了原有的品质（染色体是细胞核的染色质丝在间接分裂之前分裂成的片段之一）。

[ɑːn][ðə; ði] ['ʌðər] [hænd] , [ðə; ði] [eg] - ['sʌbstəns] [ʌv; əv][ðə; ði] ['fiːmeɪl] [dʒɜːrm] - [sel] , [wɪtʃ] [ɪz]

On	the	other	hand	,	the	egg	-	substance	of	the	female	germ	-	cell	,	which	is
在	这	其他	手	,	这	蛋	-	物质	的	这	女性	细菌	-	细胞	,	哪个	是

[ə'sɪməˌleɪtɪd] [baɪ][ðə; ði] [k'rəʊməsəʊmz] ,

assimilated	by	the	chromosomes	,
同化	经过	这	染色体	,

另一方面，雌性生殖细胞的卵质会被染色体吸收，

[ænd; ənd] [wɪtʃ] [ɪz] [tɜːrnd] ['ɪntuː][ðer; ðər] ['sʌbstəns] [baɪ][ðə; ði] ['prɑːses] [ʌv; əv][ɔːr'gænɪk] ['kemɪstri] ,

and	which	is	turned	into	their	substance	by	the	process	of	organic	chemistry	,
和	哪个	是	转向	进入	他们的	物质	经过	这	过程	的	有机的	化学	,

然后通过有机化学过程转化为它们的物质。

['luːzɪz][ɪts][spə'sɪfɪk]['plæstɪk] ['vaɪt(ə)l] ['enərdʒi] [kəm'pliːtli] .

loses	its	specific	plastic	vital	energy	completely	.
失败	它是	具体的	塑料	必不可少的	活力	完全地	.

完全失去了其特有的塑性生命能量。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz][ɪn][ðə; ði] [seɪm] [wei] [ðæt] [fuːd] [-]

It	is	in	the	same	way	that	food	[	13	]
它	是	在	这	相同的	方式	那	食物	[	-	]

食物也是如此[13]

['i:tn] [baɪ][ðə; ði][ə'dʌlt; 'ædʌlt][hæz; həz] [ˌæbsə'lu:tli] [noʊ] [ɪ'fekt] [ɑ:n][hɪz; ɪz] ['kwɑ:lɪteɪtɪv] [ɔ:r'gænɪk]

eaten	by	the	adult	has	absolutely	no	effect	on	his	qualitative	organic
吃	经过	这	成人	有	绝对地	不	影响	在	他的	定性	有机的

['strʌktʃər] .

structure	.
结构	.

成年人食用后，对其有机体结构没有任何影响。

[wi:; wi] [meɪ] [i:t] ['evər][soʊ] ['meni] [bi:f] - [steɪks] [wɪ'ðaʊt] [ə'kwaɪrɪŋ, ə'kwaɪɜ-ɪŋ] ['eni] [ʌv; əv][ðə; ði]

We	may	eat	ever	so	many	beef	-	steaks	without	acquiring	any	of	the
我们	可能	吃	曾经	所以	许多	牛肉	-	牛排	没有	收购	任何	的	这

[ˌkærɪktə'rɪstɪks] [ʌv; əv][æn; ən][ɑ:ks] .

characteristics	of	an	ox	.
特征	的	一个	牛	.

我们即使吃很多牛排，也不会变得像牛一样。

[ænd; ənd][ðə; ði][dʒɜ:rm] - [sel] [meɪ] [dɪ'vaʊər] ['eni] [ə'maʊnt] [ʌv; əv] [eg] - ['proʊtoʊ'plæzmə] [wɪ'ðaʊt] ['lu:zɪŋ]

And	the	germ	-	cell	may	devour	any	amount	of	egg	-	protoplasma	without	losing
和	这	细菌	-	细胞	可能	吞食	任何	数量	的	蛋	-	原生质	没有	输

[ɪts][ə'rɪdʒən(ə)l] [pə'tɜ:rnl] ['enərdʒi] .

its	original	paternal	energy	.
它是	原来的	父系	活力	.

而且，生殖细胞可以吞噬任何数量的卵原质，而不会失去其原有的父系能量。

[æz; əz][ə; eɪ] [ru:l] [ə; eɪ][tʃaɪld] [in'herits] [æz; əz] ['meni] ['kwɑ:lətiz] [frʌm; frəm][ɪts] ['mʌðər] [æz; əz][frʌm; frəm]

As	a	rule	a	child	inherits	as	many	qualities	from	its	mother	as	from
作为	一个	规则	一个	孩子	继承	作为	许多	品质	从	它是	母亲	作为	从

[ɪts] ['fɑ:ðər] .

its	father	.
它是	父亲	.

一般来说，孩子从母亲那里继承的品质与从父亲那里继承的品质大致相同。

[dɪˌtɜ:rmɪ'neɪʃ(ə)n] [ʌv; əv][seks]

DETERMINATION	OF	SEX
决心	的	性别

性别鉴定

[seks][ɪz] [dɪ'tɜ:rmɪnd] ['æftər] [kən'sepʃ(ə)n] [hæz; həz]['teɪkən] [pleɪs] .

Sex	is	determined	after	conception	has	taken	place	.
性别	是	决定	后	概念	有	已采取	地方	.

性别是在受孕后才确定的。

[æt; ət][æn; ən] ['ɜ:rli] [steɪdʒ][ʌv; əv][ðə; ði]['embrioʊ]['sɜ:rt(ə)n] ['sɛlz] [ɑ:r; ər][set][ə'pɑ:rt] .

At	an	early	stage	of	the	embryo	certain	cells	are	set	apart	.
在	一个	早期的	阶段	的	这	胚胎	肯定	细胞	是	放	除	.

在胚胎发育早期，某些细胞会彼此分离。

[ði:z] , ['leɪtər] , [fɔ:rm][ðə; ði][seks][glændz] .

These	,	later	,	form	the	sex	glands	.
这些	,	之后	,	形式	这	性别	腺体	.

这些腺体随后会形成性腺。

['mɑ:dərn] ['ri:sɜ:rtʃ] [kleɪmz] [tu:; tə][hæv; həv] [dɪ'skʌvərd] [ðə; ði]['si:krət][ʌv; əv] [ˌæbsə'lu:tli] [dɪ'tɜ:rmɪnɪŋ]

Modern	research	claims	to	have	discovered	the	secret	of	absolutely	determining
现代的	研究	索赔	到	有	发现	这	秘密	的	绝对地	确定

[seks][ɪn][ðə; ði]['hju:mən]['embrioʊ] ,

sex	in	the	human	embryo	,
性别	在	这	人类	胚胎	,

现代研究声称已经发现了绝对确定人类胚胎性别的秘密。

[bʌt; bət]['iːv(ə)n] [ɪf] [ðiːz] [kleɪmz][ɑːr; ər]['vælɪd] [ðeɪ] [hæv; həv][nɑːt][æz; əz] [jet] [met][wɪð; wɪθ]['eni]

but	even	if	these	claims	are	valid	they	have	not	as	yet	met	with	any
但	甚至	如果	这些	索赔	是	有效的	他们	有	不是	作为	然而	遇见	和	任何

['dʒen(ə)rəl][ˌæplɪ'keɪʃ(ə)n] .

general	application	.
一般的	应用	.

但即便这些说法属实，它们也尚未得到普遍应用。

['ɜːrli] [dɪ'veləpmənt]

EARLY	DEVELOPMENT
早期的	发展

早期发展

[sʌm; səm] [twelv] [deɪz] ['æftər] [kən'sepʃ(ə)n] , [ðə; ði] ['fiːmeɪl] ['oʊvjuːl][ɔːr] [eg] ,

Some	twelve	days	after	conception	,	the	female	ovule	or	egg	,
一些	十二	天	后	概念	,	这	女性	胚珠	或者	蛋	,

受孕后约十二天，雌性卵子或卵细胞，

[wɪtʃ] [hæz; həz] [bɪn] [ɪm'preg,net] [baɪ][ðə; ði] [meɪl] - , [is'keips] [frʌm; frəm][ðə; ði]

which	has	been	impregnated	by	the	male	spermatazoön	-	,	escapes	from	the
哪个	有	到过	受精	经过	这	男性	-	-	,	逃脱	从	这

['oʊvəri] [wer] [ˌaɪ 'tiː][wʌz; wəz] [ɪm'preg,net] ,

ovary	where	it	was	impregnated	,
子房	在哪里	它	曾是	受精	,

受精卵（精子）从受精卵巢逸出。

[ænd; ənd] ['entərɪŋ] [ə; eɪ] [tuːb] ([fə'loʊpiːən]) ['grædʒuəli] [dɪ'sendz] [baɪ] [miːnz] [ʌv; əv][ˌaɪ 'tiː]['ɪntuː][ðə; ði]

and	entering	a	tube	(	Fallopian	)	gradually	descends	by	means	of	it	into	the
和	进入	一个	管子	(	输卵管	)	逐步地	下降	经过	方法	的	它	进入	这

['kævəti][ʌv; əv][ðə; ði] [wuːm] [ɔːr]['juːtərəs] .

cavity	of	the	womb	or	uterus	.
空腔	的	这	子宫	或者	子宫	.

血液通过输卵管进入子宫腔。

[hɪr] [ðə; ði]['lɪt(ə)l][dʒɜːrm] [bɪ'gɪnz] [tuː; tə] [mə'tʃʊr] [ɪn]['ɔːrdər][tuː; tə] [dɪ'veləp] ['ɪntuː][æn; ən][ɪg'zækt]

Here	the	little	germ	begins	to	mature	in	order	to	develop	into	an	exact
这里	这	小的	细菌	开始	到	成熟	在	命令	到	发展	进入	一个	精确的

['kaʊntərpɑːrt] [ʌv; əv][ɪts] ['perənts] .

counterpart	of	its	parents	.
对应物	的	它是	父母	.

在这里，小的胚胎开始成熟，最终发育成为与其父母完全相同的个体。

[ɪn][ðə; ði]['hjuːmən] ['biːɪŋ] [ðə; ði] [wuːm] [hæz; həz]['oʊnli][ə; eɪ]['sɪŋg(ə)l]['kævəti] ,

In	the	human	being	the	womb	has	only	a	single	cavity	,
在	这	人类	存在	这	子宫	有	仅有的	一个	单身的	空腔	,

人类子宫只有一个腔室。

[ænd; ənd]['juːʒuəli; 'juːʒəli] [dɪ'veləps] [bʌt; bət][ə; eɪ]['sɪŋg(ə)l]['embrioʊ] .

and	usually	develops	but	a	single	embryo	.
和	通常	发展	但	一个	单身的	胚胎	.

通常只发育出一个胚胎。

[twɪnz]

TWINS
双胞胎

双胞胎

['sʌmtaɪmz] [tuː] ['oʊvjuːl][ɑːr; ər] [mə'tʃʊrd] [æt; ət][ðə; ði] [seɪm] [taɪm] .

Sometimes	two	ovules	are	matured	at	the	same	time	.
有时	二	胚珠	是	成熟的	在	这	相同的	时间	.

有时两个胚珠会同时成熟。

[ɪf] ['fiːkənˌdeɪt] , [tuː] ['embrioʊz] [ɪn'sted] [ʌv; əv][wʌn] [wɪl] [dɪ'veləp] , [prə'djʊsɪŋ] [twɪnz] .

If	fecundated	,	two	embryos	instead	of	one	will	develop	,	producing	twins	.
如果	受精的	,	二	胚胎	反而	的	一	将要	发展	,	生产	双胞胎	.

如果受精成功，将发育出两个胚胎而不是一个，从而产生双胞胎。

['tripləts][ænd; ənd][kwɑː'druːplət] , [-]

Triplets	and	quadruplets	,	[	14	]
三胞胎	和	四胞胎	,	[	-	]

三胞胎和四胞胎[14]

[ðə; ði] [rɪ'zʌlts] [ʌv; əv][ðə; ði] [mə'tjʊr] [ʌv; əv] [θriː] [ɔːr] [fɔːr] ['oʊvjuːl][æt; ət][ðə; ði] [seɪm] [taɪm] , [ə'kɜːr] [mɔːr] ['rerli] .

the	results	of	the	maturing	of	three	or	four	ovules	at	the	same	time	,	occur	more	rarely	.
这	结果	的	这	成熟	的	三	或者	四	胚珠	在	这	相同的	时间	,	发生	更多的	很少	.

三到四个胚珠同时成熟的结果比较少见。

[æz; əz] ['meni] [æz; əz][faɪv] ['tʃɪldrən] [hæv; həv] [bɪn] [bɔːrn][ə'laɪv][æt; ət][ə; eɪ]['sɪŋg(ə)l][bɜːrθ] ,

As	many	as	five	children	have	been	born	alive	at	a	single	birth	,
作为	许多	作为	五	孩子们	有	到过	出生	活	在	一个	单身的	出生	,

曾有一次分娩就生下五个活婴的例子。

[bʌt; bət][hæv; həv]['seldəm] [lɪvd] [fɔːr; fər] [mɔːr] [ðæn; ðən][ə; eɪ] [fjuː] ['mɪnɪts] .

but	have	seldom	lived	for	more	than	a	few	minutes	.
但	有	很少	居住地	为了	更多的	比	一个	很少	分钟	.

但他们很少能活过几分钟。

[dʒe'steɪʃn]

GESTATION

妊娠

妊娠

[ðə; ði] [dɪ'veləpmənt] [ʌv; əv][ðə; ði]['oʊvjuːl][ɪn][ðə; ði] [wuːm] [ɪz] [noʊn] [æz; əz] [dʒe'steɪʃn] [ɔːr] ['pregnənsi] .

The	development	of	the	ovule	in	the	womb	is	known	as	gestation	or	pregnancy	.
这	发展	的	这	胚珠	在	这	子宫	是	已知	作为	妊娠	或者	怀孕	.

卵子在子宫内的发育过程称为妊娠或怀孕。

[ðə; ði] ['prɑːses] [ɪz][wʌn][ʌv; əv] [kən'tɪnjuːd] [sel] [dɪ'vɪʒ(ə)n][ænd; ənd] [groʊθ] ,

The	process	is	one	of	continued	cell	division	and	growth	,
这	过程	是	一	的	持续	细胞	分配	和	生长	,

这个过程是细胞持续分裂和生长的过程。

[ænd; ənd] [waɪl] [ˌaɪ 'tiː][goʊz][ɑːn][ðə; ði]['oʊvjuːl] [stɪks] [tuː; tə][ðə; ði] ['ɪnər] [wɔːl][ʌv; əv][ðə; ði] [wuːm] .

and	while	it	goes	on	the	ovule	sticks	to	the	inner	wall	of	the	womb	.
和	尽管	它	去	在	这	胚珠	棍子	到	这	内	墙	的	这	子宫	.

继续发育的过程中，胚珠会粘附在子宫内壁上。

[ðer; ðər][ˌaɪ 'tiː][ɪz] [suːn] [ɪn'veləpt] [baɪ][ə; eɪ] ['mjuːkəs] ['membreɪn] , [wɪtʃ] [grəuz] [ə'raʊnd][ˌaɪ 'tiː] [ænd; ənd][ɪn'kloʊzɪz][ˌaɪ 'tiː] .

There	it	is	soon	enveloped	by	a	mucous	membrane	,	which	grows	around	it	and	incloses	it	.
那里	它	是	很快	被包裹	经过	一个	粘液	膜	,	哪个	生长	大约	它	和	包含	它	.

它很快会被一层粘膜包裹，粘膜在其周围生长并将其包裹起来。

[ðə; ði] ['embrioʊ]

THE	EMBRYO
这	胚胎

胚胎

[ðə; ði] ['prɪmətɪv] [treɪs] ,

The	Primitive	Trace	,
这	原始	痕迹	,

原始痕迹

[ə; eɪ] ['delɪkət] [streɪt] [laɪn] [ə'piəriŋ] [ɑːn][ðə; ði] ['sɜːrfɪs] [ʌv; əv][ðə; ði] ['groʊɪŋ] ['leɪər] [ʌv; əv] ['sɛlz] [ɪz]

a	delicate	straight	line	appearing	on	the	surface	of	the	growing	layer	of	cells	is
一个	精美的	直的	线	出现	在	这	表面	的	这	生长	层	的	细胞	是

[ðə; ði] [beɪs] [ʌv; əv][ðə; ði][ˌembri'ɑːnɪk]['spaɪn(ə)l] ['kɑːləm] .

the	base	of	the	embryonic	spinal	column	.
这	根据	的	这	胚胎	脊	柱子	.

在不断生长的细胞层表面出现的一条纤细的直线，就是胚胎脊柱的底部。

[ə'raʊnd] [ðɪs] [ðə; ði] [hoʊl] ['embrioʊ] [di'veləps] [ɪn][æn; ən] ['ɪntrɪkət] ['prɑːses] [ʌv; əv] [sel] [dɪ'vɪʒ(ə)n]

Around	this	the	whole	embryo	develops	in	an	intricate	process	of	cell	division
大约	这	这	所有的	胚胎	发展	在	一个	错综复杂	过程	的	细胞	分配

[ænd; ənd][ˌduːplɪ'keɪʃ(ə)n] .

and	duplication	.
和	复制	.

整个胚胎围绕着这个中心，通过复杂的细胞分裂和复制过程发育而成。

[wʌn] [end][ʌv; əv][ðə; ði] ['prɪmətɪv] [treɪs] [bɪ'kʌmz] [ðə; ði] [hed] , [ðə; ði] ['ʌðər] [ðə; ði][teɪl] ,

One	end	of	the	Primitive	Trace	becomes	the	head	,	the	other	the	tail	,
一	结尾	的	这	原始	痕迹	变成	这	头	,	这	其他	这	尾巴	,

原始痕迹的一端成为头部，另一端成为尾部。

[fɔːr; fər] ['evri] ['hjuːmən] ['biːɪŋ] [hæz; həz][ə; eɪ][teɪl][æt; ət] [ðɪs] [steɪdʒ][ʌv; əv][hɪz; ɪz] [ɪg'zɪstəns] .

for	every	human	being	has	a	tail	at	this	stage	of	his	existence	.
为了	每一个	人类	存在	有	一个	尾巴	在	这	阶段	的	他的	存在	.

因为每个人在生命的这个阶段都有一条尾巴。

[ðə; ði] [nek] [ɪz] [mɑːrkt] [baɪ][ə; eɪ] [slaɪt] [dɪ'preʃ(ə)n] ; [ðə; ði]['bɑːdi][baɪ][ə; eɪ]['swoʊlən]['sentər] .

The	neck	is	marked	by	a	slight	depression	;	the	body	by	a	swollen	center	.
这	脖子	是	标记	经过	一个	轻微	沮丧	;	这	身体	经过	一个	肿	中心	.

颈部略微凹陷；身体中心隆起。

[suːn] ['lɪt(ə)l] [bʌdz] [ɔːr] “ [pædz] ” [ə'pɪr] [ɪn][ðə; ði]['prɑːpər] [pə'ziʃənz] .

Soon	little	buds	or	“	pads	”	appear	in	the	proper	positions	.
很快	小的	花蕾	或者	“	垫子	”	出现	在	这	恰当的	职位	.

很快，小芽或“垫状物”就会在适当的位置出现。

[ðiːz] [ˌreprɪ'zent] [ɑːrmz][ænd; ənd][legz] , [huːz] ['ɛndz] , ['faɪnəli] , [splɪt] [ʌp]['ɪntuː]['fɪŋgərz][ænd; ənd]

These	represent	arms	and	legs	,	whose	ends	,	finally	,	split	up	into	fingers	and
这些	代表	武器	和	腿	,	谁	结束	,	最后	,	分裂	向上	进入	手指	和

[toʊz] .

toes	.
脚趾	.

这些代表手臂和腿，它们的末端最终分成手指和脚趾。

[ðə; ði][ˌembri'ɑːnɪk]['hjuːmən] ['biːɪŋ] [hæz; həz] [bɪn] ['stedəli] [ɪn'kriːsɪŋ] [ɪn][saɪz] , ['miːnwaɪl] .

The	embryonic	human	being	has	been	steadily	increasing	in	size	,	meanwhile	.
这	胚胎	人类	存在	有	到过	稳步	增加	在	尺寸	,	同时	.

与此同时，人类胚胎的体积一直在稳步增长。

[baɪ][ðə; ði] [fɪfθ] [wiːk] [ðə; ði] [hɑːrt] [ænd; ənd] [lʌŋz] [ɑːr; ər]['prez(ə)nt][ɪn][ə; eɪ] [ˌruːdɪ'mentri] [fɔːrm] ,

By	the	fifth	week	the	heart	and	lungs	are	present	in	a	rudimentary	form	,
经过	这	第五	星期	这	心	和	肺	是	展示	在	一个	基本的	形式	,

到第五周时，心脏和肺已经以雏形出现。

[ænd; ənd] [ɪrz] [ænd; ənd] [feɪs] [ɑːr; ər] [dɪ'stɪŋktli] ['autlaɪnd] .

and	ears	and	face	are	distinctly	outlined	.
和	耳朵	和	脸	是	明显地	概述	.

耳朵和脸部的轮廓清晰可见。

['dʊrɪŋ] [ðə; ði]['sev(ə)nθ] [wiːk] [ðə; ði] ['kidniz] [ɑːr; ər] [fɔːrmd] , [ænd; ənd][ə; eɪ]['lɪt(ə)l]['leɪtər][ðə; ði]

During	the	seventh	week	the	kidneys	are	formed	,	and	a	little	later	the
期间	这	第七	星期	这	肾脏	是	形成	,	和	一个	小的	之后	这

['dʒenɪtl] ['ɔrgənz] .

genital	organs	.
生殖器	器官	.

第七周肾脏形成，稍后生殖器官也形成。

[æt; ət] [tuː] [mʌnθs] , [ðoʊ] [-]

At	two	months	,	though	[	15	]
在	二	几个月	,	尽管	[	-	]

两个月大时[15]

[seks][ɪz][nɑːt] [dɪ'tɜːrmɪnd] [æz; əz] [jet] , [aɪz] [ænd; ənd][noʊz][ɑːr; ər]['vɪzəb(ə)l] , [ðə; ði] [maʊθ] [ɪz] ['geɪpɪŋ]

sex	is	not	determined	as	yet	,	eyes	and	nose	are	visible	,	the	mouth	is	gaping
性别	是	不是	决定	作为	然而	,	眼睛	和	鼻子	是	可见的	,	这	嘴	是	张开的

,

,

,

性别尚未确定，眼睛和鼻子清晰可见，嘴巴张开着。

[ænd; ənd][ðə; ði][skɪn][kæn; kən][biː; bi] [dɪ'stɪŋgwɪʃt] .

and	the	skin	can	be	distinguished	.
和	这	皮肤	能	是	杰出的	.

皮肤特征可以区分。

[æt; ət][ten] [wiːks] [ðə; ði]['sekʃuəl]['ɔrgənz][fɔːrm] [mɔːr] ['defɪnətli] ,

At	ten	weeks	the	sexual	organs	form	more	definitely	,
在	十	周	这	性	器官	形式	更多的	确实	,

十周时，性器官发育得更加明显。

[ænd; ənd][ɪn][ðə; ði][θɜːrd] [mʌnθ] [seks][kæn; kən][biː; bi] ['defɪnətli] [dɪ'tɜːrmɪnd] .

and	in	the	third	month	sex	can	be	definitely	determined	.
和	在	这	第三	月	性别	能	是	确实	决定	.

第三个月就能确定性别了。

[ðə; ði] ['fitəs]

THE	FOETUS
这	胎儿

胎儿

[æt; ət][ðə; ði][end][ʌv; əv][ɪts] [fɔːrθ] [mʌnθ] [ðə; ði]['embrioʊ] — [naʊ] [fɔːr] [ɔːr][faɪv] [ɪntʃɪz] [lɔːŋ] [ænd; ənd]

At	the	end	of	its	fourth	month	the	embryo	—	now	four	or	five	inches	long	and
在	这	结尾	的	它是	第四	月	这	胚胎	—	现在	四	或者	五	英寸	长的	和

['weɪɪŋ] [ə'baʊt][æn; ən] [aʊns] — [ɪz][prə'moʊtɪd] .

weighing	about	an	ounce	—	is	promoted	.
称重	关于	一个	盎司	—	是	推广	.

胚胎发育到第四个月末时，此时胚胎已有四五英寸长，重约一盎司，此时将被提升到更高的阶段。

[ˌaɪ 'tiː][rə'siːvz, rɪ'siːvz, riː'siːvz][ðə; ði] [neɪm] [ʌv; əv] ['fitəs] .

It	receives	the	name	of	foetus	.
它	接收	这	姓名	的	胎儿	.

它被命名为胎儿。

[her] [ə'pɪr] [ɑːn][ðə; ði][skælp] , [ðə; ði] [aɪz] [ɑːr; ər][prə'vaɪdɪd][wɪð; wɪθ][lɪdz] ,

Hairs	appear	on	the	scalp	,	the	eyes	are	provided	with	lids	,
头发	出现	在	这	头皮	,	这	眼睛	是	假如	和	盖子	,

头皮上长出了毛发，眼睛有了眼睑。

[ðə; ði] [tʌŋ] [ə'pɪrz] [fɑːr] [bæk] [ɪn][ðə; ði] [maʊθ] .

the	tongue	appears	far	back	in	the	mouth	.
这	舌头	出现	远的	后退	在	这	嘴	.

舌头似乎位于口腔深处。

[ðə; ði] ['muːvmənts] [ʌv; əv][ðə; ði] ['fitəs] [ɑːr; ər] ['pleɪnli] [felt] [baɪ][ðə; ði] ['mʌðər] .

The	movements	of	the	foetus	are	plainly	felt	by	the	mother	.
这	移动	的	这	胎儿	是	显然	毛毡	经过	这	母亲	.

母亲可以清晰地感受到胎儿的活动。

[ɪf] [bɔːrn][æt; ət] [ðɪs] [taɪm] [ˌaɪ 'tiː][laɪvz; lɪvz][bʌt; bət][ə; eɪ] [fjuː] ['mɪnɪts] .

If	born	at	this	time	it	lives	but	a	few	minutes	.
如果	出生	在	这	时间	它	生活	但	一个	很少	分钟	.

如果此时出生，只能活几分钟。

[ˌaɪ 'tiː] [kən'tɪnjuːz] [tuː; tə][geɪn] ['ræpɪdli][ɪn] [weɪt] .

It	continues	to	gain	rapidly	in	weight	.
它	继续	到	获得	快速	在	重量	.

它的体重持续快速增长。

[baɪ][ðə; ði][sɪksθ] [mʌnθ] [ðə; ði][neɪlz][ɑːr; ər]['sɑːlɪd] , [ðə; ði]['lɪvər][lɑːrdʒ][ænd; ənd] [red] ,

By	the	sixth	month	the	nails	are	solid	,	the	liver	large	and	red	,
经过	这	第六	月	这	指甲	是	坚硬的	,	这	肝	大的	和	红色的	,

到第六个月时，指甲已经硬化，肝脏肿大发红。

[ænd; ənd][ðer; ðər][ɪz]['fluːɪd][ɪn][ðə; ði][gɔːl] ['blædər] .

and	there	is	fluid	in	the	gall	bladder	.
和	那里	是	体液	在	这	瘿	膀胱	.

胆囊内有积液。

[ðə; ði]['sev(ə)nθ] [mʌnθ] [faindz][ðə; ði] ['fitəs] [frʌm; frəm] [twelv] [ænd; ənd][ə; eɪ][hæf][tuː; tə] [ˌfɔːr'tiːn]

The	seventh	month	finds	the	foetus	from	twelve	and	a	half	to	fourteen
这	第七	月	发现	这	胎儿	从	十二	和	一个	一半	到	十四

[ɪntʃɪz] [lɔːŋ] ,

inches	long	,
英寸	长的	,

怀孕第七个月时，胎儿身长约为十二英寸半到十四英寸。

[ænd; ənd] ['weɪɪŋ] [ə'baʊt] ['fɪfti] - [faɪv] ['aʊnsɪz] .

and	weighing	about	fifty	-	five	ounces	.
和	称重	关于	五十	-	五	盎司	.

重约 55 盎司。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz] [naʊ] [wel] [prə'pɔːrʃənd] , [ðə; ði] [boʊnz] [ʌv; əv][ðə; ði]['kreɪniəm] , ['fɔːrmərli] [flæt] , [ɑːr; ər]

It	is	now	well	proportioned	,	the	bones	of	the	cranium	,	formerly	flat	,	are
它	是	现在	出色地	比例匀称	,	这	骨头	的	这	颅骨	,	以前	平坦的	,	是

[ɑːrtʃt] .

arched	.
拱形	.

现在它的比例匀称，颅骨以前是扁平的，现在呈拱形。

[ɔːl] [ɪts][pɑːrts][ɑːr; ər] [wel] [dɪ'faɪnd] , [ænd; ənd][ˌaɪ 'tiː][kæn; kən][lɪv; laɪv] [ɪf] [bɔːrn] .

All	its	parts	are	well	defined	,	and	it	can	live	if	born	.
全部	它是	部分	是	出色地	定义	,	和	它	能	居住	如果	出生	.

它的各个组成部分都结构清晰，如果出生就能存活。

[baɪ][ðə; ði][end][ʌv; əv][ðə; ði] [eɪtθ] [mʌnθ] [ðə; ði] ['fitəs] [hæz; həz] ['θɪkənd] [aʊt] .

By	the	end	of	the	eighth	month	the	foetus	has	thickened	out	.
经过	这	结尾	的	这	第八	月	这	胎儿	有	增稠	出去	.

到第八个月末，胎儿的组织已经增厚。

[ɪts] [skɪn] [ɪz] [red] [ænd; ənd] ['kʌvərd] [baɪ][ə; eɪ] ['delɪkət] [daʊn] ;

Its	skin	is	red	and	covered	by	a	delicate	down	;
它是	皮肤	是	红色的	和	涵盖	经过	一个	精美的	向下	;

它的皮肤呈红色，上面覆盖着一层细密的绒毛；

[ðə; ði] ['lovər] [dʒɔ:][hæz; həz] [grovn] [tu:; tə][ðə; ði] [seɪm] [leŋkθ; leŋθ][æz; əz][ðə; ði] ['ʌpər] [wʌn] .

the	lower	jaw	has	grown	to	the	same	length	as	the	upper	one	.
这	降低	颚	有	生长	到	这	相同的	长度	作为	这	上	一	.

下颌骨已经长到与上颌骨一样长了。

[ðə; ði] [kɒnvə'lu:ʃnz] [ʌv; əv][ðə; ði][breɪn] ['strʌktʃər] ['ɔ:lsoʊ] [ə'pɪr] ['dʊrɪŋ] [ðɪs] [mʌnθ] .

The	convolutions	of	the	brain	structure	also	appear	during	this	month	.
这	卷积	的	这	脑	结构	还	出现	期间	这	月	.

大脑结构的褶皱也会在这个月出现。

[plə'sentə] [ænd; ənd] [ʌm'bɪlɪkl] [kɔ:rd]

PLACENTA	AND	UMBILICAL	CORD
胎盘	和	脐带	绳索

胎盘和脐带

['dʊrɪŋ] [dʒe'steɪʃn] [ðə; ði][ˌʌn'bɔ:rn]['ɪnfənt][hæz; həz] [bɪn] [sə'plaɪd] [wɪð; wɪθ] [er] [ænd; ənd] ['nɜ:rɪʃmənt] [baɪ][ðə; ði] ['mʌðər] .

During	gestation	the	unborn	infant	has	been	supplied	with	air	and	nourishment	by	the	mother	.
期间	妊娠	这	未出生的	婴儿	有	到过	供应	和	空气	和	营养	经过	这	母亲	.

在妊娠期间，未出生的婴儿由母亲提供空气和营养。

[æn; ən]['ɔ:rgən] [kɔ:ld] [ðə; ði] [plə'sentə] , [ə; eɪ]['spʌndʒi] [grovθ] [ʌv; əv] [-]

An	organ	called	the	Placenta	,	a	spongy	growth	of	[	16	]
一个	器官	称为	这	胎盘	,	一个	海绵状的	生长	的	[	-	]

胎盘是一种海绵状的器官[16]

[blʌd] ['ves(ə)lz] , [di'veləps] [ɑ:n][ðə; ði] ['ɪnər] [pɔɪnt] [ʌv; əv][ðə; ði] [wu:m] .

blood	vessels	,	develops	on	the	inner	point	of	the	womb	.
血	船只	,	发展	在	这	内	观点	的	这	子宫	.

血管在子宫内壁发育。

[tu:; tə] [ðɪs] ['ɔ:rgən][ðə; ði] ['grovɪŋ] ['fitəs] [ɪz] [muəd] [baɪ][ə; eɪ] ['spi:ʃi:z] [ʌv; əv]['keɪb(ə)l] , [ðə; ði] [ʌm'bɪlɪkl] [kɔ:rd] .

To	this	organ	the	growing	foetus	is	moored	by	a	species	of	cable	,	the	Umbilical	Cord	.
到	这	器官	这	生长	胎儿	是	系泊	经过	一个	物种	的	电缆	,	这	脐带	绳索	.

胎儿通过一种叫做脐带的缆绳与这个器官相连，不断发育的胎儿就此与该器官相连。

[ðɪs] [kɔ:rd] , ['ɔ:lsoʊ] [meɪd] [ʌp] ['meɪnli] [ʌv; əv] [blʌd] ['ves(ə)lz] ,

This	cord	,	also	made	up	mainly	of	blood	vessels	,
这	绳索	,	还	制成	向上	主要	的	血	船只	,

这条脐带也主要由血管组成，

['kæriz] [ðə; ði] [blʌd] [ʌv; əv][ðə; ði] ['fitəs] [tu:; tə][ænd; ənd][frʌm; frəm][ðə; ði] [plə'sentə] ,

carries	the	blood	of	the	foetus	to	and	from	the	Placenta	,
携带	这	血	的	这	胎儿	到	和	从	这	胎盘	,

将胎儿的血液输送到胎盘并从胎盘输送回胎儿。

[əb'zɔ:rbɪŋ,əb'sɔ:rbɪŋ][ˌaɪ 'ti:] [θru:] [ðə; ði] [θɪn] [wɔ:lz] [wɪtʃ] ['seprət] [ˌaɪ 'ti:][frʌm; frəm][ðə; ði] ['mʌðɚz] [blʌd] .

absorbing	it	through	the	thin	walls	which	separate	it	from	the	mother's	blood	.
吸收	它	通过	这	薄的	墙壁	哪个	分离	它	从	这	母亲的	血	.

它透过与母体血液隔开的薄壁被吸收。

['oʊnli] [θruː] [hɜːr; hər] [blʌd] [kæn; kən][ðə; ði] ['mʌðər] ['ɪnfluəns] [ðə; ði][tʃaɪld] , [sɪns] [ðə; ði] [ʌm'bɪlɪkl]
Only **through** **her** **blood** **can** **the** **mother** **influence** **the** **child** **,** **since** **the** **Umbilical**
仅有的 通过 她 血 能 这 母亲 影响 这 孩子 , 自从 这 脐带
[kɔːrd] [kən'teɪnz] [noʊ] [nəːvs] .
Cord **contains** **no** **nerves** **.**
绳索 包含 不 神经 .

母亲只能通过血液影响孩子，因为脐带中不含神经。

[ðə; ði] [ʌm'bɪlɪkl] [kɔːrd] , [ə'tætʃt] [tuː; tə][ðə; ði]['bɑːdi][ʌv; əv][ðə; ði][tʃaɪld][æt; ət][ðə; ði] ['neɪvl] , [ɪz][kʌt]
The **Umbilical** **Cord** **,** **attached** **to** **the** **body** **of** **the** **child** **at** **the** **navel** **,** **is** **cut**
这 脐带 绳索 , 随附的 到 这 身体 的 这 孩子 在 这 脐 , 是 切
[æt; ət][bɜːrθ] ,
at **birth** **,**
在 出生 ,

脐带连接在婴儿的肚脐处，在出生时会被剪断。

[ænd; ənd][wɪð; wɪθ][ðə; ði] [plə'sentə] [ɪz] [ɪk'speld] [frʌm; frəm][ðə; ði] [wuːm] [suːn] ['æftər][ðə; ði][tʃaɪld]
and **with** **the** **Placenta** **is** **expelled** **from** **the** **womb** **soon** **after** **the** **child**
和 和 这 胎盘 是 被驱逐 从 这 子宫 很快 后 这 孩子
[hæz; həz] [bɪn] [bɔːrn] .
has **been** **born** **.**
有 到过 出生 .

胎盘在婴儿出生后不久便随胎儿排出体外。

[tə'geðər] [wɪð; wɪθ][ðə; ði] [plə'sentə] [ˌaɪ 'tiː][fɔːrmz][ə; eɪ] ['ʃeɪpləs] [mæs] , [fə'mɪliərli] [noʊn] [æz; əz]
Together **with** **the** **Placenta** **it** **forms** **a** **shapeless** **mass** **,** **familiarly** **known** **as**
一起 和 这 胎盘 它 表格 一个 无形 大量的 , 熟悉地 已知 作为
[ðə; ði] “ ['æftərbɜːrθ] ,
the **“** **afterbirth** **,**
这 “ 胞衣 ,

它与胎盘一起形成一个无定形的团块，俗称“胎盘”。

” [ænd; ənd] [wen] [ˌaɪ 'tiː][ɪz] [ri'teind] [ɪn'sted] [ʌv; əv] ['biːɪŋ] [ɪk'speld] [ɪz][æpt][tuː; tə] [kɔːz] ['sɪriəs]
” **and** **when** **it** **is** **retained** **instead** **of** **being** **expelled** **is** **apt** **to** **cause** **serious**
” 和 什么时候 它 是 保留 反而 的 存在 被驱逐 是 易于 到 原因 严肃的
['trʌb(ə)l] .
trouble **.**
麻烦 .

“如果这种物质被保留下来而不是被排出，就很容易造成严重的麻烦。”

['tʃaɪldbɜːrθ] [ɔːr] [ˌpɑːrtʃə'rɪʃ(ə)n]
CHILDBIRTH **OR** **PARTURITION**
分娩 或者 分娩

分娩或生产

[æt; ət][naɪn] ['mʌnθs] [taɪm][ðə; ði] ['fitəs] [ɪz]['vaɪələntli] [θrʌst] [frʌm; frəm][ðæt] ['læbrətɔːri] [ʌv; əv]['neɪtʃər]
At **nine** **month's** **time** **the** **foetus** **is** **violently** **thrust** **from** **that** **laboratory** **of** **nature**
在 九 月份 时间 这 胎儿 是 暴力 推力 从 那 实验室 的 自然
[ɪn] [wɪtʃ] [ˌaɪ 'tiː][hæz; həz] [fɔːrmd] .
in **which** **it** **has** **formed** **.**
在 哪个 它 有 形成 .

九个月大的时候，胎儿被猛烈地从它形成的大自然实验室中推出。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz][bɔːrn] , [ænd; ənd] [kʌmz] ['ɪntuː][ðə; ði][wɜːrld][æz; əz][ə; eɪ][tʃaɪld] .
It **is** **born** **,** **and** **comes** **into** **the** **world** **as** **a** **child** **.**
它 是 出生 , 和 来 进入 这 世界 作为 一个 孩子 .

它诞生了，以孩童的身份来到世上。

[kən'sɪdərɪŋ] [ðə; ði]['ɔːrd(ə)neri][saɪz][ʌv; əv][ðə; ði] ['dʒenərətɪv] ['pæsədʒəz, 'pæsɪdʒɪz] ,
Considering **the** **ordinary** **size** **of** **the** **generative** **passages** **,**
考虑 这 普通的 尺寸 的 这 生成式 段落 ,

考虑到生成段落的通常大小，

[ðə; ði] [ɪk'spɛlɪŋ] [ʌv; əv][ðə; ði] ['fitəs] [frʌm; frəm][ðə; ði] [wu:m] [wʊd] [si:m] [ɪm'pɑ:səb(ə)l] .

the	expelling	of	the	foetus	from	the	womb	would	seem	impossible	.
这	排出	的	这	胎儿	从	这	子宫	会	似乎	不可能的	.

将胎儿从子宫排出似乎是不可能的。

[bʌt; bət] ['neɪtʃər] , ['dʊrɪŋ] [ðoʊz] [mʌnθs] [ɪn] [wɪtʃ] [ʃi:; ʃi] [ɪn'lɑ:rdʒd] [ðə; ði] [wu:m] [tu:; tə][hoʊld][ɪts]

But	Nature	,	during	those	months	in	which	she	enlarged	the	womb	to	hold	its
但	自然	,	期间	那些	几个月	在	哪个	她	放大	这	子宫	到	抓住	它是

['grædʒuəli] [ɪn'kri:sɪŋ] ['kɑ:ntents] ,

gradually	increasing	contents	,
逐步地	增加	内容	,

但是，在孕育生命的那几个月里，大自然逐渐扩大子宫，以容纳其不断增长的胎儿。

[hæz; həz]['ɔ:lsoʊ] [ɪn'kri:st] [ðə; ði] ['dʒenərətɪv] ['pæsədʒəz, 'pæsɪdʒɪz][ɪn][saɪz] .

has	also	increased	the	generative	passages	in	size	.
有	还	增加	这	生成式	段落	在	尺寸	.

也增加了生成段落的长度。

[ʃi:; ʃi][hæz; həz] [meɪd] [ðem; ðəm][sɔ:ft][ænd; ənd] [dɪ'stensəbl] , [soʊ] [ðæt] [æn; ən] [ə'pærənt] ['fɪzɪk(ə)l]

She	has	made	them	soft	and	distensible	,	so	that	an	apparent	physical
她	有	制成	他们	柔软的	和	可伸缩的	,	所以	那	一个	明显	身体的

[ɪmˌpɑ:sə'bɪlətɪ][kʊd; kəd] [teɪk] [pleɪs] ,

impossibility	could	take	place	,
不可能	可以	拿	地方	,

她使它们柔软且富有弹性，从而使看似不可能的事情得以发生。

[ðoʊ] [ˌaɪ 'ti:][ɪz]['ɔ:f(ə)n] [ə'kʌmpənid] [baɪ] [ɪn'tens] ['sʌfərɪŋ] .

though	it	is	often	accompanied	by	intense	suffering	.
尽管	它	是	经常	伴随	经过	激烈的	痛苦	.

虽然它往往伴随着巨大的痛苦。

['mɑ:dərn]['medɪk(ə)l] ['saɪəns] [hæz; həz] [meɪd] ['tʃaɪldbɜ:rθ] ['iziə] , [bʌt; bət][ðə; ði][ækt][ʌv; əv]['tʃaɪldbɜ:rθ][ɪz]

Modern	medical	science	has	made	childbirth	easier	,	but	the	act	of	childbirth	is
现代的	医疗的	科学	有	制成	分娩	更轻松	,	但	这	行为	的	分娩	是

['ju:ʒuəli; 'ju:ʒəli] [ə'kʌmpənid] [baɪ] [mɔ:r] [-]

usually	accompanied	by	more	[	17	]
通常	伴随	经过	更多的	[	-	]

现代医学使分娩变得更容易，但分娩过程通常伴随着更多[17]

[ɔ:r] [les] ['sʌfərɪŋ] .

or	less	suffering	.
或者	较少的	痛苦	.

或者减少痛苦。

[ɪk'sesɪv] [peɪn] , [haʊ'evər] ,

Excessive	pain	,	however	,
过多的	疼痛	,	然而	,

然而，过度疼痛

[ɪz]['ɔ:f(ə)n][ðə; ði] [rɪ'zʌlt] [ʌv; əv] ['kɔ:zɪz] [wɪtʃ] ['prɑ:pər] ['tri:tmənt] [kæn; kən] [rɪ'mu:v] [bɪ'fɔ:r] [ænd; ənd]

is	often	the	result	of	causes	which	proper	treatment	can	remove	before	and
是	经常	这	结果	的	原因	哪个	恰当的	治疗	能	消除	前	和

[æt; ət][ðə; ði][taɪm][ʌv; əv] [kən'faɪnmənt] .

at	the	time	of	confinement	.
在	这	时间	的	监禁	.

通常是由于一些原因造成的，而适当的治疗可以在分娩前和分娩时消除这些原因。

['twaɪlaɪt] [sli:p]

TWILIGHT	SLEEP
暮	睡觉

黄昏睡眠

[ðə; ði][soʊ] - [kɔːld] “ ['twaɪlaɪt] [sliːp] , ” [ə; eɪ]['mɑːdərn] [dɪ'veləpmənt] ,

The	so	-	called	“	Twilight	Sleep	,	”	a	modern	development	,
这	所以	-	称为	“	暮	睡觉	,	”	一个	现代的	发展	,

所谓“黄昏睡眠”，是现代发展起来的一种睡眠方式。

[baɪ] [wɪtʃ] [ðə; ði] [pæŋz] [ʌv; əv]['tʃaɪldbɜːrθ][ɑːr; ər]['ɔbviːˌeɪtid][baɪ][ðə; ði] [ədˌmɪnɪ'streɪʃn] [ʌv; əv] [drʌgz] [ɔːr]

by	which	the	pangs	of	childbirth	are	obviated	by	the	administration	of	drugs	or
经过	哪个	这	疼痛	的	分娩	是	避免	经过	这	行政	的	药物	或者

[baɪ][hɪp'nɑːtɪk][sə'dʒestʃən; səg'dʒestʃən] ,

by	hypnotic	suggestion	,
经过	催眠的	建议	,

通过药物或催眠暗示来减轻分娩的痛苦，

[hæz; həz][ɪts] [ə'poʊnənts] [ænd; ənd] [dɪ'fɛndɚz] .

has	its	opponents	and	defenders	.
有	它是	对手	和	后卫	.

它既有反对者，也有支持者。

[ðə; ði] [əd'væntɪdʒ] [ʌv; əv][ə; eɪ] ['peɪnləs] ['tʃaɪldbɜːrθ] , [ə'pɑːn] [wɪtʃ] [ðə; ði] ['mʌðər] [kæn; kən] [lʊk] [bæk]

The	advantage	of	a	painless	childbirth	,	upon	which	the	mother	can	look	back
这	优势	的	一个	无痛	分娩	,	之上	哪个	这	母亲	能	看	后退

[æz; əz][ɑːn][ə; eɪ] [driːm] ,

as	on	a	dream	,
作为	在	一个	梦	,

无痛分娩的优势在于，母亲可以像做梦一样回想这段经历。

[ɪz] ['evɪdənt] .

is	evident	.
是	明显	.

显而易见。

[ðə; ði] “ ['twaɪlaɪt] [sliːp] ” ['prɑːses] [hæz; həz] [bɪn] [juːst] [wɪð; wɪθ][ðə; ði] ['hæpiːəst] [rɪ'zʌlts] [bəuθ][fɔːr; fər]

The	“	Twilight	Sleep	”	process	has	been	used	with	the	happiest	results	both	for
这	“	暮	睡觉	”	过程	有	到过	用过的	和	这	最快乐	结果	两个都	为了

['perənt][ænd; ənd][tʃaɪld] .

parent	and	child	.
父母	和	孩子	.

“黄昏睡眠法”已被证明对父母和孩子都取得了最佳效果。

[ə'poʊnənts] [ʌv; əv] [ðɪs] ['sɪstəm] [dɪ'kler] [ðæt] [ðə; ði][juːz][ʌv; əv]['paʊərf(ə)l] [drʌgz] [meɪ] ['ɪndʒər][ðə; ði]

Opponents	of	this	system	declare	that	the	use	of	powerful	drugs	may	injure	the
对手	的	这	系统	宣布	那	这	使用	的	强大的	药物	可能	损伤	这

[tʃaɪld] .

child	.
孩子	.

该制度的反对者声称，使用强效药物可能会伤害儿童。

[ə; eɪ] ['meθəd] [kə'mendid] [ɪz][ðə; ði] [ədˌmɪnɪ'streɪʃn] [ʌv; əv][ə; eɪ]['mɪkstʃər][ʌv; əv] ['læfɪŋ] [gæs]

A	method	commended	is	the	administration	of	a	mixture	of	laughing	gas
一个	方法	赞扬	是	这	行政	的	一个	混合物	的	笑	气体

[ænd; ənd]['ɑːksɪdʒən] ,

and	oxygen	,
和	氧	,

一种值得推荐的方法是使用笑气和氧气的混合气体。

[wɪtʃ] [ri'liːvz] [ðə; ði] ['mʌðər] [ænd; ənd] [dʌz] [nɑːt] [ə'fekt] [ðə; ði][tʃaɪld] .

which	relieves	the	mother	and	does	not	affect	the	child	.
哪个	缓解	这	母亲	和	做	不是	影响	这	孩子	.

这既能减轻母亲的负担，又不会影响孩子。

[ðə; ði] [nuː] - [bɔːrn] ['ɪnfənt]
THE NEW - BORN INFANT
这 新的 - 出生 婴儿

新生儿

[ðə; ði] ['ævərɪdʒ] [weɪt] [ʌv; əv] [ðə; ði] [nuː] - [bɔːrn] [tʃaɪld] [ɪz] [ə'baʊt] ['sev(ə)n] [ænd; ənd] [ə; eɪ] [hæf] [paʊndz] .
The average weight of the new - born child is about seven and a half pounds .
这 平均的 重量 的 这 新的 - 出生 孩子 是 关于 七 和 一个 一半 磅 .

新生儿的平均体重约为七磅半。

[ˌaɪ 'tiː] [ɪz] [ɪn'sensətɪv] [tuː; tə] [peɪn] [fɔːr; fər] [ðə; ði] [fɜːrst] [fjuː] [deɪz] ,
It is insensitive to pain for the first few days ,
它 是 冷漠无情 到 疼痛 为了 这 第一的 很少 天 ,

最初几天它对疼痛没有感觉。

[ænd; ənd] [siːmz] [def] ([sɪns] [ɪts] ['mɪd(ə)l] [ɪrz] [ɑːr; ər] [fɪld] [wɪð; wɪθ] [ə; eɪ] [θɪk] ['mjuːkəs]) [fɔːr; fər]
and seems deaf (since its middle ears are filled with a thick mucus) for
和 似乎 聋 (自从 它是 中间 耳朵 是 已填 和 一个 厚的 粘液) 为了
[ðə; ði] [fɜːrst] [tuː] [wiːks] .
the first two weeks .
这 第一的 二 周 .

在最初的两周内，它似乎耳聋（因为它的中耳充满了浓稠的粘液）。

['dʊrɪŋ] [ðə; ði] [fɜːrst] [fjuː] [deɪz] , [tuː] , [ˌaɪ 'tiː] [dʌz] [nɑːt] [siːm] ['eɪb(ə)l] [tuː; tə] [siː] .
During the first few days , too , it does not seem able to see .
期间 这 第一的 很少 天 , 也 , 它 做 不是 似乎 有能力的 到 看 .

在最初的几天里，它似乎也看不见。

[ðə; ði] [fɜːrst] [mʌnθ] [ʌv; əv] [ɪts] [ɪgˈzɪstəns] [ɪz] ['pjʊrli] [ˌɔːtə'mætɪk] .
The first month of its existence is purely automatic .
这 第一的 月 的 它是 存在 是 纯粹 自动的 .

它存在的第一个月完全是自动化的。

['evidənsiz] [ʌv; əv] ['dɔːnɪŋ] [ɪn'telɪdʒəns] [ə'pɪr] [ɪn] [ðə; ði] ['sekənd] [mʌnθ] [ænd; ənd] [æt; ət] [fɔːr]
Evidences of dawning intelligence appear in the second month and at four
证据 的 黎明 智力 出现 在 这 第二 月 和 在 四
[mʌnθs] [ˌaɪ 'tiː] [wɪl] ['rekəgnaɪz] ['mʌðər] [ɔːr] [nɜːrs] .
months it will recognize mother or nurse .
几个月 它 将要 认出 母亲 或者 护士 .

婴儿第二个月开始出现智力萌芽的迹象，四个月大时就能认出母亲或奶妈。

['mʌskjələli] [ˌaɪ 'tiː] [ɪz] ['pʊrliˌpɔːrli] [dɪ'veləpt] .
Muscularly it is poorly developed .
肌肉发达 它 是 差 发达 .

肌肉发育不良。

[nɑːt] [ʌn'tɪl] [tuː] [mʌnθs] [oʊld] [ɪz] [ˌaɪ 'tiː] ['eɪb(ə)l] [tuː; tə] [hoʊld] [ʌp] [ɪts] [hed] ,
Not until two months old is it able to hold up its head ,
不是 直到 二 几个月 老的 是 它 有能力的 到 抓住 向上 它是 头 ,

直到两个月大的时候，它才能抬起头来。

[ænd; ənd] [nɑːt] [ʌn'tɪl] [θriː] [mʌnθs] [dʌz] ['vɑːlənteri] ['mʌskjələr] [-]
and not until three months does voluntary muscular [18]
和 不是 直到 三 几个月 做 自愿 肌肉发达的 [-]

直到三个月后才出现自主肌肉[18]

['muːvmənt] [pʊt] [ɪn] [æn; ən] [ə'pɪrəns] .
movement put in an appearance .
移动 放 在 一个 外貌 .

动作显现出来。

[ðə; ði] [nuː] - ['bɔrnz] [fɜːrst][self] - ['kɑːnʃəs] [ækt][ɪz][tuː; tə] [drɔː] [breθ] .

The	new	-	born's	first	self	-	conscious	act	is	to	draw	breath	.
这	新的	-	出生	第一的	自己	-	有意识的	行为	是	到	画	气息	.

新生儿的第一个有意识的行为是呼吸。

[dɪ'praɪvd] [ʌv; əv][ɪts]['juːʒuəl] [miːnz] [ʌv; əv] [sə'plaɪ] [ˌaɪ 'tiː][mʌst; məst] [briːð] [ɔːr] ['sʌfəkeɪt] .

Deprived	of	its	usual	means	of	supply	it	must	breathe	or	suffocate	.
被剥夺的	的	它是	通常	方法	的	供应	它	必须	呼吸	或者	窒息	.

失去通常的营养来源后，它要么呼吸，要么窒息而死。

[ɪts][nekst][ɪz][tuː; tə] [sʌk] [mɪlk] , [lest] [ˌaɪ 'tiː] [stɑːrv] .

Its	next	is	to	suck	milk	,	lest	it	starve	.
它是	下一个	是	到	吸	牛奶	,	免得	它	饿死	.

接下来它就得吸奶，否则就会饿死。

[hə'redəti]

HEREDITY
遗传

遗传

[wiː; wi]['ɔːf(ə)n][faɪnd] ['tʃɪldrən] [huː] ['ɔːfər] [ə; eɪ] ['straɪkɪŋ] [rɪ'zembləns] [tuː; tə][ə; eɪ] [pə'tɜːrnl]

We	often	find	children	who	offer	a	striking	resemblance	to	a	paternal
我们	经常	寻找	孩子们	WHO	提供	一个	引人注目	相似	到	一个	父系

['grænfɑːðər] ,

grandfather	,
祖父	,

我们经常会发现一些孩子长得和他们的祖父非常相像，

[ə; eɪ][mə'tɜːrn(ə)l] [ænt] [ɔːr][ə; eɪ][mə'tɜːrn(ə)l] [greɪt] - ['grænmʌðər] .

a	maternal	aunt	or	a	maternal	great	-	grandmother	.
一个	母体	阿姨	或者	一个	母体	伟大的	-	祖母	.

母系姨妈或母系曾祖母。

[ðɪs] [ɪz] [noʊn] [æz; əz][ævətɪzəm] .

This	is	known	as	avatism	.
这	是	已知	作为	化身	.

这被称为无面症。

[ðer; ðər][ɑːr; ər] ['meni] ['kjʊriəs] [ˌveəri:'eiʃənz][wɪð; wɪθ][rɪ'gɑːrd][tuː; tə][ðə; ði] [ɪn'herɪtəns] [ʌv; əv][æn'sestrəl]

There	are	many	curious	variations	with	regard	to	the	inheritance	of	ancestral
那里	是	许多	好奇的	变体	和	看待	到	这	遗产	的	祖先的

[treɪts] .

traits	.
特征	.

关于祖先特征的遗传，存在许多有趣的变异。

[sʌm; səm] ['tʃɪldrən] [ʃoʊ] [ə; eɪ][rɪ'mɑːrkəb(ə)l] [rɪ'zembləns] [tuː; tə][ðer; ðər] ['fɑːðəz] [ɪn] ['tʃaɪldhʊd] ,

Some	children	show	a	remarkable	resemblance	to	their	fathers	in	childhood	,
一些	孩子们	展示	一个	卓越	相似	到	他们的	父亲们	在	童年	,

['ʌðər] [tuː; tə][ðer; ðər] ['mʌðərz] .

others	to	their	mothers	.
其他的	到	他们的	母亲们	.

有些孩子在童年时期长得非常像他们的父亲，有些孩子则长得非常像他们的母亲。

[ænd; ənd] ['meni] ['kwɑːlətiz] [ʌv; əv]['sɜːrt(ə)n][ˌɪndɪ'vɪdʒuəl]['ænsestərz] [ə'pɪr] [kwaɪt] ['sʌd(ə)nli] [leɪt] [ɪn][laɪf]

And	many	qualities	of	certain	individual	ancestors	appear	quite	suddenly	late	in	life
和	许多	品质	的	肯定	个人	祖先	出现	相当	突然	晚的	在	生活

.

:
.

一些先祖的许多特质会在晚年突然显现。

['evriθɪŋ] [meɪ] [biː; bi] [ɪn'herɪtɪd] , [frʌm; frəm][ðə; ði][moʊst] ['delɪkət] ['ʃeɪdɪŋ] [ʌv; əv][ðə; ði]

Everything	may	be	inherited	,	from	the	most	delicate	shadings	of	the
一切	可能	是	遗传	,	从	这	最多	精美的	阴影	的	这

[ˌdɪspə'zɪʃ(ə)n] ,

disposition	,
处置	,

一切皆可遗传，甚至包括性格中最细微的差别。

[ðə; ði] [ɪn'telɪdʒəns] [ænd; ənd][ðə; ði] [wɪl] ['paʊər] , [tuː; tə][ðə; ði] [liːst] ['diːteɪlz][ʌv; əv] [her] , [neɪlz]

the	intelligence	and	the	will	power	,	to	the	least	details	of	hair	,	nails
这	智力	和	这	将要	力量	,	到	这	至少	细节	的	头发	,	指甲

[ænd; ənd][boʊn] ['strʌktʃər] , [ˌet 'setərə; ˌɪt 'setərə] .

and	bone	structure	,	etc	.
和	骨	结构	,	ETC	.

从智力和意志力，到头发、指甲和骨骼结构等最细微的细节，都了如指掌。

[ænd; ənd][ðə; ði][ˌkɑːmbɪ'neɪʃ(ə)n][ʌv; əv][ðə; ði]['kwɑːlətiz][ʌv; əv] [wʌnz] ['ænsestərz][ɪn] [hə'redəti] [ɪz][soʊ]

And	the	combination	of	the	qualities	of	one's	ancestors	in	heredity	is	so
和	这	组合	的	这	品质	的	一个人的	祖先	在	遗传	是	所以

['mænɪfoʊld][ænd; ənd][soʊ][ʌn'iːkwəl] [ðæt] [ˌaɪ 'tiː][ɪz] [ɪk'striːmli] ['dɪfɪkəlt] [tuː; tə] [ə'raɪv] [æt; ət] [fɪkst]

manifold	and	so	unequal	that	it	is	extremely	difficult	to	arrive	at	fixed
歧管	和	所以	不等	那	它	是	极其	难的	到	到达	在	固定的

[kən'klʊʒənz] [rɪ'gɑːrdɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] .

conclusions	regarding	it	.
结论	关于	它	.

一个人的祖先遗传特征的组合是如此多样且如此不均衡，以至于很难就此得出确切的结论。

[hə'redɪteri] [treɪts] [ænd; ənd] ['tendənsiz] [ɑːr; ər] [dɪ'veləpt] [aʊt] [ʌv; əv][ðə; ði] ['enədʒiz] [ʌv; əv][ðə; ði]

Hereditary	traits	and	tendencies	are	developed	out	of	the	energies	of	the
遗传	特征	和	倾向	是	发达	出去	的	这	能量	的	这

[ə'rɪdʒən(ə)l]['kɑːndʒəgeɪtɪd][dʒɜːrm] - ['sɛlz] [θruː'aʊt] [laɪf] ,

original	conjugated	germ	-	cells	throughout	life	,
原来的	共轭	细菌	-	细胞	自始至终	生活	,

遗传特征和倾向是在人的一生中，由最初结合的生殖细胞的能量发展而来的。

[ʌp] [tuː; tə][ðə; ði] ['veri] [deɪ] [ʌv; əv] [deθ] .

up	to	the	very	day	of	death	.
向上	到	这	非常	天	的	死亡	.

直至去世的那一天。

['iːv(ə)n][eɪdʒd][men]['ɔːf(ə)n] [ʃoʊ] [pɪˌkjuːliː'ærətiːz][ɪn][ðə; ði] ['iːvnɪŋ] [ʌv; əv][ðer; ðər][laɪf] [wɪtʃ] [meɪ] [biː; bi]

Even	aged	men	often	show	peculiarities	in	the	evening	of	their	life	which	may	be
甚至	老年人	男人	经常	展示	特殊性	在	这	晚上	的	他们的	生活	哪个	可能	是

['klɪrli] ['rekəgnaɪzd] [æz; əz] [ɪn'herɪtɪd] ,

clearly	recognized	as	inherited	,
清楚地	认可	作为	遗传	,

即使是老年男性，在晚年也常常表现出一些明显的遗传特征，这些特征很容易被辨认出来。

[ænd; ənd]['djuːplikeitiŋ] ['ʌðər] [ʃoʊn] [baɪ][ðer; ðər] [fɔːbeəz] [æt; ət][ðə; ði] [seɪm] ['pɪriəd] [ʌv; əv][laɪf] .

and	duplicating	others	shown	by	their	forbears	at	the	same	period	of	life	.
和	复制	其他的	所示	经过	他们的	祖先	在	这	相同的	时期	的	生活	.

并复制其祖先在同一时期所表现出的其他特征。

[æz; əz][hæz; həz] [ɔːl'redi] [bɪn] ['menʃ(ə)nd] ['evri] [ˌɪndɪ'vɪdʒuəl] [in'herits] , ['dʒen(ə)rəli] ['spiːkɪŋ] ,

As	has	already	been	mentioned	every	individual	inherits	,	generally	speaking	,
作为	有	已经	到过	提及	每一个	个人	继承	,	一般来说	请讲	,

如前所述，一般来说，每个人都会继承遗产。

[æz; əz] [mʌtʃ] [frʌm; frəm][hɪz; ɪz] [pə'tɜːrnl] [æz; əz][frʌm; frəm][hɪz; ɪz][mə'tɜːrn(ə)l][prəʊ'dʒenɪtəz] .

as	much	from	his	paternal	as	from	his	maternal	progenitors	.
作为	很多	从	他的	父系	作为	从	他的	母体	祖先	.

他的血统既来自父系祖先，也来自母系祖先。

[ðɪs] [ɪn] [-]
This in [19]
这 在 [-]

这在[19]

[spaɪt] [ʌv; əv][ðə; ði][fækt] [ðæt] [ðə; ði]['taɪnɪ] [pə'tɜːrnl] [dʒɜːrm] - [sel] [ɪz][ðə; ði]['oʊnli] ['miːdiəm] [ʌv; əv]
spite of the fact that the tiny paternal germ - cell is the only medium of
尽管如此 的 这 事实 那 这 微小的 父系 细菌 - 细胞 是 这 仅有的 中等的 的
[trænz'mɪʃ(ə)n] [ʌv; əv][ðə; ði] [pə'tɜːrnl] ['kwɑːlətiz] ,
transmission of the paternal qualities ,
传播 的 这 父系 品质 ,

尽管微小的父系生殖细胞是传递父系特征的唯一媒介，

[waɪl] [ðə; ði] ['mʌðər] ['fəːniʃiz] [ðə; ði] [mʌtʃ] ['lɑːrdʒər] [eg] - [sel] , [ænd; ənd] ['fiːdz] [hɪm; ɪm]
while the mother furnishes the much larger egg - cell , and feeds him
尽管 这 母亲 提供 这 很多 更大的 蛋 - 细胞 , 和 饲料 他
[θruː'aʊt] [ðə; ði][ˌembri'ɑːnɪk] ['pɪriəd] .
throughout the embryonic period .
自始至终 这 胚胎 时期 .

而母体则提供更大的卵细胞，并在整个胚胎期为他提供营养。

[ðə; ði] ['eŋræm]
THE ENGRAM
这 印痕

印痕

[æn; ən] ['ɪntrəstɪŋ] ['θiːəri] [mein'teinz] [ðæt] [ðə; ði][ɪk'stɜːrn(ə)l] [ɪm'preʃəns] [meɪd] [ə'pɑːn][æn; ən]
An interesting theory maintains that the external impressions made upon an
一个 有趣的 理论 保持 那 这 外部的 印象 制成 之上 一个
['ɔːrgənɪzəm] [wɪtʃ] [riˈækts][tuː; tə][ðem; ðəm][ænd; ənd][rə'siːvz, rɪ'siːvz, riː'siːvz][ðem; ðəm] ,
organism which reacts to them and receives them ,
生物 哪个 反应 到 他们 和 接收 他们 ,

一种有趣的理论认为，外部环境对有机体的影响，以及有机体对这些外部环境的感知和反应，

[maɪt] [biː; bi] [kɔːld] ['eŋræm] [ɔːr] “ [ɪnsk'rɪpʃnz] .
might be called engrams or “ inscriptions .
可能 是 称为 印痕 或者 “ 铭文 .

可以称之为印痕或“铭文”。

” [ðʌs] [ðə; ði] [ɪm'preʃ(ə)n] [ʌv; əv][sʌm; səm]['ɑːbdʒekt][wiː; wi][hæv; həv] [siːn] [ɔːr] [tʌtʃt] ([let][ˌjuː 'es]
” Thus the impression of some object we have seen or touched (let us
” 因此 这 印象 的 一些 目的 我们 有 已见 或者 感动 (让 我们
[seɪ] [wiː; wi][hæv; həv] [siːn] [ə; eɪ]['laɪən]) [meɪ] [rɪ'meɪn] [ɪn'greɪvd] [ɑːn]['aʊər; ɑːr][maɪnd][æz; əz][æn; ən]
say we have seen a lion) may remain engraved on our mind as an
说 我们 有 已见 一个 狮子) 可能 保持 刻 在 我们的 头脑 作为 一个
[ɪm'preʃ(ə)n] .
impression .
印象 .

“因此，我们所见或所触的某些物体的印象（比如说，我们见过一头狮子）可能会像印象一样铭刻在我们的脑海中。

[hens] ['evri] ['meməri] ['pɪktʃər] [ɪz][wʌn][ʌv; əv] ['eŋræm] ,
Hence every memory picture is one of engrams ,
因此 每一个 记忆 图片 是 一 的 印痕 ,

因此，每一幅记忆画面都是一个记忆痕迹。

['weðər] [ðə; ði] [ɪm'preʃ(ə)n] [ɪz][ə; eɪ] ['kɑːnʃəs] [wʌn][ɔːr][æn; ən] [ʌn'kɑːnʃəs] [wʌn] .
whether the impression is a conscious one or an unconscious one .
无论 这 印象 是 一个 有意识的 一 或者 一个 无意识 一 .

无论这种印象是有意识的还是无意识的。

[ə'kɔ:rdɪŋ] [tu:; tə] [ðɪs] [seɪm] ['θi:əri] [ðə; ði] [ˌri:ə'weɪkənɪŋ] [ʌv; əv][æn; ən]['oʊldər] [ɪm'preʃ(ə)n] [ɪz][æn; ən]
According **to** **this** **same** **theory** **the** **reawakening** **of** **an** **older** **impression** **is** **an**
根据 到 这 相同的 理论 这 复苏 的 一个 老 印象 是 一个
['ɛkfəri] .
ecphory **.**
狂喜 .

根据同样的理论，对旧印象的重新唤醒是一种幻觉。

[sʌm; səm] [nu:] [ˌstɪmju'leɪʃ(ə)n] [meɪ] [ðʌs] - [æn; ən][oʊld] ['eŋræm] .
Some **new** **stimulation** **may** **thus** **ecphorate** **an** **old** **engram** **.**
一些 新的 刺激 可能 因此 - 一个 老的 印痕 .

因此，一些新的刺激可能会唤醒旧的记忆痕迹。

[naʊ] [ðə; ði][ɪn'taɪər] ['embrɪənəl] [dɪ'veləpmənt] [ʌv; əv][ðə; ði]['hju:mən][tʃaɪld][ɪz][ɪn][ri'æləti][noʊ] [mɔ:r]
Now **the** **entire** **embryonal** **development** **of** **the** **human** **child** **is** **in** **reality** **no** **more**
现在 这 全部的 胚胎 发展 的 这 人类 孩子 是 在 现实 不 更多的
[ðæn; ðən][ə; eɪ] [kən'tɪnjuəs] ['prɑ:ses] [ʌv; əv] [ʌv; əv][oʊld] ['eŋræm] ,
than **a** **continuous** **process** **of** **ecphoration** **of** **old** **engrams** **,**
比 一个 连续的 过程 的 剥脱 的 老的 印痕 ,

实际上，人类儿童的整个胚胎发育过程只不过是一个不断剥离旧记忆痕迹的过程。

[wʌn]['æftər] [ə'nʌðər] .
one **after** **another** **.**
一 后 其他 .

先后。

[ænd; ənd][ðə; ði][ɪn'taɪər][kəm'pleks][ʌv; əv]['aʊər; ɑ:r] ['lɪvɪŋ] ['hju:mən]['ɔ:rgənɪzəm][ɪz] [meɪd] [ʌp] [ɪn'taɪərli]
And **the** **entire** **complex** **of** **our** **living** **human** **organism** **is** **made** **up** **entirely**
和 这 全部的 复杂的 的 我们的 活的 人类 生物 是 制成 向上 完全
[ʌv; əv] [ði:z] ['enərdʒi] - ['kɑ:mplɛksəz] [ɪn'greɪvd] [ɑ:n]['aʊər; ɑ:r] ['kɑ:nʃəsnəs] [ɔ:r] [ˌsʌb'kɑ:nʃəsnəs] .
of **these** **energy** **-** **complexes** **engraved** **on** **our** **consciousness** **or** **subconsciousness** **.**
的 这些 活力 - 复合物 刻 在 我们的 意识 或者 潜意识 .

我们整个人类生命有机体完全是由铭刻在我们意识或潜意识中的这些能量复合体构成的。

[ðə; ði][sʌm; səm]['toʊt(ə)l][ʌv; əv][ɔ:l] [ði:z] ['eŋræm] , [ɪn][ə; eɪ] ['lɪvɪŋ] ['hju:mən] ['bi:ɪŋ] , [ə'kɔ:rdɪŋ] [tu:; tə]
The **sum** **total** **of** **all** **these** **engrams** **,** **in** **a** **living** **human** **being** **,** **according** **to**
这 和 全部的 的 全部 这些 印痕 , 在 一个 活的 人类 存在 , 根据 到
[ðə; ði] ['θi:əri] [əd'vænst] ,
the **theory** **advanced** **,**
这 理论 先进的 ,

根据所提出的理论，所有这些印痕的总和，存在于一个活人体内。

[ɪz]['gɪv(ə)n][ðə; ði] [neɪm] [ʌv; əv] - .
is **given** **the** **name** **of** **mnema** **.**
是 给定 这 姓名 的 - .

被命名为记忆女神（mnema）。

[ðæt] [wɪtʃ] [ðə; ði][tʃaɪld][rə'si:vz, rɪ'si:vz, ri:'si:vz][ɪn][ðə; ði] [wei] [ʌv; əv] ['enədʒiz] [kən'teɪnd] [ɪn][ðə; ði]
That **which** **the** **child** **receives** **in** **the** **way** **of** **energies** **contained** **in** **the**
那 哪个 这 孩子 接收 在 这 方式 的 能量 包含 在 这
[dʒɜ:rm] - ['sɛlz] [frʌm; frəm][ɪts] ['ænsestərz] [ɪz][hɪz; ɪz] [hə'redɪteri] - .
germ **-** **cells** **from** **its** **ancestors** **is** **his** **hereditary** **mnema** **.**
细菌 - 细胞 从 它是 祖先 是 他的 遗传 - .

孩子从祖先的生殖细胞中继承的能量就是他的遗传记忆。

[ænd; ənd] [ðæt] [wɪtʃ] [hi:; hi] [ə'kwaiəz] [ɪn][ðə; ði] [kɔ:rs] [ʌv; əv][hɪz; ɪz] [oʊn] [ˌɪndɪ'vɪdʒuəl][laɪf][ɪz][hɪz; ɪz]
And **that** **which** **he** **acquires** **in** **the** **course** **of** **his** **own** **individual** **life** **is** **his**
和 那 哪个 他 收购 在 这 课程 的 他的 自己的 个人 生活 是 他的
[ə'kwaɪrd] [ɔ:r][ˌɪndɪ'vɪdʒuəl] - .
acquired **or** **individual** **mnema** **.**
获得 或者 个人 - .

他在个人生活中所获得的一切，就是他所获得的或个人的记忆。

['tʃæptər] [ˌaɪ'aɪ'aɪ] [-]
CHAPTER III [20]
章 三、 [-]

第三章[20]

[seks] [ɪn] [meɪl] ['tʃaɪldhʊd]
SEX IN MALE CHILDHOOD
性别 在 男性 童年

男性童年时期的性行为

([frʌm; frəm] - [tuː; tə] -)
(FROM 14 TO 16)
(从 - 到 -)

（14至16岁）

[diː]
D
D

D

['jʊərɪŋ] [ðə; ði] [fɜːrst] ['jɪrz] [ʌv; əv] [tʃaɪld] [laɪf] [ɔːl] [ðoʊz] [lɔːz] [ʌv; əv] ['præktɪk(ə)l] ['haɪdʒiːn] [wɪtʃ] [meɪk]
URING the first years of child life all those laws of practical hygiene which make
林 这 第一的 年 的 孩子 生活 全部 那些 法律 的 实际的 卫生 哪个 制作
[fɔːr; fər] [gʊd] [helθ] [ʃʊd; ʃəd] [biː; bi] ['kerfəli] [əb'zɜːrvd] .
for good health should be carefully observed .
为了 好的 健康 应该 是 小心 观察到 .

在儿童生命的最初几年里，所有有助于保持健康的实用卫生习惯都应该认真遵守。

['evri] ['ɔːrgən] [ʌv; əv] [ðə; ði] ['bɑːdi] [ʃʊd; ʃəd] [biː; bi] ['kerfəli] [prə'tektɪd] , ['iːv(ə)n] [æt; ət] [ðɪs] ['ɜːrli] [eɪdʒ] .
Every organ of the body should be carefully protected , even at this early age .
每一个 器官 的 这 身体 应该 是 小心 受保护 , 甚至 在 这 早期的 年龄 .

即使在这么小的年纪，身体的每一个器官都应该得到精心保护。

[ðə; ði] ['dʒenɪtl] ['ɔrgənz] , [ɪ'speʃəli] , [ʃʊd; ʃəd] [nɑːt] [biː; bi] [rʌbd] [ɔːr] ['hændəld] ['ʌndər] ['eni] ['priːtekst] ,
The genital organs , especially , should not be rubbed or handled under any pretext ,
这 生殖器 器官 , 尤其 , 应该 不是 是 摩擦 或者 处理 在下面 任何 借口 ,

尤其不应以任何借口摩擦或触摸生殖器，

[bɪ'jɑːnd] [wʌt] [ɪz] [ˌæbsə'luːtli] ['nesəseri] [fɔːr; fər] ['klenlinəs] .
beyond what is absolutely necessary for cleanliness .
超过 什么 是 绝对地 必要的 为了 清洁 .

除了绝对必要的清洁之外。

[ðə; ði] ['ɔrgənz] [ʌv; əv] [ˌdʒenə'reɪʃ(ə)n] , [wɪtʃ] [wiː; wi] [ɑːr; ər] [æpt] [tuː; tə] [triːt] [æz; əz] [ˌnɑːnɪg'zɪstənt] [ɪn]
The organs of generation , which we are apt to treat as nonexistent in
这 器官 的 一代 , 哪个 我们 是 易于 到 对待 作为 不存在 在
['tʃɪldrən] ,
children ,
孩子们 ,

我们往往认为儿童体内不存在生殖器官，

[dʒʌst] [bɪ'kəz, bɪ'kɔːz] [ðeɪ] [ɑːr; ər] ['tʃɪldrən] , [kleɪm] [dʒʌst] [æz; əz] [mʌtʃ] ['wɑːtʃfl] [ker] [æz; əz] ['eni] ['ʌðər]
just because they are children , claim just as much watchful care as any others
只是 因为 他们 是 孩子们 , 宣称 只是 作为 很多 警惕 关心 作为 任何 其他的
.
:
.

仅仅因为他们是孩子，就应该得到和其他孩子一样的悉心照料。

[seks] [prɪ'kɔːʃənz] [ɪn] ['ɪnfənsi]
SEX PRECAUTIONS IN INFANCY
性别 防范措施 在 婴儿期

婴儿期性健康预防措施

['i:v(ə)n][ɪn] ['ɪnfənsi] , [ðə; ði]['daɪpər][ʃʊd; ʃəd][fɪt] ['i:zəli] [ə'baʊt][ðə; ði]['ɔrgənz] [wɪtʃ] [ˌaɪ 'ti:]['kʌvərz] ,

Even	**in**	**infancy**	**,**	**the**	**diaper**	**should**	**fit**	**easily**	**about**	**the**	**organs**	**which**	**it**	**covers**	**,**
甚至	在	婴儿期	,	这	尿布	应该	合身	容易地	关于	这	器官	哪个	它	封面	,

即使是婴儿时期，尿布也应该轻松贴合它所覆盖的器官。

[soʊ][æz; əz][nɑ:t][tu:; tə] [gɪv] [raɪz][tu:; tə] [ˌʌn'du:] ['frɪkʃ(ə)n][ɔ:r] ['hi:tɪŋ] [ʌv; əv][ðə; ði][pɑ:rts] .

so	**as**	**not**	**to**	**give**	**rise**	**to**	**undue**	**friction**	**or**	**heating**	**of**	**the**	**parts**	**.**
所以	作为	不是	到	给	上升	到	过度	摩擦	或者	加热	的	这	部分	.

以免引起部件过度摩擦或发热。

[ænd; ənd][fɔ:r; fər][ðə; ði] [seɪm] ['ri:z(ə)n][ˌaɪ 'ti:][ʃʊd; ʃəd]['ɔ:lweɪz][bi:; bi] [tʃeɪndʒd] [ɪ'mi:diətli] ['æftər]

And	**for**	**the**	**same**	**reason**	**it**	**should**	**always**	**be**	**changed**	**immediately**	**after**
和	为了	这	相同的	原因	它	应该	总是	是	已更改	立即地	后

[ˌjʊrɪ'neɪʃn] [ɔ:r][ə; eɪ] ['mu:vmənt] [ʌv; əv][ðə; ði] ['baʊəlz] .

urination	**or**	**a**	**movement**	**of**	**the**	**bowels**	**.**
排尿	或者	一个	移动	的	这	肠道	.

出于同样的原因，每次排尿或排便后都应该立即更换尿布。

[noʊ] [mə'tɪriəl] [wɪtʃ] [prɪ'vɛnts, pri:'vɛnts][ðə; ði] [ɪ'skeɪp] [ʌv; əv] [ˌpɜ:rspə'reɪʃn] ,

No	**material**	**which**	**prevents**	**the**	**escape**	**of**	**perspiration**	**,**
不	材料	哪个	阻止	这	逃脱	的	汗	,

不使用任何会阻碍汗液排出的材料。

['jʊrɪn] [ɔ:r] ['fi:kl] ['mætər] [ʃʊd; ʃəd][bi:; bi] [ɪm'plɔɪd] [fɔ:r; fər][ə; eɪ]['daɪpər] .

urine	**or**	**fecal**	**matter**	**should**	**be**	**employed**	**for**	**a**	**diaper**	**.**
尿	或者	粪便	事情	应该	是	受雇	为了	一个	尿布	.

尿布可以使用尿液或粪便。

[ðə; ði][ju:z][ʌv; əv][ə; eɪ] [tʃer] - [kə'moʊd] [æz; əz] ['ɜ:rli] [æz; əz][ðə; ði][end][ʌv; əv][ðə; ði][fɜ:rst] [jɪr] [ɪz]

The	**use**	**of**	**a**	**chair**	**-**	**commode**	**as**	**early**	**as**	**the**	**end**	**of**	**the**	**first**	**year**	**is**
这	使用	的	一个	椅子	-	马桶	作为	早期的	作为	这	结尾	的	这	第一的	年	是

['haɪli] [tu:; tə][bi:; bi] [kə'mendid] ,

highly	**to**	**be**	**commended**	**,**
高度	到	是	赞扬	,

在第一年末就开始使用坐便椅的做法非常值得称赞。

[æz; əz] ['bi:ɪŋ] [mɔ:r] ['kʌmftəbl; 'kʌmfərtəbl][fɔ:r; fər][ðə; ði][seks] ['ɔrgənz] [ænd; ənd] ['hɛlθi:ɚ] [fɔ:r; fər][ðə; ði]

as	**being**	**more**	**comfortable**	**for**	**the**	**sex**	**organs**	**and**	**healthier**	**for**	**the**
作为	存在	更多的	舒服的	为了	这	性别	器官	和	更健康	为了	这

[tʃaɪld] .

child	**.**
孩子	.

对性器官来说更舒适，对孩子来说也更健康。

[ˌaɪ 'ti:]['feɪvərz] , [-]

It	**favors**	**,**	**[**	**21**	**]**
它	恩惠	,	[	-	]

它有利于[21]

[ɪn][pər'tɪkjələr] , [ə; eɪ] [mɔ:r] ['pɜ:rfɪkt] [dɪ'veləpmənt] [ʌv; əv] [lɪmz] [ænd; ənd] [hɪp] [dʒɔɪnts] .

in	**particular**	**,**	**a**	**more**	**perfect**	**development**	**of**	**limbs**	**and**	**hip**	**joints**	**.**
在	特别的	,	一个	更多的	完美的	发展	的	四肢	和	时髦的	关节	.

特别是四肢和髋关节发育得更加完善。

['ɜ:rli] [seks] [im'preʃəns]

EARLY	**SEX**	**IMPRESSIONS**
早期的	性别	印象

早期性印象

[seks] [im'preʃəns] [ænd; ənd] [ri:'ækʃənz] [ɑ:r; ər][æpt][tu:; tə] [dɪ'veləp] [æt; ət][æn; ən] ['ɜ:rli] [eɪdʒ] ,

Sex	**impressions**	**and**	**reactions**	**are**	**apt**	**to**	**develop**	**at**	**an**	**early**	**age**	**,**
性别	印象	和	反应	是	易于	到	发展	在	一个	早期的	年龄	,

性印象和性反应往往在很小的时候就已形成。

[ɪ'speʃəli] [ɪn][ðə; ði] [keɪs] [ʌv; əv] [bɔɪz] .

especially	in	the	case	of	boys	.
尤其	在	这	案件	的	男孩们	.

尤其是男孩。

[ɪf] [ðə; ði] ['tʃaɪldz] ['fɪzɪk(ə)l] [helθ] [ɪz]['nɔ:rm(ə)l] , [haʊ'evər] , [ðeɪ] [ʃʊd; ʃəd][nɑ:t] [ə'fekt] [hɪz; ɪz][maɪnd][ɔ:r]

If	the	child's	physical	health	is	normal	,	however	,	they	should	not	affect	his	mind	or
如果	这	孩子的	身体的	健康	是	普通的	,	然而	,	他们	应该	不是	影响	他的	头脑	或者

['bɑ:di] .

body	.
身体	.

但是，如果孩子的身体健康状况正常，这些因素不应该影响他的身心健康。

[ðə; ði] ['groʊɪŋ] [bɔɪ] [ʃʊd; ʃəd][bi:; bi] [ɪn'kɜ:rɪdʒd] [tu:; tə] [teɪk] [hɪz; ɪz][seks] ['kwestʃənz] [ænd; ənd][seks]

The	growing	boy	should	be	encouraged	to	take	his	sex	questions	and	sex
这	生长	男生	应该	是	鼓励	到	拿	他的	性别	问题	和	性别

['prɔ:bləms][tu:; tə][hɪz; ɪz] ['perənts] ([ɪn][hɪz; ɪz] [keɪs] ['prefrəbli] [ðə; ði]['fɑ:ðər]) [fɔ:r; fər][ˌeksplə'neɪʃ(ə)n] .

problems	to	his	parents	(	in	his	case	preferably	the	father	)	for	explanation	.
问题	到	他的	父母	(	在	他的	案件	最好	这	父亲	)	为了	解释	.

应该鼓励正在成长的男孩向父母（最好是父亲）提出有关性方面的问题和困难，以便得到解释。

[ðʌs] [ðeɪ] [meɪ] [bi:; bi] [meɪd] [klɪr] [tu:; tə][hɪm; ɪm]['nætʃ(ə)rəli][ænd; ənd] ['lɑ:dʒɪkli] .

Thus	they	may	be	made	clear	to	him	naturally	and	logically	.
因此	他们	可能	是	制成	清除	到	他	自然	和	逻辑上	.

这样，这些道理就可以自然而然地、合乎逻辑地告诉他就明白了。

[hi:; hi][ʃʊd; ʃəd][nɑ:t][bi:; bi][toʊld] [wʌt] [hi:; hi] [su:n] [dis'kʌvəz] [ɪz][nɑ:t] [tru:] :

He	should	not	be	told	what	he	soon	discovers	is	not	true	:
他	应该	不是	是	讲述	什么	他	很快	发现	是	不是	真的	:

不应该告诉他那些他很快就会发现并非事实的事情:

[ðæt] ['beɪbi:z][ɑ:r; ər] “ [dʌg] [ʌp][wɪð; wɪθ][ə; eɪ]['sɪlvər] [speɪd] ,

that	babies	are	“	dug	up	with	a	silver	spade	,
那	婴儿	是	“	挖	向上	和	一个	银	铲	,

婴儿是被"用银铲挖出来的",

” [ɔ:r] [meɪk] [ðer; ðər] [ə'pɪrənsəz] [ɪn][ðə; ði]['fæməli] [θæŋks] [tu:; tə][ðə; ði][kaɪnd]['ɔfəsəz, 'ɔfəsɪz][ʌv; əv]

”	or	make	their	appearances	in	the	family	thanks	to	the	kind	offices	of
”	或者	制作	他们的	外貌	在	这	家庭	谢谢	到	这	种类	办公室	的

[stɔ:rk] [ɔ:r]['eɪndʒəlz] .

storks	or	angels	.
鹳	或者	天使	.

"或者通过鹳鸟或天使的帮助出现在家庭中。

[ɪn'sted] , [baɪ][ə'nælədʒi][wɪð; wɪθ][ðə; ði] [ˌri:prə'dʌktɪv] ['prɑ:sesɪz] [ʌv; əv][ɔ:l] ['neɪtʃər] ,

Instead	,	by	analogy	with	the	reproductive	processes	of	all	nature	,
反而	,	经过	类比	和	这	生殖	流程	的	全部	自然	,

相反，我们可以类比自然界所有生物的繁殖过程，

[ðə; ði] [tru:] [fækts][ʌv; əv][seks] [meɪ] [bi:; bi] [ɪk'spleɪnd] [tu:; tə][hɪm; ɪm][ɪn][ə; eɪ] ['su:ðɪŋ] [ænd; ənd]

the	true	facts	of	sex	may	be	explained	to	him	in	a	soothing	and
这	真的	事实	的	性别	可能	是	解释	到	他	在	一个	舒缓	和

['nɔ:rm(ə)l] [wei] .

normal	way	.
普通的	方式	.

可以用温和正常的方式向他解释性的真相。

['i:v(ə)l] [kəˌmju:nɪ'keɪʃ(ə)nz]

EVIL	COMMUNICATIONS
邪恶的	通讯

邪恶通讯

[tuː] ['ɔːf(ə)n] , [ðə; ði] ['groʊɪŋ] [bɔɪ] [rə'siːvz, rɪ'siːvz, riː'siːvz][hɪz; ɪz][fɜːrst]['lesnz; 'lesənz] [rɪ'gɑːrdɪŋ] [seks]

Too	**often**	**,**	**the**	**growing**	**boy**	**receives**	**his**	**first**	**lessons**	**regarding**	**sex**
也	经常	,	这	生长	男生	接收	他的	第一的	课程	关于	性别

[frʌm; frəm] ['ɪgnərənt] [ænd; ənd] ['vɪʃəs] [ə'soʊsieɪts; ə'soʊʃieɪts] .

from	**ignorant**	**and**	**vicious**	**associates**	**.**
从	无知	和	恶毒	同事	.

很多时候，男孩在成长过程中第一次接触到的性知识，都来自无知且恶毒的同伴。

[ˌkjʊri'ɑːsəti][ɪz][wʌn][ʌv; əv][ðə; ði] ['gretɪst] ['nætʃ(ə)rəl]['fæktərz][ɪn][ðə; ði]['tʃaɪldz]['prɑːpər] [dɪ'veləpmənt] ,

Curiosity	**is**	**one**	**of**	**the**	**greatest**	**natural**	**factors**	**in**	**the**	**child's**	**proper**	**development**	**,**
好奇心	是	一	的	这	最	自然的	因素	在	这	孩子的	恰当的	发展	,

[ɪf] ['raɪtli] [də'rektɪd] .

if	**rightly**	**directed**	**.**
如果	没错	指导	.

如果引导得当，好奇心是促进儿童健康成长的最重要自然因素之一。

[wen] ['rɔːŋli] [led] , [haʊ'evər] , [ˌaɪ 'tiː] [meɪ] [hæv; həv][ðə; ði][wɜːrst] ['kɑːnsɪkwensɪz] .

When	**wrongly**	**led**	**,**	**however**	**,**	**it**	**may**	**have**	**the**	**worst**	**consequences**	**.**
什么时候	错	引领	,	然而	,	它	可能	有	这	最差	结果	.

然而，如果被错误引导，则可能造成最严重的后果。

['iːv(ə)n] [bɪ'fɔːr] ['pjuːbərti] [ə'kɜːrz] , [ə; eɪ] ['bɔɪz] [ə'tenʃ(ə)n] [meɪ] [biː; bi][kwaɪt]['nætʃ(ə)rəli] [drɔːn] [tuː; tə]

Even	**before**	**puberty**	**occurs**	**,**	**a**	**boy's**	**attention**	**may**	**be**	**quite**	**naturally**	**drawn**	**to**
甚至	前	青春期	发生	,	一个	男孩们	注意力	可能	是	相当	自然	绘制	到

[hɪz; ɪz] [oʊn] [seks] ['ɔrgənz] .

his	**own**	**sex**	**organs**	**.**
他的	自己的	性别	器官	.

甚至在青春期到来之前，男孩的注意力就可能很自然地被自己的性器官所吸引。

['nætʃ(ə)rəl] ['kɔːzɪz] [ʌv; əv] ['ɪnfənt] ['sekʃuəl] [prɪ'kɑːsəti]

NATURAL	**CAUSES**	**OF**	**INFANT**	**SEXUAL**	**PRECOCITY**
自然的	原因	的	婴儿	性	早熟

婴儿性早熟的自然原因

['sekʃuəl] [prɪ'kɑːsəti] [ɪn] [bɔɪz] [meɪ] [biː; bi]['nætʃ(ə)rəl][ɔːr][ˌaɪ 'tiː] [meɪ] [biː; bi] [ˌɑːrtɪ'fɪʃəli] [kɔːld] [fɔːrθ] .

Sexual	**precocity**	**in**	**boys**	**may**	**be**	**natural**	**or**	**it**	**may**	**be**	**artificially**	**called**	**forth**	**.**
性	早熟	在	男孩们	可能	是	自然的	或者	它	可能	是	人为地	称为	前进	.

男孩的性早熟可能是自然发生的，也可能是人为诱发的。

[ə'mʌŋ] ['nætʃ(ə)rəl] ['kɔːzɪz] [-]

Among	**natural**	**causes**	**[**	**22**	**]**
之中	自然的	原因	[	-	]

自然原因[22]

[wɪtʃ] [dɪ'veləp] [seks] [prɪ'kɑːsəti] [ɪz] [prə'mɪskjuəs] ['pleɪɪŋ] [wɪð; wɪθ] ['ʌðər] [bɔɪz] [ænd; ənd]['gɜːlz][fɔːr; fər]

which	**develop**	**sex**	**precocity**	**is**	**promiscuous**	**playing**	**with**	**other**	**boys**	**and**	**girls**	**for**
哪个	发展	性别	早熟	是	淫乱	玩耍	和	其他	男孩们	和	女孩们	为了

['aʊərz] [wɪ'ðaʊt] [ˌsuːpər'vɪʒ(ə)n] .

hours	**without**	**supervision**	**.**
小时	没有	监督	.

导致性早熟的因素包括滥交，例如在没有监督的情况下与男孩女孩长时间玩耍。

[ˌaɪ 'tiː] [meɪ] ['ɔːlsoʊ][biː; bi] [prə'duːst] [baɪ]['pleɪf(ə)l] [rɪ'poʊz] [ɑːn][ðə; ði] ['stʌmək] , ['slaɪdɪŋ] [daʊn] ['bænɪstəz]

It	**may**	**also**	**be**	**produced**	**by**	**playful**	**repose**	**on**	**the**	**stomach**	**,**	**sliding**	**down**	**banisters**
它	可能	还	是	生产	经过	顽皮的	休息	在	这	胃	,	滑动	向下	栏杆

,

,

,

它也可能由趴着玩耍、从楼梯扶手上滑下来等行为引起。

['goʊɪŋ] [tuː] [lɔːŋ] [wɪ'ðaʊt] ['jʊərəˌneɪtɪŋ] , [baɪ] [ˌkɑːnstɪ'peɪʃn] [ɔːr] ['streɪnɪŋ] [æt; ət] [stuːl] , ['ɪrɪtənt]

going	too	long	without	urinating	,	by	constipation	or	straining	at	stool	,	irritant
去	也	长的	没有	排尿	,	经过	便秘	或者	紧张	在	凳子	,	刺激物

[kjuˈteɪniəs] [əˈfekʃənz] , [ænd; ənd] ['rektəl] [wəːmz, vɔːrms] .

cutaneous	affections	,	and	rectal	worms	.
皮肤	情感	,	和	直肠	蠕虫	.

长时间不排尿、便秘或排便用力、皮肤刺激性疾病以及直肠寄生虫感染都可能导致排便困难。

['slaɪdɪŋ] [daʊn] ['bænɪstəz] , [fɔːr; fər] ['ɪnstəns] , [prəˈduːsəz, prəˈduːsɪz][ə; eɪ] [ˌtɪtɪˈleɪʃn] .

Sliding	down	banisters	,	for	instance	,	produces	a	titillation	.
滑动	向下	栏杆	,	为了	实例	,	产	一个	刺激	.

例如，顺着楼梯扶手滑下来会产生一种刺激感。

[ðə; ði][ækt] [meɪ] [biː; bi] [rɪ'piːtɪd] [ʌn'tɪl] [ɪn'vetərət] [ˌmæstər'beɪʃn] [rɪ'zʌlts] , ['iːv(ə)n][æt; ət][æn; ən] ['ɜːrli]

The	act	may	be	repeated	until	inveterate	masturbation	results	,	even	at	an	early
这	行为	可能	是	重复	直到	根深蒂固	自慰	结果	,	甚至	在	一个	早期的

[eɪdʒ] .

age	.
年龄	.

这种行为可能会反复发生，直到形成根深蒂固的手淫习惯，甚至在很小的年纪也是如此。

['niːdləs] [leɪvɪŋ] , ['hændlɪŋ] [ænd; ənd] ['rʌbɪŋ] [ʌv; əv][ðə; ði] ['praɪvət] [pɑːrts][ɪz] [əˈnʌðər] ['nætʃ(ə)rəl]

Needless	laving	,	handling	and	rubbing	of	the	private	parts	is	another	natural
不必要	洗车	,	处理	和	擦	的	这	私人的	部分	是	其他	自然的

[ɪn'saɪtmənt] [tuː; tə]['sekʃuəl] [prɪ'kɑːsəti] .

incitement	to	sexual	precocity	.
煽动	到	性	早熟	.

不必要的清洗、抚摸和摩擦私处是导致性早熟的另一种自然诱因。

['praɪəpɪzəm]

PRIAPISM

阴茎异常勃起

阴茎勃起功能障碍

['praɪəpɪzəm][ɪz][ə; eɪ] [dɪ'ziːz] [wɪtʃ] [bɔɪz] ['ɔːf(ə)n] [dɪ'veləp] .

Priapism	is	a	disease	which	boys	often	develop	.
阴茎异常勃起	是	一个	疾病	哪个	男孩们	经常	发展	.

阴茎异常勃起是男孩常患的一种疾病。

[ˌaɪ 'tiː] [meɪ] [biː; bi] ['iːðər] [ə; eɪ] [rɪ'zʌlt] [ɔːr][ə; eɪ] [kɔːz] [ʌv; əv]['sekʃuəl] [prɪ'kɑːsəti] ,

It	may	be	either	a	result	or	a	cause	of	sexual	precocity	,
它	可能	是	任何一个	一个	结果	或者	一个	原因	的	性	早熟	,

这可能是性早熟的结果，也可能是性早熟的原因。

[ænd; ənd] [meɪ] [kʌm] [frʌm; frəm] [ˌʌn'duː] ['hændlɪŋ] [ʌv; əv][ðə; ði] ['dʒenɪtl] [pɑːrts][ɔːr][frʌm; frəm][ə; eɪ]

and	may	come	from	undue	handling	of	the	genital	parts	or	from	a
和	可能	来	从	过度	处理	的	这	生殖器	部分	或者	从	一个

['mɔːrbɪd] [steɪt] [ʌv; əv] [helθ] .

morbid	state	of	health	.
病态的	状态	的	健康	.

也可能是由于生殖器部位受到不当触摸或健康状况不佳所致。

[ˌaɪ 'tiː] [teɪks] [ðə; ði][fɔːrm][ʌv; əv]['pærəkˌsɪzəmz] , [mɔːr] [ɔːr] [les] ['friːkwənt] , [ænd; ənd][ʌv; əv]['vaɪələnt]

It	takes	the	form	of	paroxysms	,	more	or	less	frequent	,	and	of	violent
它	需要	这	形式	的	阵发性	,	更多的	或者	较少的	频繁	,	和	的	暴力

[ænd; ənd]['ɔːf(ə)n]['peɪnf(ə)l] [ɪ'rekʃn] ,

and	often	painful	erection	,
和	经常	痛苦	勃起	,

它表现为阵发性勃起，发作频率或高或低，伴有剧烈且往往疼痛的勃起。

['kɔ:lɪŋ] [fɔ:r; fər][ə; eɪ] [fə'zɪʃənz] [ə'tenʃ(ə)n] .
calling **for** **a** **physician's** **attention** **.**
呼叫 为了 一个 医生的 注意力 .

呼叫医生就诊。

[ɪf] [ðə; ði] [rɪ'zʌlt] [ʌv; əv][ə; eɪ] ['fʌŋkʃən(ə)l] [dɪs'ɔ:rdər] , [ænd; ənd][nɑ:t] [ə'restɪd] ,
If **the** **result** **of** **a** **functional** **disorder** **,** **and** **not** **arrested** **,**
如果 这 结果 的 一个 功能性 紊乱 , 和 不是 被捕 ,

如果是功能性障碍导致的，且未被阻止，

[ˌaɪ 'ti:][ɪz][ɪn]['deɪndʒər][ʌv; əv] ['gɪvɪŋ] [raɪz][tu:; tə] [ˌmæstər'beɪʃn] .
it **is** **in** **danger** **of** **giving** **rise** **to** **masturbation** **.**
它 是 在 危险 的 给予 上升 到 自慰 .

它有可能导致手淫的危险。

[ðɪs] ['mɔ:rbɪd][kən'dɪʃ(ə)n] ['sʌmtaɪmz] ['sɪriəsli] [im'pɛəz] [ðə; ði] [helθ] .
This **morbid** **condition** **sometimes** **seriously** **impairs** **the** **health** **.**
这 病态的 状况 有时 严重地 损害 这 健康 .

这种病态的状况有时会严重损害健康。

[ˌmæstər'beɪʃn]
MASTURBATION
自慰

手淫

[ˌmæstər'beɪʃn] , [ðə; ði]['hæbɪt][ʌv; əv][self] - [ə'bju:s] , ['ɔ:f(ə)n] [fɔ:rmd] [bɪ'fɔ:r] ['pju:bərti] , [ɪz][æn; ən]
Masturbation **,** **the** **habit** **of** **self** **-** **abuse** **,** **often** **formed** **before** **puberty** **,** **is** **an**
自慰 , 这 习惯 的 自己 - 虐待 , 经常 形成 前 青春期 , 是 一个
[ˌɑ:rtɪ'fɪʃ(ə)l] [dɪ'veləpmənt] [ʌv; əv]['sekʃuəl][prɪ'kɑ:səti] .
artificial **development** **of** **sexual** **precocity** **.**
人造的 发展 的 性 早熟 .

自慰，即自我虐待的习惯，通常在青春期前形成，是性早熟的一种人为表现。

[moʊst] [bɔɪz] , [frʌm; frəm][ðə; ði][eɪdʒ][ʌv; əv][naɪn][tu:; tə] [ˌfɔ:r'ti:n] , ['ɪntrəst] [ðəm'selvz] [ɪn][seks]
Most **boys** **,** **from** **the** **age** **of** **nine** **to** **fourteen** **,** **interest** **themselves** **in** **sex**
最多 男孩们 , 从 这 年龄 的 九 到 十四 , 兴趣 他们自己 在 性别
['kwestʃənz] [ænd; ənd] ['mætərz] ,
questions **and** **matters** **,**
问题 和 事情 ,

大多数9岁到14岁的男孩都会对性方面的问题和事情感兴趣。

[bʌt; bət] [ði:z] [ɑ:r; ər]['ju:ʒuəli; 'ju:ʒəli] [prɪ'zentɪd] [tu:; tə][ðem; ðəm][ɪn][ə; eɪ] [lu:d] [ænd; ənd][ɪm'prɑ:pər]
but **these** **are** **usually** **presented** **to** **them** **in** **a** **lewd** **and** **improper**
但 这些 是 通常 呈现 到 他们 在 一个 猥亵 和 不当
['mænər] , [baɪ] [ɪm'prɑ:pərli] [ɪn'fɔ:rmd] [kəm'pænjənz] .
manner **,** **by** **improperly** **informed** **companions** **.**
方式 , 经过 不恰当 知情的 同伴 .

但这些内容通常是由不明真相的同伴以猥亵和不恰当的方式呈现给他们的。

['dwelɪŋ] [ə'pɑ:n] [ði:z] [θɔ:ts] [-]
Dwelling **upon** **these** **thoughts** **[** **23** **]**
住宅 之上 这些 想法 [-]

反复思考这些想法[23]

[ðə; ði] [bɔɪ] [ɪz][led][tu:; tə] [pleɪ] [wɪð; wɪθ][hɪz; ɪz][seks] ['ɔrgənz] [ɪn]['si:krət][ænd; ənd] [ˌmæstər'beɪʃn] [rɪ'zʌlts] .
the **boy** **is** **led** **to** **play** **with** **his** **sex** **organs** **in** **secret** **and** **masturbation** **results** **.**
这 男生 是 引领 到 玩 和 他的 性别 器官 在 秘密 和 自慰 结果 .

男孩被引导偷偷玩弄自己的性器官，结果导致手淫。

[ə; eɪ]['si:krət][vaɪs][ʌv; əv][ðə; ði][moʊst]['deɪndʒərəs][kaɪnd] ,
A **secret** **vice** **of** **the** **most** **dangerous** **kind** **,**
一个 秘密 副 的 这 最多 危险的 种类 ,

一种极其危险的秘密恶习

[ˌmæstər'beɪʃn] [ɔ:r][self] - [pə'lu:ʃ(ə)n][ɪz]['ɔ:f(ə)n] [tɔ:t] [baɪ]['oʊldər] [bɔɪz] [ænd; ənd] [teɪks] [pleɪs] ,

masturbation	or	self	-	pollution	is	often	taught	by	older	boys	and	takes	place	,
自慰	或者	自己	-	污染	是	经常	教授	经过	老	男孩们	和	需要	地方	,

自慰或自残通常是由年龄较大的男孩教唆的，并且经常发生。

[tu:; tə][kwoʊt][æn; ən] [ə'θɔ:rəti] “ [ɪn]['meni][ʌv; əv]['aʊər; ɑ:r]['kɑ:lɪdʒɪz] , ['bɔ:rdɪŋ] , ['pʌblɪk][ænd; ənd]

to	quote	an	authority	“	in	many	of	our	colleges	,	boarding	,	public	and
到	引用	一个	权威	“	在	许多	的	我们的	大学	,	登机	,	民众	和

['praɪvət] [sku:lz] ,

private	schools	,
私人的	学校	,

引用一位权威人士的话来说，“在我们许多大学、寄宿学校、公立学校和私立学校中，

” [ænd; ənd][ɪz]['ɔ:lsoʊ] [in'dʌldʒd] [ɪn][baɪ] [kəm'pænjənz] [bɪ'ni:θ] [ðə; ði][hoʊm] [ru:f] .

”	and	is	also	indulged	in	by	companions	beneath	the	home	roof	.
”	和	是	还	沉溺其中	在	经过	同伴	下面	这	家	屋顶	.

”并且，同屋的同伴们也会沉迷其中。

[ɪf] [ˌaɪ 'ti:] [bɪ'kʌmz] [hə'bɪtʃuəl] , ['dʒen(ə)rəli] [ɪm'perd] [helθ] , [ænd; ənd]['ɔ:f(ə)n] ['epɪlepsi] , [ænd; ənd]

If	it	becomes	habitual	,	generally	impaired	health	,	and	often	epilepsy	,	and
如果	它	变成	习惯性的	,	一般来说	受损	健康	,	和	经常	癫痫	,	和

['toʊt(ə)l]['mɔ:rəl][ænd; ənd] ['fɪzɪk(ə)l] [ˌdegrə'deɪʃ(ə)n] [rɪ'zʌlts] .

total	moral	and	physical	degradation	results	.
全部的	道德	和	身体的	降解	结果	.

如果养成习惯，就会普遍损害健康，常常会导致癫痫，并造成道德和身体的彻底堕落。

[steɪnz] [ɑ:n][ðə; ði] ['naɪtʃɜ:rt] [ɔ:r] [ʃi:t] [ə'kɜ:rɪŋ] [bɪ'fɔ:r] ['pju:bərti][ɑ:r; ər] ['æbsəlu:t] ['evɪdəns] [ʌv; əv]

Stains	on	the	nightshirt	or	sheet	occurring	before	puberty	are	absolute	evidence	of
污渍	在	这	睡衣	或者	床单	发生	前	青春期	是	绝对	证据	的

[ðə; ði][vaɪs][ɪn] [bɔɪz] .

the	vice	in	boys	.
这	副	在	男孩们	.

青春期前睡衣或床单上的污渍是男孩有这种不良嗜好的绝对证据。

[wʌt] ['fɑ:ðəz] [ʃʊd; ʃəd] [du:][fɔ:r; fər][ðer; ðər] [bɔɪz]

WHAT	FATHERS	SHOULD	DO	FOR	THEIR	BOYS
什么	父亲们	应该	做	为了	他们的	男孩们

父亲应该为儿子做什么

[meɪk] [seks][fækts] [klɪr] [tu:; tə][jʊr; jər] [bɔɪ] [æz; əz] ['ɪntrəstɪŋ] , ['mætər] - [ʌv; əv] - [fækt] [di'veləpmənts]

Make	sex	facts	clear	to	your	boy	as	interesting	,	matter	-	of	-	fact	developments
制作	性别	事实	清除	到	你的	男生	作为	有趣的	,	事情	-	的	-	事实	发展

[ʌv; əv]['dʒen(ə)rəl]['nætʃ(ə)rəl] [lɔ:z] .

of	general	natural	laws	.
的	一般的	自然的	法律	.

要让你的男孩清楚地了解性方面的知识，将其视为有趣且客观的自然规律发展过程。

[ʌn'grætifaid][ɔ:r] [ɪm'prɑ:pərli] ['grætɪfaɪd][ˌkjʊri'ɑ:səti][ɪz] [wʌt] [li:dz] [tu:; tə][ə; eɪ] [jʌŋ] ['bɔɪz]

Ungratified	or	improperly	gratified	curiosity	is	what	leads	to	a	young	boy's
触	或者	不恰当	满意	好奇心	是	什么	线索	到	一个	年轻的	男孩们

['əuvə'emfəsaizɪŋ] [ðə; ði][fækts][ʌv; əv][seks][æz; əz] [ðeɪ] [ə'plai] [tu:; tə][hɪm; ɪm] .

overemphasizing	the	facts	of	sex	as	they	apply	to	him	.
过分强调	这	事实	的	性别	作为	他们	申请	到	他	.

未被满足或未得到适当满足的好奇心会导致男孩过分强调与自身相关的性知识。

[meɪk] [hɪm; ɪm][jʊr; jər]['kɑ:nfɪdænt] .

Make	him	your	confidant	.
制作	他	你的	知己	.

让他成为你的知己。

[tiːtʃ] [hɪm; ɪm][tuː; tə] [θɪŋk] ['kliːnli] [ænd; ənd][tuː; tə][ækt] ['kliːnli] , ['niːðər] [tuː; tə] [ɪg'nɔːr] [nɔːr][tuː; tə]

Teach	him	to	think	cleanly	and	to	act	cleanly	,	neither	to	ignore	nor	to
教	他	到	思考	干净利落	和	到	行为	干净利落	,	两者都不	到	忽略	也不	到

[ɪg'zɔːlt][ðə; ði]['sekʃuəl] .

exalt	the	sexual	.
崇高	这	性	.

教导他思想纯洁，行为纯洁，既不要忽视性，也不要高举性。

[ɪ'speʃəli] , [wen] [hiː; hi][hɪm'self][ɪz][də'rektli; daɪ'rektli] [dɪ'stɜːrbd] ['sekʃəli] , ['iːðər] [ɪn][ə; eɪ]['ment(ə)l]

Especially	,	when	he	himself	is	directly	disturbed	sexually	,	either	in	a	mental
尤其	,	什么时候	他	他自己	是	直接地	不安	性方面的	,	任何一个	在	一个	精神的

[ɔːr] ['fɪzɪk(ə)l] [weɪ] ,

or	physical	way	,
或者	身体的	方式	,

尤其是当他本人在性方面受到直接干扰时，无论是精神上还是生理上。

[let][hɪm; ɪm] [fiːl] [ðæt] [hiː; hi][kæn; kən] [ə'plaɪ] [tuː; tə][juː; jʊ]['nætʃ(ə)rəli][fɔːr; fər] [rɪ'liːf] [ænd; ənd]

let	him	feel	that	he	can	apply	to	you	naturally	for	relief	and
让	他	感觉	那	他	能	申请	到	你	自然	为了	宽慰	和

[ˌeksplə'neɪʃ(ə)n] .

explanation	.
解释	.

让他觉得他可以很自然地向你寻求安慰和解释。

[ɪf] [ðɪs] [biː; bi] [dʌn] , [jʊr; jər] ['bɔɪz] [seks] [dɪ'veləpmənt] [bɪ'fɔːr] ['pjuːbərti] [wɪl] [biː; bi]['nætʃ(ə)rəl]

If	this	be	done	,	your	boy's	sex	development	before	puberty	will	be	natural
如果	这	是	完毕	,	你的	男孩们	性别	发展	前	青春期	将要	是	自然的

[ænd; ənd]['nɔːrm(ə)l] ,

and	normal	,
和	普通的	,

如果这样做，你儿子在青春期前的性发育就会是自然正常的。

[ænd; ənd] [wen] [ðə; ði] [mɔːr] ['sɪriəs] [ænd; ənd] ['dɪfɪkəlt] ['prɔːbləms][ʌv; əv] [ˌædə'les(ə)ns] ['prez(ə)nt]

and	when	the	more	serious	and	difficult	problems	of	adolescence	present
和	什么时候	这	更多的	严肃的	和	难的	问题	的	青春期	展示

[ðəm'selvz] ,

themselves	,
他们自己	,

当青春期更严重、更棘手的问题出现时，

[hiː; hi] [wɪl] [biː; bi] [prɪ'perd] [tuː; tə]['hænd(ə)l][ðem; ðəm][ɑːn][ðə; ði]['beɪsɪs][ʌv; əv] [raɪt] ['θɪŋkɪŋ] [ænd; ənd]

he	will	be	prepared	to	handle	them	on	the	basis	of	right	thinking	and
他	将要	是	准备	到	处理	他们	在	这	基础	的	正确的	思维	和

[raɪt] ['lɪvɪŋ] .

right	living	.
正确的	活的	.

他将以正确的思想和生活方式来处理这些问题。

['nætʃ(ə)rəl][ænd; ənd] ['helθi] [spɔːrt][ɪn][ðə; ði]['oʊpən] [er] ,

Natural	and	healthy	sport	in	the	open	air	,
自然的	和	健康	运动	在	这	打开	空气	,

在户外进行的自然健康的运动

[ænd; ənd][ðə; ði] [ə'vɔɪdəns] [ʌv; əv][faʊl] ['læŋgwɪdʒ][ænd; ənd] [ɪn'diːsnsi] [ʃʊd; ʃəd][biː; bi] [strest] .

and	the	avoidance	of	foul	language	and	indecency	should	be	stressed	.
和	这	回避	的	犯规	语言	和	不雅	应该	是	压力	.

应强调避免使用粗俗语言和不雅行为。

[ðə; ði] [-]

The	[	24	]
这	[	-	]

[juːz][ʌv; əv]['ælkəhɔːl] , ['kɔːfi] [ænd; ənd] [tiː] [baɪ] ['tʃɪldrən] [tendz] [tuː; tə] ['wiːkən] [ðer; ðər]['sekʃuəl] ['ɔrgənz]

use	of	alcohol	,	coffee	and	tea	by	children	tends	to	weaken	their	sexual	organs
使用	的	酒精	,	咖啡	和	茶	经过	孩子们	倾向于	到	削弱	他们的	性	器官

.

:

.

儿童饮酒、喝咖啡和茶会削弱其性器官功能。

['evri] [bɔɪ] [ʃʊd; ʃəd] [noʊ] [ðæt] ['tʃæstəti] [miːnz] ['kɑːntɪnəns] .

Every	boy	should	know	that	chastity	means	continence	.
每一个	男生	应该	知道	那	贞洁	方法	尿失禁	.

每个男孩都应该知道，贞洁意味着自制。

[hiː; hi][ʃʊd; ʃəd] [noʊ] [ðæt] [lə'sɪviəs] [θɔːts] [liːd] [tuː; tə] [lə'sɪviəs] ['ækʃnz] ,

He	should	know	that	lascivious	thoughts	lead	to	lascivious	actions	,
他	应该	知道	那	好色的	想法	带领	到	好色的	行动	,

他应该明白，淫念会导致淫乱行为。

[ænd; ənd] [ðæt] [ðiːz] [ɑːr; ər][ə; eɪ][dreɪn][ɑːn][hɪz; ɪz] ['sɪstəm] [wɪtʃ] [meɪ] [spɔɪl] [hɪz; ɪz][laɪf][ɪn]['leɪtər]

and	that	these	are	a	drain	on	his	system	which	may	spoil	his	life	in	later
和	那	这些	是	一个	流走	在	他的	系统	哪个	可能	剧透	他的	生活	在	之后

['jɪrz] .

years	.
年	.

而且这些都会消耗他的身体机能，可能会在晚年毁掉他的生活。

[ɪn][ðə; ði][ˌedʒu'keɪʃ(ə)n][ʌv; əv][hɪz; ɪz] ['tʃɪldrən] [ðə; ði] ['ævərɪdʒ] [mæn][ɪz]['oʊnli] [tuː] [æpt][tuː; tə] [rɪ'piːt]

In	the	education	of	his	children	the	average	man	is	only	too	apt	to	repeat
在	这	教育	的	他的	孩子们	这	平均的	男人	是	仅有的	也	易于	到	重复

[ðə; ði] [seɪm] [mis'teik] [ʌv; əv] [ʌn'kɑːnʃəsli] ['kredɪtɪŋ] [ðə; ði][tʃaɪld][wɪð; wɪθ][ðə; ði] [pə'zeʃn] [ʌv; əv]

the	same	mistake	of	unconsciously	crediting	the	child	with	the	possession	of
这	相同的	错误	的	不知不觉	信用	这	孩子	和	这	拥有	的

[hɪz; ɪz] [oʊn] ['fiːlɪŋz] [ænd; ənd][hɪz; ɪz] [oʊn] ['aʊtlʊk] ,

his	own	feelings	and	his	own	outlook	,
他的	自己的	情怀	和	他的	自己的	前景	,

在子女教育方面，普通父亲很容易重蹈覆辙，无意识地认为孩子拥有自己的情感和世界观。

[ðæt] [ɪz][ðə; ði] ['fiːlɪŋz] [ænd; ənd] ['aʊtlʊk] [ʌv; əv][ðə; ði][ə'dʌlt; 'ædʌlt] .

that	is	the	feelings	and	outlook	of	the	adult	.
那	是	这	情怀	和	前景	的	这	成人	.

那是成年人的感受和看法。

[ɪn]['dʒen(ə)rəl] ,

In	general	,
在	一般的	,

一般来说，

[θɪŋz] [wɪtʃ] [meɪ] [meɪk] [æn; ən] [ɪm'preʃ(ə)n] [ɪn][ə; eɪ][seks] [wei] [ɑːn][ðə; ði][ə'dʌlt; 'ædʌlt][ɑːr; ər][ə; eɪ]

things	which	may	make	an	impression	in	a	sex	way	on	the	adult	are	a
事物	哪个	可能	制作	一个	印象	在	一个	性别	方式	在	这	成人	是	一个

['mætər] [ʌv; əv] [ɪn'dɪfrəns] [tuː; tə][ðə; ði] ['sekʃəli] [ˌʌn'raɪp] [bɔɪ] .

matter	of	indifference	to	the	sexually	unripe	boy	.
事情	的	漠不关心	到	这	性方面的	生	男生	.

对于性方面，成年人可能会产生性联想的事物，对于性未成熟的男孩来说却是无关紧要的。

[hens] [ˌaɪ 'tiː][ɪz][kwaɪt]['pɑːsəb(ə)l][fɔːr; fər][ə; eɪ]['fɑːðər][tuː; tə] [dɪ'skʌs] [seks] ['mætərz] [wɪð; wɪθ][hɪz; ɪz]

Hence	it	is	quite	possible	for	a	father	to	discuss	sex	matters	with	his
因此	它	是	相当	可能的	为了	一个	父亲	到	讨论	性别	事情	和	他的

[jʌŋ] [sʌn] [ænd; ənd][ɪn'fɔːrm][hɪm; ɪm] [kən'strʌktɪvli] ,

young	son	and	inform	him	constructively	,
年轻的	儿子	和	通知	他	建设性地	,

因此，父亲完全可以与年幼的儿子讨论性方面的问题，并以建设性的方式向他传授知识。

[wɪ'ðaʊt] [ɪn] ['eni] [ˌʌn'duː] [wei] ['raʊzɪŋ] [hɪz; ɪz][seks][ˌkjʊri'ɑːsəti][ɔːr] [ə'weɪkənɪŋ] [dɪ'zaɪər] .

without	in	any	undue	way	rousing	his	sex	curiosity	or	awakening	desire	.
没有	在	任何	过度	方式	振奋人心的	他的	性别	好奇心	或者	唤醒	欲望	.

不以任何不当方式激起他的性好奇心或性欲。

[sʌtʃ] [tɔːks] , [ʌv; əv] [kɔːrs] ,

Such	talks	,	of	course	,
这样的	会谈	,	的	课程	,

当然，这类谈话

[ʃʊd; ʃəd][biː; bi][ɪn] [ə'kɔːrdns] [wɪð; wɪθ][ðə; ði]['prɪnsəp(ə)lz] [ɔːl'redi] [leɪd] [daʊn] [ɪn][ðə; ði]['sekʃ(ə)n][ɑːn] “

should	be	in	accordance	with	the	principles	already	laid	down	in	the	section	on	“
应该	是	在	根据	和	这	原则	已经	铺设	向下	在	这	部分	在	“

[ˌriːprə'dʌkʃ(ə)n] .

Reproduction	.
生殖	.

应当符合“复制”章节中已规定的原则。

” [ɪf] [ə; eɪ] [bɔɪ] [ɪz] [ə'kʌstəmd] [ænd; ənd] [tɔːt] [tuː; tə][rɪ'gɑːrd][seks][kən'dɪʃ(ə)nz][ænd; ənd] ['mætərz] [ɪn]

”	If	a	boy	is	accustomed	and	taught	to	regard	sex	conditions	and	matters	in
” 如果	一个	男生	是	习惯	和	教授	到	看待	性别	状况	和	事情	在

[ə; eɪ]['prɑːpər][ænd; ənd]['ɪnəs(ə)nt] ['mænər] ,

a	proper	and	innocent	manner	,
一个	恰当的	和	清白的	方式	,

“如果一个男孩从小就被教导以正确和纯真的方式看待性方面的事情，

[æz; əz] ['sʌmθɪŋ] ['pɜːrfɪktli] ['nætʃ(ə)rəl] ,

as	something	perfectly	natural	,
作为	某物	完美	自然的	,

作为一种完全自然的事情，

[ɪm'prɑːpər][ˌkjʊri'ɑːsəti][ænd; ənd][ɪ'rɑːtɪsɪzəm][ɑːr; ər][fɑːr] [les] ['laɪkli] [tuː; tə][biː; bi] [ə'raʊzd] [ðæn; ðən]

improper	curiosity	and	eroticism	are	far	less	likely	to	be	aroused	than
不当	好奇心	和	情色	是	远的	较少的	可能	到	是	被唤醒	比

[wen] [ðɪs] [ɪz][nɑːt][ðə; ði] [keɪs] .

when	this	is	not	the	case	.
什么时候	这	是	不是	这	案件	.

不恰当的好奇心和性欲远比不恰当的好奇心和性欲更难被激发。

[fɔːr; fər][ðə; ði] [hoʊl] ['sʌbdʒekt] [wɪl] [hæv; həv][lɔːst][ðə; ði]['deɪndʒərəs] [ə'trækʃ(ə)n] [ʌv; əv]['nɑːv(ə)lti] .

For	the	whole	subject	will	have	lost	the	dangerous	attraction	of	novelty	.
为了	这	所有的	主题	将要	有	丢失的	这	危险的	景点	的	新奇	.

整个主题将失去新奇带来的危险吸引力。

[ɑːn][ðə; ði] ['ʌðər] [hænd] ,

On	the	other	hand	,
在	这	其他	手	,

另一方面，

[wi:; wi][faɪnd] [bɔɪz] [hu:] [hæv; həv] [bɪn] [brɔ:t] [ʌp][wɪð; wɪθ] [greɪt] ['pru:dəri][ænd; ənd][ɪn] [kəm'pli:t]

we	find	boys	who	have	been	brought	up	with	great	prudery	and	in	complete
我们	寻找	男孩们	WHO	有	到过	带来	向上	和	伟大的	伪善	和	在	完全的

['ɪgnərəns] [ʌv; əv][seks] ['mætərz] ([seɪv] [ðæt] [wɪtʃ] [meɪ] [kʌm] [tu:; tə][ðem; ðəm][frʌm; frəm] [ɪm'pjʊr]

ignorance	of	sex	matters	(	save	that	which	may	come	to	them	from	impure
无知	的	性别	事情	(	节省	那	哪个	可能	来	到	他们	从	不纯

['sɔ:rsɪz]) ['greɪtli] [ɪk'saɪtɪd][ænd; ənd] [ə'ʃeɪmd] [baɪ][ðə; ði][fɜ:rst] [ə'pɪrəns] [ʌv; əv][ðə; ði] [ˌɪndə'keʃənz]

sources	)	greatly	excited	and	ashamed	by	the	first	appearance	of	the	indications
来源	)	非常	兴奋的	和	羞愧	经过	这	第一的	外貌	的	这	症状

[ʌv; əv]['pju:bərti] .

of	puberty	.
的	青春期	.

我们发现，一些男孩从小接受非常保守的教育，对性事一无所知（除了从不纯洁的来源获得的信息），当青春期的迹象第一次出现时，他们会感到非常兴奋和羞愧。

['si:krəsi] [ɪz][ðə; ði] [-]

Secrecy	is	the	[	25	]
保密	是	这	[	-	]

保密是[25]

['enəmi] [ʌv; əv][ə; eɪ] [kli:n] ,

enemy	of	a	clean	,
敌人	的	一个	干净的	,

清洁的敌人，

['nɔ:rm(ə)l] [kən'sepʃ(ə)n] [ɑ:n][ðə; ði][pɑ:rt][ʌv; əv][ðə; ði][tʃaɪld][æz; əz][tu:; tə][ðə; ði] [raɪt] [pleɪs] [seks][ænd; ənd]

normal	conception	on	the	part	of	the	child	as	to	the	right	place	sex	and
普通的	概念	在	这	部分	的	这	孩子	作为	到	这	正确的	地方	性别	和

[ðə; ði][seks]['fʌŋkʃ(ə)n] [pleɪ] [ɪn][laɪf][ænd; ənd][ɪn][ðə; ði][wɜ:rld] .

the	sex	function	play	in	life	and	in	the	world	.
这	性别	功能	玩	在	生活	和	在	这	世界	.

孩子对性以及性功能在生活和世界中的正确地位的正常理解。

[ˌaɪ 'ti:][stændz][tu:; tə]['ri:z(ə)n] , [ʌv; əv] [kɔ:rs] ,

It	stands	to	reason	,	of	course	,
它	站立	到	原因	,	的	课程	,

这当然是合乎逻辑的。

[ðæt] ['evri] [li:st] ['di:teɪl][ʌv; əv][ðə; ði][seks]['kwestʃən] ['kænɑ:t][bi:; bi] [ɪn'telɪdʒəntli] [meɪd] [klɪr] [tu:; tə]

that	every	least	detail	of	the	sex	question	cannot	be	intelligently	made	clear	to
那	每一个	至少	细节	的	这	性别	问题	不能	是	聪明地	制成	清除	到

[ə; eɪ]['lɪt(ə)l][tʃaɪld] .

a	little	child	.
一个	小的	孩子	.

无法向小孩子清晰地解释性问题的每一个细节。

[bʌt; bət][hɪz; ɪz]['kwestʃənz] [ʃʊd; ʃəd][ɔ:l][bi:; bi] ['ænsər] , ['ɑ:nɪstli] ,

But	his	questions	should	all	be	answered	,	honestly	,
但	他的	问题	应该	全部	是	回答	,	诚实地	,

但他的所有问题都应该得到诚实的回答。

[ænd; ənd][wɪð; wɪθ] [du:] [rɪ'gɑ:rd][fɔ:r; fər][hɪz; ɪz][eɪdʒ][ænd; ənd][hɪz; ɪz][kə'pæsəti][tu:; tə][ˌʌndər'stænd] [wʌt]

and	with	due	regard	for	his	age	and	his	capacity	to	understand	what
和	和	到期的	看待	为了	他的	年龄	和	他的	容量	到	理解	什么

[ɪz] [ɪk'spleɪnd] [tu:; tə][hɪm; ɪm] .

is	explained	to	him	.
是	解释	到	他	.

并充分考虑到他的年龄和理解能力。

[wʌn] ['veri] [greɪt] [əd'væntɪdʒ] [ʌv; əv][æn; ən] ['ɜ:rli] [pə'tɜ:rnl] [ˌeksplə'neɪʃ(ə)n][ʌv; əv][seks] ['mætərz] [tu:; tə]

One	very	great	advantage	of	an	early	paternal	explanation	of	sex	matters	to
一	非常	伟大的	优势	的	一个	早期的	父系	解释	的	性别	事情	到

[ðə; ði] [bɔɪ] [ɪz][ɪts] [ˌbenɪ'fɪʃ(ə)l] [ɪ'fekt] [ɑ:n][ðə; ði][maɪnd][ænd; ənd][ðə; ði] [nə:vs] .

the	boy	is	its	beneficial	effect	on	the	mind	and	the	nerves	.
这	男生	是	它是	有利	影响	在	这	头脑	和	这	神经	.

父亲早期向男孩解释性知识的一个非常大的好处是，它对男孩的心理和神经系统有益。

['meni] [bɔɪz] [bru:d] [ɔ:r] [groʊ] ['meləŋkɑ:li] [wen] [kən'frʌntɪd] [wɪð; wɪθ][seks] ['ridlz] [ænd; ənd]

Many	boys	brood	or	grow	melancholy	when	confronted	with	sex	riddles	and
许多	男孩们	幼虫	或者	生长	忧郁	什么时候	面对	和	性别	谜语	和

['prɔ:bləms][fɔ:r; fər] [wɪtʃ] [ðeɪ] [ɑ:r; ər][ʌn'eɪb(ə)l][tu:; tə][faɪnd][ə; eɪ][sə'lu:ʃ(ə)n] ;

problems	for	which	they	are	unable	to	find	a	solution	;
问题	为了	哪个	他们	是	无法	到	寻找	一个	解决方案	;

许多男孩在面对自己无法解决的性谜题和问题时，会陷入沉思或变得忧郁；

[ænd; ənd][æz; əz][ðə; ði] [rɪ'zʌlt] [ʌv; əv] ['toʊtəli] [ɪ'roʊniəs] [aɪ'di:əz] [ðeɪ] [meɪ] [hæv; həv] [fɔ:rmd] [wɪð; wɪθ]

and	as	the	result	of	totally	erroneous	ideas	they	may	have	formed	with
和	作为	这	结果	的	完全	错误	想法	他们	可能	有	形成	和

[rɪ'gɑ:rd][tu:; tə][seks] ['mætərz] .

regard	to	sex	matters	.
看待	到	性别	事情	.

这是由于他们在性方面形成了完全错误的观念所致。

[æt; ət][ðə; ði] [seɪm] [taɪm] [tu:] [mʌtʃ] [ə'tenʃ(ə)n] [ʃʊd; ʃəd][nɑ:t][bi:; bi] [peɪd] [ðə; ði] [dɪ'skʌʃ(ə)n] [ʌv; əv][seks]

At	the	same	time	too	much	attention	should	not	be	paid	the	discussion	of	sex
在	这	相同的	时间	也	很多	注意力	应该	不是	是	有薪酬的	这	讨论	的	性别

['kwestʃənz] [bɪ'twi:n] ['fɑ:ðər] [ænd; ənd] [sʌn] .

questions	between	father	and	son	.
问题	之间	父亲	和	儿子	.

同时，不应过分关注父子之间关于性的讨论。

[ə; eɪ] ['fɑ:ðər] [ʃʊd; ʃəd] , [soʊ][fɑ:r][æz; əz]['pɑ:səb(ə)l] , [ɪn'devər] [tu:; tə] [dɪ'veləp] ['ʌðər] ['ɪntrəsts] [ænd; ənd]

A	father	should	,	so	far	as	possible	,	endeavor	to	develop	other	interests	and
一个	父亲	应该	,	所以	远的	作为	可能的	,	努力	到	发展	其他	兴趣	和

[pri:ˌɔkjə'peɪʃənz] [ɪn][hɪz; ɪz] [bɔɪ] ,

preoccupations	in	his	boy	,
忧虑	在	他的	男生	,

父亲应该尽可能地培养儿子的其他兴趣爱好。

[ænd; ənd][tɜ:rn][hɪz; ɪz][maɪnd][æz; əz] [mʌtʃ] [æz; əz] [meɪ] [bi:; bi] [ə'weɪ] [frʌm; frəm] ['mætərz] ['sekʃuəl] ,

and	turn	his	mind	as	much	as	may	be	away	from	matters	sexual	,
和	转动	他的	头脑	作为	很多	作为	可能	是	离开	从	事情	性	,

并尽可能地将注意力从性方面转移开来。

[ʌn'tɪl][ðə; ði][eɪdʒ] [wen] [ðə; ði] [ju:θ] [ɪz][raɪp][fɔ:r; fər] ['mærɪdʒ] [ɪz] [ri:tʃt] .

until	the	age	when	the	youth	is	ripe	for	marriage	is	reached	.
直到	这	年龄	什么时候	这	青年	是	成熟	为了	婚姻	是	达到	.

直到青年达到适婚年龄为止。

['tʃæptər] [ˌaɪ 'vi:] [-]

CHAPTER	IV	[	26	]
章	第四	[	-	]

第四章[26]

[seks] [ɪn] ['fi:meɪl] ['tʃaɪldhʊd]

SEX	IN	FEMALE	CHILDHOOD
性别	在	女性	童年

女性童年时期的性行为

([frʌm; frəm] - [tuː; tə] -)
(FROM 12 TO 14)
(从 - 到 -)

（12至14岁）

['dʌbljuː]
W
W

W

[hæt] [hæz; həz] [bɪn] [sed] [ɪn] ['dʒen(ə)rəl] [ə'baʊt] ['præktɪk(ə)l] [əb'zɜːrvəns] [ʌv; əv] [ðə; ði] [lɔːz] [ʌv; əv] [seks]
HAT has been said in general about practical observance of the laws of sex
帽子 有 到过 说 在 一般的 关于 实际的 观察 的 这 法律 的 性别
['haɪdʒiːn] [ɪn] [ðə; ði] [prɪ'siːdɪŋ] ['tʃæptər] [fɔːr; fər] [bɔɪz] ,
hygiene in the preceding chapter for boys ,
卫生 在 这 前 章 为了 男孩们 ,

前一章中已对男孩性卫生习惯的实际遵守情况作了总体说明，

[ə'plaɪz] [tuː; tə] ['gɜːlz] [æz; əz] [wel] .
applies to girls as well .
适用 到 女孩们 作为 出色地 .

也适用于女孩。

[ɪf] ['eniθɪŋ] [ðə; ði] [seks] [pri'kɔːʃənz] ['teɪkən] [ɪn] ['ɪnfənsi] [ʃʊd; ʃəd] [biː; bi] ['iːv(ə)n] [mɔːr] ['kloʊsli] ['fɑːloʊd]
If anything the sex precautions taken in infancy should be even more closely followed
如果 任何事物 这 性别 防范措施 已采取 在 婴儿期 应该 是 甚至 更多的 密切 随后
,
,
,

如果说有什么需要改进的地方，那就是婴儿时期采取的性安全措施应该更加严格地执行。

[æz; əz] ['gɜːlz] [ɑːr; ər] [baɪ] ['neɪtʃər] [les] [roʊ'bʌst] [ðæn; ðən] [bɔɪz] .
as girls are by nature less robust than boys .
作为 女孩们 是 经过 自然 较少的 强壮的 比 男孩们 .

因为女孩天生体质不如男孩强壮。

[ɪf] ['tʃɪldrən] [kʊd; kəd] [biː; bi] [reɪzd] [ɪn] [ɪn'taɪər] [ə'kɔːrdns] [wɪð; wɪθ] ['nætʃ(ə)rəl] [lɔːz] ,
If children could be raised in entire accordance with natural laws ,
如果 孩子们 可以 是 提高 在 全部的 根据 和 自然的 法律 ,

如果孩子们能够完全按照自然规律抚养长大，

[ðə; ði] ['sekʃuəl] ['ɪnstɪŋkt] [ʌv; əv] ['gɜːlz] [æz; əz] [wel] [æz; əz] [bɔɪz] [wʊd] ['prɑːbəbli] [rɪ'meɪn] ['dɔːrmənt]
the sexual instinct of girls as well as boys would probably remain dormant
这 性 本能 的 女孩们 作为 出色地 作为 男孩们 会 大概 保持 休眠
['dʊrɪŋ] [ðə; ði] ['pɪriəd] ['stretʃiŋ] [frʌm; frəm] ['ɪnfənsi] [tuː; tə] ['pjuːbərti] .
during the period stretching from infancy to puberty .
期间 这 时期 伸展 从 婴儿期 到 青春期 .

从婴儿期到青春期，男孩和女孩的性本能可能都会处于休眠状态。

[æz; əz] [ɪn] [ðə; ði] [keɪs] [ʌv; əv] [ðə; ði] [bɔɪ] , [soʊ] [ɪn] [ðæt] [ʌv; əv] [ðə; ði] [gɜːrl] ,
As in the case of the boy , so in that of the girl ,
作为 在 这 案件 的 这 男生 , 所以 在 那 的 这 女孩 ,

男孩的情况如此，女孩的情况也是如此。

['eni] [ˌmænɪfə'steɪʃ(ə)n] [ʌv; əv] ['sekʃuəl] [prɪ'kɑːsəti] [ʃʊd; ʃəd] [biː; bi] [ɪn'vestɪgeɪtɪd] ,
any manifestation of sexual precocity should be investigated ,
任何 表现 的 性 早熟 应该 是 调查 ,

任何性早熟的迹象都应进行调查。

[tuː; tə] [siː] ['weðər] [ˌaɪ 'tiː] [biː; bi] [duː] [tuː; tə] ['nætʃ(ə)rəl] [ɔːr] [ˌɑːrtɪ'fɪʃ(ə)l] ['kɔːzɪz] .
to see whether it be due to natural or artificial causes .
到 看 无论 它 是 到期的 到 自然的 或者 人造的 原因 .

查明是由自然原因还是人为原因造成的。

[ɪn] ['i:ðər] [keɪs] [ðə; ði]['prɑ:pər] ['remədiz] [ʃʊd; ʃəd][bi:; bi] [ə'plaɪd] .

In	either	case	the	proper	remedies	should	be	applied	.
在	任何一个	案件	这	恰当的	补救措施	应该	是	应用	.

无论哪种情况，都应该采取适当的补救措施。

[seks] [prɪ'kɑ:səti] [ɪn] ['gɝ:lz]

SEX	PRECOCITY	IN	GIRLS
性别	早熟	在	女孩们

女孩性早熟

[ðer; ðər][ɑ:r; ər]['keɪsɪz][ʌv; əv] [ɪk'strɔ:rdəneri] [seks][prɪ'kɑ:səti][ɪn]['gɝ:lz] .

There	are	cases	of	extraordinary	sex	precocity	in	girls	.
那里	是	案例	的	非凡的	性别	早熟	在	女孩们	.

有些女孩出现异常的性早熟现象。

[wʌn] [keɪs] [rɪ'pɔ:rtɪd] [ɪn][ðə; ði][ju'naɪtɪd] [steɪts] [wʌz; wəz] [ðæt] [ʌv; əv][ə; eɪ] ['fi:meɪl] [tʃaɪld] [hu:] [æt; ət]

One	case	reported	in	the	United	States	was	that	of	a	female	child	who	at
一	案件	据报道	在	这	团结的	各州	曾是	那	的	一个	女性	孩子	WHO	在

[bɜ:rθ] [pə'zest] [ɔ:l][ðə; ði] [ˌkærɪktə'rɪstɪks] ['ju:ʒuəli; 'ju:ʒəli] [dɪ'veləpt] [æt; ət]['pju:bərti] .

birth	possessed	all	the	characteristics	usually	developed	at	puberty	.
出生	拥有	全部	这	特征	通常	发达	在	青春期	.

美国曾报道过一个案例，一名女童出生时就具备了青春期通常发育的所有特征。

[ɪn] [ðɪs] [keɪs] [ðə; ði]['nætʃ(ə)rəl][ˌpɪri'ɑ:dɪk(ə)l]['tʃeɪndʒɪz] [bɪ'gæn][æt; ət][bɜ:rθ] !

In	this	case	the	natural	periodical	changes	began	at	birth	!
在	这	案件	这	自然的	期刊	变化	开始	在	出生	!

在这种情况下，自然周期性变化从出生就开始了！

['fɔ:rtʃənətli] , [ðɪs] [ɪz][ə; eɪ] [keɪs] [mɔ:r] [ɔ:r] [les] [ju'ni:k] .

Fortunately	,	this	is	a	case	more	or	less	unique	.
幸运的是	,	这	是	一个	案件	更多的	或者较少的		独特的	.

幸运的是，这种情况比较特殊。

[ɪn]['lɪt(ə)l]['gɝ:lz][ænd; ənd] [bɔɪz] [ˌʌn'du:] ['sekʃuəl] ['hændlɪŋ] [ɔ:r] [-]

In	little	girls	and	boys	undue	sexual	handling	or	[	27	]
在	小的	女孩们	和	男孩们	过度	性	处理	或者	[	-	]

对小女孩和小男孩的不当性接触或[27]

['tɪtɪleɪtɪŋ] [ʌv; əv][ðer; ðər] ['dʒenɪtl] ['ɔrgənz] [tendz] [tu:; tə]['kwaɪət][ðem; ðəm] ,

titillating	of	their	genital	organs	tends	to	quiet	them	,
令人兴奋的	的	他们的	生殖器	器官	倾向于	到	安静的	他们	,

刺激他们的生殖器官往往能让他们安静下来。

[soʊ]['nɜ:rsɪz] ([let][ˌju: 'es][hoʊp][ɪn] ['ɪgnərəns] [ʌv; əv][ðə; ði] ['kɑ:nsɪkwensɪz] !) ['ɔ:f(ə)n][rɪ'zɔ:rt][tu:; tə][ˌaɪ 'ti:]

so	nurses	(	let	us	hope	in	ignorance	of	the	consequences	!	)	often	resort	to	it
所以	护士	(	让	我们	希望	在	无知	的	这	结果	!	)	经常	采取	到	它

.

:

.

所以护士们（但愿她们对后果一无所知！）经常会这样做。

['sendɪŋ] ['tʃɪldrən] [tu:; tə][bed] ['veri] ['ɜ:rli] , [tu:; tə] “ [get][rɪd][ʌv; əv][ðem; ðəm] ,

Sending	children	to	bed	very	early	,	to	“	get	rid	of	them	,
发送	孩子们	到	床	非常	早期的	,	到	“	得到	摆脱	的	他们	,

让孩子们很早就上床睡觉，是为了“摆脱他们”。

” [ɔ:r] [kən'faɪnɪŋ] [ðem; ðəm][ɪn][ə; eɪ] [ru:m] [baɪ] [ðəm'selvz] , [tendz] [tu:; tə] [ɪn'kɜ:rɪdʒ] [ðə; ði]

”	or	confining	them	in	a	room	by	themselves	,	tends	to	encourage	the
”	或者	限制	他们	在	一个	房间	经过	他们自己	,	倾向于	到	鼓励	这

[dɪ'veləpmənt] [ʌv; əv] ['vɪʃəs] ['hæbɪts] .

development	of	vicious	habits	.
发展	的	恶毒	习惯	.

“或者将他们单独关在房间里，往往会助长不良习惯的养成。”

[ə; eɪ]['sɪŋg(ə)l][bed] , [bəuθ][ɪn][ðə; ði] [skuːl] [ænd; ənd][ɪn][ðə; ði][hoʊm] ,

A	single	bed	,	both	in	the	school	and	in	the	home	,
一个	单身的	床	，两个都	在	这	学校	和	在	这	家	，

无论是在学校还是在家里，都只有一张单人床。

[ɪz][ˌɪndɪ'spensəb(ə)l][tuː; tə]['pjʊrəti][ʌv; əv]['mɔrəlz] [ænd; ənd]['pɜːrsən(ə)l] ['klenlinəs] .

is	indispensable	to	purity	of	morals	and	personal	cleanliness	.
是	必不可少	到	纯度	的	德	和	个人的	清洁	.

对于保持道德纯洁和个人卫生至关重要。

[ˌaɪ 'tiː] [tendz] [tuː; tə] [rɪ'streɪn] [tuː] ['ɜːrli] [dɪ'veləpmənt] [ʌv; əv][ðə; ði]['sekʃuəl]['ɪnstɪŋkt][bəuθ][ɪn] [smɔːl]

It	tends	to	restrain	too	early	development	of	the	sexual	instinct	both	in	small
它	倾向于	到	抑制	也	早期的	发展	的	这	性	本能	两个都	在	小的

['gɝːlz][ænd; ənd] [smɔːl] [bɔɪz] .

girls	and	small	boys	.
女孩们	和	小的	男孩们	.

它往往会抑制小女孩和小男孩过早发展性本能。

['sekʃuəl] [self] - [ə'bjuːs] [ɪn] ['gɝːlz]

SEXUAL	SELF	-	ABUSE	IN	GIRLS
性	自己	-	虐待	在	女孩们

女孩的性自虐

[smɔːl] ['gɝːlz] , [laɪk] [smɔːl] [bɔɪz] ,

Small	girls	,	like	small	boys	,
小的	女孩们	，	喜欢	小的	男孩们	，

小女孩和小男孩一样

[dɪ'spleɪ] [æn; ən] [ɪn'telɪdʒənt] [ˌkjʊri'ɑːsəti][æz; əz][rɪ'gɑːrdz][ðə; ði] [fə'nɑːmɪnə] [ʌv; əv][seks][æt; ət][æn; ən]

display	an	intelligent	curiosity	as	regards	the	phenomena	of	sex	at	an
展示	一个	聪明的	好奇心	作为	问候	这	现象	的	性别	在	一个

['ɜːrli] [eɪdʒ] .

early	age	.
早期的	年龄	.

从小就对性现象表现出浓厚的兴趣和好奇心。

[ænd; ənd] [wʌt] [hæz; həz] [ɔːl'redi] [bɪn] [sed] [rɪ'gɑːrdɪŋ] [ɪts][ɪm'prɑːpər][ˌgrætɪfɪ'keɪʃ(ə)n][ɪn][ðə; ði]

And	what	has	already	been	said	regarding	its	improper	gratification	in	the
和	什么	有	已经	到过	说	关于	它是	不当	满足感	在	这

[prɪ'siːdɪŋ] ['tʃæptər] ,

preceding	chapter	,
前	章	,

至于前一章中已经提到的其不正当满足，

[soʊ][fɑːr][æz; əz] [bɔɪz] [ɑːr; ər] [kən'sɜːrnd] , [ə'plaɪz] [wɪð; wɪθ]['iːkwəl] [fɔːrs] [tuː; tə][ðem; ðəm] .

so	far	as	boys	are	concerned	,	applies	with	equal	force	to	them	.
所以	远的	作为	男孩们	是	担心的	,	适用	和	平等的	力量	到	他们	.

就男孩而言，这一点同样适用于他们。

[ɪn][ðer; ðər] [keɪs] , [haʊ'evər] , [ðə; ði] ['mʌðər] [ɪz][ə; eɪ]['gɝːlz]['nætʃ(ə)rəl]['kɑːnfɪdænt][ænd; ənd] [frend] .

In	their	case	,	however	,	the	mother	is	a	girl's	natural	confidant	and	friend	.
在	他们的	案件	，	然而	，	这	母亲	是	一个	女孩们	自然的	知己	和	朋友	.

然而，在她们的例子中，母亲是女孩天然的知己和朋友。

[self] - [ə'bjuːs][ɪn][wʌn][ɔːr] [ə'nʌðər] [fɔːrm][ɪz][æz; əz] ['kɑːmən] [ɪn][ðə; ði] [keɪs] [ʌv; əv][ðə; ði][gɜːrl][æz; əz][ɪn]

Self	-	abuse	in	one	or	another	form	is	as	common	in	the	case	of	the	girl	as	in
自己	-	虐待	在	一	或者	其他	形式	是	作为	常见的	在	这	案件	的	这	女孩	作为	在

[ðæt] [ʌv; əv][ðə; ði] [bɔɪ] .

that	of	the	boy	.
那	的	这	男生	.

无论以何种形式，自残在女孩中和男孩中一样普遍。

[æz; əz][ə; eɪ] [ruːl] , ['gɝːlz] [huː] [lɪv; laɪv][æn; ən] ['aʊtdɔːr] [laɪf] ,

As	a	rule	,	girls	who	live	an	outdoor	life	,
作为	一个	规则	,	女孩们	WHO	居住	一个	户外的	生活	,

一般来说，过着户外生活的女孩，

[ænd; ənd][wɜːrk][wɪð; wɪθ][ðer; ðər] ['mʌslz] [mɔːr] [ðæn; ðən][ðer; ðər][maɪnd] ,

and	work	with	their	muscles	more	than	their	mind	,
和	工作	和	他们的	肌肉	更多的	比	他们的	头脑	,

他们更多地依赖肌肉而非大脑。

[duː][nɑːt] [dɪ'veləp] [ˌʌn'duː] [prɪ'koʊʃəs] ['sekʃuəl] [ˌkjʊri'ɑːsəti] [ɔːr][dɪ'zaɪɝz] .

do	not	develop	undue	precocious	sexual	curiosities	or	desires	.
做	不是	发展	过度	早熟	性	奇闻异事	或者	欲望	.

不要培养过早的性好奇心或性欲。

[æt; ət] [liːst] [ðeɪ] [duː][nɑːt][duː][soʊ][tuː; tə][ðə; ðɪ] [seɪm] [ɪk'stent][æz; əz] [ðoʊz] [mɔːr] ['nɜːrvəsli]

At	least	they	do	not	do	so	to	the	same	extent	as	those	more	nervously
在	至少	他们	做	不是	做	所以	到	这	相同的	程度	作为	那些	更多的	紧张地

[ænd; ənd] [sə'septəbli] ['kɔnstitjuːtid] .

and	susceptibly	constituted	.
和	易感	构成	.

至少他们不像那些神经质、易受影响的人那样容易受到影响。

[ðə; ðɪ] [les] ['delɪkət] [ænd; ənd] ['sensətɪv] ['tʃɪldrən] [ʌv; əv][ðə; ðɪ] ['kʌntri] [tend] [les] [tuː; tə] [ðiːz]

The	less	delicate	and	sensitive	children	of	the	country	tend	less	to	these
这	较少的	精美的	和	敏感的	孩子们	的	这	国家	趋向	较少的	到	这些

['hæbɪts][ðæn; ðən][ðer; ðər] [mɔːr] ['sensətɪvli] ['ɔːrgənaɪzd] ['sɪti] ['brʌðərz] [ænd; ənd] ['sɪstər] .

habits	than	their	more	sensitively	organized	city	brothers	and	sisters	.
习惯	比	他们的	更多的	敏感地	组织	城市	兄弟	和	姐妹	.

农村地区那些不那么敏感细腻的孩子，比起城里那些心思细腻、组织性强的兄弟姐妹，不太容易养成这些习惯。

['gɝːlz] [huː] [hæv; həv] [fɔːrmd] ['vɪʃəs] ['hæbɪts][ɑːr; ər][æpt][tuː; tə] [ɪn'dʌldʒ] [ɪn][ðə; ðɪ] ['præktɪs] [ʌv; əv][self] -

Girls	who	have	formed	vicious	habits	are	apt	to	indulge	in	the	practice	of	self	-
女孩们	WHO	有	形成	恶毒	习惯	是	易于	到	放纵	在	这	实践	的	自己	-

[ə'bjuːs][æt; ət] [naɪt] [wen] ['goʊɪŋ][tuː; tə][bed] .

abuse	at	night	when	going	to	bed	.
虐待	在	夜晚	什么时候	去	到	床	.

养成不良习惯的女孩往往会在晚上睡觉时进行自残行为。

[ɪf] [ðer; ðər][ɪz] [kɔːz] [fɔːr; fər] [sə'spɪʃ(ə)n] , [ðə; ðɪ] ['bedkloʊðz] [ʃʊd; ʃəd] [-]

If	there	is	cause	for	suspicion	,	the	bedclothes	should	[	28	]
如果	那里	是	原因	为了	怀疑	,	这	床上用品	应该	[	-	]

如果存在可疑之处，床单应该[28]

[biː; bi] ['kwɪkli] [ænd; ənd] ['sʌd(ə)nli] [θroʊn] [ɔːf] ['ʌndər] [sʌm; səm] ['priːtens] .

be	quickly	and	suddenly	thrown	off	under	some	pretense	.
是	迅速地	和	突然	抛掷	离开	在下面	一些	虚伪	.

被以某种借口迅速而突然地抛弃。

[self] - [ə'bjuːs]['juːʒuəli; 'juːʒəli][hæz; həz][ə; eɪ] [mɑːrkt] [ɪ'fekt] [ɑːn][ðə; ðɪ]['dʒenɪtl] ['ɔrgənz][ʌv; əv]['gɝːlz] .

Self	-	abuse	usually	has	a	marked	effect	on	the	genital	organs	of	girls	.
自己	-	虐待	通常	有	一个	标记	影响	在	这	生殖器	器官	的	女孩们	.

自慰通常会对女孩的生殖器官产生明显的影响。

[ðə; ðɪ] ['ɪnər] ['ɔrgənz] [bɪ'kʌm] [ʌn'nætʃrəli] [ɪn'lɑːrdʒd][ænd; ənd] [dɪ'stendɪd] , [ænd; ənd] [ˌluːkə'riːə] ,

The	inner	organs	become	unnaturally	enlarged	and	distended	,	and	leucorrhea	,
这	内	器官	变得	不自然地	放大	和	膨胀	,	和	白带	,

[kə'tɑːr] [ʌv; əv][ðə; ðɪ][və'dʒaɪnə] ,

catarrh	of	the	vagina	,
卡他性炎症	的	这	阴道	,

内脏器官异常肿大、膨胀，并出现白带、阴道炎等症状。

[ə'tendid] [baɪ][ə; eɪ] [dɪs'tʃɑ:rdʒ] [ʌv; əv] ['gri:nɪʃ] - [waɪt] ['mju:kəs] , ['ɔ:f(ə)n] [di'veləps] .

attended	by	a	discharge	of	greenish	-	white	mucus	,	often	develops	.
参加	经过	一个	释放	的	绿绿色	-	白色的	粘液	,	经常	发展	.

常伴有绿白色粘液排出。

[rɪ'zʌlts] [ʌv; əv] [self] - [ə'bju:s] [ɪn] ['gɝ:lz]

RESULTS	OF	SELF	-	ABUSE	IN	GIRLS
结果	的	自己	-	虐待	在	女孩们

女孩自残的后果

['loʊk(ə)l] [dɪ'zi:zɪz] , [du:] [tu:; tə] [ðɪs] [kɔ:z] , [rɪ'zʌlt] [ɪn]['gɝ:lz][æz; əz] [wel] [æz; əz] [bɔɪz] .

Local	diseases	,	due	to	this	cause	,	result	in	girls	as	well	as	boys	.
当地的	疾病	,	到期的	到	这	原因	,	结果	在	女孩们	作为	出色地	作为	男孩们	.

由于这种原因导致的局部疾病，男孩女孩都会患病。

['tempəreri] [kən'dʒestʃənz] [bɪ'kʌm] ['pɜ:rmənənt] , [ænd; ənd] [dɪ'veləp] ['ɪntu:] ['pɜ:rmənənt] [ˌɪrɪ'teɪʃ(ə)n] [ænd; ənd][dɪs'ɔ:rdərz] .

Temporary	congestions	become	permanent	,	and	develop	into	permanent	irritations	and	disorders	.
暂时的	拥堵	变得	永恒的	,	和	发展	进入	永恒的	刺激	和	疾病	.

暂时性充血会变成永久性充血，并发展成永久性刺激和疾病。

[ˌlu:kə'ri:ə] [hæz; həz] [ɔ:l'redi] [bɪn] ['menʃ(ə)nd] .

Leucorrhea	has	already	been	mentioned	.
白带	有	已经	到过	提及	.

白带问题前面已经提到过了。

['kɑ:ntækt][wɪð; wɪθ][ðə; ði]['ækrɪd] ,

Contact	with	the	acrid	,
接触	和	这	辛辣	,

接触到辛辣物质，

['ɪrɪteɪtɪŋ] [ɪn'tɜ:rn(ə)l] [sɪ'kri:ʃənz] ['ɔ:lsoʊ] ['kɔ:zɪz] ['sɔ:rnəs] [ʌv; əv][ðə; ði]['fɪŋgərz][æt; ət][ðə; ði] [ru:t] [ʌv; əv] [ðə; ði][neɪlz] , [ænd; ənd] [wɔ:ts] .

irritating	internal	secretions	also	causes	soreness	of	the	fingers	at	the	root	of	the	nails	,	and	warts	.
令人恼火的	内部的	分泌物	还	原因	疼痛	的	这	手指	在	这	根	的	这	指甲	,	和	疣	.

刺激性的内分泌物还会导致指甲根部疼痛和疣。

[kən'dʒestʃən][ænd; ənd] ['ʌðər] [dɪ'zi:zɪz] [ɑ:r; ər] ['ʌðər] ['ʌltɪmət] [rɪ'zʌlts] [ʌv; əv][ðə; ði]['hæbɪt] ;

Congestion	and	other	diseases	are	other	ultimate	results	of	the	habit	;
拥塞	和	其他	疾病	是	其他	最终的	结果	的	这	习惯	;

鼻塞和其他疾病是这种习惯的最终后果；

[ænd; ənd] [ði:z] [kən'dʒestʃənz][tu:; tə] [wɪtʃ] [ˌaɪ 'ti:] ['gɪvz] [raɪz] [ˌʌn'du:li]['heɪs(ə)n][ðə; ði]['ædvent][ʌv; əv] ['pju:bərti] .

and	these	congestions	to	which	it	gives	rise	unduly	hasten	the	advent	of	puberty	.
和	这些	拥堵	到	哪个	它	给予	上升	过度	趋	这	来临	的	青春期	.

而由此引起的这些充血症状会加速青春期的到来。

['eni] [dɪ'saɪdɪd] [ɪn'lɑ:rdʒmənt] [ʌv; əv][ðə; ði]['leɪbiə][ænd; ənd]['klɪtərɪs][ɪn][ə; eɪ] [jʌŋ] [gɜ:rl] [meɪ] [bi:; bi] ['teɪkən][æz; əz][ə; eɪ]['pɑ:zətɪv] ['evɪdəns] [ʌv; əv][ðə; ði] [ɪg'zɪstəns] [ʌv; əv][ðə; ði]['hæbɪt][ʌv; əv][self] - [ə'bju:s] .

Any	decided	enlargement	of	the	labia	and	clitoris	in	a	young	girl	may	be	taken	as	a	positive	evidence	of	the	existence	of	the	habit	of	self	-	abuse	.
任何	决定	放大	的	这	阴唇	和	阴蒂	在	一个	年轻的	女孩	可能	是	已采取	作为	一个	积极的	证据	的	这	存在	的	这	习惯	的	自己	-	虐待	.

年轻女孩阴唇和阴蒂明显增大可作为存在自慰习惯的有力证据。

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

性：用通俗易懂的语言讨论的避讳(Sex Avoided subjects Discussed in Plain)

第2/3页

[stə'rɪlətɪ] , [ænd; ənd] ['ætrəfi] [ʌv; əv][ðə; ði] [brests] — [ðer; ðər] [dɪ'fɪʃ(ə)nt] [dɪ'veləpmənt] — [wen] [ðə; ði]
Sterility , and atrophy of the breasts — their deficient development — when the
无菌 , 和 萎缩 的 这 乳房 — 他们的 不足 发展 — 什么时候 这
[vaɪs][ɪz] [bɪ'gʌn] [bɪ'fɔːr] ['pjuːbərti] , [ɪz] [ə'nʌðər] [rɪ'zʌlt] .
vice is begun before puberty , is another result .
副 是 开始 前 青春期 , 是 其他 结果 .

如果在青春期前开始这种不良习惯，还会导致不育和乳房萎缩（发育不良）。

[p'rʊərɪtɪs] [ænd; ənd] ['femənɪn] [nɑːk'tɜːrn(ə)l] [ɪ'mɪʃ(ə)nz]
PRURITIS AND FEMININE NOCTURNAL EMISSIONS
瘙痒 和 女性 夜 排放

瘙痒症和女性夜间遗精

[p'rʊərɪtɪs] (['ɪtʃɪŋ] ['dʒenɪtlz]) , [ðoʊ] [nɑːt] [ˌnesə'serəli] [kɔːzd] [baɪ][self] - [ə'bjuːs] , [meɪ] [biː; bi][wʌn]
Pruritis (itching genitals) , though not necessarily caused by self - abuse , may be one
瘙痒 (瘙痒 生殖器) , 尽管 不是 一定 导致 经过 自己 - 虐待 , 可能 是 一
[ʌv; əv][ɪts] ['kɑːnsɪkwensɪz] .
of its consequences .
的 它是 结果 .

生殖器瘙痒（生殖器发痒）虽然不一定是由自慰引起的，但可能是自慰的后果之一。

[kən'tɪnjuːd] [kən'dʒestʃən] ['kɔːzɪz] [ðə; ði] ['dʒenɪtl] [pɑːrts][tuː; tə] [ɪtʃ] ['terəbli] .
Continued congestion causes the genital parts to itch terribly .
持续 拥塞 原因 这 生殖器 部分 到 痒 可怕 .

持续的充血会导致生殖器部位剧烈瘙痒。

[ðɪs] ['ɪtʃɪŋ] [ɪn'kriːsɪz] [ʌn'tɪl][ðə; ði][dɪ'zaɪər][tuː; tə] [mə'nɪpjuleɪt] [ðə; ði] ['dʒenɪtlz] [bɪ'kʌmz] [ˌɪrɪ'zɪstəb(ə)l] .
This itching increases until the desire to manipulate the genitals becomes irresistible .
这 瘙痒 增加 直到 这 欲望 到 操纵 这 生殖器 变成 无法抗拒 .

这种瘙痒感不断加剧，直到难以抗拒地想要抚摸生殖器的欲望。

[ˌaɪ 'tiː] [wɪl] [ðen] [biː; bi] [in'dʌldʒd] [ɪn]['iːv(ə)n][ɪn][ðə; ði] ['prez(ə)ns] [ʌv; əv][st'reɪndʒəz] ,
It will then be indulged in even in the presence of strangers ,
它 将要 然后 是 沉溺其中 在 甚至 在 这 在场 的 陌生人 ,

届时，即使在陌生人面前，他也会沉迷其中。

[ðoʊ] [ðə; ði][gɜːrl][ɪn] ['kwestʃən] [æt; ət] [-]
though the girl in question at [29]
尽管 这 女孩 在 问题 在 [-]

虽然[29]中提到的女孩

['ʌðər] [taɪmz] [meɪ] [biː; bi] [ɪk'sepʃənəli] ['mɑːdɪst] .
other times may be exceptionally modest .
其他 时代 可能 是 非常 谦虚的 .

其他时候可能异常简朴。

['gɜːlz] [ə'dɪktɪd] [tuː; tə][ðə; ði][vaɪs]['ɔːlsoʊ] ['sʌfər] [frʌm; frəm][nɑːk'tɜːrn(ə)l] [ɪ'mɪʃ(ə)nz] .
Girls addicted to the vice also suffer from nocturnal emissions .
女孩们 上瘾 到 这 副 还 遭受 从 夜 排放 .

沉迷于这种恶习的女孩也容易出现遗精。

[ðə; ði]['dʒen(ə)rəl] [ɪ'fekt] [ʌv; əv][self] - [ə'bjuːs][ɪz] [mʌtʃ] [ðə; ði] [seɪm] [ɪn][ðə; ði] [keɪs] [ʌv; əv][ə; eɪ][gɜːrl]

The	general	effect	of	self	-	abuse	is	much	the	same	in	the	case	of	a	girl
这	一般的	影响	的	自己	-	虐待	是	很多	这	相同的	在	这	案件	的	一个	女孩

[æz; əz][ɪn] [ðæt] [ʌv; əv][ə; eɪ] [bɔɪ] ,

as	in	that	of	a	boy	,
作为	在	那	的	一个	男生	,

自残对女孩和男孩造成的总体影响大致相同。

[fɔːr; fər] [ˌluːkə'riːə] [ɪz][ɪn'dʒʊriəs][ɪn] ['sʌmwʌt] [ðə; ði] [seɪm] ['fæʃ(ə)n] [æz; əz]['semɪn(ə)l] [lɔːs] .

for	leucorrhea	is	injurious	in	somewhat	the	same	fashion	as	seminal	loss	.
为了	白带	是	有害的	在	有些	这	相同的	时尚	作为	开创性的	损失	.

白带过多与精液流失一样有害。

[ɪn][ðə; ði] [keɪs] [ʌv; əv]['gɝːlz][ðə; ði] ['gretɪst] ['ɪndʒəri] , [haʊ'evər] ,

In	the	case	of	girls	the	greatest	injury	,	however	,
在	这	案件	的	女孩们	这	最	受伤	,	然而	,

然而，对女孩来说，最大的伤害是.....

[ɪz] [duː] [tuː; tə][ðə; ði] ['nɜːrvəs] [ɪg'zɔːstʃən] [wɪtʃ] [sək'siːdz] [ðə; ði] [ʌn'nætʃrəl] [ɪk'saɪtmənt] .

is	due	to	the	nervous	exhaustion	which	succeeds	the	unnatural	excitement	.
是	到期的	到	这	紧张的	疲惫	哪个	成功	这	不自然	激动	.

这是由于过度兴奋导致的神经衰弱所致。

[wʌt] ['mʌðərz] [ʃʊd; ʃəd] [duː][fɔːr; fər][ðer; ðər] ['gɝːlz]

WHAT	MOTHERS	SHOULD	DO	FOR	THEIR	GIRLS
什么	母亲们	应该	做	为了	他们的	女孩们

母亲应该为女儿做什么

[ə; eɪ] ['helθi] [gɜːrl][ʃʊd; ʃəd][biː; bi] ['hæpi] [ænd; ənd]['kʌmftəbl; 'kʌmfərtəbl][ɪn][ɔːl]

A	healthy	girl	should	be	happy	and	comfortable	in	all
一个	健康	女孩	应该	是	快乐的	和	舒服的	在	全部

[rɪ'spɛkts, riː'spɛkts, rə'spɛks, riː'spɛks] .

respects	.
尊重	.

一个健康的女孩在各方面都应该感到快乐和舒适。

[ʃiː; ʃi] [wɪl] [nɑːt][biː; bi][soʊ] , [ɪ'speʃəli] [wɪð; wɪθ][rɪ'gɑːrd][tuː; tə][hɜːr; hər][seks]['prɔːbləms] ,

She	will	not	be	so	,	especially	with	regard	to	her	sex	problems	,
她	将要	不是	是	所以	,	尤其	和	看待	到	她	性别	问题	,

她不会那样，尤其是在性问题方面。

[ən'les] [ʃiː; ʃi][kæn; kən] [ə'piːl] [tuː; tə][hɜːr; hər] ['mʌðər] [æz; əz][ə; eɪ] [frend] [ænd; ənd]['kɑːnfɪdænt] .

unless	she	can	appeal	to	her	mother	as	a	friend	and	confidant	.
除非	她	能	上诉	到	她	母亲	作为	一个	朋友	和	知己	.

除非她能以朋友和知己的身份争取母亲的帮助。

[waɪl] ['kiːpɪŋ] [jʊr; jər]['gɝːlz][maɪnd] [pjʊr] [ænd; ənd] ['helθi] [baɪ]['priːsept][ænd; ənd][ɪg'zæmp(ə)l] ,

While	keeping	your	girl's	mind	pure	and	healthy	by	precept	and	example	,
尽管	保持	你的	女孩们	头脑	纯的	和	健康	经过	戒律	和	例子	,

在以言传身教保持女儿心灵纯洁健康的同时，

[duː][nɑːt][fər'get] [ðæt] [ðə; ði][best] [wei] [tuː; tə] [prə'tekt] [hɜːr; hər] [ə'genst] ['iːv(ə)l] ['influənsiz] [ænd; ənd]

do	not	forget	that	the	best	way	to	protect	her	against	evil	influences	and
做	不是	忘记	那	这	最好的	方式	到	保护	她	反对	邪恶的	影响	和

[kəˌmjuːnɪ'keɪʃ(ə)nz] [ɪz][tuː; tə] [tel] [hɜːr; hər][ðə; ði][ɪg'zækt] [truːθ] [ə'baʊt][seks][fækts] ,

communications	is	to	tell	her	the	exact	truth	about	sex	facts	,
通讯	是	到	告诉	她	这	精确的	真相	关于	性别	事实	,

别忘了，保护她免受邪恶影响和干扰的最好方法就是告诉她关于性方面的真相。

[æz; əz] [ðeɪ] [ə'plai] [tuː; tə][hɜːr; hər] , [dʒʌst][æz; əz][ðə; ði]['fɑːðər] [ʃʊd; ʃəd][hɪz; ɪz] [bɔɪ] .

as	they	apply	to	her	,	just	as	the	father	should	his	boy	.
作为	他们	申请	到	她	,	只是	作为	这	父亲	应该	他的	男生	.

这些原则也适用于她，就像父亲应该适用于他的儿子一样。

[kiːp] [jʊr; jər][gɜːrl] ['fʊli] ['ɑːkjupaɪd][ænd; ənd][duː][nɑːt] [liːv] [hɜːr; hər][seks][ˌedʒu'keɪʃ(ə)n][tuː; tə][ðə; ði]

Keep	your	girl	fully	occupied	and	do	not	leave	her	sex	education	to	the
保持	你的	女孩	完全	占领	和	做	不是	离开	她	性别	教育	到	这

['iːv(ə)l]['waɪndz][ʌv; əv] [tʃæns] .

evil	winds	of	chance	.
邪恶的	风	的	机会	.

让你的女朋友忙起来，不要让她的性教育听天由命。

[let] [seks] ['nɑːlɪdʒ] [teɪk] [ɪts] [pleɪs] [æz; əz][ə; eɪ]['prɑːpər] , ['nesəseri] [pɑːrt][ʌv; əv][hɜːr; hər]['dʒen(ə)rəl]

Let	sex	knowledge	take	its	place	as	a	proper	,	necessary	part	of	her	general
让	性别	知识	拿	它是	地方	作为	一个	恰当的	,	必要的	部分	的	她	一般的

[ˌedʒu'keɪʃ(ə)n] .

education	.
教育	.

让性知识成为她普通教育中恰当、必要的一部分。

[ɪf] [jʊr; jər] ['dɔːtər] [fiːlz] [ʃiː; ʃi][kæn; kən][æt; ət][ɔːl] [taɪmz] [tɔːk] ['friːli] [tuː; tə][juː; jʊ][ɔːl] [wɪl] [biː; bi] [wel]

If	your	daughter	feels	she	can	at	all	times	talk	freely	to	you	all	will	be	well
如果	你的	女儿	感觉	她	能	在	全部	时代	讲话	自由	到	你	全部	将要	是	出色地

.

:
.

如果你的女儿觉得她可以随时和你自由交谈，一切都会好起来的。

['grætɪfaɪ][hɜːr; hər]['nætʃ(ə)rəl][seks][ˌkjʊri'ɑːsəti][ɪn][ə; eɪ]['nætʃ(ə)rəl] [weɪ] .

Gratify	her	natural	sex	curiosity	in	a	natural	way	.
满足	她	自然的	性别	好奇心	在	一个	自然的	方式	.

以自然的方式满足她与生俱来的性好奇心。

[siː] [ðæt] [ɪ'miːdiət] ['medɪk(ə)l] [ə'tenʃ(ə)n] [ɪz]['gɪv(ə)n] [ˌɪnfləˈmeɪʃn] , [ɪkˌskɔːri'eɪʃənz] , ['ɪtʃɪŋ]

See	that	immediate	medical	attention	is	given	inflammations	,	excoriations	,	itchings
看	那	即时	医疗的	注意力	是	给定	炎症	,	擦伤	,	瘙痒

[ænd; ənd] ['swelɪŋz] [ʌv; əv][hɜːr; hər]['dʒenɪtl] ['ɔrgənz] .

and	swellings	of	her	genital	organs	.
和	肿胀	的	她	生殖器	器官	.

务必立即就医，治疗其生殖器官的炎症、擦伤、瘙痒和肿胀。

[sʌtʃ] [kən'dɪʃ(ə)nz] [wɪl] [liːd] [hɜːr; hər][tuː; tə][rʌb][ænd; ənd] [skrætʃ] [ðiːz] [pɑːrts] — ['nevər][tuː; tə][biː; bi]

Such	conditions	will	lead	her	to	rub	and	scratch	these	parts	—	never	to	be
这样的	状况	将要	带领	她	到	擦	和	划痕	这些	部分	—	绝不	到	是

[tʌtʃt] — [fɔːr; fər] [rɪ'liːf] .

touched	—	for	relief	.
感动	—	为了	宽慰	.

在这种情况下，她会通过摩擦和抓挠这些原本不能被触碰的部位来获得缓解。

[ɪf] , [æz; əz][ə; eɪ] [rɪ'zʌlt] [ʌv; əv][ðə; ði] [sen'seiʃənz] [ɪk'spɪrɪənst] , [ˌmæstər'beɪʃn] [rɪ'zʌlts] , [jɔːrz] [ɪz]

If	,	as	a	result	of	the	sensations	experienced	,	masturbation	results	,	yours	is
如果	,	作为	一个	结果	的	这	感觉	经验丰富的	,	自慰	结果	,	你的	是

[ðə; ði][sɪn] .

the	sin	.
这	罪	.

如果因为体验到的感觉而导致手淫，那么罪过在于你。

['tʃæptər] [viː] [-]

CHAPTER	V	[	30	]
章	V	[	-	]

第五章[30]

[seks] [ɪn] [ðə; ði] [ˌædə'les(ə)nt] [meɪl]

SEX	IN	THE	ADOLESCENT	MALE
性别	在	这	青少年	男性

青少年男性的性行为

([frʌm; frəm] ['pju:bərti] [tu:; tə] [mə'tʃʊrəti])
(**FROM** **PUBERTY** **TO** **MATURITY**)
(从 青春期 到 到期)

（从青春期到成熟期）

[ə; eɪ]
A
一个

一个

- [ɪz][ðə; ði] ['pɪriəd] [wen] [ðə; ði] [bɔɪ] [ɪz] [lɔ:st] [ɪn][ðə; ði][mæn] .
DOLESCENCE **is** **the** **period** **when** **the** **boy** **is** **lost** **in** **the** **man** **.**
- 是 这 时期 什么时候 这 男生 是 丢失的 在 这 男人 .

忧郁期是指男孩迷失在男人中的时期。

[ˌaɪ 'ti:][ɪz][ðə; ði][taɪm][ʌv; əv][laɪf] [ɪm'breɪst] [bɪ'twi:n] [ðə; ði]['eɪdʒɪz][ʌv; əv] [ˌfɔ:r'ti:n] [ɔ:r][ˌsɪks'ti:n]
It **is** **the** **time** **of** **life** **embraced** **between** **the** **ages** **of** **fourteen** **or** **sixteen**
它 是 这 时间 的 生活 拥抱 之间 这 年龄 的 十四 或者 十六
[ænd; ənd][ðə; ði][eɪdʒ][ʌv; əv] ['twenti] - [faɪv] .
and **the** **age** **of** **twenty** **-** **five** **.**
和 这 年龄 的 二十 - 五 .

这是指十四、十六岁到二十五岁之间的人生阶段。

['evri] [bɔɪ] , [ɪf] ['prɑ:pərli] [treɪnd] ,
Every **boy** **,** **if** **properly** **trained** **,**
每一个 男生 , 如果 适当地 受过训练 ,

每个男孩，如果经过适当的训练，

[ʃʊd; ʃəd] [ri:tʃ] [ðɪs] ['pɪriəd] [ɪn][ə; eɪ] [steɪt] [ʌv; əv] [gʊd] ['dʒen(ə)rəl] [helθ] [ænd; ənd]['spɪrɪts] .
should **reach** **this** **period** **in** **a** **state** **of** **good** **general** **health** **and** **spirits** **.**
应该 抵达 这 时期 在 一个 状态 的 好的 一般的 健康 和 烈酒 .

应该在身体健康和精神状态良好的情况下达到这个时期。

[ˌhɪðər'tu:] [hi:; hi][hæz; həz] [bɪn] [led][ænd; ənd] ['gaɪdɪd] .
Hitherto **he** **has** **been** **led** **and** **guided** **.**
迄今为止 他 有 到过 引领 和 引导 .

此前他一直受到领导和指导。

[naʊ] [hi:; hi][mʌst; məst] [dɪ'veləp] ['ment(ə)l] [streŋθ] [ænd; ənd] [wɪl] ['paʊər] [hɪm'self][tu:; tə] [tʃu:z] [ðə; ði]
Now **he** **must** **develop** **mental** **strength** **and** **will** **power** **himself** **to** **choose** **the**
现在 他 必须 发展 精神的 力量 和 将要 力量 他自己 到 选择 这
[gʊd] [ænd; ənd] [rɪ'fju:z] [ðə; ði]['i:v(ə)l][ɪn][ðə; ði]['sekʃuəl]['prɔ:bləms] [kən'frʌntɪŋ] [hɪm; ɪm] .
good **and** **refuse** **the** **evil** **in** **the** **sexual** **problems** **confronting** **him** **.**
好的 和 拒绝 这 邪恶的 在 这 性 问题 面对 他 .

现在他必须培养强大的精神力量和意志力，才能在面对性问题时选择善良，拒绝邪恶。

['pju:bərti]
PUBERTY
青春期

青春期

[ə'kɔ:rdɪŋ] [tu:; tə]['klaɪmət]['pju:bərti] , [ðə; ði][eɪdʒ] [wen] [ðə; ði]['hju:mən] [meɪl] [bɪ'kʌmz] ['sekʃəli]
According **to** **climate** **puberty** **,** **the** **age** **when** **the** **human** **male** **becomes** **sexually**
根据 到 气候 青春期 , 这 年龄 什么时候 这 人类 男性 变成 性方面的
['pɜ:rfɪkt] ,
perfect **,**
完美的 ,

根据气候学说，青春期是指男性性成熟达到完美状态的年龄。

['veriz] [frʌm; frəm][ten][tu:; tə] [ˌfɪf'ti:n] ['jɪrz] .
varies **from** **ten** **to** **fifteen** **years** **.**
变化 从 十 到 十五 年 .

从十年到十五年不等。

[ɪn][ðə; ði][ju'naɪtɪd] [steɪts] ['pju:bərti][ɪn][ðə; ði] [meɪl] ['ju:ʒuəli; 'ju:ʒəli] [ə'kɜ:rz] [æt; ət][ðə; ði][eɪdʒ][ʌv; əv]

In	the	United	States	puberty	in	the	male	usually	occurs	at	the	age	of
在	这	团结的	各州	青春期	在	这	男性	通常	发生	在	这	年龄	的

[ˌfɔ:r'ti:n] [ænd; ənd][ə; eɪ][hæf] ['jɪrz] .

fourteen	and	a	half	years	.
十四	和	一个	一半	年	.

在美国，男性青春期通常在十四岁半左右到来。

[ɪn]['trɑ:pɪk(ə)l][k'laɪmətsˌaɪ 'ti:] [ə'kɜ:rz] [æt; ət][naɪn][ɔ:r][ten] , [ænd; ənd][ɪn][koʊld] ['kʌntriz] ,

In	tropical	climates	it	occurs	at	nine	or	ten	,	and	in	cold	countries	,
在	热带	气候	它	发生	在	九	或者	十	,	和	在	寒冷的	国家	,

在热带气候下，它发生在九点或十点，而在寒冷国家，

[sʌtʃ] [æz; əz] ['nɔ:rweɪ] [ænd; ənd][saɪ'bɪriə] , [ˌaɪ 'ti:] [meɪ] [nɑ:t] [teɪk] [pleɪs] [ʌn'tɪl] [ˌeɪ'ti:n] [ɔ:r] [ˌnaɪn'ti:n] .

such	as	Norway	and	Siberia	,	it	may	not	take	place	until	eighteen	or	nineteen	.
这样的	作为	挪威	和	西伯利亚	,	它	可能	不是	拿	地方	直到	十八	或者	十九	.

例如在挪威和西伯利亚，可能要到十八、十九岁才会发生。

['vɪgərəs] ['fɪzɪk(ə)l] ['eksərsaɪz] [tendz] [tu:; tə] [dɪ'leɪ] ['pju:bərti] , ['eniθɪŋ] [ɪk'saɪtɪŋ] [ðə; ði][i'məuʃənz]

Vigorous	physical	exercise	tends	to	delay	puberty	,	anything	exciting	the	emotions
蓬勃	身体的	锻炼	倾向于	到	延迟	青春期	,	任何事物	激动人心	这	情绪

[tendz] [tu:; tə]['heɪs(ə)n][ˌaɪ 'ti:] .

tends	to	hasten	it	.
倾向于	到	趋	它	.

剧烈的体育锻炼往往会延缓青春期的到来，而任何能激发情绪的事物都往往会加速青春期的到来。

['stɪmjuleɪtɪŋ] [fu:dz] , ['pepər] , ['vɪnɪgər] , ['mʌstərd] , ['spaɪsɪz] , [ti:] [ænd; ənd] ['kɔ:fi] , [ɪk'ses] [mi:t]

Stimulating	foods	,	pepper	,	vinegar	,	mustard	,	spices	,	tea	and	coffee	,	excess	meat
刺激性的	食物	,	胡椒	,	醋	,	芥末	,	香料	,	茶	和	咖啡	,	过量的	肉

['nu:trəmənt]['heɪs(ə)n]['pju:bərti] .

nutriment	hasten	puberty	.
营养	趋	青春期	.

刺激性食物，如胡椒、醋、芥末、香料、茶和咖啡，以及过量的肉类营养，都会加速青春期的到来。

[ə; eɪ] [ku:l] ,

A	cool	,
一个	凉爽的	,

凉爽的，

[ʌn'stɪmjəˌleɪtɪŋ] ['vedʒtəb(ə)l][ænd; ənd] [ˌfærə'neɪʃəs] ['daɪət] [meɪ] [dɪ'leɪ] [ðə; ði] [dɪ'veləpmənt] [ʌv; əv][ðə; ði]

unstimulating	vegetable	and	farinaceous	diet	may	delay	the	development	of	the
不刺激的	蔬菜	和	粉状的	饮食	可能	延迟	这	发展	的	这

['sekʃuəl] ['sɪstəm] ['sevrəl] [mʌnθs] [ɔ:r][ə; eɪ] [jɪr] . [-]

sexual	system	several	months	or	a	year	.	[	31	]
性	系统	一些	几个月	或者	一个	年	.	[	-	]

缺乏刺激的蔬菜和淀粉类食物的饮食可能会使性系统的发育延迟数月或一年。[31]

[ðə; ði] [saɪnz] [ænd; ənd] ['tʃeɪndʒɪz] [ʌv; əv] ['pju:bərti]

THE	SIGNS	AND	CHANGES	OF	PUBERTY
这	标志	和	变化	的	青春期

青春期的迹象和变化

[ɪn][ðə; ði] [bɔɪ] [ðə; ði] [saɪnz] [ʌv; əv]['pju:bərti][ɑ:r; ər][ðə; ði] [groʊθ] [ʌv; əv] [her] [ɑ:n][ðə; ði][skɪn] ['kʌvərɪŋ]

In	the	boy	the	signs	of	puberty	are	the	growth	of	hair	on	the	skin	covering
在	这	男生	这	标志	的	青春期	是	这	生长	的	头发	在	这	皮肤	覆盖

[ðə; ði]['pju:bi:z][ænd; ənd][ɪn][ðə; ði]['ɑ:rmˌpɪts] .

the	pubes	and	in	the	armpits	.
这	阴毛	和	在	这	腋窝	.

男孩青春期的标志是阴部和腋下长出毛发。

[tʃest] [ænd; ənd][ɑ:rmz] ['brɔ:dn] , [ðə; ði] [freɪm] [grəuz] [mɔ:r] ['æŋgjələr] , [ðə; ði] ['mæskjəlɪn] [prə'pɔ:ʃəns]

Chest	and	arms	broaden	,	the	frame	grows	more	angular	,	the	masculine	proportions
胸部	和	武器	扩大	,	这	框架	生长	更多的	角度	,	这	男性	比例

[mɔ:r] [prə'naʊnst] .

more	pronounced	.
更多的	发音	.

胸部和手臂变宽，体型变得更加棱角分明，男性比例更加突出。

[ðə; ði]['voʊk(ə)l][kɔ:rdz] [groʊ] [lɔ:ŋgər][ænd; ənd] ['loʊər] [ðə; ði] [pɪtʃ] [ʌv; əv][ðə; ði] [vɔɪs] .

The	vocal	cords	grow	longer	and	lower	the	pitch	of	the	voice	.
这	声乐	绳索	生长	更长	和	降低	这	沥青	的	这	嗓音	.

声带变长，声音音调降低。

[her] [grəuz] [ɑ:n] [tʃɪn] , ['ʌpər] [lɪp] , [tʃi:ks] , [ænd; ənd]['ɔ:f(ə)n][ɑ:n][ðə; ði]['bɑ:di] ['sɜ:rfɪs] .

Hair	grows	on	chin	,	upper	lip	,	cheeks	,	and	often	on	the	body	surface	.
头发	生长	在	下巴	,	上	唇	,	脸颊	,	和	经常	在	这	身体	表面	.

下巴、上唇、脸颊以及身体表面都会长出毛发。

[ðə; ði] ['sekʃuəl] ['mɔ:rəl] [lɔ:]

THE	SEXUAL	MORAL	LAW
这	性	道德	法律

性道德律

[ðə; ði]['sekʃuəl]['mɔ:rəl] [lɔ:] [ɪz][ðə; ði] [seɪm] [fɔ:r; fər][bəuθ]['sɛksəz, 'sɛksɪz] , [ænd; ənd] ['i:kwəli] ['baɪndɪŋ] .

The	sexual	moral	law	is	the	same	for	both	sexes	,	and	equally	binding	.
这	性	道德	法律	是	这	相同的	为了	两个都	性别	,	和	同样地	结合	.

性道德律法对男女相同，且具有同等约束力。

[ˌaɪ 'ti:] [meɪ] [bi:; bi] [sʌmd] [ʌp][æz; əz] ['fɑ:loʊz] : “ [jʊr; jər]['sekʃuəl] [ə:dʒz] ,

It	may	be	summed	up	as	follows	:	“	Your	sexual	urges	,
它	可能	是	总结	向上	作为	跟随	:	“	你的	性	敦促	,

可以概括如下：“你的性冲动，

['ɪnstɪŋkts; ɪn'stɪŋkts][ænd; ənd][dɪ'zaɪɜ-z][ʃʊd; ʃəd]['nevər] ['kɑ:nʃəsli] ['ɪndʒər][æn; ən][ˌɪndɪ'vɪdʒuəl]['hju:mən]

instincts	and	desires	should	never	consciously	injure	an	individual	human
本能	和	欲望	应该	绝不	有意识地	损伤	一个	个人	人类

['bi:ɪŋ] [ɔ:r][mæn'kaɪnd][ɪn]['dʒen(ə)rəl] .

being	or	mankind	in	general	.
存在	或者	人类	在	一般的	.

本能和欲望绝不应该有意识地伤害个人或全人类。

[ðeɪ] [ʃʊd; ʃəd][bi:; bi] ['eksəd] [tu:; tə] ['fɜ:rðər] [ðə; ði]['vælju:][ænd; ənd] ['hæpinəs] [ʌv; əv][bəuθ] .

They	should	be	exercised	to	further	the	value	and	happiness	of	both	.
他们	应该	是	锻炼	到	更远	这	价值	和	幸福	的	两个都	.

应该通过锻炼来增进双方的价值和幸福。

” [ðə; ði] [meɪl] [ˌædə'les(ə)nt] [ænd; ənd] ['kɑ:ntɪnəns]

”	THE	MALE	ADOLESCENT	AND	CONTINENCE
”	这	男性	青少年	和	尿失禁

“男性青春期与性功能障碍”

[ðə; ði] ['pɜ:rfɪkt] ['kæriɪŋ] [aʊt] [ʌv; əv] [ðɪs] ['dʒen(ə)rəl]['mɔ:rəl] [lɔ:] [ɪm'plaɪz] ['kɑ:ntɪnəns] [ɑ:n][ðə; ði][pɑ:rt]

The	perfect	carrying	out	of	this	general	moral	law	implies	continence	on	the	part
这	完美的	携带	出去	的	这	一般的	道德	法律	暗示	尿失禁	在	这	部分

[ʌv; əv][ðə; ði] [meɪl] [ˌædə'les(ə)nt][ʌn'tɪl] ['mærɪdʒ] .

of	the	male	adolescent	until	marriage	.
的	这	男性	青少年	直到	婚姻	.

完美地执行这一普遍道德法则意味着男性青少年在结婚前要保持贞洁。

['kɑ:ntɪnəns] [ɪz]['pɑ:zətɪv] [rɪ'streɪnt] ['ʌndər] [ɔ:l]['sɜ:rkəmstænsɪz] .

Continence	is	positive	restraint	under	all	circumstances	.
尿失禁	是	积极的	克制	在下面	全部	情况	.

在任何情况下，控制排泄都是一种积极的约束措施。

[strɪkt] ['kɑ:ntɪnəns] [ɪz] ['ni:ðər] [ɪn'dʒʊriəs][tu:; tə] [helθ] , [nɔ:r] [dʌz] [ˌaɪ 'ti:] [prə'du:s] ['ɪmpətəns] .

Strict	**continence**	**is**	**neither**	**injurious**	**to**	**health**	**,**	**nor**	**does**	**it**	**produce**	**impotence**	**.**
严格的	尿失禁	是	两者都不	有害的	到	健康	,	也不	做	它	生产	阳痿	.

严格的禁欲既不会损害健康，也不会导致阳痿。

[waɪl] [self] - [dɪ'naɪəl][ɪz] ['dɪfɪkəlt] , [sɪns] [ðə; ði] ['prɒm(p)tɪŋ] [ʌv; əv]['neɪtʃər]['ɔ:f(ə)n] [si:m] [ɪm'pɪriəs] ,

While	**self**	**-**	**denial**	**is**	**difficult**	**,**	**since**	**the**	**promptings**	**of**	**nature**	**often**	**seem**	**imperious**	**,**
尽管	自己	-	拒绝	是	难的	,	自从	这	提示	的	自然	经常	似乎	专横	,

[ˌaɪ 'ti:][ɪz][nɑ:t][ɪm'pɑ:səb(ə)l] .

it	**is**	**not**	**impossible**	**.**
它	是	不是	不可能的	.

虽然克制欲望很困难，因为自然的驱使往往显得专断，但这并非不可能。

[ˌaɪ 'ti:][ɪz]['sɜ:rt(ə)n][ðæt] [noʊ] [ju:θ] [wɪl] ['sʌfər] , ['fɪzɪkli] , [baɪ] [rɪ'meɪnɪŋ] ['sekʃəli] [pjʊr] .

It	**is**	**certain**	**that**	**no**	**youth**	**will**	**suffer**	**,**	**physically**	**,**	**by**	**remaining**	**sexually**	**pure**	**.**
它	是	肯定	那	不	青年	将要	遭受	,	身体	,	经过	其余的	性方面的	纯的	.

可以肯定的是，任何青少年都不会因为保持性纯洁而在身体上受到伤害。

[ðə; ði] [dɪ'mændz] [wɪtʃ] [ə'kɜ:r] ['dʊrɪŋ] [ˌædə'les(ə)ns] [ɑ:r; ər] ['meɪnli] [æb'nɔ:rm(ə)l] , [du:] [tu:; tə][ðə; ði]

The	**demands**	**which**	**occur**	**during**	**adolescence**	**are**	**mainly**	**abnormal**	**,**	**due**	**to**	**the**
这	需求	哪个	发生	期间	青春期	是	主要	异常	,	到期的	到	这

[ik'saitmənts] [ʌv; əv][æn; ən]['oʊvər'stɪmjəˌleɪtɪŋ]['daɪət] ,

excitements	**of**	**an**	**overstimulating**	**diet**	**,**
兴奋	的	一个	过度刺激	饮食	,

青春期出现的需求主要是不正常的，这是由于过度刺激的饮食带来的兴奋所致。

[ˌpɔ:rnə'græfɪk] ['lɪtərətʃʊr; 'lɪtrətʃər; 'lɪtrətʃʊr][ænd; ənd][ɑ:rt] , [ænd; ənd][ðə; ði] [temp'teiʃənz] [ʌv; əv] [ɪm'pjʊr]

pornographic	**literature**	**and**	**art**	**,**	**and**	**the**	**temptations**	**of**	**impure**
色情	文学	和	艺术	,	和	这	诱惑	的	不纯

[əˌsəʊsi'eɪʃn; əˌsəʊʃi'eɪʃn] . [-]

association	**.**	**[**	**32**	**]**
协会	.	[	-	]

色情文学和艺术，以及不纯洁交往的诱惑。[32]

[waɪ] [jʌŋ] [men] [goʊ] [rɔ:ŋ]

WHY	**YOUNG**	**MEN**	**GO**	**WRONG**
为什么	年轻的	男士	去	错误的

为什么年轻人会误入歧途

[faʊl] [θɔ:ts] , [wʌns] [ðeɪ] ['entər][ðə; ði][maɪnd] , [kə'roʊd] [ˌaɪ 'ti:] .

Foul	**thoughts**	**,**	**once**	**they**	**enter**	**the**	**mind**	**,**	**corrode**	**it**	**.**
犯规	想法	,	一次	他们	进入	这	头脑	,	腐蚀	它	.

邪恶的念头一旦进入大脑，就会腐蚀大脑。

[ðə; ði] ['senʃuəl] [glæns] , [ðə; ði] ['bɔ:di] [læf] , [ðə; ði]['rɪbldˌraɪbɔ:ld][dʒest] , [ðə; ði] ['smʌti] ['stɔ:ri] ,

The	**sensual**	**glance**	**,**	**the**	**bawdy**	**laugh**	**,**	**the**	**ribald**	**jest**	**,**	**the**	**smutty**	**story**	**,**
这	感性的	瞥一眼	,	这	粗俗的	笑	,	这	粗俗的	笑话	,	这	低俗的	故事	,

那充满诱惑的眼神，那粗俗的笑声，那下流的玩笑，那低俗的故事，

[ðə; ði] [əb'si:n] [sɔ:ŋ] [meɪ] [bi:; bi] [met] [wɪð; wɪθ][ɑ:n] [stri:t] ['kɔ:rnər] , [ɪn][ðə; ði][kɑ:r] ,

the	**obscene**	**song**	**may**	**be**	**met**	**with**	**on**	**street**	**corner**	**,**	**in**	**the**	**car**	**,**
这	猥亵	歌曲	可能	是	遇见	和	在	街道	角落	,	在	这	车	,

这首淫秽歌曲可能会在街角、车里等地响起。

[treɪn] , [hoʊ'tel] ['lɑ:bi] , ['lektʃər] [hɔ:l] [ænd; ənd] ['wɜ:rkʃɑ:p] .

train	**,**	**hotel**	**lobby**	**,**	**lecture**	**hall**	**and**	**workshop**	**.**
火车	,	酒店	大厅	,	演讲	大厅	和	车间	.

火车、酒店大堂、演讲厅和车间。

['ment(ə)l] [ʌn'tʃæstəti] ['ɛndz][ɪn] ['fɪzɪk(ə)l] [ʌn'tʃæstəti] .

Mental	**unchastity**	**ends**	**in**	**physical**	**unchastity**	**.**
精神的	不贞	结束	在	身体的	不贞	.

精神上的不贞洁会导致肉体上的不贞洁。

[ðə; ði]['hæbɪt] ['kɑːmən] [tuː; tə][moʊst][ˌædə'les(ə)nt] [bɔɪz] [ænd; ənd] [jʌŋ] [men][ʌv; əv][rɪ'leɪtɪŋ, riː'leɪtɪŋ]

The	habit	common	to	most	adolescent	boys	and	young	men	of	relating
这	习惯	常见的	到	最多	青少年	男孩们	和	年轻的	男人	的	相关

['smʌti] ['stɔːriz] ,

smutty	stories	,
低俗的	故事	,

大多数青少年男孩和年轻男性都有讲述低俗故事的习惯，

[rɪ'piːtɪŋ] [faʊl][dʒoʊks][ænd; ənd] ['meɪkɪŋ] [ɪn'diːsnt] [ə'luːʒnz] [dis'trɔiz] [rɪ'spekt] [fɔːr; fər]['vɜːrtʃuː] .

repeating	foul	jokes	and	making	indecent	allusions	destroys	respect	for	virtue	.
重复	犯规	笑话	和	制作	不雅	暗示	摧毁	尊重	为了	美德	.

反复讲低俗笑话和发表不雅言论会破坏人们对美德的尊重。

[ɪn] [ə'dɪʃ(ə)n] [ðer; ðər][ɑːr; ər] [sʌtʃ] [də'rekt] ['fɪzɪk(ə)l] ['kɔːzɪz] [ʌv; əv] [ˌʌn'duː] [ˌædə'les(ə)nt]['sekʃuəl]

In	addition	there	are	such	direct	physical	causes	of	undue	adolescent	sexual
在	添加	那里	是	这样的	直接的	身体的	原因	的	过度	青少年	性

[ɪk'saɪtmənt] [æz; əz] [ˌkɑːnstɪ'peɪʃn] [ænd; ənd]['ælkəhɑːlɪzəm] ,

excitement	as	constipation	and	alcoholism	,
激动	作为	便秘	和	酗酒	,

此外，便秘和酗酒等直接的生理因素也会导致青少年性兴奋过度。

[ænd; ənd] [sʌtʃ] ['ment(ə)l][wʌnz][æz; əz] ['nɜːrvəs] [ˌɪrɪtə'bɪlətiˌ] .

and	such	mental	ones	as	nervous	irritability	.
和	这样的	精神的	一个	作为	紧张的	易怒	.

以及诸如神经易怒之类的精神问题。

[tuː; tə][ðə; ði]['kɑːnstənt] [dɪ'skʌʃ(ə)n] [ænd; ənd][ˌspekju'leɪʃ(ə)n] [rɪ'gɑːrdɪŋ] [seks][ænd; ənd][ɪts] ['mistəriz] [baɪ]

To	the	constant	discussion	and	speculation	regarding	sex	and	its	mysteries	by
到	这	持续的	讨论	和	推测	关于	性别	和	它是	谜团	经过

[ðə; ði][ˌædə'les(ə)nt] [jʌŋ] [meɪl] ,

the	adolescent	young	male	,
这	青少年	年轻的	男性	,

对于青少年男性而言，关于性及其奥秘的讨论和猜测从未停止过。

[mʌst; məst][biː; bi] ['ædɪd] [ðə; ði][ˌɑːrtɪ'fɪʃ(ə)l][aɪ'diːə] [ðæt] ['aɪd(ə)l] ['prætlɪŋ] [ɑːn][ðə; ði]['sʌbdʒekt][ɪz][ə; eɪ][saɪn]

must	be	added	the	artificial	idea	that	idle	prattling	on	the	subject	is	a	sign
必须	是	额外	这	人造的	主意	那	闲置的	喋喋不休	在	这	主题	是	一个	符号

[ʌv; əv] “ ['mænhʊd] .

of	“	manhood	.
的	“	男子气概	.

还必须加上一种人为的观念，即对这个话题进行闲聊是“男子气概”的标志。

” [ðʌs] ['meni] [jʌŋ] [men] [huːz] ['nætʃ(ə)rəl][trend][ɪz][ɪn][ðə; ði][də'rekʃn; daɪ'rekʃn][ʌv; əv]['diːs(ə)nsi]

”	Thus	many	young	men	whose	natural	trend	is	in	the	direction	of	decency
”	因此	许多	年轻的	男人	谁	自然的	趋势	是	在	这	方向	的	体面

[ænd; ənd] [raɪt] ['sekʃuəl] ['lɪvɪŋ] ,

and	right	sexual	living	,
和	正确的	性	活的	,

“因此，许多天性倾向于体面和正确性生活的年轻人，

“ [step] [aʊt] ” [ɔːr] “ [goʊ][tuː; tə] [siː] [ðə; ði]['gɜːlz] , ” [æz; əz][ðə; ði] [freɪz] [ɪz] ,

“	step	out	”	or	“	go	to	see	the	girls	,	”	as	the	phrase	is	,
“	步	出去	”	或者	“	去	到	看	这	女孩们	,	”	作为	这	短语	是	,

就像俗语说的“出去走走”或“去看望女孩们”一样，

[bɪ'kəz, bɪ'kɔːz] [ðeɪ] [θɪŋk] [ðæt] ['ʌðərwaɪz] “ [ðeɪ] [ɑːr; ər][nɑːt]['riːəl][men] .

because	they	think	that	otherwise	“	they	are	not	real	men	.
因为	他们	思考	那	否则	“	他们	是	不是	真实的	男人	.

因为他们认为，否则“他们就不是真正的男人”。

” [mɔːr] ['sʌt(ə)l] [ɪn] [ɪts] ['iːv(ə)l] [ɪ'fekt] , [jet] ['sʌmwʌt] [les] ['deɪndʒərəs] ['fɪzɪkli] , [pər'hæps] ,
” **More** **subtle** **in** **its** **evil** **effect** **,** **yet** **somewhat** **less** **dangerous** **physically** **,** **perhaps** **,**
” 更多的 微妙的 在 它是 邪恶的 影响 , 然而 有些 较少的 危险的 身体 , 也许 ,

“其危害性更为隐蔽，但对身体的危险性或许也略低一些。”

[ðæn; ðən] [ðə; ði] [prə'feʃən(ə)l] ['prɑːstɪtuːt] [ɪz] [ðə; ði] [lʊr] [ʌv; əv] [ðə; ði] “ ['hɪd(ə)n] ” ['prɑːstɪtuːt] , [huː]
than **the** **professional** **prostitute** **is** **the** **lure** **of** **the** **“** **hidden** **”** **prostitute** **,** **who**
比 这 专业的 妓女 是 这 饵 的 这 “ 隐 ” 妓女 , WHO
['kerfəli] [kən'siːlz] [hɜːr; hər] [ˌdɛrə'lɪkʃənz] ,
carefully **conceals** **her** **derelictions** **,**
小心 隐藏 她 废弃物 ,

比起职业妓女，更吸引人的是“隐蔽”妓女，她们会精心掩盖自己的不法行为。

[ænd; ənd] ['pʌblɪkli] [ræps] [hɜːr'self] [ɪn] [ə; eɪ] ['mænt(ə)l] [ʌv; əv] ['vɜːrtʃuː] .
and **publicly** **wraps** **herself** **in** **a** **mantle** **of** **virtue** **.**
和 公开 卷饼 她自己 在 一个 地幔 的 美德 .

她公开把自己包装成一个品德高尚的人。

[ˌprɑːstɪ'tuːʃ(ə)n]
PROSTITUTION
卖淫

卖淫

[ðə; ði] ['treɪnɪŋ] [ʌv; əv] [ðə; ði] ['ævərɪdʒ] [meɪl] [maɪnd] [ɪn] [ɪm'pjʊr] ['læŋgwɪdʒ] [ænd; ənd] [θɔːt] ['dʊrɪŋ]
The **training** **of** **the** **average** **male** **mind** **in** **impure** **language** **and** **thought** **during**
这 训练 的 这 平均的 男性 头脑 在 不纯 语言 和 想法 期间
['bɔɪhʊd] [ænd; ənd] [ˌædə'les(ə)ns] ,
boyhood **and** **adolescence** **,**
童年 和 青春期 ,

在男孩和青少年时期，普通男性的心灵受到不洁语言和思想的熏陶，

[ðə; ði] [ˌkʌltɪ'veɪʃ(ə)n] [ʌv; əv] [hɪz; ɪz] ['ænɪm(ə)l] [æt; ət] [ðə; ði] [ɪk'spens] [-]
the **cultivation** **of** **his** **animal** **at** **the** **expense** **[** **33** **]**
这 栽培 的 他的 动物 在 这 费用 [-]

他花费巨资饲养他的动物[33]

[ʌv; əv] [ðə; ði] ['mɔːrəl] ['neɪtʃər] , ['ɔːf(ə)n] [liːdz] [ðə; ði] [ˌædə'les(ə)nt] [tuː; tə] [siːk] [ˌsætɪs'fækʃ(ə)n] [baɪ]
of **the** **moral** **nature** **,** **often** **leads** **the** **adolescent** **to** **seek** **satisfaction** **by**
的 这 道德 自然 , 经常 线索 这 青少年 到 寻找 满意 经过
['friːkwəntɪŋ] [ðə; ði] ['prɑːstɪtuːt] .
frequenting **the** **prostitute** **.**
经常 这 妓女 .

从道德层面来说，这往往会导致青少年通过频繁光顾妓院来寻求满足。

[ˌprɑːstɪ'tuːʃ(ə)n] , [noʊn] [æz; əz] [ðə; ði] “ ['soʊʃ(ə)l] ['iːv(ə)l] , ” [ɪz] [prə'mɪskjuəs] [ʌn'tʃæstəti] [fɔːr; fər] [geɪn] .
Prostitution **,** **known** **as** **the** **“** **social** **evil** **,** **”** **is** **promiscuous** **unchastity** **for** **gain** **.**
卖淫 , 已知 作为 这 “ 社会的 邪恶的 , ” 是 淫乱 不贞 为了 获得 .

卖淫，被称为“社会弊病”，是为了牟利而进行的滥交和不贞行为。

[ˌaɪ 'tiː] [hæz; həz] [ɪg'zɪstɪd] [ɪn] [ɔːl] ['sɪvəlaɪzd] ['kʌntriz] [frʌm; frəm] ['ɜːrlɪst] [taɪmz] .
It **has** **existed** **in** **all** **civilized** **countries** **from** **earliest** **times** **.**
它 有 存在 在 全部 文明 国家 从 最早 时代 .

它自古以来就存在于所有文明国家。

[ˌprɑːstɪ'tuːʃ(ə)n] [ə'bjuːsɪz, ə'bjuːzɪz] [ðə; ði] ['ɪnstɪŋkt] [fɔːr; fər] [ˌriːprə'dʌkʃ(ə)n] , [ðə; ði] ['beɪsɪk] ['elɪmənt] [ʌv; əv]
Prostitution **abuses** **the** **instinct** **for** **reproduction** **,** **the** **basic** **element** **of**
卖淫 滥用 这 本能 为了 生殖 , 这 基本的 元素 的
[seks] ,
sex **,**
性别 ,

卖淫滥用了人类繁衍的本能，而繁衍是性行为的基本要素。

[tuː; tə] ['ɔːfər] ['sɜːrt(ə)n] ['wɪmɪn] [ə; eɪ] ['laɪvlihʊd] [wɪtʃ] [ðeɪ] [prɪ'fɜːr] [tuː; tə] ['ʌðər] [miːnz] .

to	offer	certain	women	a	livelihood	which	they	prefer	to	other	means	.
到	提供	肯定	女性	一个	生计	哪个	他们	更喜欢	到	其他	方法	.

为某些女性提供她们更喜欢的谋生方式。

[lʌv] [ʌv; əv] [ɪk'saɪtmənt] , [ɪn'herɪtɪd] ['krɪmɪn(ə)l] [prə'pensɪtiːz] , ['ɪndələns] [ænd; ənd] [æb'nɔːrm(ə)l] [seks]

Love	of	excitement	,	inherited	criminal	propensities	,	indolence	and	abnormal	sex
爱	的	激动	,	遗传	刑事	倾向	,	懒惰	和	异常	性别

['æpɪtaɪt] [ɑːr; ər] [fɜːrst] ['kɔːzɪz] [ʌv; əv] [ˌprɑːstɪ'tuːʃ(ə)n] .

appetite	are	first	causes	of	prostitution	.
食欲	是	第一的	原因	的	卖淫	.

对刺激的追求、与生俱来的犯罪倾向、懒惰和异常的性欲是卖淫的首要原因。

['dɪfɪkəlti] [ɪn] ['faɪndɪŋ] [wɜːrk] , [lə'bɔːriəs] [ænd; ənd] [ɪl] - [peɪd] [wɜːrk] , [hɑːrʃ] ['triːtmənt] [ʌv; əv] ['gɝːlz]

Difficulty	in	finding	work	,	laborious	and	ill	-	paid	work	,	harsh	treatment	of	girls
困难	在	寻找	工作	,	费力的	和	患病的	-	有薪酬的	工作	,	残酷的	治疗	的	女孩们

[æt; ət] [hoʊm] ,

at	home	,
在	家	,

难以找到工作，工作辛苦且收入微薄，女孩在家中遭受虐待

[ɪn'diːsnt] ['lɪvɪŋ] [ə'mʌŋ] [ðə; ði] [pʊr] , ['kɑːntækt] [wɪð; wɪθ] [dɪ'mɔːrəlaɪzɪŋ] [kəm'pænjənz] , [luːs]

indecent	living	among	the	poor	,	contact	with	demoralizing	companions	,	loose
不雅	活的	之中	这	贫穷的	,	接触	和	令人沮丧的	同伴	,	松动的

['lɪtərətʃʊr; 'lɪtrətʃər; 'lɪtrətʃʊr] [ænd; ənd] [ˌə'mjuːzmənts] [ɑːr; ər] ['sekənderi] ['kɔːzɪz] .

literature	and	amusements	are	secondary	causes	.
文学	和	娱乐	是	次要	原因	.

穷人的不体面生活方式、与道德败坏的朋友接触、阅读低俗书籍和沉迷于娱乐活动都是次要原因。

[ðeɪ] [ɔːl] [kən'trɪbjuːt] [tuː; tə] [dɪ'bɑːtʃ] [meɪl] [ænd; ənd] ['fiːmeɪl] [juːθ] [ænd; ənd] [liːd] [ˌaɪ 'tiː] [tuː; tə] [fɔːrm]

They	all	contribute	to	debauch	male	and	female	youth	and	lead	it	to	form
他们	全部	贡献	到	放荡	男性	和	女性	青年	和	带领	它	到	形式

['deɪndʒərəs] ['hæbɪts] [ʌv; əv] ['vɪʃəs] ['senʃuəl] [ɪn'dʌldʒəns] .

dangerous	habits	of	vicious	sensual	indulgence	.
危险的	习惯	的	恶毒	感性的	放纵	.

它们都会导致青少年男女堕落，并使他们养成危险的、放纵感官享乐的习惯。

[ˌprɑːstɪ'tuːʃ(ə)n] [siːmz] [ɪn'seprəbl] [frʌm; frəm] ['hjuːmən] [sə'saɪəti] [ɪn] [lɑːrdʒ] [kə'mjʊnəti] .

Prostitution	seems	inseparable	from	human	society	in	large	communities	.
卖淫	似乎	形影不离	从	人类	社会	在	大的	社区	.

在大型社会中，卖淫似乎与人类社会密不可分。

[ðə; ði] [fækt] [ɪz] [ək'nɑːlɪdʒd] [ɪn] [ðə; ði] [neɪm] ['gɪv(ə)n] [ˌaɪ 'tiː] , “ [ðə; ði] ['nesəseri] ['iːv(ə)l] .

The	fact	is	acknowledged	in	the	name	given	it	,	“	the	necessary	evil	.
这	事实	是	已确认	在	这	姓名	给定	它	,	“	这	必要的	邪恶的	.

事实已在其名称中得到承认，即“必要的恶”。

” [ˌregju'leɪʃn] [ænd; ənd] ['medɪk(ə)l] [kən'troʊl] ['oʊnli] [ə'rest] [ɪn] [ə; eɪ] [dɪ'griː] [ðə; ði] [spred] [ʌv; əv] [və'nɪriəl]

”	Regulation	and	medical	control	only	arrest	in	a	degree	the	spread	of	venereal
”	规定	和	医疗的	控制	仅有的	逮捕	在	一个	程度	这	传播	的	性病

[dɪ'ziːzɪz] [tuː; tə] [wɪtʃ] [ˌprɑːstɪ'tuːʃ(ə)n] ['gɪvz] [raɪz] .

diseases	to	which	prostitution	gives	rise	.
疾病	到	哪个	卖淫	给予	上升	.

“监管和医疗控制只能在一定程度上阻止卖淫所导致的性病的传播。

[ðə; ði] [ˌelɪ'mentri] [lɔːz] [ɑːn] [wɪtʃ] [ˌprɑːstɪ'tuːʃ(ə)n] [rests] [siːmz] [tuː; tə] [biː; bi] [strɔːŋgər] [ðæn; ðən] [ðə; ði]

The	elementary	laws	on	which	prostitution	rests	seems	to	be	stronger	than	the
这	初级	法律	在	哪个	卖淫	休息	似乎	到	是	更强	比	这

[ˌɑːrtɪ'fɪʃ(ə)l] [koʊdz] [ɪm'poʊzd] [baɪ] ['mɔːrəl] ['tiːtʃɪŋ] .

artificial	codes	imposed	by	moral	teaching	.
人造的	代码	强加	经过	道德	教学	.

卖淫所依据的基本法则似乎比道德教义所强加的人为准则更有力。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz][æn; ən]['iːv(ə)l] [wɪtʃ] [mʌst; məst][biː; bi] ['kʌm'bætɪd] [ˌɪndɪ'vɪdʒuəli] .

It	is	an	evil	which	must	be	combatted	individually	.
它	是	一个	邪恶的	哪个	必须	是	对抗	单独	.

这是必须个人与之斗争的罪恶。

[men][ɑːr; ər] ['prɪnsəpli] [rɪ'spɑːnsəb(ə)l] , [ɪn][wʌn] [wei] [ɔːr] [ə'nʌðər] , [fɔːr; fər][ðə; ði] [ɪg'zɪstəns] [ʌv; əv]

Men	are	principally	responsible	,	in	one	way	or	another	,	for	the	existence	of
男人	是	主要	负责任的	,	在	一	方式	或者	其他	,	为了	这	存在	的

[ðə; ði]['soʊʃ(ə)l]['iːv(ə)l] .

the	social	evil	.
这	社会的	邪恶的	.

社会弊病的出现，主要责任在于男性，无论他们以何种方式应对此负责。

[ɪn][ðə; ði] [keɪs] [ʌv; əv][ðə; ði] [jʌŋ] [mæn] ,

In	the	case	of	the	young	man	,
在	这	案件	的	这	年轻的	男人	,

就这位年轻人而言，

[əb'stenʃn] [ɪz][ðə; ði]['oʊnli] [kjʊr] [fɔːr; fər][ðə; ði]['prɑːbəb(ə)l] [rɪ'zʌlts] [ʌv; əv] [ɪn'dʌldʒɪŋ] [hɪz; ɪz]['ænɪm(ə)l]

abstention	is	the	only	cure	for	the	probable	results	of	indulging	his	animal
弃权	是	这	仅有的	治愈	为了	这	可能	结果	的	沉溺于	他的	动物

['pæʃnz] [baɪ] ['riːkɔːrs] [tuː; tə][ðə; ði] ['prɑːstɪtuːt] .

passions	by	recourse	to	the	prostitute	.
激情	经过	追索权	到	这	妓女	.

对于因嫖娼而放纵肉欲可能造成的后果，唯一的解决办法就是禁欲。

[ˌprɑːstɪ'tuːʃ(ə)n] , [bəuθ]['pʌblɪk][ænd; ənd]['praɪvət][ɪz][ðə; ði][moʊst] [-]

Prostitution	,	both	public	and	private	is	the	most	[	34	]
卖淫	,	两个都	民众	和	私人的	是	这	最多	[	-	]

公开和私下的卖淫是最[34]

['deɪndʒərəs] ['menəs] [tuː; tə][sə'saɪəti][æt; ət][lɑːrdʒ] .

dangerous	menace	to	society	at	large	.
危险的	威胁	到	社会	在	大的	.

对整个社会构成危险威胁。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz][ðə; ði] [kɜːrs] [ʌv; əv][ˌɪndɪ'vɪdʒuəl] [jʌŋ] ['mænhʊd] [bɪ'kəz, bɪ'kɔːz][ʌv; əv][ðə; ði] [və'nɪriəl] [dɪ'ziːzɪz]

It	is	the	curse	of	individual	young	manhood	because	of	the	venereal	diseases
它	是	这	诅咒	的	个人	年轻的	男子气概	因为	的	这	性病	疾病

[ˌaɪ 'tiː] [spredz] .

it	spreads	.
它	传播	.

这是年轻男性的诅咒，因为它会传播性病。

[wʌn] ['vɪzɪt][tuː; tə][ə; eɪ] [haʊs] [ʌv; əv][ˌprɑːstɪ'tuːʃ(ə)n] [meɪ] ['ruːɪn][ə; eɪ] [jʌŋ] ['mænz] [helθ] [ænd; ənd][laɪf]

One	visit	to	a	house	of	prostitution	may	ruin	a	young	man's	health	and	life
一	访问	到	一个	房子	的	卖淫	可能	废墟	一个	年轻的	男人的	健康	和	生活

,

,

,

一次光顾妓院就可能毁掉一个年轻人的健康和生命。

[ænd; ənd] ['mɪljənz] [ʌv; əv]['hjuːmən] ['biːɪŋs] [daɪ] ['ænjuəli] [frʌm; frəm][ðə; ði] [ɪ'fekts] [ʌv; əv] ['pɔɪzn]

and	millions	of	human	beings	die	annually	from	the	effects	of	poison
和	百万	的	人类	生物	死	每年	从	这	效果	的	毒

[kən'træktɪd] [ɪn] [ðiːz] ['haʊzɪz] .

contracted	in	these	houses	.
合同	在	这些	房屋	.

每年有数百万人因在这些房屋中接触到的毒物而死亡。

“ [waɪld] [oʊts] ” [soʊn] [ɪn] ['kʌmpəni] [wɪð; wɪθ] [ðə; ði] ['prɑ:stɪtu:t] ['ju:ʒuəli; 'ju:ʒəli] [ber] [fru:t] [ɪn] [ðə; ði]

“	Wild	oats	”	sown	in	company	with	the	prostitute	usually	bear	fruit	in	the
“	荒野	燕麦	”	播种	在	公司	和	这	妓女	通常	熊	水果	在	这

[ʃeɪp] [ʌv; əv] [ðə; ði] [moʊst] ['loʊðsəm] [ænd; ənd] [dɪ'strʌktɪv] [seks] [dɪs'ɔ:rdərz] .

shape	of	the	most	loathsome	and	destructive	sex	disorders	.
形状	的	这	最多	令人厌恶的	和	破坏性的	性别	疾病	.

与妓女厮混所播下的"野燕麦"通常会结出最令人厌恶和最具破坏性的性病果实。

[ðə; ði] [dɪ'veləpmənt] [ʌv; əv] [self] - [kən'troʊl] , [ðə; ði] [ə'vɔɪdəns] [ʌv; əv] [ɪm'pjʊr] [θɔ:ts] [ænd; ənd]

The	development	of	self	-	control	,	the	avoidance	of	impure	thoughts	and
这	发展	的	自己	-	控制	,	这	回避	的	不纯	想法	和

[ə,soʊsɪ'eɪʃnz] ,

associations	,
协会	,

培养自控力，避免不洁的思想和联想，

[ðə; ði] [ˌkʌltɪ'veɪʃ(ə)n] [ʌv; əv] [ðə; ði] ['haɪər] ['mɔ:rəl] ['neɪtʃər] [ɪn'sted] [ʌv; əv] [ðə; ði] ['loʊər] ['ænɪm(ə)l] [wʌn] ,

the	cultivation	of	the	higher	moral	nature	instead	of	the	lower	animal	one	,
这	栽培	的	这	更高	道德	自然	反而	的	这	降低	动物	一	,

培养更高尚的道德情操，而不是低等的动物本能。

[ænd; ənd] , ['faɪnəli] , ['mærɪdʒ] , [ʃʊd; ʃəd] [prɪ'vent] [ðə; ði] [jʌŋ] [mæn] [frʌm; frəm] ['fɔ:lɪŋ] ['ɪntu:]

and	,	finally	,	marriage	,	should	prevent	the	young	man	from	falling	into
和	,	最后	,	婚姻	,	应该	防止	这	年轻的	男人	从	坠落	进入

[ˌprɑ:stɪ'tu:ʃ(ə)n] .

prostitution	.
卖淫	.

最后，婚姻应该能够防止年轻人沦为卖淫者。

[ɔ:l] [ðə; ði] [steɪt] [ænd; ənd] ['medɪk(ə)l] [ˌregju'leɪʃn] [ɪn] [ðə; ði] [wɜ:rld] [wɪl] [nɑ:t] [prə'tekt] [hɪm; ɪm] [frʌm; frəm]

All	the	state	and	medical	regulation	in	the	world	will	not	protect	him	from
全部	这	状态	和	医疗的	规定	在	这	世界	将要	不是	保护	他	从

[ðə; ði] [və'nɪrɪəl] [dɪ'zi:zɪz] [hi:; hi] [ɪz] [soʊ] [ækpt] [tu:; tə] [ə'kwaɪər] [baɪ] [sʌtʃ] [ɪn'dʌldʒəns] .

the	venereal	diseases	he	is	so	apt	to	acquire	by	such	indulgence	.
这	性病	疾病	他	是	所以	易于	到	获得	经过	这样的	放纵	.

世界上所有的国家和医疗法规都无法保护他免受因这种放纵而极易感染的性病的侵害。

[fri:] [lʌv]

FREE	LOVE
自由的	爱

自由恋爱

[fri:] [lʌv] [ɪz] [ðə; ði] ['dɑ:ktrɪn] [ʌv; əv] [ˌʌnrɪ'streɪnd] [tʃɔɪs] , [wɪ'ðaʊt] ['baɪndɪŋ] [taɪz] , [ɪn] ['sekʃuəl]

Free	love	is	the	doctrine	of	unrestrained	choice	,	without	binding	ties	,	in	sexual
自由的	爱	是	这	教义	的	不受约束的	选择	,	没有	结合	领带	,	在	性

[rɪ'leɪʃnz] .

relations	.
关系	.

自由恋爱是指在性关系中不受约束、自由选择的学说。

[fɔ:r; fər] [ˌɔ:ltə'geðər] ['dɪfrənt] ['ri:z(ə)nz] , [haʊ'evər] , [ˌaɪ 'ti:] [ɪz] [kwaɪt] [æz; əz] [əb'dʒekʃənəbl] [æz; əz]

For	altogether	different	reasons	,	however	,	it	is	quite	as	objectionable	as
为了	共	不同的	原因	,	然而	,	它	是	相当	作为	令人反感的	作为

[ˌprɑ:stɪ'tu:ʃ(ə)n] [fɔ:r; fər] [ðə; ði] [jʌŋ] [mæn] .

prostitution	for	the	young	man	.
卖淫	为了	这	年轻的	男人	.

然而，出于完全不同的原因，对于这个年轻人来说，这种行为与卖淫一样令人反感。

[ˌaɪ 'ti:] [meɪ] ['ɔ:fər] ['betər] [haɪ'dʒenɪkˌhaɪ'dʒi:nɪk] [ˌgærən'ti:z] .

It	may	offer	better	hygienic	guarantees	.
它	可能	提供	更好的	卫生	保证	.

它或许能提供更好的卫生保障。

[bʌt; bət][ˌaɪ 'ti:][ɪz][ə; eɪ]['sekʃuəl] ['pɑ:rtnərʃɪp] [wɪtʃ] [ɪz] [ə'poʊzd] [tu:; tə][ðə; ði][ˌfʌndə'ment(ə)l][ˌɪnstɪ'tu:ʃ(ə)n]
But **it** **is** **a** **sexual** **partnership** **which** **is** **opposed** **to** **the** **fundamental** **institution**
但 它 是 一个 性 合伙 哪个 是 反对 到 这 基本的 机构
[ʌv; əv] ['mærɪdʒ] ,
of **marriage** **,**
的 婚姻 ,

但这种性伴侣关系与婚姻这一基本制度背道而驰。

[ɑ:n] [wɪtʃ] [sə'saɪəti][ɪn]['dʒen(ə)rəl][ɪz] [beɪst] [θru:'aʊt] [ðə; ði][wɜ:rld] .
on **which** **society** **in** **general** **is** **based** **throughout** **the** **world** **.**
在 哪个 社会 在 一般的 是 基于 自始至终 这 世界 .

全世界的社会都以此为基础。

[ænd; ənd] , [ə'saɪd][frʌm; frəm][ðə; ði][fækt] [ðæt] [ˌaɪ 'ti:][ɪz][ə; eɪ] [prə'mɪskjuəs] [rɪ'leɪʃ(ə)nʃɪp] [nɑ:t]
And **,** **aside** **from** **the** **fact** **that** **it** **is** **a** **promiscuous** **relationship** **not**
和 , 旁边 从 这 事实 那 它 是 一个 淫乱 关系 不是
['sæŋkʃənd] [baɪ] [lɔ:] [ɔ:r][sə'saɪəti] ,
sanctioned **by** **law** **or** **society** **,**
已制裁 经过 法律 或者 社会 ,

而且，撇开这种不正当的、不被法律或社会认可的关系不谈，

[ˌaɪ 'ti:][ɪz] ['seldəm] ['præktɪkli] [sək'sesf(ə)l] .
it **is** **seldom** **practically** **successful** **.**
它 是 很少 几乎 成功的 .

实际上很少能成功。

[ˌaɪ 'ti:]['kænɑ:t][æd'mɪt][ʌv; əv] [tru:] [lʌv] [wɪ'ðaʊt] ['bɪtər] ['dʒeləsi:z] .
It **cannot** **admit** **of** **true** **love** **without** **bitter** **jealousies** **.**
它 不能 承认 的 真的 爱 没有 苦的 嫉妒 .

没有痛苦的嫉妒，就无法容纳真正的爱情。

['tʃæptər] ['vaɪ, 'vi:] [-]
CHAPTER **VI** **[** **35** **]**
章 六年级 [-]

第六章[35]

[seks] [ɪn] [ðə; ði] [ˌædə'les(ə)nt] ['fi:meɪl]
SEX **IN** **THE** **ADOLESCENT** **FEMALE**
性别 在 这 青少年 女性

青春期女性的性行为

([frʌm; frəm] ['pju:bərti] [tu:; tə] [mə'tʃʊrəti])
(**FROM** **PUBERTY** **TO** **MATURITY** **)**
(从 青春期 到 到期)

（从青春期到成熟期）

[ə; eɪ]
A
一个

一个

- [ɪn][ðə; ði][gɜ:rl][ɪz][ðə; ði] ['pɪriəd] [wen] [ʃi:; ʃi] [di'veləps] ['ɪntu:][ə; eɪ]['wʊmən] .
DOLESCENCE **in** **the** **girl** **is** **the** **period** **when** **she** **develops** **into** **a** **woman** **.**
- 在 这 女孩 是 这 时期 什么时候 她 发展 进入 一个 女士 .

女孩的青春期是指她发育成为女人的时期。

[ˌaɪ 'ti:][ɪz] [ðæt] [steɪdʒ][ɪn] ['fi:meɪl] [laɪf] [ɪm'breɪst] [bɪ'twi:n] [ðə; ði]['eɪdʒɪz][ʌv; əv] [twelv] [ɔ:r] [ˌfɔ:r'ti:n]
It **is** **that** **stage** **in** **female** **life** **embraced** **between** **the** **ages** **of** **twelve** **or** **fourteen**
它 是 那 阶段 在 女性 生活 拥抱 之间 这 年龄 的 十二 或者 十四
[ænd; ənd] ['twenti] - [wʌn] ['jɪrz] .
and **twenty** **-** **one** **years** **.**
和 二十 - 一 年 .

这是女性生命中介于十二、十四岁到二十一岁之间的阶段。

[ˌiːlæ'stɪsəti][ʌv; əv]['bɑːdi] , [ə; eɪ] [klɪr] [kəm'plekʃ(ə)n] ,
Elasticity **of** **body** **,** **a** **clear** **complexion** **,**
弹性 的 身体 , 一个 清除 肤色 ,

身体弹性好，肤色清透

[ænd; ənd][ə; eɪ] ['hæpi] [kən'troʊl][ʌv; əv][hɜːr; hər] ['fiːlɪŋz] [ʃʊd; ʃəd][mɑːrk][ðə; ði] [jʌŋ] [gɜːrl][æt; ət] [ðɪs]
and **a** **happy** **control** **of** **her** **feelings** **should** **mark** **the** **young** **girl** **at** **this**
和 一个 快乐的 控制 的 她 情怀 应该 标记 这 年轻的 女孩 在 这
[taɪm] ,
time **,**
时间 ,

此时，这位年轻女孩应该能够很好地控制自己的情绪。

[ɪf] [ʃiː; ʃi][hæz; həz] [bɪn] [soʊ] ['fɔːrtʃənət] [æz; əz][tuː; tə] [ɪ'skeɪp] [ðə; ði]['deindʒəz][ænd; ənd] ['beɪnfl]
if **she** **has** **been** **so** **fortunate** **as** **to** **escape** **the** **dangers** **and** **baneful**
如果 她 有 到过 所以 幸运 作为 到 逃脱 这 危险 和 有害的
['influənsiz] [ʌv; əv] ['tʃaɪldhʊd] [ænd; ənd] ['ɪnfənsi] .
influences **of** **childhood** **and** **infancy** **.**
影响 的 童年 和 婴儿期 .

如果她足够幸运，能够逃脱童年和婴儿时期的危险和有害影响。

[hɜːr; hər] ['nuːmərəs] ['bɑːdɪli] ['fʌŋkʃnz] [ʃʊd; ʃəd][biː; bi] [wel] [pər'fɔːrmd] .
Her **numerous** **bodily** **functions** **should** **be** **well** **performed** **.**
她 很多的 身体上的 函数 应该 是 出色地 执行 .

她的各项生理功能都应该正常运转。

[ðʌs] ['kɔnstitjuːtid] [ʃiː; ʃi][ʃʊd; ʃəd][biː; bi][ɪn][ə; eɪ][kən'dɪʃ(ə)n][tuː; tə] [teɪk] [ʌp][hɜːr; hər] ['kʌmɪŋ] ['strʌg(ə)l]
Thus **constituted** **she** **should** **be** **in** **a** **condition** **to** **take** **up** **her** **coming** **struggle**
因此 构成 她 应该 是 在 一个 状况 到 拿 向上 她 未来 斗争
[wɪð; wɪθ][ðə; ði][wɜːrld] ,
with **the** **world** **,**
和 这 世界 ,

这样一来，她就具备了迎接即将到来的与世界斗争的条件。

[ænd; ənd][ðə; ði][seks]['prɑːbləm][ˌaɪ 'tiː] [wɪl] ['prez(ə)nt] .
and **the** **sex** **problem** **it** **will** **present** **.**
和 这 性别 问题 它 将要 展示 .

以及由此产生的性问题。

['pjuːbərti]
PUBERTY
青春期

青春期

[ˌaɪ 'tiː][hæz; həz] [bɪn] ['noʊtɪst] [ðæt] [ɪn][ðə; ði] [keɪs] [ʌv; əv]['gɜːlz] ,
It **has** **been** **noticed** **that** **in** **the** **case** **of** **girls** **,**
它 有 到过 注意到 那 在 这 案件 的 女孩们 ,

人们注意到，在女孩的案例中，

['pjuːbərti]['juːʒuəli; 'juːʒəli] [ə'kɜːrz] ['ɜːrliər] [ɪn] [bruː'net] [ðæn; ðən][ɪn] [blɑːnd] .
puberty **usually** **occurs** **earlier** **in** **brunettes** **than** **in** **blondes** **.**
青春期 通常 发生 早些时候 在 黑发女郎 比 在 金发女郎 .

通常来说，黑发女郎的青春期比金发女郎来得早。

[ɪn]['dʒen(ə)rəl] ,
In **general** **,**
在 一般的 ,

一般来说，

[ˌaɪ 'tiː] [meɪks] [ɪts] [ə'pɪrəns] ['ɜːrliər] [ɪn] [ðoʊz] [ʌv; əv][ə; eɪ] ['nɜːrvəs] [ɔːr]['bɪlioʊ] - ['nɜːrvəs]

it	makes	its	appearance	earlier	in	those	of	a	nervous	or	bilio	-	nervous
它	制作	它是	外貌	早些时候	在	那些	的	一个	紧张的	或者	比里奥	-	紧张的

['temprəmənt] [ðæn; ðən][ɪn] [ðoʊz] [huːz] ['temprəmənt] [ɪz] [fleg'mætɪk] [ɔːr] [lɪm'fætɪk] .

temperament	than	in	those	whose	temperament	is	phlegmatic	or	lymphatic	.
气质	比	在	那些	谁	气质	是	黏液质的	或者	淋巴管	.

它出现在神经质或胆汁神经质体质的人身上，比出现在黏液质或淋巴质体质的人身上更早。

[ɪn][ðə; ði][juˈnaɪtɪd] [steɪts] [ˌfɔːr'tiːn] [ænd; ənd][ə; eɪ][hæf] ['jɪrz] [ɪz][ðə; ði]['juːʒuəl][eɪdʒ][ʌv; əv]['pjuːbərti][ɪn]

In	the	United	States	fourteen	and	a	half	years	is	the	usual	age	of	puberty	in
在	这	团结的	各州	十四	和	一个	一半	年	是	这	通常	年龄	的	青春期	在

['gɝːlz] .

girls	.
女孩们	.

在美国，女孩通常在十四岁半左右进入青春期。

[ɪn]['trɑːpɪk(ə)l][lændz] , [haʊ'evər] , [ˌaɪ 'tiː][ɪz][nɑːt] [ʌn'kɑːmən] [fɔːr; fər][ə; eɪ][gɜːrl][tuː; tə][biː; bi][ə; eɪ]

In	tropical	lands	,	however	,	it	is	not	uncommon	for	a	girl	to	be	a
在	热带	土地	,	然而	,	它	是	不是	罕见	为了	一个	女孩	到	是	一个

['mʌðər] [æt; ət] [twelv] .

mother	at	twelve	.
母亲	在	十二	.

然而，在热带地区，女孩十二岁就当母亲的情况并不少见。

['kʌntri] ['gɜːrlz] ([ænd; ənd] [bɔɪz]) ['juːʒuəli; 'juːʒəli] [mə'tʃʊr] ['sevrəl] [mʌnθs] [ɔːr][ə; eɪ] [jɪr] ['leɪtər]

Country	girls	(	and	boys	)	usually	mature	several	months	or	a	year	later
国家	女孩们	(	和	男孩们	)	通常	成熟	一些	几个月	或者	一个	年	之后

[ðæn; ðən] [ðoʊz] ['lɪvɪŋ] [ɪn] ['sɪtiz] .

than	those	living	in	cities	.
比	那些	活的	在	城市	.

乡村女孩（和男孩）通常比城市里的人晚几个月或一年成熟。

[tuː] ['ɜːrli] [ə; eɪ]['pjuːbərti][ɪn] [-]

Too	early	a	puberty	in	[	36	]
也	早期的	一个	青春期	在	[	-	]

青春期过早[36]

['gɝːlz] [meɪ] [wel] [ə'raʊz] [kən'sɜːrn] .

girls	may	well	arouse	concern	.
女孩们	可能	出色地	引起	忧虑	.

女孩们很可能会引发担忧。

[ˌaɪ 'tiː]['juːʒuəli; 'juːʒəli] ['ɪndɪˌkeɪts] [sʌm; səm] [ɪn'herənt] [ˌkɑːnstɪ'tuːʃənl] ['wiːknəs] .

It	usually	indicates	some	inherent	constitutional	weakness	.
它	通常	表示	一些	固有	宪法	弱点	.

这通常表明存在某种内在的体质缺陷。

[ˌpriːmə'tʃʊr; ˌpriːmə'tʊr]['pjuːbərti][ɪz]['ɔːf(ə)n] [ə'soʊsieɪtɪd] [wɪð; wɪθ][ˌpriːmə'tʃʊr; ˌpriːmə'tʊr] [dɪ'keɪ] .

Premature	puberty	is	often	associated	with	premature	decay	.
过早	青春期	是	经常	联系	和	过早	衰变	.

性早熟往往与过早衰败有关。

[ðə; ði] [saɪnz] [ænd; ənd] ['tʃeɪndʒɪz] [ʌv; əv] ['pjuːbərti]

THE	SIGNS	AND	CHANGES	OF	PUBERTY
这	标志	和	变化	的	青春期

青春期的迹象和变化

[ɪn][ðə; ði][gɜːrl][ðə; ði][saɪn][ʌv; əv]['pjuːbərti][ɪz][ðə; ði] [groʊθ] [ʌv; əv] [her] [ə'baʊt][ðə; ði]['pjuːbiːz] ,

In	the	girl	the	sign	of	puberty	is	the	growth	of	hair	about	the	pubes	,
在	这	女孩	这	符号	的	青春期	是	这	生长	的	头发	关于	这	阴毛	,

女孩青春期的标志是阴毛的生长。

['praɪvət] ['ɔrgənz] [ænd; ənd]['ɑːrmˌpɪts] .
private **organs** **and** **armpits** **.**
私人的 器官 和 腋窝 .

私处和腋窝。

[hɜːr; hər] [hoʊl] [freɪm] [rɪ'meɪnz] [mɔːr] ['slendər] [ðæn; ðən][ɪn][ðə; ði] [meɪl] .
Her **whole** **frame** **remains** **more** **slender** **than** **in** **the** **male** **.**
她 所有的 框架 遗迹 更多的 苗条 比 在 这 男性 .

她的体型比男性更加纤细。

['mʌslz] [ænd; ənd][dʒɔɪnts][ɑːr; ər] [les] ['prɑːmɪnənt] , [lɪmz] [mɔːr] ['raʊndɪd] [ænd; ənd] ['teɪpərɪŋ] .
Muscles **and** **joints** **are** **less** **prominent** **,** **limbs** **more** **rounded** **and** **tapering** **.**
肌肉 和 关节 是 较少的 著名的 , 四肢 更多的 圆润 和 逐渐变细 .

肌肉和关节不太明显，四肢更加圆润且逐渐变细。

[ɪn'tɜːrn(ə)l][ænd; ənd][ɪk'stɜːrn(ə)l] ['ɔrgənz] [ˌʌndər'goʊ]['ræpɪd] [ɪn'lɑːrdʒmənt] , ['loʊkəli] .
Internal **and** **external** **organs** **undergo** **rapid** **enlargement** **,** **locally** **.**
内部的 和 外部的 器官 经历 迅速的 放大 , 本地 .

内部和外部器官局部迅速增大。

[ðə; ði] - ([ðə; ði] [brests]) [ɪn'lɑːrdʒ] , [ðə; ði] ['oʊvəriz] [daɪ'leɪt] , [ænd; ənd][ə; eɪ][ˌpɪri'ɑːdɪk(ə)l]
The **mammæ** **(** **the** **breasts** **)** **enlarge** **,** **the** **ovaries** **dilate** **,** **and** **a** **periodical** **uteral**
这 - (这 乳房) 放大 , 这 卵巢 扩张 , 和 一个 期刊 子宫
[dɪs'tʃɑːrdʒ] ([ˌmenstru'eɪʃn]) [ɪz] [ɪ'stæblɪʃt] .
discharge **(** **menstruation** **)** **is** **established** **.**
释放 (经期) 是 已确立的 .

乳房增大，卵巢扩张，并形成周期性的子宫分泌物（月经）。

[ˌmenstru'eɪʃn]
MENSTRUATION
经期

经期

[noʊ] [jʌŋ] [gɜːrl][ʃʊd; ʃəd] [fiːl] [ə'lɑːrmd] [ɪf] ,
No **young** **girl** **should** **feel** **alarmed** **if** **,**
不 年轻的 女孩 应该 感觉 惊慌 如果 ,

如果出现以下情况，任何年轻女孩都不应该感到惊慌：

['oʊɪŋ] [tuː; tə][ðə; ði] ['neglɪdʒəns] [ʌv; əv][hɜːr; hər] ['perənts] [ɔːr] ['gɑːdɪənz] [tuː; tə] [prɪ'per] [hɜːr; hər] ,
owing **to** **the** **negligence** **of** **her** **parents** **or** **guardians** **to** **prepare** **her** **,**
欠款 到 这 疏忽 的 她 父母 或者 守护者 到 准备 她 ,

由于其父母或监护人疏忽大意，未能做好充分的准备，

[ʃiː; ʃi][ɪz] [sər'praɪzd] [baɪ] [ðɪs] [fɜːrst] [floʊ] [frʌm; frəm][ðə; ði] ['dʒenɪtl] ['ɔrgənz] .
she **is** **surprised** **by** **this** **first** **flow** **from** **the** **genital** **organs** **.**
她 是 惊讶 经过 这 第一的 流动 从 这 生殖器 器官 .

她对生殖器官首次流出的液体感到惊讶。

['pjuːbərti][ɪz][ðə; ði]['prɑːpər][taɪm][fɔːr; fər][ðə; ði] [ə'pɪrəns] [ʌv; əv] [ˌmenstru'eɪʃn] .
Puberty **is** **the** **proper** **time** **for** **the** **appearance** **of** **menstruation** **.**
青春期 是 这 恰当的 时间 为了 这 外貌 的 经期 .

青春期是月经初潮出现的合适时期。

[ðɪs] [ɪz][ðə; ði][ˌpɪri'ɑːdɪk(ə)l] [dɪ'veləpmənt] [ænd; ənd] [dɪs'tʃɑːrdʒ] [ʌv; əv][æn; ən]['oʊvjuːl] ([wʌn][ɔːr] [mɔːr])
This **is** **the** **periodical** **development** **and** **discharge** **of** **an** **ovule** **(** **one** **or** **more** **)**
这 是 这 期刊 发展 和 释放 的 一个 胚珠 (一 或者 更多的)
[baɪ][ðə; ði] ['fiːmeɪl] ,
by **the** **female** **,**
经过 这 女性 ,

这是雌性周期性发育并释放一个或多个胚珠的过程。

[əˈkʌmpənid] [baɪ][ðə; ði] [dɪsˈtʃɑːrdʒ] [ʌv; əv][ə; eɪ][ˈfluːɪd] , [noʊn] [æz; əz][ˈmensiːz][ɔːr][ˌkætəˈminɪə] .

accompanied	**by**	**the**	**discharge**	**of**	**a**	**fluid**	**,**	**known**	**as**	**menses**	**or**	**catamenia**	**.**
伴随	经过	这	释放	的	一个	体液	,	已知	作为	月经	或者	卡特梅尼亚	.

伴随排出液体，即月经或经血。

[ˌmenstruˈeɪʃn] , [ɪn][ˈdʒen(ə)rəl] [gʊd] [helθ] , [ʃʊd; ʃəd] [əˈkɜːr] [əˈbaʊt] [ˈevri] [ˈtwenti] - [eɪt] [deɪz] , [ɔːr]

Menstruation	**,**	**in**	**general**	**good**	**health**	**,**	**should**	**occur**	**about**	**every**	**twenty**	**-**	**eight**	**days**	**,**	**or**
经期	,	在	一般的	好的	健康	,	应该	发生	关于	每一个	二十	-	八	天	,	或者

[wʌns][ɪn] [fɔːr] [wiːks] .

once	**in**	**four**	**weeks**	**.**
一次	在	四	周	.

一般而言，身体健康的人月经周期应该大约每 28 天一次，也就是每 4 周一次。

[ðɪs] [ruːl] , [haʊˈevər] , [ɪz][ˈsʌbdʒekt][tuː; tə] [greɪt] [ˌveriˈeɪʃ(ə)n] .

This	**rule**	**,**	**however**	**,**	**is**	**subject**	**to**	**great**	**variation**	**.**
这	规则	,	然而	,	是	主题	到	伟大的	变化	.

然而，这条规则存在很大的变数。

[ˌmenstruˈeɪʃn] [kənˈtɪnjuːz] [frʌm; frəm][ˈpjuːbərti][tuː; tə][əˈbaʊt][ðə; ði][ˈfɔːrti] - [fɪfθ] [jɪr] , [wɪtʃ]

Menstruation	**continues**	**from**	**puberty**	**to**	**about**	**the**	**forty**	**-**	**fifth**	**year**	**,**	**which**
经期	继续	从	青春期	到	关于	这	四十	-	第五	年	,	哪个

[ˈjuːʒuəli; ˈjuːʒəli][maːrks][ðə; ði] [ˈmenəpɔːz] ,

usually	**marks**	**the**	**menopause**	**,**
通常	标记	这	绝经	,

月经从青春期持续到大约45岁，这通常标志着更年期的到来。

[ɔːr] “ [tʃeɪndʒ] [ʌv; əv][laɪf] .

or	**“**	**change**	**of**	**life**	**.**
或者	“	改变	的	生活	.

或“更年期”。

” [wen] [ˌaɪ ˈtiː] [ˌdisəˈpiəz] [ə; eɪ][ˈwʊmən][ɪz][noʊ][lɔːŋgər][ˈkeɪpəb(ə)l][ʌv; əv] [ˈberɪŋ] [ˈtʃɪldrən] .

”	**When**	**it**	**disappears**	**a**	**woman**	**is**	**no**	**longer**	**capable**	**of**	**bearing**	**children**	**.**
”	什么时候	它	消失	一个	女士	是	不	更长	有能力的	的	轴承	孩子们	.

“当它消失时，女性就失去了生育能力。”

[hɜːr; hər] [ˈpɪriəd] [ʌv; əv] [fərˈtɪləti] [hæz; həz] [pæst] .

Her	**period**	**of**	**fertility**	**has**	**passed**	**.**
她	时期	的	生育力	有	通过了	.

她的生育期已过。

[ɪn] [rer] [ˈkeɪsɪz] [ˌmenstruˈeɪʃn] [hæz; həz] [stɑːpt] [æt; ət] - , [ɔːr][ˈlæstɪd] [tɪl] - . [-]

In	**rare**	**cases**	**menstruation**	**has**	**stopped**	**at**	**35**	**,**	**or**	**lasted**	**till**	**60**	**.**	**[**	**37**	**]**
在	稀有的	案例	经期	有	停止	在	-	,	或者	持续	直到	-	.	[	-	]

极少数情况下，月经会在 35 岁停止，或者持续到 60 岁。[37]

[hɪnts] [fɔːr; fər] [əbˈzɜːrvəns] [ˈdʊrɪŋ] [ˌmenstruˈeɪʃn]

HINTS	**FOR**	**OBSERVANCE**	**DURING**	**MENSTRUATION**
提示	为了	观察	期间	经期

月经期间的观察提示

[wen] [ðə; ði] [ˈpɪriəd] [əˈraivz] [ə; eɪ][gɜːrl][ɔːr]['wʊmən][hæz; həz][ə; eɪ] [ˈfiːlɪŋ] [ʌv; əv] [dɪsˈkʌmfərt] [ænd; ənd]

When	**the**	**period**	**arrives**	**a**	**girl**	**or**	**woman**	**has**	**a**	**feeling**	**of**	**discomfort**	**and**
什么时候	这	时期	到达	一个	女孩	或者	女士	有	一个	感觉	的	不适	和

[ˈlæsɪtuːd] ,

lassitude	**,**
倦怠	,

月经来潮时，女孩或女人会感到不适和疲倦。

[ðer; ðər][ɪz][ə; eɪ] [sens] [ʌv; əv] [weɪt] , [ænd; ənd][ə; eɪ] [diskliˈneiʃən] [fɔːr; fər][səˈsaɪəti] .

there	**is**	**a**	**sense**	**of**	**weight**	**,**	**and**	**a**	**disclination**	**for**	**society**	**.**
那里	是	一个	感觉	的	重量	,	和	一个	纪律	为了	社会	.

有一种沉重感，以及对社会的不服从感。

[ˌmenstru'eɪʃn] [ʃʊd; ʃəd][nɑːt] , [haʊ'evər] , [biː; bi] [rɪ'gɑːrdɪd] [æz; əz][ə; eɪ] ['nuːs(ə)ns] ;

Menstruation	**should**	**not**	**,**	**however**	**,**	**be**	**regarded**	**as**	**a**	**nuisance**	**;**
经期	应该	不是	,	然而	,	是	认为	作为	一个	滋扰	;

然而，月经不应该被视为一种麻烦；

[ə; eɪ]['gɝːlz] [frendz] [rɪ'spekt] [hɜːr; hər][moʊst] [wen] [ʃiː; ʃi][ɪz] “ [ʌn'wel] .

a	**girl's**	**friends**	**respect**	**her**	**most**	**when**	**she**	**is**	**“**	**unwell**	**.**
一个	女孩们	朋友们	尊重	她	最多	什么时候	她	是	“	不适	.

女孩的朋友们在她“生病”的时候最尊重她。

” [ʃiː; ʃi][ʃʊd; ʃəd] [kiːp] [mɔːr] [ðæn; ðən]['juːʒuəli; 'juːʒəli]['kwaɪət] [waɪl] [ðə; ðɪ] [floʊ] [kən'tɪnjuːz] ,

”	**She**	**should**	**keep**	**more**	**than**	**usually**	**quiet**	**while**	**the**	**flow**	**continues**	**,**
”	她	应该	保持	更多的	比	通常	安静的	尽管	这	流动	继续	,

“在血流持续流淌期间，她应该比平时更加保持沉默。”

[wɪtʃ] [ˌaɪ 'tiː] [wɪl] [duː][fɔːr; fər][ə; eɪ] [fjuː] [deɪz] .

which	**it**	**will**	**do**	**for**	**a**	**few**	**days**	**.**
哪个	它	将要	做	为了	一个	很少	天	.

这种情况会持续几天。

['ɔːlsoʊ] , [ʃiː; ʃi][ʃʊd; ʃəd] [ə'vɔɪd] [ɔːl] [ʌn'nesəseri] [fə'tiːg] , [ɪk'spoʊʒər][tuː; tə] [wet] [ɔːr][tuː; tə] [ɪk'striːmz]

Also	**,**	**she**	**should**	**avoid**	**all**	**unnecessary**	**fatigue**	**,**	**exposure**	**to**	**wet**	**or**	**to**	**extremes**
还	,	她	应该	避免	全部	不必要	疲劳	,	接触	到	湿的	或者	到	极端情况

[ʌv; əv]['temprətʃər; 'temprətʃʊr] .

of	**temperature**	**.**
的	温度	.

此外，她还应避免一切不必要的疲劳，避免暴露在潮湿或极端温度下。

[sʌm; səm]['gɝːlz][ɑːr; ər] ['gɪlti] [ʌv; əv][ðə; ðɪ][kraɪm][ʌv; əv] ['traɪɪŋ] [tuː; tə] [ə'rest] [ðə; ðɪ] [ˌmenstru'eɪʃn] [floʊ]

Some	**girls**	**are**	**guilty**	**of**	**the**	**crime**	**of**	**trying**	**to**	**arrest**	**the**	**menstruation**	**flow**
一些	女孩们	是	有罪的	的	这	犯罪	的	尝试	到	逮捕	这	经期	流动

,

,

,

有些女孩犯下了试图阻止月经来潮的罪行。

[ænd; ənd] [riˈzɔːtɪŋ] [tuː; tə] ['meθədz] [ʌv; əv] ['stɑːpɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] .

and	**resorting**	**to**	**methods**	**of**	**stopping**	**it**	**.**
和	复原	到	方法	的	停止	它	.

并采取各种方法来阻止它。

[waɪ] ?

Why	**?**
为什么	?

为什么?

[ɪn]['ɔːrdər][tuː; tə] [ə'tend] [ə; eɪ] [dæns] [ɔːr] ['pleʒər] [ɪk'skɜːrʒ(ə)n] !

In	**order**	**to**	**attend**	**a**	**dance**	**or**	**pleasure**	**excursion**	**!**
在	命令	到	出席	一个	舞蹈	或者	乐趣	短途旅行	!

为了参加舞会或休闲旅行!

[laɪvz; lɪvz][hæv; həv] [bɪn] [lɔːst][baɪ] [ðʌs] [sə'presɪŋ] [ðə; ðɪ] ['mʌnθli] [flʌks] .

Lives	**have**	**been**	**lost**	**by**	**thus**	**suppressing**	**the**	**monthly**	**flux**	**.**
生活	有	到过	丢失的	经过	因此	抑制	这	月度	通量	.

抑制月经流量导致人员伤亡。

['mʌðərz] [ʃʊd; ʃəd] [ɪn'strʌkt] [ðer; ðər] ['dɔtɝz] [wen] [ðə; ðɪ]['mensiːz][ɑːr; ər][ept][tuː; tə][bɪ'gɪn] ,

Mothers	**should**	**instruct**	**their**	**daughters**	**when**	**the**	**menses**	**are**	**apt**	**to**	**begin**	**,**
母亲们	应该	指示	他们的	女儿们	什么时候	这	月经	是	易于	到	开始	,

[ænd; ənd] [wʌt] [ðer; ðər]['fʌŋkʃ(ə)n][ɪz] .

and	**what**	**their**	**function**	**is**	**.**
和	什么	他们的	功能	是	.

母亲应该告诉女儿月经何时会来，以及月经的作用是什么。

['dʊrɪŋ] [ˌmenstru'eɪʃn] [greɪt] [ker] [mʌst; məst][bi:; bi]['teɪkən][ɪn]['ju:zɪŋ]['wɔ:tər] [ɪn'tɜ:rnəli] .

During	menstruation	great	care	must	be	taken	in	using	water	internally	.
期间	经期	伟大的	关心	必须	是	已采取	在	使用	水	内部	.

月经期间内服水时务必格外小心。

[ə; eɪ] [tʃɪl] [ɪz] [sə'fɪʃ(ə)nt] [tu:; tə] [ə'rest] [ðə; ði] [floʊ] .

A	chill	is	sufficient	to	arrest	the	flow	.
一个	寒意	是	充足的	到	逮捕	这	流动	.

寒冷足以阻止血液流动。

[ɪf] [ˌmenstru'eɪʃn] [dʌz] [nɑ:t] [ɪ'stæblɪʃ] [ɪt'self][ɪn][ə; eɪ] ['helθi] [ɔ:r]['nɔ:rm(ə)l] ['mænər] [æt; ət][ðə; ði]

If	menstruation	does	not	establish	itself	in	a	healthy	or	normal	manner	at	the
如果	经期	做	不是	建立	本身	在	一个	健康	或者	普通的	方式	在	这

['prɑ:pər][taɪm] ,

proper	time	,
恰当的	时间	,

如果月经没有在适当的时间以健康或正常的方式出现，

[kən'sʌlt] [ə; eɪ] [fɪ'zɪʃ(ə)n] [ɪn]['ɔ:rdər][tu:; tə] [rɪ'mu:v] [ðɪs] [æb'nɔ:rm(ə)l][kən'dɪʃ(ə)n] .

consult	a	physician	in	order	to	remove	this	abnormal	condition	.
咨询	一个	医生	在	命令	到	消除	这	异常	状况	.

请咨询医生以消除这种异常情况。

['eni] [dɪ'stɜ:rbəns] [ʌv; əv][ðə; ði] ['delɪkət] ['menstruəl] ['fʌŋkʃnz] ['dʊrɪŋ] [ðə; ði] ['pɪriəd] , [baɪ] [kən'streɪnd]

Any	disturbance	of	the	delicate	menstrual	functions	during	the	period	,	by	constrained
任何	干扰	的	这	精美的	月经	函数	期间	这	时期	,	经过	受限

[pə'ziʃənz] ,

positions	,
职位	,

经期任何因姿势受限而对月经生理功能造成的干扰，

['mʌskjələr] ['efərt] , [breɪn] [wɜ:rk][ænd; ənd]['ment(ə)l][ɔ:r] ['fɪzɪk(ə)l] [ɪk'saɪtmənt] , [ɪz][ækpt][tu:; tə][hæv; həv]

muscular	effort	,	brain	work	and	mental	or	physical	excitement	,	is	apt	to	have
肌肉发达的	努力	,	脑	工作	和	精神的	或者	身体的	激动	,	是	易于	到	有

['sɪriəs] ['kɑ:nsɪkwensɪz] .

serious	consequences	.
严肃的	结果	.

肌肉用力、脑力劳动以及精神或身体上的兴奋都可能造成严重后果。

['kɑ:ntɪnəns] [ænd; ənd][ðə; ði] [jʌŋ] [ˌædə'les(ə)nt] [gɜ:rl]

CONTINENCE	AND	THE	YOUNG	ADOLESCENT	GIRL
尿失禁	和	这	年轻的	青少年	女孩

继续与年轻的少女

['kɑ:ntɪnəns] [ɪz] , [æz; əz][ə; eɪ] [ru:l] [mɔ:r] ['i:zəli] [əb'zɜ:rvd] [baɪ][ðə; ði][ˌædə'les(ə)nt][gɜ:rl][ðæn; ðən][baɪ]

Continence	is	,	as	a	rule	more	easily	observed	by	the	adolescent	girl	than	by
尿失禁	是	,	作为	一个	规则	更多的	容易地	观察到	经过	这	青少年	女孩	比	经过

[ðə; ði][ˌædə'les(ə)nt] [ju:θ] . [-]

the	adolescent	youth	.	[	38	]
这	青少年	青年	.	[	-	]

通常来说，青春期女孩比青春期男孩更容易养成自律的习惯。[38]

[ˌɔ:rdn'erəli] [ðə; ði]['nɔ:rm(ə)l] [jʌŋ] [gɜ:rl][hæz; həz][noʊ] [ˌʌn'du:] ['sekʃuəl] [prə'pensɪti:z] , ['æmərəs]

Ordinarily	the	normal	young	girl	has	no	undue	sexual	propensities	,	amorous
按说	这	普通的	年轻的	女孩	有	不	过度	性	倾向	,	多情

[θɔ:ts] [ɔ:r] ['fi:lɪŋz] .

thoughts	or	feelings	.
想法	或者	情怀	.

通常情况下，正常的年轻女孩不会有过度的性倾向、情欲或感情。

[ðoʊ] [ʃiː; ʃi][ɪz][ɪkˈspoʊzd][tuː; tə][ðə; ði][ˈdeɪndʒər][ʌv; əv] [ˈmiːtɪŋ] [ˈʌðər] [ˈgɝːlz] [huː] [meɪ] [biː; bi] [luːd] [ɪn]

Though	she	is	exposed	to	the	danger	of	meeting	other	girls	who	may	be	lewd	in
尽管	她	是	裸露	到	这	危险	的	会议	其他	女孩们	WHO	可能	是	猥亵	在

[θɔːt] [ænd; ənd] [spiːtʃ] ,

thought	and	speech	,
想法	和	演讲	,

虽然她面临着遇到其他思想和言语可能淫秽的女孩的危险，

[ɪn][ðə; ði] [ˈhaʊzɪz] [ʌv; əv] [frendz] [ɔːr][æt; ət] [skuːl] ,

in	the	houses	of	friends	or	at	school	,
在	这	房屋	的	朋友们	或者	在	学校	,

在朋友家或学校里，

[ʃiː; ʃi][ɪz][nɑːt][æpt][tuː; tə][biː; bi] [ˈkærid] [əˈweɪ] [baɪ][ðer; ðər][ɪgˈzæmp(ə)l] .

she	is	not	apt	to	be	carried	away	by	their	example	.
她	是	不是	易于	到	是	携带	离开	经过	他们的	例子	.

她不会轻易被他们的例子所影响。

[jet] [ˈiːv(ə)n][ə; eɪ] [gʊd] , [pjʊr] - [ˈmaɪndɪd] [jʌŋ] [gɜːrl] [meɪ] [biː; bi] [dɪˈbɔːtʃt] .

Yet	even	a	good	,	pure	-	minded	young	girl	may	be	debauched	.
然而	甚至	一个	好的	,	纯的	-	有思想	年轻的	女孩	可能	是	放荡不羁	.

即使是善良纯洁的年轻女孩也可能堕落。

[ɪˈspeʃəli] [ˈdʊrɪŋ] [ˌædəˈles(ə)ns] ,

Especially	during	adolescence	,
尤其	期间	青春期	,

尤其是在青春期，

[ðə; ði] [ˈiːzi] [əbˈzɜːrvəns] [ʌv; əv][ˈnætʃ(ə)rəl] [ˈkɑːntɪnəns] [dɪˈpendz] [ˈgreɪtli] [ɑːn][ðə; ði][ˈprɑːpər] [ˈfʌŋkʃnɪŋ]

the	easy	observance	of	natural	continence	depends	greatly	on	the	proper	functioning
这	简单的	观察	的	自然的	尿失禁	取决于	非常	在	这	恰当的	功能

[ʌv; əv][ðə; ði] [ˈfemənɪn] [ˈdʒenɪtl] [ˈɔrgənz] .

of	the	feminine	genital	organs	.
的	这	女性	生殖器	器官	.

自然节制的轻松保持很大程度上取决于女性生殖器官的正常功能。

[ðiːz] [meɪ] [biː; bi] [ˈiːzəli] [dɪˈstɜːrbd] .

These	may	be	easily	disturbed	.
这些	可能	是	容易地	不安	.

这些很容易受到干扰。

[ðə; ði] [sɪˈrɪndʒ] [juːst] [fɔːr; fər][inˈdʒekʃənz] , [fɔːr; fər][soʊ] - [kɔːld] [ˈpɝːpəsəz, ˈpɝːpəsɪz][ʌv; əv] [ˈklenlinəs] ,

The	syringe	used	for	injections	,	for	so	-	called	purposes	of	cleanliness	,
这	注射器	用过的	为了	注射	,	为了	所以	-	称为	目的	的	清洁	,

[ɪz][ɪn] [riˈæləti] [ə; eɪ]['deɪndʒər] .

is	in	reality	a	danger	.
是	在	现实	一个	危险	.

用于注射的注射器，虽然表面上是为了清洁，但实际上却很危险。

[ðə; ði] [ˈɪnər] [ˈɔrgənz] [ɑːr; ər][self] - [ˈklenzɪŋ] .

The	inner	organs	are	self	-	cleansing	.
这	内	器官	是	自己	-	清洁	.

内脏器官具有自洁功能。

[ˈwɔːtər][ɔːr] [ˈʌðər] [ˈfluːədz, ˈfluːɪdz][kæst][ˈɪntuː][ðem; ðəm][dɪsˈɔːrdər][ðə; ði][ˈmjuːkəs] [ˈfɔlɪkəlz] , [ænd; ənd]

Water	or	other	fluids	cast	into	them	disorder	the	mucous	follicles	,	and
水	或者	其他	液体	投掷	进入	他们	紊乱	这	粘液	卵泡	,	和

[draɪ][ʌp][ðer; ðər] [sɪˈkriːʃənz] ,

dry	up	their	secretions	,
干燥	向上	他们的	分泌物	,

水或其他液体注入其中会扰乱粘液滤泡，并使其分泌物干涸。

[pri'ventɪŋ] [ðə; ði] ['floʊɪŋ] [aʊt] [ʌv; əv][sʌm; səm][ʌv; əv] ['neɪtʃɝz] [nɪ'sesɪtɪz] .

preventing	the	flowing	out	of	some	of	Nature's	necessities	.
预防	这	流动	出去	的	一些	的	自然的	必需品	.

阻止自然界某些必需物质的流出。

[ə; eɪ] ['deɪli] ['wɑːʃɪŋ] [ʌv; əv][ðə; ði] ['ɪnər] ['ɔrgənz] [fɔːr; fər][ə; eɪ] [lɔːŋ] ['pɪriəd] [wɪð; wɪθ]['wɔːtər]['ɔːlsoʊ]

A	daily	washing	of	the	inner	organs	for	a	long	period	with	water	also
一个	日常的	洗涤	的	这	内	器官	为了	一个	长的	时期	和	水	还

[prə'duːsəz, prə'duːsɪz] ['krɑːnɪk] [ˌluːkə'riːə] .

produces	chronic	leucorrhea	.
产	慢性的	白带	.

长期每天用水清洗内脏器官也会导致慢性白带。

[waɪ] [jʌŋ] ['gɝːlz] [fɔːl]

WHY	YOUNG	GIRLS	FALL
为什么	年轻的	女孩们	落下

为什么年轻女孩会坠入爱河

[læk] [ʌv; əv]['prɑːpər] ['ɜːrli] ['treɪnɪŋ] , [æb'nɔːrm(ə)l][seks]['ɪnstɪŋkts; ɪn'stɪŋkts] , [wiːk] [gʊd] ['neɪtʃər] ,

Lack	of	proper	early	training	,	abnormal	sex	instincts	,	weak	good	nature	,
缺少	的	恰当的	早期的	训练	,	异常	性别	本能	,	虚弱的	好的	自然	,

['pɑːvərti] ,

poverty	,
贫困	,

早期缺乏适当的教育、异常的性本能、天性软弱、贫困

[ɔːl] [meɪ] [biː; bi][rɪ'spɑːnsəb(ə)l][fɔːr; fər][ə; eɪ] [jʌŋ] ['gɝːlz]['mɔːrəl] ['daʊnfɔːl] .

all	may	be	responsible	for	a	young	girl's	moral	downfall	.
全部	可能	是	负责任的	为了	一个	年轻的	女孩们	道德	倒台	.

所有这些因素都可能导致一个年轻女孩的道德沦丧。

[æz; əz][ə; eɪ]['dʒen(ə)rəl] [θɪŋ] , [raɪt] [hoʊm] ['treɪnɪŋ] [ænd; ənd][hoʊm] [ɪn'vaɪrənmənt] ,

As	a	general	thing	,	right	home	training	and	home	environment	,
作为	一个	一般的	事物	,	正确的	家	训练	和	家	环境	,

总的来说，良好的家庭教育和家庭环境，

[ænd; ənd] [seɪn] [seks][ˌedʒu'keɪʃ(ə)n] [wɪl] [prɪ'vent] [ðə; ði] ['nɔːrməli] [gʊd] [gɜːrl][frʌm; frəm]['goʊɪŋ] [rɔːŋ] .

and	sane	sex	education	will	prevent	the	normally	good	girl	from	going	wrong	.
和	理智	性别	教育	将要	防止	这	通常情况下	好的	女孩	从	去	错误的	.

合理的性教育可以防止原本乖巧的女孩误入歧途。

[ˌaɪ 'tiː][ʃʊd; ʃəd][biː; bi] [rɪ'membər] , [ðoʊ] ,

It	should	be	remembered	,	though	,
它	应该	是	记得	,	尽管	,

但需要记住的是，

[ðæt] [ə; eɪ]['nætʃ(ə)rəli] [mɔːr] ['dʒent(ə)l][ænd; ənd] ['jiːldɪŋ] [ˌdɪspə'zɪʃ(ə)n] [meɪ] ['iːzəli] [liːd] [hɜːr; hər]['ɪntuː]

that	a	naturally	more	gentle	and	yielding	disposition	may	easily	lead	her	into
那	一个	自然	更多的	温和的	和	屈服	处置	可能	容易地	带领	她	进入

[temp'teɪʃ(ə)n] .

temptation	.
诱惑	.

这种天性温柔顺从的性格很容易让她陷入诱惑。

['gɝːlz] [huː] [ɑːr; ər] [ˌsentɪ'mentəli] [ɪn'klaɪnd][ʃʊd; ʃəd] [bɪ'wer] [ʌv; əv] ['gɪvɪŋ] [weɪ] [tuː; tə] [əd'vænsɪz] [ɑːn]

Girls	who	are	sentimentally	inclined	should	beware	of	giving	way	to	advances	on
女孩们	WHO	是	感伤地	倾斜	应该	提防	的	给予	方式	到	进展	在

[ðə; ði][pɑːrt][ʌv; əv] [jʌŋ] [men] [wɪtʃ] [hæv; həv]['oʊnli][wʌn]['ɑːbdʒekt][ɪn] [vjuː] :

the	part	of	young	men	which	have	only	one	object	in	view	:
这	部分	的	年轻的	男人	哪个	有	仅有的	一	目的	在	看法	:

感情用事的女孩应该警惕那些只有单一目的的年轻男子的追求：

[ðə; ði][ˌgrætɪfɪ'keɪʃ(ə)n][ʌv; əv][ðer; ðər]['ænɪm(ə)l]['pæʃ(ə)n] . [-]

the	gratification	of	their	animal	passion	.	[	39	]
这	满足感	的	他们的	动物	热情	.	[	-	]

满足了他们的动物本能。[39]

[ðə; ði]['hoʊldɪŋ][ʌv; əv][hændz][ænd; ənd]['sɪmələr]['ɪnəs(ə)nt] [bi'giniŋz] ['ɔ:f(ə)n][peɪv][ðə; ði][wei][fɔ:r; fər]

The	holding	of	hands	and	similar	innocent	beginnings	often	pave	the	way	for
这	保持	的	双手	和	相似的	清白的	开端	经常	铺平	这	方式	为了

[mɔ:r][fə'mɪliər][kə'resɪs] .

more	familiar	caresses	.
更多的	熟悉的	爱抚	.

牵手和类似的纯真开始，往往为更亲密的爱抚铺平了道路。

['pæʃənət] ['kɪsɪz] — [ðə; ði] [prə'mɪskjuəs] [kɪs] , [baɪ][ðə; ði][wei] , [meɪ][bi:; bi][ðə; ði]['kæriər][ʌv; əv]

Passionate	kisses	—	the	promiscuous	kiss	,	by	the	way	,	may	be	the	carrier	of
热情的	吻	—	这	淫乱	吻	,	经过	这	方式	,	可能	是	这	载体	的

[ðæt] [dred] [ɪn'fekʃ(ə)n] ,

that	dread	infection	,
那	恐惧	感染	,

激情之吻——顺便一提，那种滥交之吻可能是传播那种可怕疾病的媒介。

['sɪfɪlɪs] — ['vaɪələntli][ə'weɪkən][ə; eɪ] [jʌŋ] ['gɜ:lz][seks]['ɪnstɪŋkts; ɪn'stɪŋkts] .

syphilis	—	violently	awaken	a	young	girl's	sex	instincts	.
梅毒	—	暴力	觉醒	一个	年轻的	女孩们	性别	本能	.

梅毒——猛烈地唤醒年轻女孩的性本能。

[ðə; ði][fækt][ɪz][ðæt] ['meni] ['ɪnəs(ə)nt]['gɜ:lz][aɪ'di:əlaɪz][ðer; ðər][sɪ'du:sərz] .

The	fact	is	that	many	innocent	girls	idealize	their	seducers	.
这	事实	是	那	许多	清白的	女孩们	理想化	他们的	诱惑者	.

事实上，许多天真的女孩会将引诱她们的人理想化。

[ðeɪ] [bɪ'li:v] [ðer; ðər]['laɪɪŋ] ['prɔmisiz] , ['æktʃuəli] [kʌm] [tu:; tə] [lʌv] [ðem; ðəm] ,

They	believe	their	lying	promises	,	actually	come	to	love	them	,
他们	相信	他们的	说谎	承诺	,	实际上	来	到	爱	他们	,

他们相信了他们的谎言承诺，甚至爱上了他们。

[ænd; ənd] [θɪŋk] [ðæt][ɪn]['grætɪfaɪɪŋ][ðer; ðər][ɪn'fleɪmd][dɪ'zaɪɜ-z] ,

and	think	that	in	gratifying	their	inflamed	desires	,
和	思考	那	在	可喜	他们的	发炎的	欲望	,

并认为，在满足他们强烈的欲望时，

[ðeɪ] [ɑ:r; ər] ['gɪvɪŋ] [ə; eɪ] [pru:f] [ʌv; əv][ðə; ði] [depθ] [ænd; ənd]['pjʊrəti][ʌv; əv][ðer; ðər][oʊn] [ə'fekʃ(ə)n] .

they	are	giving	a	proof	of	the	depth	and	purity	of	their	own	affection	.
他们	是	给予	一个	证明	的	这	深度	和	纯度	的	他们的	自己的	感情	.

他们用行动证明了自己感情的深沉和纯洁。

[hɪr] , [æz; əz][ɪn][ðə; ði] [keɪs] [ʌv; əv][ðə; ði] [jʌŋ] [mæn] , [self] - [kən'troʊl][ʃʊd; ʃəd][bi:; bi][ðə; ði][fɜ:rst]

Here	,	as	in	the	case	of	the	young	man	,	self	-	control	should	be	the	first
这里	,	作为	在	这	案件	的	这	年轻的	男人	,	自己	-	控制	应该	是	这	第一的

[θɪŋ] ['kʌltɪveɪtɪd] .

thing	cultivated	.
事物	栽培	.

就像那位年轻人一样，在这里，首先应该培养的就是自制力。

[ænd; ənd][self] - [kən'troʊl][ʃʊd; ʃəd][bi:; bi] [meɪd] ['dʌbli] [ʃʊr] [baɪ]['nevər] [pə'mitɪŋ] [wʌn][ʌv; əv][ðə; ði]

And	self	-	control	should	be	made	doubly	sure	by	never	permitting	one	of	the
和	自己	-	控制	应该	是	制成	双倍	当然	经过	绝不	允许	一	的	这

['ɑ:pəzɪt] [seks][tu:; tə] [ʃoʊ] [ˌʌn'du:] [fəˌmɪli'ærəti] .

opposite	sex	to	show	undue	familiarity	.
对面的	性别	到	展示	过度	熟悉	.

为了确保自制力，绝对不能允许异性表现出过分亲昵。

['meni] [ə; eɪ] ['si:mɪŋli] ['ɪnəs(ə)nt] [flɜ:r'teɪʃn] , [bɪ'gʌn] [wɪð; wɪθ][ə; eɪ] [kɪs] , [hæz; həz] ['endɪd] [ɪn] [ʃeɪm]

Many	a	seemingly	innocent	flirtation	,	begun	with	a	kiss	,	has	ended	in	shame
许多	一个	似乎	清白的	调情	,	开始	和	一个	吻	,	有	结束	在	耻辱

[ænd; ənd] [dɪs'greɪs] ,

and	disgrace	,
和	耻辱	,

许多看似无伤大雅的调情，以一个吻开始，最终却以羞耻和耻辱告终。

[ɪn] [lɔ:s] [ʌv; əv]['soʊʃ(ə)l] ['stændɪŋ] [ænd; ənd][pə'zɪʃ(ə)n] , [və'nɪrɪəl] [dɪ'zi:z] , [ɔ:r]['i:v(ə)n] [deθ] .

in	loss	of	social	standing	and	position	,	venereal	disease	,	or	even	death	.
在	损失	的	社会的	常设	和	位置	,	性病	疾病	,	或者	甚至	死亡	.

导致社会地位和身份的丧失、性病，甚至死亡。

[ðə; ði] [pjʊr] - ['maɪndɪd][ænd; ənd] ['ɪnəs(ə)nt] [gɜ:rl]['ɔ:f(ə)n] [bɪ'kʌmz] [ə; eɪ]['vɪktɪm][ʌv; əv][hɜ:r; hər]

The	pure	-	minded	and	innocent	girl	often	becomes	a	victim	of	her
这	纯的	-	有思想	和	清白的	女孩	经常	变成	一个	受害者	的	她

['ɪgnərəns] [ʌv; əv][ðə; ði] ['kɑ:nsɪkwensɪz] [in'teild] [baɪ] ['gɪvɪŋ] [ɪn][tu:; tə][ðə; ði][dɪ'zaɪɝz][ʌv; əv][sʌm; səm]

ignorance	of	the	consequences	entailed	by	giving	in	to	the	desires	of	some
无知	的	这	结果	包含	经过	给予	在	到	这	欲望	的	一些

[meɪl] [kəm'pænjən] .

male	companion	.
男性	伴侣	.

纯洁无辜的女孩常常因为不了解屈从于某些男性伴侣的欲望所带来的后果而成为受害者。

[ðə; ði][gɜ:rl] [hu:] [hæz; həz][ə; eɪ] ['nɑ:lɪdʒ] [ʌv; əv][seks][fækts][ɪz] [les] [æpt][tu:; tə][bi:; bi]['teɪkən]

The	girl	who	has	a	knowledge	of	sex	facts	is	less	apt	to	be	taken
这	女孩	WHO	有	一个	知识	的	性别	事实	是	较少的	易于	到	是	已采取

[əd'væntɪdʒ] [ʌv; əv][ɪn] [ðɪs] ['mænər] .

advantage	of	in	this	manner	.
优势	的	在	这	方式	.

了解性知识的女孩不太容易被这样占便宜。

['mɑ:dərn] [kən'dɪʃ(ə)nz] [wɪtʃ] [ɪn'kɜ:rɪdʒ] [ˌɪmə'rælətɪ]

MODERN	CONDITIONS	WHICH	ENCOURAGE	IMMORALITY
现代的	状况	哪个	鼓励	不道德

助长不道德行为的现代环境

[ɪk'sesɪv] ['fri:dəm] . — [ðə; ði] [ɪk'sesɪv] ['fri:dəm] ['græntɪd] [ðə; ði] [jʌŋ] [gɜ:rl] , [ɪ'speʃəli] [sɪns]

Excessive	Freedom	.	—	The	excessive	freedom	granted	the	young	girl	,	especially	since
过多的	自由	.	—	这	过多的	自由	的确	这	年轻的	女孩	,	尤其	自从

[ðə; ði][wɜ:rld][wɔ:r] ,

the	World	War	,
这	世界	战争	,

过度的自由——尤其是自第一次世界大战以来，年轻女孩所获得的过度自由，

[mʌst; məst][bi:; bi][held][rɪ'spɑ:nsəb(ə)l][fɔ:r; fər][ə; eɪ] [greɪt] [ɪn'kri:s] [ɪn][fəˌmɪli'ærətɪ] [bɪ'twi:n] [ðə; ði]

must	be	held	responsible	for	a	great	increase	in	familiarity	between	the
必须	是	握住	负责任的	为了	一个	伟大的	增加	在	熟悉	之间	这

[ˌædə'les(ə)nt] [ju:θ] [ʌv; əv][bəuθ]['sɛksəz, 'sɛksɪz] .

adolescent	youth	of	both	sexes	.
青少年	青年	的	两个都	性别	.

必须对青少年男女之间日益增长的亲密程度负责。

['meni] [jʌŋ] ['gɜ:lz][ʌv; əv][ðə; ði] “ ['flæpər] ” [taɪp] , [ɪn][pər'tɪkjələr] , [ɑ:r; ər]['vɪktəms][ʌv; əv] [ði:z]

Many	young	girls	of	the	“	flapper	”	type	,	in	particular	,	are	victims	of	these
许多	年轻的	女孩们	的	这	“	翻盖	”	类型	,	在	特别的	,	是	受害者	的	这些

[kən'dɪʃ(ə)nz] [-]

conditions	[	40	]
状况	[	-	]

尤其是一些“时髦女郎”类型的年轻女孩，是这些状况的受害者[40]

[ʌv; əv] [ˌʌnrɪ'streɪnd] [seks][əˌsəʊsi'eɪʃn; əˌsəʊʃi'eɪʃn] .

of	unrestrained	sex	association	.
的	不受约束的	性别	协会	.

不受约束的性行为。

[seks] [prɪ'kɑːsəti] [ɪz] ['fəːðəd] [ɪn][ˌkəuedjuː'keiʃənl]['kɑːlɪdʒɪz] , [ɪn][ðə; ði] [haɪ] [skuːl] [ænd; ənd][ðə; ði]

Sex	precocity	is	furthered	in	coeducational	colleges	,	in	the	high	school	and	the
性别	早熟	是	进一步	在	男女同校	大学	，	在	这	高的	学校	和	这

[hoʊm] .

home	.
家	.

性早熟现象在男女同校的大学、高中和家庭中得到进一步发展。

[ˌædə'les(ə)nts][ʌv; əv][bəuθ]['sɛksəz, 'sɛksɪz] [tuː] ['ɔːf(ə)n][ɑːr; ər] ['præktɪkli] [ˌʌn'hæmpərd] [ɪn][ðer; ðər]

Adolescents	of	both	sexes	too	often	are	practically	unhampered	in	their
青少年	的	两个都	性别	也	经常	是	几乎	不受阻碍	在	他们的

['kʌmɪŋz] [ænd; ənd]['goʊɪŋz] ,

comings	and	goings	,
来访	和	行进	，

青少年，无论男女，在出行方面常常几乎不受任何阻碍。

[ðer; ðər][wɜːrdz][ænd; ənd] ['ækʃnz] .

their	words	and	actions	.
他们的	字	和	行动	.

他们的言行。

[ðə; ði] [ˌsɜːrəp'tɪʃəs] ['pɑːkɪt] [flæsk] , [fɪld] [wɪð; wɪθ] “ [huːtʃ] , ” [ɪz]['ɔːf(ə)n][ə; eɪ] ['fiːtʃər] [ʌv; əv]['soʊʃ(ə)l]

The	surreptitious	pocket	flask	,	filled	with	“	hooch	,	”	is	often	a	feature	of	social
这	偷偷摸摸的	口袋	烧瓶	，	已填	和	“	私酿酒	，	”	是	经常	一个	特征	的	社会的

['pɑːrtiz] ,

parties	,
各方	，

社交聚会上，人们常常会看到一个偷偷携带装满私酿酒的口袋酒壶。

['dænsəz, 'dænsɪz][ænd; ənd] [ə'ferz] ['friːkwəntid] [baɪ] [jʌŋ] ['piːp(ə)l] .

dances	and	affairs	frequented	by	young	people	.
舞蹈	和	事务	经常光顾	经过	年轻的	人们	.

年轻人经常参加的舞会和聚会。

['gɜːlz][ænd; ənd] [bɔɪz] [drɪŋk] [tə'geðər] , [ænd; ənd][æz; əz]['ælkəhɔːl] ['wiːkənz] ['mɔːrəl] [rɪ'zɪstəns] [ɪn]

Girls	and	boys	drink	together	,	and	as	alcohol	weakens	moral	resistance	in
女孩们	和	男孩们	喝	一起	，	和	作为	酒精	减弱	道德	反抗	在

[ðə; ði][wʌn] [keɪs] ,

the	one	case	,
这	一	案件	，

男孩女孩一起喝酒，而酒精会削弱男孩女孩的道德抵抗力，

[ænd; ənd] ['stimjuleits] [dɪ'zaɪər][ɪn][ðə; ði] ['ʌðər] , [dɪ'plɔːrəbl] ['kɑːnsɪkwensɪz] ['nætʃ(ə)rəli] [rɪ'zʌlt] .

and	stimulates	desire	in	the	other	,	deplorable	consequences	naturally	result	.
和	刺激	欲望	在	这	其他	，	可悲的	结果	自然	结果	.

并刺激对方的欲望，自然会导致令人遗憾的后果。

[ɪn][ðə; ði][juˈnaɪtɪd] [steɪts] [ðə; ði] ['nʌmbər] [ʌv; əv]['gɜːlz] “ [sent] [hoʊm] ” [frʌm; frəm]['kɑːlɪdʒɪz] ,

In	the	United	States	the	number	of	girls	“	sent	home	”	from	colleges	,
在	这	团结的	各州	这	数字	的	女孩们	“	发送	家	”	从	大学	，

在美国，被大学“遣送回家”的女生人数为

[ænd; ənd][ʌv; əv] [haɪ] - [skuːl] ['gɝːlz] ['biːɪŋ] ['praɪvətli] ['triːtɪd] [baɪ] [fɪ'zɪʃnz] [tuː; tə] [seɪv] [ðem; ðəm]

and	of	high	-	school	girls	being	privately	treated	by	physicians	to	save	them
和	的	高的	-	学校	女孩们	存在	私下	治疗	经过	医生	到	节省	他们

[frʌm; frəm] [dɪs'greɪs] , [ɪz] [ɪn'kredəbli] [lɑːrdʒ] .

from	disgrace	,	is	incredibly	large	.
从	耻辱	,	是	难以置信	大的	.

而为了避免蒙羞，一些高中女生接受医生的私下治疗的案例数量惊人。

['perənts] [huː] [duː][nɑːt][kən'troʊl][ðə; ði]['soʊʃ(ə)l] [æk'tɪvətiz] [ʌv; əv][ðer; ðər] ['dɔtɝz] ,

Parents	who	do	not	control	the	social	activities	of	their	daughters	,
父母	WHO	做	不是	控制	这	社会的	活动	的	他们的	女儿们	,

不管束女儿社交活动的父母，

[huː] [pər'mɪt][ðem; ðəm][tuː; tə][spend][ðer; ðər] ['iːvnɪŋz] [ə'weɪ][frʌm; frəm][hoʊm][wɪð; wɪθ]['oʊnli][ə; eɪ]

who	permit	them	to	spend	their	evenings	away	from	home	with	only	a
WHO	允许	他们	到	花费	他们的	晚上	离开	从	家	和	仅有的	一个

['dʒen(ə)rəl][aɪ'diːə][ʌv; əv] [wʌt] [ðeɪ] [ɑːr; ər]['duːɪŋ][ɔːr] [huːm] [ðeɪ] [ɑːr; ər] ['miːtɪŋ] ,

general	idea	of	what	they	are	doing	or	whom	they	are	meeting	,
一般的	主意	的	什么	他们	是	正在做	或者	谁	他们	是	会议	,

允许他们晚上在外度过，却只大致了解他们在做什么或会见谁，

[niːd] [nɑːt][biː; bi] [sər'praɪzd] [ɪf] [ðer; ðər] ['mɔrəlz] [ɑːr; ər] ['ʌndə'maind] .

need	not	be	surprised	if	their	morals	are	undermined	.
需要	不是	是	惊讶	如果	他们的	德	是	被削弱	.

如果他们的道德观念受到损害，也不必感到惊讶。

[ðə; ði]['ɔːtoʊ] . — [ðə; ði]['ædvent][ʌv; əv][ðə; ði] ['ɔːtəməbiːl] [ɪz][rɪ'spɑːnsəb(ə)l][fɔːr; fər][æn; ən] ['iːzi]

The	Auto	.	—	The	advent	of	the	automobile	is	responsible	for	an	easy
这	汽车	.	—	这	来临	的	这	汽车	是	负责任的	为了	一个	简单的

[ænd; ənd] [kən'viːniənt] ['mænər] [ʌv; əv] ['sætɪsfaɪɪŋ] [prɪ'koʊʃəsli] [ə'raʊzd] [seks]['ɪnstɪŋkts; ɪn'stɪŋkts][ɪn]

and	convenient	manner	of	satisfying	precociously	aroused	sex	instincts	in
和	方便的	方式	的	令人满意	早熟	被唤醒	性别	本能	在

[jʌŋ] ['gɝːlz][ænd; ənd] [bɔɪz] .

young	girls	and	boys	.
年轻的	女孩们	和	男孩们	.

汽车——汽车的出现为满足青少年男女过早萌发的性本能提供了一种便捷的方式。

['ɔːf(ə)n] , [ˌʌnkɑːnʃi'enʃəs] ['pleʒər] - ['siːkəz] [roʊm][ðə; ði][roʊdz][ɪn][ðer; ðər]['ɔːtoʊ] .

Often	,	unconscientious	pleasure	-	seekers	roam	the	roads	in	their	auto	.
经常	,	不负责任的	乐趣	-	寻求者	漫游	这	道路	在	他们的	汽车	.

经常有一些不负责任的享乐主义者开着汽车在路上游荡。

[ðeɪ] [ə'kɔːst] ['gɝːlz] [huː] [ɑːr; ər] ['wɔːkɪŋ] [ænd; ənd] ['ɔːfər] [ðem; ðəm][ə; eɪ] “ [lɪft] .

They	accost	girls	who	are	walking	and	offer	them	a	“	lift	.
他们	招呼	女孩们	WHO	是	步行	和	提供	他们	一个	“	举起	.

他们拦住正在走路的女孩，向她们提供“搭车”服务。

” [wen] [ðə; ði] ['lætər] [rɪ'fjuːz] [tuː; tə]['grætɪfaɪ][ðer; ðər][dɪ'zaɪɝz] [ðeɪ] [ɑːr; ər]['ɔːf(ə)n] ['biːtn] [ænd; ənd]

”	When	the	latter	refuse	to	gratify	their	desires	they	are	often	beaten	and
”	什么时候	这	后者	拒绝	到	满足	他们的	欲望	他们	是	经常	被打败	和

[flʌŋ] [frʌm; frəm][ðə; ði][kɑːr] .

flung	from	the	car	.
扔	从	这	车	.

“当后者拒绝满足他们的欲望时，他们往往会遭到殴打并被扔出车外。”

[ðə; ði] ['deɪli] [pres] [hæz; həz]['gɪv(ə)n] [sʌtʃ] [pʌb'lɪsəti] [tuː; tə] [ðɪs] ['sɪvəlaɪzd][fɔːrm][ʌv; əv] “ [hed] ['hʌntɪŋ] ,

The	daily	press	has	given	such	publicity	to	this	civilized	form	of	“	head	hunting	,
这	日常的	按	有	给定	这样的	宣传	到	这	文明	形式	的	“	头	打猎	,

日报对这种文明的“猎头”形式进行了如此广泛的宣传，

" [ðæt] [ˌaɪ 'tiː][ɪz] ['dɪfɪkəlt] [tuː; tə] ['sɪmpəθaɪz] [wɪð; wɪθ]['gɝːlz] [huː] [ɑːr; ər] [ðʌs] ['triːtɪd] .
" that it is difficult to sympathize with girls who are thus treated .
" 那 它 是 难的 到 同情 和 女孩们 WHO 是 因此 治疗 .

"很难对遭受这种待遇的女孩们产生同情。"

[ðeɪ] ['kænɑːt] [-]
They cannot [41]
他们 不能 [-]

他们不能[41]

[help] [bʌt; bət] [noʊ] [ðæt] [ɪn] [naɪn] ['keɪsɪz] [aʊt] [ʌv; əv] [ten] ,
help but know that in nine cases out of ten ,
帮助 但 知道 那 在 九 案例 出去 的 十 ,

但不得不承认，十有八九都是如此。

[ə; eɪ]['streɪndʒər] [huː] [in'vaits] [ðem; ðəm] [tuː; tə] [ə; eɪ] [raɪd] , [huː] " ['pɪks] " [ðem; ðəm] [ʌp] ,
a stranger who invites them to a ride , who " picks " them up ,
一个 陌生人 WHO 邀请 他们 到 一个 骑 , WHO " 精选 " 他们 向上 ,

陌生人邀请他们搭车，也就是"接"他们。

[dʌz] [soʊ] [wɪð; wɪθ] [ðə; ði] ['defɪnət] ['pɜːrpəs] [ɔːl'redi] ['menʃ(ə)nd] [ɪn] [vjuː] .
does so with the definite purpose already mentioned in view .
做 所以 和 这 定 目的 已经 提及 在 看法 .

这样做是为了实现前面已经提到的明确目的。

['pɑːvərti] . — ['pɑːvərti] , [tuː] , [pleɪz] [ə; eɪ] [lɑːrdʒ] [pɑːrt] [ɪn] ['draɪvɪŋ] [jʌŋ] ['gɝːlz] ['ɪntuː] [ə; eɪ] [laɪf] [ʌv; əv]
Poverty . — Poverty , too , plays a large part in driving young girls into a life of
贫困 . — 贫困 , 也 , 演出 一个 大的 部分 在 驾驶 年轻的 女孩们 进入 一个 生活 的
[vaɪs] .
vice .
副 .

贫困——贫困也是导致年轻女孩走上堕落道路的重要因素之一。

[ɪn] [ɔːl] ['aʊər; ɑːr] [lɑːrdʒ] ['sɪtiz] [ðer; ðər] [ɑːr; ər] ['hʌndrədz] [ʌv; əv] [jʌŋ] ['wɪmɪn] [huː] [ɜːrn] ['hɑːrdli]
In all our large cities there are hundreds of young women who earn hardly
在 全部 我们的 大的 城市 那里 是 数百 的 年轻的 女性 WHO 赚 几乎
[ɪ'nʌf] [tuː; tə] [bai] [fuːd] [ænd; ənd] ['fjuːəl] [ænd; ənd] [peɪ] [fɔːr; fər] [ðə; ði] [rent] [ʌv; əv] [ə; eɪ] [ruːm] [ɪn] [ə; eɪ]
enough to buy food and fuel and pay for the rent of a room in a
足够的 到 买 食物 和 燃料 和 支付 为了 这 租 的 一个 房间 在 一个
[tʃiːp] ['lɑːdʒɪŋ] [haʊs] .
cheap lodging house .
便宜的 住宿 房子 .

在我们所有的大城市里，有成百上千的年轻女性，她们的收入勉强够买食物、燃料和支付廉价旅馆房间的租金。

['femənɪn] [juːθ] [lɔːŋz] [fɔːr; fər] [dres] , [fɔːr; fər] ['kʌmpəni] , [fɔːr; fər] [ˌentər'teɪnmənt] .
Feminine youth longs for dress , for company , for entertainment .
女性 青年 长 为了 裙子 , 为了 公司 , 为了 娱乐 .

青春期少女渴望漂亮的衣服、陪伴和娱乐。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz] ['iːzi] [ɪ'nʌf] [tuː; tə] [faɪnd] [ə; eɪ] " ['dʒent(ə)lmən] [frend] " [huː] [wɪl] [prə'vaɪd] [ɔːl] [θriː] ,
It is easy enough to find a " gentleman friend " who will provide all three ,
它 是 简单的 足够的 到 寻找 一个 " 绅士 朋友 " WHO 将要 提供 全部 三 ,

很容易就能找到一位能提供这三项服务的"绅士朋友"。

[ɪn] [ɪks'tʃeɪndʒ] [fɔːr; fər] " [kəm'pænjənʃɪp] .
in exchange for " companionship .
在 交换 为了 " 友谊 .

以"陪伴"作为交换。

" [soʊ] [ðə; ði] ['bɑːrgən] [ɪz] [strʌk] .
" So the bargain is struck .
" 所以 这 便宜货 是 击 .

于是交易达成了。

[ðiːz] [kənˈdɪʃ(ə)nz] [ɪgˈzɪst] [ɪn] [ə; eɪ] [ˈhʌndrəd] [ænd; ənd] [wʌn] [ˌɑːkjəˈpeɪʃənz] .

These	conditions	exist	in	a	hundred	and	one	occupations	.
这些	状况	存在	在	一个	百	和	一	职业	.

这些情况存在于一百零一种职业中。

[ə; eɪ] [jʌŋ] [ˈwʊmən] [meɪ] [goʊ] [tuː; tə] [ə; eɪ] [lɑːrdʒ] [ˈsɪti] [æz; əz] [pjʊr] [æz; əz] [snoʊ] ,

A	young	woman	may	go	to	a	large	city	as	pure	as	snow	,
一个	年轻的	女士	可能	去	到	一个	大的	城市	作为	纯的	作为	雪	,

一位年轻女子可能会去一座像雪一样纯净的大城市，

[bʌt; bət] [ˈfaɪndɪŋ] [noʊ] [ˈluːkrətɪv] [ɪmˈplɔɪmənt] , [ˈloʊnli] [ænd; ənd] [dɪˈspɑːndənt] ,

but	finding	no	lucrative	employment	,	lonely	and	despondent	,
但	寻找	不	利润丰厚	就业	,	孤独	和	沮丧的	,

但由于找不到高薪工作，他感到孤独和沮丧。

[ʃiː; ʃi] [ɪz] [led] [tuː; tə] [teɪk] [hɜːr; hər] [fɜːrst] [step] [ɑːn] [ðə; ði] [ˈdaʊnwərd] [pæθ] .

she	is	led	to	take	her	first	step	on	the	downward	path	.
她	是	引领	到	拿	她	第一的	步	在	这	向下	小路	.

她被引诱着迈出了走向堕落的第一步。

[suːn] [ˈdeɪli] [ˈkɑːntækt] [wɪð; wɪθ] [vaɪs] [rɪˈmuːvz] [əbˈhɔːrəns] [tuː; tə] [ˌaɪ ˈtiː] .

Soon	daily	contact	with	vice	removes	abhorrence	to	it	.
很快	日常的	接触	和	副	移除	厌恶	到	它	.

很快，每天接触恶习就会消除对它的厌恶感。

[fəˌmɪliˈærəti] [meɪks] [ˌaɪ ˈtiː] [həˈbɪtʃuəl] , [ænd; ənd] [əˈnʌðər] [laɪf] [ɪz] [ˈruːɪnd] .

Familiarity	makes	it	habitual	,	and	another	life	is	ruined	.
熟悉	制作	它	习惯性的	,	和	其他	生活	是	毁坏	.

熟悉使之成为习惯，而又一条生命就这样被毁掉了。

[ðə; ði] [ˈhɑːrtləs] [ˈmɔːrəl] [koʊd] [ʌv; əv] [ðə; ði] [ˈsɪnɪk(ə)l] [jʌŋ] [ˈpleʒər] - [ˈsiːkɪŋ] [meɪl] [ɪz] [sʌmd] [ʌp]

The	heartless	moral	code	of	the	cynical	young	pleasure	-	seeking	male	is	summed	up
这	狠心	道德	代码	的	这	愤世嫉俗	年轻的	乐趣	-	寻求	男性	是	总结	向上

[ɪn] [ðə; ði] [kænt] [freɪz] [əˈnent] [ˈwɪmɪn] :

in	the	cant	phrase	anent	women	:
在	这	不能	短语	附近	女性	:

玩世不恭、追求享乐的年轻男性的冷酷无情的道德准则，可以用一句关于女性的陈词滥调来概括：

“ [faɪnd] , . . . [ænd; ənd] [fərˈget] !

“	Find	,	.	.	.	and	forget	!
“	寻找	,	.	.	.	和	忘记	!

“找到，……然后忘记！”

” [ˌaɪ ˈtiː] [ɪz] [ðiːz] [ˈgɜːlz] , [huː] [ɑːr; ər] [ˈvɪktəˌmaɪzd] [baɪ] [ðer; ðər] [læk] [ʌv; əv] [self] - [rɪˈstreɪnt] [ɔːr] [ˈmɔːrəl]

”	It	is	these	girls	,	who	are	victimized	by	their	lack	of	self	-	restraint	or	moral
”	它	是	这些	女孩们	,	WHO	是	受害者	经过	他们的	缺少	的	自己	-	克制	或者	道德

[ˈprɪnsəp(ə)l] ,

principle	,
原则	,

“正是这些女孩，因为缺乏自制力或道德原则而成为受害者。”

[ðer; ðər] [ˈɪgnərəns] [ɔːr] [ˈwiːknəs] , [huː] [meɪk] [ˈpɑːsəb(ə)l] [ðə; ði] [ˌæplɪˈkeɪʃ(ə)n] [ʌv; əv] [sʌtʃ] [ə; eɪ]

their	ignorance	or	weakness	,	who	make	possible	the	application	of	such	a
他们的	无知	或者	弱点	,	WHO	制作	可能的	这	应用	的	这样的	一个

[ˈmæksɪm] .

maxim	.
格言	.

正是他们的无知或软弱，才使得这种格言得以应用。

[vərˈdʒɪnəti]

VIRGINITY
童贞

童贞

[bəuθ]['ment(ə)l][ænd; ənd] ['fɪzɪk(ə)l] ['pjʊrəti][ɑːr; ər] ['raɪtfəli] [rɪ'kwaɪərd][ʌv; əv][ðə; ðɪ] [jʌŋ] [gɜːrl][ə'baʊt]
Both **mental** **and** **physical** **purity** **are** **rightfully** **required** **of** **the** **young** **girl** **about**
两个都 精神的 和 身体的 纯度 是 理所当然地 必需的 的 这 年轻的 女孩 关于
[tuː; tə] ['mæri] .
to **marry** **.**
到 结婚 .

即将出嫁的少女理应拥有身心两方面的纯洁。

[haʊ] [ʃæl; ʃəl][ʃiː; ʃi][ə'kwaɪər][ænd; ənd] [meɪn'teɪn] [ðɪs] [dɪ'zaɪərəb(ə)l] [steɪt] [ʌv; əv]['pjʊrəti] ?
How **shall** **she** **acquire** **and** **maintain** **this** **desirable** **state** **of** **purity** **?**
如何 将 她 获得 和 维持 这 理想 状态 的 纯度 ?

她该如何获得并保持这种令人向往的纯洁状态?

[ðə; ðɪ] ['prɑːses] [ɪz][ə; eɪ]['sɪmp(ə)l][wʌn] .
The **process** **is** **a** **simple** **one** **.**
这 过程 是 一个 简单的 一 .

这个过程很简单。

[ʃiː; ʃi][mʌst; məst][let][ə; eɪ] [-]
She **must** **let** **a** **[** **42** **]**
她 必须 让 一个 [-]

她必须让[42]

['nɑːlɪdʒ] [ʌv; əv][ðə; ðɪ] [truː] [haɪ'dʒenɪkˌhaɪ'dʒiːnɪk][ænd; ənd]['mɔːrəl] [lɔːz] [ʌv; əv][hɜːr; hər][seks] [gaɪd]
knowledge **of** **the** **true** **hygienic** **and** **moral** **laws** **of** **her** **sex** **guide**
知识 的 这 真的 卫生 和 道德 法律 的 她 性别 指导
[hɜːr; hər][ɪn][hɜːr; hər] [rɪ'leɪʃnz] [wɪð; wɪθ][men] .
her **in** **her** **relations** **with** **men** **.**
她 在 她 关系 和 男人 .

她对女性真正的卫生和道德规范的了解指导着她与男性的关系。

[ʃiː; ʃi][mʌst; məst] ['kʌltɪveɪt] [kliːn] [θɔːt] [ɑːn][ə; eɪ]['beɪsɪs][ʌv; əv] ['fɪzɪk(ə)l] ['klenlinəs] .
She **must** **cultivate** **clean** **thought** **on** **a** **basis** **of** **physical** **cleanliness** **.**
她 必须 培育 干净的 想法 在 一个 基础 的 身体的 清洁 .

她必须在保持身体清洁的基础上培养纯洁的思想。

[ʃiː; ʃi] [niːd] [nɑːt][biː; bi] ['ɪgnərənt][tuː; tə][biː; bi] [pjʊr] .
She **need** **not** **be** **ignorant** **to** **be** **pure** **.**
她 需要 不是 是 无知 到 是 纯的 .

她不必无知才能纯洁。

[men][ʃiː; ʃi][ʃʊd; ʃəd] ['stʌdi] ['kerfəli] .
Men **she** **should** **study** **carefully** **.**
男人 她 应该 学习 小心 .

她应该仔细研究一下男人。

[ʃiː; ʃi][ʃʊd; ʃəd][nɑːt] [ə'laʊ] [ðem; ðəm][tuː; tə][sɪt][wɪð; wɪθ][ðer; ðər][ɑːrm][ə'baʊt][hɜːr; hər][weɪst] ,
She **should** **not** **allow** **them** **to** **sit** **with** **their** **arm** **about** **her** **waist** **,**
她 应该 不是 允许 他们 到 坐 和 他们的 手臂 关于 她 腰部 ,

她不应该允许他们把胳膊搭在她的腰上。

[tuː; tə][hoʊld][hɜːr; hər][hænd] , [tuː; tə] [kɪs] [hɜːr; hər] .
to **hold** **her** **hand** **,** **to** **kiss** **her** **.**
到 抓住 她 手 , 到 吻 她 .

牵着她的手，吻她。

[noʊ] [ə'proʊtʃ] [nɔːr] [tʌtʃ] [bɪ'jɑːnd] [wʌt] [ðə; ðɪ][best]['soʊʃ(ə)l] [əb'zɜːrvəns] ['sæŋkʃənz] [ʃʊd; ʃəd][biː; bi]
No **approach** **nor** **touch** **beyond** **what** **the** **best** **social** **observance** **sanctions** **should** **be**
不 方法 也不 触碰 超过 什么 这 最好的 社会的 观察 制裁 应该 是
[pər'mɪtɪd] .
permitted **.**
允许 .

任何接近或接触都应符合最佳社交礼仪规范。

['i:v(ə)n][ðə; ði] ['tendərnəs] [ænd; ənd] [fə,mɪl'jærɪti:z] [ʌv; əv] ['kɔ:rtʃɪp] [ʃʊd; ʃəd][bi:; bi] [rɪ'streɪnd] .

Even	the	tendernesses	and	familiarities	of	courtship	should	be	restrained	.
甚至	这	温柔	和	熟悉	的	求爱	应该	是	克制	.

即使是恋爱中的温柔和亲昵也应该有所克制。

[æn; ən] [ɪn'geɪdʒmənt] [dʌz] [nɑ:t] [ˌnesə'serəli] ['kʌlmɪneɪt] [ɪn][ə; eɪ] ['mærɪdʒ] ,

An	engagement	does	not	necessarily	culminate	in	a	marriage	,
一个	订婚	做	不是	一定	最终	在	一个	婚姻	,

订婚并不一定意味着结婚。

[ænd; ənd][wʌns][ðə; ði] [fʊt] [hæz; həz] [slɪpt] [ɑ:n]['vɜ:rtʃu:z] [pæθ] [ðə; ði] ['erər] ['kænɑ:t][bi:; bi] [rɪ'kɔ:ld] .

and	once	the	foot	has	slipped	on	virtue's	path	the	error	cannot	be	recalled	.
和	一次	这	脚	有	滑倒了	在	美德	小路	这	错误	不能	是	召回	.

一旦在美德的道路上滑倒，错误就无法挽回。

[ði:z] [kənsɪdə'reɪʃnz] , [tə'geðər] [wɪð; wɪθ] [ðoʊz] [ə'dju:s] [ɪn][ðə; ði] [prɪ'si:dɪŋ] ['sekʃ(ə)n] , “ [waɪ]

These	considerations	,	together	with	those	adduced	in	the	preceding	section	,	“	Why
这些	考虑因素	,	一起	和	那些	已提出	在	这	前	部分	,	“	为什么

[jʌŋ] ['gɜ:lz] [fɔ:l] ,

Young	Girls	Fall	,
年轻的	女孩们	落下	,

这些考虑因素，连同前一节”为什么年轻女孩会坠入爱河”中提出的观点，

” [ɑ:r; ər] [wel] [wɜ:rθ] ['teɪkɪŋ] [tu:; tə] [hɑ:rt] [baɪ] ['evri] [jʌŋ] ['wʊmən] [hu:] [wɪʃɪz] [tu:; tə] [ə'proʊtʃ]

”	are	well	worth	taking	to	heart	by	every	young	woman	who	wishes	to	approach
”	是	出色地	值得	采取	到	心	经过	每一个	年轻的	女士	WHO	愿望	到	方法

['mætrɪmoʊni][ɪn][ðə; ði] [raɪt] [ænd; ənd]['prɑ:pər] [weɪ] .

matrimony	in	the	right	and	proper	way	.
婚姻	在	这	正确的	和	恰当的	方式	.

对于每一位希望以正确、恰当的方式步入婚姻殿堂的年轻女性来说，这些话都值得她们铭记于心。

['tʃæptər] [ˌvi:ˌaɪ'aɪ] [-]

CHAPTER	VII	[	43	]
章	七	[	-	]

第七章[43]

[seks] [ɪn] [ðə; ði] ['mærɪdʒ] [rɪ'leɪʃn]

SEX	IN	THE	MARRIAGE	RELATION
性别	在	这	婚姻	关系

婚姻关系中的性

[ðə; ði] ['hʌzbənd]

THE	HUSBAND
这	丈夫

丈夫

[em]

M
M

M

['ɑ:ri:ɪdʒ] [ɪz][ðə; ði] ['prɑ:ses] [baɪ] [wɪtʃ] [ə; eɪ][mæn][ænd; ənd] ['wʊmən] ['entər] ['ɪntu:][ə; eɪ] [kəm'pli:t]

ARRIAGE	is	the	process	by	which	a	man	and	woman	enter	into	a	complete
嫁妆	是	这	过程	经过	哪个	一个	男人	和	女士	进入	进入	一个	完全的

['fɪzɪk(ə)l] ,

physical	,
身体的	,

婚姻是指男女双方进行全面身体接触的过程。

['li:g(ə)l][ænd; ənd]['mɔ:rəl]['ju:niən] .

legal	and	moral	union	.
合法的	和	道德	联盟	.

法律和道德上的结合。

[ðə; ði]['nætʃ(ə)rəl]['ɑ:bdʒekt][ʌv; əv] ['mærɪdʒ] [ɪz][ðə; ði] [kəm'pli:t] [kə'mju:nəti] [ʌv; əv][laɪf][fɔ:r; fər][ðə; ði]

The	natural	object	of	marriage	is	the	complete	community	of	life	for	the
这	自然的	目的	的	婚姻	是	这	完全的	社区	的	生活	为了	这

[ɪ'stæblɪʃmənt] [ʌv; əv][ə; eɪ]['fæməli] .

establishment	of	a	family	.
建立	的	一个	家庭	.

婚姻的自然目的是为建立家庭而实现完整的生活共同体。

[ðə; ði] ['mærɪdʒəbl] [eɪdʒ][ænd; ənd] [ˌædæp'teɪʃ(ə)n]

THE	MARRIAGEABLE	AGE	AND	ADAPTATION
这	婚	年龄	和	适应

适婚年龄与适应

[æt; ət] ['twenti] - [fɔ:r] [ðə; ði] [meɪl] ['bɑ:di] [ə'teinz] [ɪts] [kəm'pli:t] [dɪ'veləpmənt] ;

At	twenty	-	four	the	male	body	attains	its	complete	development	;
在	二十	-	四	这	男性	身体	达到	它是	完全的	发展	;

男性身体在二十四岁时发育完全;

[ænd; ənd] ['twenti] - [faɪv][ɪz][ə; eɪ]['prɑ:pər][eɪdʒ][fɔ:r; fər][ðə; ði] [jʌŋ] [mæn][tu:; tə] ['mæri] .

and	twenty	-	five	is	a	proper	age	for	the	young	man	to	marry	.
和	二十	-	五	是	一个	恰当的	年龄	为了	这	年轻的	男人	到	结婚	.

二十五岁对于这个年轻人来说是一个合适的结婚年龄。

[roʊ'mæntɪk] [lʌv] , ['pɜ:rsən(ə)l] [ə'fekʃ(ə)n] [ɑ:n][ə; eɪ]['beɪsɪs][ʌv; əv][kəndʒi:ni'æliti] , ['mju:tʃuəl][ˌædæp'teɪʃ(ə)n] ,

Romantic	love	,	personal	affection	on	a	basis	of	congeniality	,	mutual	adaptation	,
浪漫的	爱	,	个人的	感情	在	一个	基础	的	亲和力	,	相互的	适应	,

[ə; eɪ]['sɪmələr]['soʊʃ(ə)l] [sfɪr] [ʌv; əv][laɪf] ,

a	similar	social	sphere	of	life	,
一个	相似的	社会的	领域	的	生活	,

浪漫的爱情，建立在合得来、相互适应、相似的社交生活领域基础上的个人感情，

[ʃʊd; ʃəd] [dɪ'tɜ:rmɪn] [hɪz; ɪz] [tʃɔɪs] .

should	determine	his	choice	.
应该	决定	他的	选择	.

应该由他自己决定。

['neɪtʃər] [ænd; ənd] ['kʌstəm] ['ɪndɪkeɪt] [ðæt] [ðə; ði] ['hʌzbənd] [ʃʊd; ʃəd][bi:; bi] ['sʌmwʌt] ['oʊldər][ðæn; ðən]

Nature	and	custom	indicate	that	the	husband	should	be	somewhat	older	than
自然	和	风俗	表明	那	这	丈夫	应该	是	有些	老	比

[ðə; ði][waɪf] .

the	wife	.
这	妻子	.

自然习俗表明，丈夫应该比妻子年长一些。

[men] [hu:] [ʃʊd; ʃəd] [nɑ:t] ['mæri]

MEN	WHO	SHOULD	NOT	MARRY
男士	WHO	应该	不是	结婚

不应该结婚的男人

[men] ['sʌfərɪŋ] [wɪð; wɪθ] [dɪ'zi:zɪz] [wɪtʃ] [meɪ] [bi:; bi] [kə'mju:nikeitid] [baɪ][kən'teɪdʒən][ɔ:r] [hə'redəti]

Men	suffering	with	diseases	which	may	be	communicated	by	contagion	or	heredity
男人	痛苦	和	疾病	哪个	可能	是	沟通	经过	传染	或者	遗传

[ʃʊd; ʃəd][nɑ:t] ['mæri] .

should	not	marry	.
应该	不是	结婚	.

患有可通过传染或遗传传播的疾病的男性不应结婚。

[ðiːz] [dɪ'ziːzɪz] [ɪn'kluːd] : [tuː˩bɜːrkjə'loʊsɪs] , ['sɪfɪlɪs] , ['kænsər] , ['leprəsi] , ['epɪlepsi] [ænd; ənd]

These	diseases	include	:	tuberculosis	,	syphilis	,	cancer	,	leprosy	,	epilepsy	and
这些	疾病	包括	:	结核	,	梅毒	,	癌症	,	麻风	,	癫痫	和

[sʌm; səm] ['nɜːrvəs] [dɪs'ɔːrdərz] , [sʌm; səm] [skɪn] [dɪ'ziːzɪz] [ænd; ənd] [ɪn'sænəti] .

some	nervous	disorders	,	some	skin	diseases	and	insanity	.
一些	紧张的	疾病	,	一些	皮肤	疾病	和	疯狂	.

这些疾病包括：肺结核、梅毒、癌症、麻风病、癫痫和一些神经系统疾病、一些皮肤病和精神疾病。

[ə; eɪ] [wɔːrn] - [aʊt] [reɪk] [hæz; həz] [noʊ] ['bɪznəs] [tuː; tə] ['mæri] ,

A	worn	-	out	rake	has	no	business	to	marry	,
一个	磨损	-	出去	耙	有	不	商业	到	结婚	,

一个老态龙钟的男人没资格结婚。

[sɪns] ['mærɪdʒ] [ɪz] [nɑːt] [ə; eɪ] ['hɑːspɪt(ə)l] [fɔːr; fər] [ðə; ði] ['triːtmənt] [ʌv; əv] [dɪ'ziːz] ,

since	marriage	is	not	a	hospital	for	the	treatment	of	disease	,
自从	婚姻	是	不是	一个	医院	为了	这	治疗	的	疾病	,

因为婚姻不是治疗疾病的医院，

[ɔːr] [ə; eɪ] [rɪ'fɔːrmətɔːri] [ˌɪnstɪ'tuːʃ(ə)n] [fɔːr; fər] ['mɔːrəl] ['lepər] .

or	a	reformatory	institution	for	moral	lepers	.
或者	一个	感化院	机构	为了	道德	麻风病人	.

或者说，是一所收容道德败坏者的教养机构。

[ðoʊz] ['hævɪŋ] [ə; eɪ] [-]

Those	having	a	[	44	]
那些	拥有	一个	[	-	]

那些拥有[44]

[mɑːrkt] ['tendənsi] [tuː; tə] [dɪ'ziːz] [mʌst; məst] [nɑːt] ['mæri] [ðoʊz] [ʌv; əv] ['sɪmələr] ['tendənsi] .

marked	tendency	to	disease	must	not	marry	those	of	similar	tendency	.
标记	趋势	到	疾病	必须	不是	结婚	那些	的	相似的	趋势	.

有明显疾病倾向的人不应结婚。

[ðə; ði] ['mærɪdʒ] [ʌv; əv] ['kʌznz] [ɪz] [nɑːt] [tuː; tə] [biː; bi] ['ædvəkeɪt；-ət] .

The	marriage	of	cousins	is	not	to	be	advocated	.
这	婚姻	的	表兄弟姐妹	是	不是	到	是	倡导者	.

不提倡表亲结婚。

[ðə; ði] [blʌd] [rɪ'leɪʃn] [tendz] [tuː; tə] [brɪŋ] [tə'geðər] ['pɝːsənz] [wɪð; wɪθ] ['sɪmələr] ['mɔːrbɪd] ['tendənsiz] .

The	blood	relation	tends	to	bring	together	persons	with	similar	morbid	tendencies	.
这	血	关系	倾向于	到	带来	一起	人	和	相似的	病态的	倾向	.

血缘关系往往会将具有相似病态倾向的人聚集在一起。

[wer] [bəuθ] [ɑːr; ər] ['helθi] , [haʊ'evər] , [ðer; ðər] [siːmz] [tuː; tə] [biː; bi] [noʊ] ['speʃ(ə)l] [ˌlaɪə'bɪləti] [tuː; tə]

Where	both	are	healthy	,	however	,	there	seems	to	be	no	special	liability	to
在哪里	两个都	是	健康	,	然而	,	那里	似乎	到	是	不	特别的	责任	到

['ment(ə)l] [in'kɔmpitəns,-tənsi] ,

mental	incompetency	,
精神的	无能	,

然而，如果双方都健康，似乎就不会特别容易出现精神失常的情况。

[ðoʊ] [sʌtʃ] ['mæridʒz] [ɑːr; ər] [ə'kjuːzd] [ʌv; əv] [prə'djʊsɪŋ] [dɪ'fektɪv] [ɔːr] ['ɪdiət] ['tʃɪldrən] .

though	such	marriages	are	accused	of	producing	defective	or	idiot	children	.
尽管	这样的	婚姻	是	被告	的	生产	有缺陷的	或者	笨蛋	孩子们	.

虽然这种婚姻被指责会导致有缺陷或智力低下的孩子。

[men] ['sʌfərɪŋ] [frʌm; frəm] [kən'dʒenɪt(ə)l] ['diːfekts; dɪ'fekts] [ʃʊd; ʃəd] [nɑːt] ['mæri] .

Men	suffering	from	congenital	defects	should	not	marry	.
男人	痛苦	从	先天性	缺陷	应该	不是	结婚	.

患有先天缺陷的男性不应结婚。

['nætʃ(ə)rəl] ['blaɪndnəs] , ['defnəs] , ['mjutˌnɪs] ,

Natural	blindness	,	deafness	,	muteness	,
自然的	失明	,	耳聋	,	失语	,

先天性失明、耳聋、失语

[ænd; ənd][kən'dʒenɪt(ə)l] [dɪ'fɔ:mɪti:z] [ʌv; əv] [lɪm] [ɑ:r; ər] [mɔ:r] [ɔ:r] [les] ['laɪkli] [tu:; tə][bi:; bi] [pæst] [ɑ:n]

and	congenital	deformities	of	limb	are	more	or	less	likely	to	be	passed	on
和	先天性	畸形	的	肢	是	更多的	或者	较少的	可能	到	是	通过了	在

[tu:; tə][ðer; ðər] ['tʃɪldrən] .

to	their	children	.
到	他们的	孩子们	.

肢体先天性畸形或多或少有可能遗传给他们的孩子。

[ðer; ðər][ɑ:r; ər]['keɪsɪz][ʌv; əv]['nætʃ(ə)rəl]['blaɪndnəs] , [ðoʊ] , [tu:; tə] [wɪtʃ] [ðɪs] [ru:l] [dʌz] [nɑ:t] [ə'plai]

There	are	cases	of	natural	blindness	,	though	,	to	which	this	rule	does	not	apply
那里	是	案例	的	自然的	失明	,	尽管	,	到	哪个	这	规则	做	不是	申请

.

:

.

不过，也有一些先天性失明的情况，这条规则不适用。

['krɪmənəlz] , [ˌælkə'hɔliks] , [ænd; ənd]['pɜ:sənz] [ˌdɪsprə'pɔ:rʃənət] [ɪn][saɪz][ʃʊd; ʃəd][nɑ:t] ['mæri] .

Criminals	,	alcoholics	,	and	persons	disproportionate	in	size	should	not	marry	.
罪犯	,	酗酒者	,	和	人	不成比例的	在	尺寸	应该	不是	结婚	.

罪犯、酗酒者以及体型比例失调的人不应该结婚。

[ɪn][ðə; ði][læst] - ['menʃ(ə)nd] , [læk] [ʌv; əv]['mju:tʃuəl] ['fɪzɪk(ə)l] [əˌdæptə'bɪlətɪ] [meɪ] [prə'du:s] [mʌtʃ]

In	the	last	-	mentioned	,	lack	of	mutual	physical	adaptability	may	produce	much
在	这	最后的	-	提及	,	缺少	的	相互的	身体的	适应性	可能	生产	很多

[ʌn'hæpinəs] ,

unhappiness	,
不快乐	,

最后一种情况是，缺乏相互的身体适应性可能会导致很多不愉快。

[ɪ'speʃəli] [ɑ:n][ðə; ði][pɑ:rt][ʌv; əv][ðə; ði][waɪf] .

especially	on	the	part	of	the	wife	.
尤其	在	这	部分	的	这	妻子	.

尤其是妻子一方。

['sɪriəs] ['loʊk(ə)l] [dɪ'zi:z] , [stə'rɪləti] , [ænd; ənd] [greɪt] [rɪsk][ɪn]['tʃaɪldbɜ:rθ] [meɪ] [rɪ'zʌlt] .

Serious	local	disease	,	sterility	,	and	great	risk	in	childbirth	may	result	.
严肃的	当地的	疾病	,	无菌	,	和	伟大的	风险	在	分娩	可能	结果	.

可能导致严重的局部疾病、不育以及分娩风险增加。

[dɪ'spærəti][ʌv; əv] ['jɪrz] , [dɪ'spærəti][ʌv; əv] [reɪs] , [ə; eɪ]['pɑ:vərti] [wɪtʃ] [wɪl] [nɑ:t][pər'mɪt][ðə; ði]['prɑ:pər]

Disparity	of	years	,	disparity	of	race	,	a	poverty	which	will	not	permit	the	proper
差距	的	年	,	差距	的	种族	,	一个	贫困	哪个	将要	不是	允许	这	恰当的

['reɪzɪŋ] [ʌv; əv] ['tʃɪldrən] ,

raising	of	children	,
提高	的	孩子们	,

年龄差距、种族差距、贫困导致无法妥善抚养孩子，

[ˌʌndɪ'zaɪərəb(ə)l]['mɔ:rəl] ['kærəktər] [ɑ:r; ər][ɔ:l] [gʊd] ['ri:z(ə)nz][fɔ:r; fər][nɑ:t] ['mæriŋ] .

undesirable	moral	character	are	all	good	reasons	for	not	marrying	.
不理想的	道德	特点	是	全部	好的	原因	为了	不是	结婚	.

道德品质不佳都是不结婚的合理理由。

['medɪk(ə)l] [ɪgˌzæmɪ'neɪʃ(ə)n] [bɪ'fɔ:r] ['mærɪdʒ]

MEDICAL	EXAMINATION	BEFORE	MARRIAGE
医疗的	考试	前	婚姻

婚前体检

['medɪk(ə)l][ɪgˌzæmɪ'neɪʃ(ə)n][æz; əz][ə; eɪ] [prɪ'lɪmɪneri] [tuː; tə] ['mærɪdʒ] [ɪz] ['præktɪkli] [mɔːr] ['væljuəb(ə)l]

Medical	examination	as	a	preliminary	to	marriage	is	practically	more	valuable
医疗的	考试	作为	一个	初步的	到	婚姻	是	几乎	更多的	有价值的

[ðæn; ðən][ə; eɪ] ['mærɪdʒ] ['laɪs(ə)ns] .

than	a	marriage	license	.
比	一个	婚姻	执照	.

婚前体检实际上比结婚证更有价值。

[sɪns] ['meni] [ɪn'taɪərli] ['ɪnəs(ə)nt] [jʌŋ] ['gɝːlz][tuː; tə] - [deɪ] ['sʌfər] [frʌm; frəm] [dɪ'ziːz] , [ɪn'kɜːrd]

Since	many	entirely	innocent	young	girls	to	-	day	suffer	from	disease	,	incurred
自从	许多	完全	清白的	年轻的	女孩们	到	-	天	遭受	从	疾病	,	已发生

['iːðər] [θruː] [hə'redɪteri] [ɔːr][ˌæksə'dent(ə)l][ɪn'fekʃ(ə)n] ,

either	through	hereditary	or	accidental	infection	,
任何一个	通过	遗传	或者	偶然	感染	,

由于如今许多完全无辜的年轻女孩都患有疾病，这些疾病可能是由于遗传或意外感染造成的，

[ə; eɪ] [wʊd] - [biː; bi] ['hʌzbənd] [meɪ] [biː; bi] [sed] [tuː; tə][biː; bi][kwaɪt][æz; əz] [mʌtʃ] [ɪn'taɪtld] [tuː; tə]

a	would	-	be	husband	may	be	said	to	be	quite	as	much	entitled	to
一个	会	-	是	丈夫	可能	是	说	到	是	相当	作为	很多	标题	到

[prə'tekʃn] [æz; əz][hɪz; ɪz][braɪd] - [tuː; tə] - [biː; bi] .

protection	as	his	bride	-	to	-	be	.
保护	作为	他的	新娘	-	到	-	是	.

可以说，准新郎和准新娘一样，都有权获得保护。

[prə'hɪbətɪv] ['fɪzɪk(ə)l] ['diːfekts; dɪ'fekts][ɑːr; ər]['ɔːlsoʊ] [dɪ'skʌvərd] [ɪn] [ðɪs] [kə'nekʃ(ə)n] .

Prohibitive	physical	defects	are	also	discovered	in	this	connection	.
禁止	身体的	缺陷	是	还	发现	在	这	联系	.

此外，还发现了一些严重的物理缺陷。

['tʃæptər] [ˌviːˌaɪ'aɪ'aɪ] [-]

CHAPTER	VIII	[	45	]
章	八	[	-	]

第八章[45]

[seks] [ɪn] [ðə; ðɪ] ['mærɪdʒ] [rɪ'leɪʃn]

SEX	IN	THE	MARRIAGE	RELATION
性别	在	这	婚姻	关系

婚姻关系中的性

[ðə; ðɪ] [waɪf]

THE	WIFE
这	妻子

妻子

[dʒiː]

G
G

G

[ˌaɪ ɑːr 'el] ['mæri] , [ɪn][ðə; ðɪ]['faɪn(ə)l][ə'næləsɪs] ,

IRLS	marry	,	in	the	final	analysis	,
irls	结婚	,	在	这	最终的	分析	,

归根结底，IRLS 结婚了

[bɪ'kəz, bɪ'kɔːz] [lʌv] [fɔːr; fər][ðə; ðɪ] [meɪl] [ɪz][æn; ən] [ɪ'neɪt] ['nætʃ(ə)rəl]['prɪnsəp(ə)l][ʌv; əv][ðə; ðɪ] ['fiːmeɪl]

because	love	for	the	male	is	an	innate	natural	principle	of	the	female
因为	爱	为了	这	男性	是	一个	先天	自然的	原则	的	这	女性

['neɪtʃər] .

nature	.
自然	.

因为爱慕男性是女性天性中与生俱来的自然规律。

[æt; ət][ɪts][best] [ðɪs] [lʌv] [ɪz] [pjʊr] [ænd; ənd] [tʃeɪst] .

At	its	best	this	love	is	pure	and	chaste	.
在	它是	最好的	这	爱	是	纯的	和	贞洁	.

这种爱最美好的时候是纯洁无瑕的。

[ðə; ði] [gʊd] ['wʊmən] ['riəlaiziz] [ðæt] [ɪts][fɜːrst] ['pɜːrpəs] [ɪz][nɑːt] [mɪr] ['kɑːrn(ə)l] ['pleʒər] .

The	good	woman	realizes	that	its	first	purpose	is	not	mere	carnal	pleasure	.
这	好的	女士	意识到	那	它是	第一的	目的	是	不是	仅仅	肉体	乐趣	.

善良的女人明白，它的首要目的并非仅仅是肉体的快乐。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz][ə; eɪ]['speʃ(ə)l] [ə'vaʊəl] [ʌv; əv][ðə; ði] ['waɪfs] [rɪ'leɪʃnz] [tuː; tə][hɜːr; hər] ['hʌzbənd] ,

It	is	a	special	avowal	of	the	wife's	relations	to	her	husband	,
它	是	一个	特别的	承认	的	这	妻子的	关系	到	她	丈夫	,

这是妻子对丈夫关系的一种特殊表述。

[ænd; ənd][ɪts]['nætʃ(ə)rəl][æz; əz] [wel] [æz; əz]['mɔːrəl][end][ɪz][ðə; ði] [ɪ'stæblɪʃmənt] [ʌv; əv][ðə; ði]['fæməli][ɑːn]

and	its	natural	as	well	as	moral	end	is	the	establishment	of	the	family	on
和	它是	自然的	作为	出色地	作为	道德	结尾	是	这	建立	的	这	家庭	在

[ðə; ði]['beɪsɪs][ʌv; əv][ə; eɪ] ['helθi] ['prɑːdʒəni] .

the	basis	of	a	healthy	progeny	.
这	基础	的	一个	健康	后代	.

其自然和道德目的是为了在健康后代的基础上建立家庭。

[bɪ'fɔːr] ['mærɪdʒ]

BEFORE	MARRIAGE
前	婚姻

婚前

[ðə; ði][waɪf] - [tuː; tə] - [biː; bi] , [laɪk][hɜːr; hər] [prə'spektɪv] ['hʌzbənd] , [wɪl] [biː; bi] [wel] [əd'vaɪzd][tuː; tə]

The	wife	-	to	-	be	,	like	her	prospective	husband	,	will	be	well	advised	to
这	妻子	-	到	-	是	,	喜欢	她	预期	丈夫	,	将要	是	出色地	建议	到

[æsk][fɔːr; fər][ə; eɪ]['medɪk(ə)l] [helθ] [sər'tɪfɪkət] .

ask	for	a	medical	health	certificate	.
问	为了	一个	医疗的	健康	证书	.

准新娘和准新郎一样，最好都要求对方提供健康证明。

[noʊ][mæn] , [noʊ] ['mætər] [haʊ] [gʊd] [hɪz; ɪz][ˌrepju'teɪʃ(ə)n] [meɪ] [biː; bi] ,

No	man	,	no	matter	how	good	his	reputation	may	be	,
不	男人	,	不	事情	如何	好的	他的	名声	可能	是	,

任何人，无论他的名声多么好，

[ʃʊd; ʃəd] ['mæri] ([ɑːn][hɪz; ɪz] [oʊn] [ə'kaʊnt] [æz; əz] [wel] [æz; əz] [ðæt] [ʌv; əv][ðə; ði][gɜːrl]) [wɪ'ðaʊt]

should	marry	(	on	his	own	account	as	well	as	that	of	the	girl	)	without
应该	结婚	(	在	他的	自己的	帐户	作为	出色地	作为	那	的	这	女孩	)	没有

['θɜːroʊ] [ɪgˌzæmɪ'neɪʃ(ə)n][baɪ][ə; eɪ] [fɪ'zɪʃ(ə)n] .

thorough	examination	by	a	physician	.
彻底	考试	经过	一个	医生	.

应该在没有经过医生彻底检查的情况下结婚（无论男女双方都同意）。

[ðə; ði] ['kɑːnsɪkwensɪz] [ʌv; əv] [və'nɪriəl] [ɪn'fekʃ(ə)n] [əd'ministəd] [tuː; tə][ˌʌn'bɔːrn] ['tʃɪldrən] [baɪ][ðer; ðər]

The	consequences	of	venereal	infection	administered	to	unborn	children	by	their
这	结果	的	性病	感染	管理	到	未出生的	孩子们	经过	他们的

['perənts] [ɑːr; ər] [tuː] ['hɔːrəb(ə)l][tuː; tə] [ə'laʊ] [ʌv; əv] ['eni] [rɪsk] ['biːɪŋ] ['teɪkən] .

parents	are	too	horrible	to	allow	of	any	risk	being	taken	.
父母	是	也	可怕	到	允许	的	任何	风险	存在	已采取	.

父母将性传播疾病传染给未出生的孩子，其后果极其可怕，绝对不能冒任何风险。

[ə'nʌðər] [bɪt][ʌv; əv][əd'vaɪs] , [wɪtʃ] ['kænɑ:t][bi:; bi][tu:] ['haɪli] [kə'mendid] , [ɪz][ðæt][ðə; ði]

Another	bit	of	advice	,	which	cannot	be	too	highly	commended	,	is	that	the
其他	少量	的	建议	,	哪个	不能	是	也	高度	赞扬	,	是	那	这

[prə'spektɪv] ['hʌzbənd] [ænd; ənd][waɪf] ,

prospective	husband	and	wife	,
预期	丈夫	和	妻子	,

还有一条建议，这条建议怎么强调都不为过，那就是准新郎和准新娘们，

[bɪ'fɔ:r] [ðeɪ] ['mæri] , [hæv; həv][ə; eɪ][pleɪn] [tɔ:k][wɪð; wɪθ] [i:tʃ] ['ʌðər] [rɪ'gɑ:rdɪŋ] [ˌɪndɪ'vɪdʒuəl]['sekʃuəl]

before	they	marry	,	have	a	plain	talk	with	each	other	regarding	individual	sexual
前	他们	结婚	,	有	一个	清楚的	讲话	和	每个	其他	关于	个人	性

[pɪˌkju:li:'ærəti:z][ænd; ənd] [ni:dz] .

peculiarities	and	needs	.
特殊性	和	需求	.

结婚前，双方应该坦诚地谈谈彼此的性怪癖和需求。

[ə; eɪ] [hɑ:rt] - [tu:; tə] - [hɑ:rt] [tɔ:k][ʌv; əv] [ðɪs] [kaɪnd] [wʊd] [-]

A	heart	-	to	-	heart	talk	of	this	kind	would	[	46	]
一个	心	-	到	-	心	讲话	的	这	种类	会	[	-	]

这种推心置腹的谈话会[46]

[bi:; bi][æpt][tu:; tə] [prɪ'vent] [greɪt] [ˌdɪsə'pɔɪntmənts] [ænd; ənd] ['ɪnkəm,pætə'bɪlətɪ] [wɪtʃ] ['ʌðərwaɪz]

be	apt	to	prevent	great	disappointments	and	incompatibilities	which	otherwise
是	易于	到	防止	伟大的	失望	和	不兼容性	哪个	否则

[meɪ] [bɪ'kʌm] ['pɜ:rmənənt] .

may	become	permanent	.
可能	变得	永恒的	.

有助于避免可能变成永久性的巨大失望和不合。

[ðə; ði] [waɪf] [ænd; ənd][hɜ:r; hər] [pə'zɪʃ(ə)n]

THE	WIFE	AND	HER	POSITION
这	妻子	和	她	位置

妻子及其地位

[ðə; ði]['nætʃ(ə)rəl]['ɪnstɪŋkt][ʌv; əv][ə; eɪ][mæn][ɪz][tu:; tə] [si:k] [hɪz; ɪz] [meɪt] .

The	natural	instinct	of	a	man	is	to	seek	his	mate	.
这	自然的	本能	的	一个	男人	是	到	寻找	他的	伴侣	.

男人的天性是寻找伴侣。

[ɑ:n][hɜ:r; hər][hi:; hi] [dɪ'pendz] [fɔ:r; fər][æn; ən]['ɔ:rdərli][ænd; ənd] ['lɔ:fl] [ɪn'dʌldʒəns] [ʌv; əv][hɪz; ɪz][seks]

On	her	he	depends	for	an	orderly	and	lawful	indulgence	of	his	sex
在	她	他	取决于	为了	一个	秩序	和	合法的	放纵	的	他的	性别

[dɪ'mændz] .

demands	.
需求	.

他依靠她来有序合法地满足自己的性需求。

[ðə; ði] ['gretɪst] [lɔ:n'dʒevəti][ænd; ənd][best] [helθ] [ɑ:r; ər][tu:; tə][bi:; bi][faʊnd] [ə'mʌŋ] ['hæpɪli] ['mærid]

The	greatest	longevity	and	best	health	are	to	be	found	among	happily	married
这	最	长寿	和	最好的	健康	是	到	是	成立	之中	快乐地	已婚

['fɑ:ðəz] [ænd; ənd] ['mʌðərz] .

fathers	and	mothers	.
父亲们	和	母亲们	.

婚姻幸福的父母往往寿命最长、身体最健康。

[noʊ] [jʌŋ] ['wʊmən] [ʃʊd; ʃəd] ['mæri] [wɪ'ðaʊt] [ə; eɪ] [fʊl] ['nɑ:lɪdʒ] [ʌv; əv][hɜ:r; hər][seks] ['du:tiz] [tu:; tə]

No	young	woman	should	marry	without	a	full	knowledge	of	her	sex	duties	to
不	年轻的	女士	应该	结婚	没有	一个	满的	知识	的	她	性别	职责	到

[hɜ:r; hər] ['hʌzbənd] .

her	husband	.
她	丈夫	.

任何年轻女子在完全了解自己对丈夫的性义务之前，都不应该结婚。

[ænd; ənd][ʃi:; ʃi][ʃʊd; ʃəd]['nevər]['kɑ:nsəmət; 'kɑ:nsəmeɪt][ðə; ði] ['mærɪdʒ] [vaʊ] ['grʌdʒɪŋli] .

And	she	should	never	consummate	the	marriage	vow	grudgingly	.
和	她	应该	绝不	完善	这	婚姻	发誓	勉强	.

她绝不应该勉强履行婚姻誓言。

['tʃaɪldbɜ:rθ] ['haɪdʒi:n]

CHILDBIRTH	HYGIENE
分娩	卫生

分娩卫生

['tʃaɪldbɜ:rθ][ɪz][ðə; ði]['nætʃ(ə)rəl] ['kɑ:nsɪkwens] [ʌv; əv] ['mærɪdʒ] .

Childbirth	is	the	natural	consequence	of	marriage	.
分娩	是	这	自然的	结果	的	婚姻	.

生育是婚姻的自然结果。

[ɪts] ['prɑ:sesɪz] [hæv; həv] [ɔ:l'redi] [bɪn] [ɪk'spleɪnd] [ɪn] ['tʃæptər] [i:][ʌv; əv] [ðɪs] [bʊk] .

Its	processes	have	already	been	explained	in	Chapter	II	of	this	book	.
它是	流程	有	已经	到过	解释	在	章	二	的	这	书	.

本书第二章已经解释了其过程。

[ðer; ðər][ɑ:r; ər] , [haʊ'evər] , [sʌm; səm][haɪ'dʒenɪkˌhaɪ'dʒi:nɪk][fækts][ɪn] [kə'nekʃ(ə)n] [wɪð; wɪθ][ˌaɪ 'ti:] [wɪtʃ]

There	are	,	however	,	some	hygienic	facts	in	connection	with	it	which
那里	是	,	然而	,	一些	卫生	事实	在	联系	和	它	哪个

[ʃʊd; ʃəd][bi:; bi]['noʊtɪd] .

should	be	noted	.
应该	是	著名的	.

但是，关于这一点，有一些卫生方面的知识需要注意。

[wʌns] ['pregnənsi] [ɪz] [ɪ'stæblɪʃt] , [æz; əz] [su:n] [æz; əz][ðə; ði][fækt][ɪz] [sə'spektɪd] ,

Once	pregnancy	is	established	,	as	soon	as	the	fact	is	suspected	,
一次	怀孕	是	已确立的	,	作为	很快	作为	这	事实	是	怀疑	,

一旦确认怀孕，一旦怀疑怀孕，

[ðə; ði] ['mʌðər] - [tu:; tə] - [bi:; bi][ʃʊd; ʃəd] [lʊk] [ɑ:n][ðə; ði]['lɪt(ə)l]['embrioʊ][æz; əz] [ɔ:l'redi] [ə; eɪ]['membər] [ʌv; əv][ðə; ði]['fæməli] .

the	mother	-	to	-	be	should	look	on	the	little	embryo	as	already	a	member	of	the	family	.
这	母亲	-	到	-	是	应该	看	在	这	小的	胚胎	作为	已经	一个	成员	的	这	家庭	.

准妈妈应该把小胚胎视为家庭的一员。

['evri] [ækt][ʌv; əv] [i:tʃ] ['perənt][ʃʊd; ʃəd] [naʊ] [bi:; bi] [pər'fɔ:rmd] ([æt; ət] [li:st] [tu:; tə][sʌm; səm] [dɪ'gri:])

Every	act	of	each	parent	should	now	be	performed	(	at	least	to	some	degree	)
每一个	行为	的	每个	父母	应该	现在	是	执行	(	在	至少	到	一些	程度	)

[wɪð; wɪθ] ['refrəns] [tu:; tə][ðə; ði] [ˌfɔ:rθ'kʌmɪŋ] ['ɪnfənt] .

with	reference	to	the	forthcoming	infant	.
和	参考	到	这	即将推出	婴儿	.

父母的每一项行为现在都应该（至少在某种程度上）与即将出生的婴儿有关。

[ðə; ði] ['mʌðɚz] [θɔ:ts] [ʃʊd; ʃəd][bi:; bi][də'rektɪd][tu:; tə][ˌaɪ 'ti:][æz; əz] [mʌtʃ] [æz; əz]['pɑ:səb(ə)l] .

The	mother's	thoughts	should	be	directed	to	it	as	much	as	possible	.
这	母亲的	想法	应该	是	指导	到	它	作为	很多	作为	可能的	.

母亲应该尽可能地将注意力集中在这件事上。

['mentəli] [ʃi:; ʃi][ʃʊd; ʃəd] [ri:d] ['lɪtərətʃʊr; 'lɪtrətʃər; 'lɪtrətʃʊr][ʌv; əv][ə; eɪ]['lɔ:fti][ænd; ənd] [i'nəublɪŋ] ['kærəktər]

Mentally	she	should	read	literature	of	a	lofty	and	ennobling	character
精神上	她	应该	读	文学	的	一个	高远	和	升华	特点

.

:

.

她应该在精神层面阅读一些高尚、具有启迪意义的文学作品。

[ðə; ði] ['θiːəri] [ɪz] [ðæt] [ðɪs] [səːvz] [ə; eɪ] [gʊd] ['pɜːrpəs] [ɪn] [prə'djʊsɪŋ] [ə; eɪ] [mɔːr] ['pɜːrfɪkt] ,

The	theory	is	that	this	serves	a	good	purpose	in	producing	a	more	perfect	,
这	理论	是	那	这	服务	一个	好的	目的	在	生产	一个	更多的	完美的	,

理论认为，这样做有利于创造一个更完美的.....

['helθi] [ænd; ənd] [ɪn'telɪdʒənt] [tʃaɪld] .

healthy	and	intelligent	child	.
健康	和	聪明的	孩子	.

健康聪明的孩子。

['fɪzɪkli] , [ʃiː; ʃi] [ʃʊd; ʃəd] [teɪk] ['plenti] [ʌv; əv] ['æktɪv] ['eksərsaɪz] ['dʊrɪŋ] [dʒe'steɪʃn] .

Physically	,	she	should	take	plenty	of	active	exercise	during	gestation	.
身体	,	她	应该	拿	很多	的	积极的	锻炼	期间	妊娠	.

在身体方面，她怀孕期间应该进行大量的积极运动。

['æktɪv] ['eksərsaɪz] [dʌz] [nɑːt] , [ʌv; əv] [kɔːrs] , [miːn] ['vaɪələnt]['eksərsaɪz] .

Active	exercise	does	not	,	of	course	,	mean	violent	exercise	.
积极的	锻炼	做	不是	,	的	课程	,	意思是	暴力	锻炼	.

积极锻炼当然不意味着剧烈运动。

[ænd; ənd][ʃiː; ʃi][ʃʊd; ʃəd][juːz][ə; eɪ] “ [helθ] [lɪft] .

And	she	should	use	a	“	Health	Lift	.
和	她	应该	使用	一个	“	健康	举起	.

她应该使用“健康提升”。

” ['dʊrɪŋ] [ðɪs] [-]

”	During	this	[	47	]
”	期间	这	[	-	]

“在此期间[47]

[taɪm] [ʃiː; ʃi] [ʃʊd; ʃəd] [səb'sɪst] [æz; əz] [fɑːr] [æz; əz] ['pɑːsəb(ə)l] [ɑːn] [ə; eɪ] [ˌfærə'neɪʃəs] ['daɪət] , [fruːts] [ænd; ənd]

time	she	should	subsist	as	far	as	possible	on	a	farinaceous	diet	,	fruits	and
时间	她	应该	生存	作为	远的	作为	可能的	在	一个	粉状的	饮食	,	水果	和

['vedʒtəb(ə)lz] .

vegetables	.
蔬菜	.

她应该尽可能以淀粉类食物、水果和蔬菜为主食。

[ðə; ði] [fuːdz] [ʃʊd; ʃəd] [biː; bi] ['pleɪnli] [kʊkt] , [wɪ'ðaʊt] ['spaɪsɪz] .

The	foods	should	be	plainly	cooked	,	without	spices	.
这	食物	应该	是	显然	煮熟	,	没有	香料	.

食物应该用清淡的食材烹制，不要加香料。

[ɪf] [ɔːl] [els] [ɪz] [æz; əz] [ˌaɪ 'tiː] [ʃʊd; ʃəd] [biː; bi] ,

If	all	else	is	as	it	should	be	,
如果	全部	别的	是	作为	它	应该	是	,

如果其他一切都如预期那样，

[ðə; ði] [bɜːrθ] [ʌv; əv] [ðə; ði] [tʃaɪld] [æt; ət] [ðə; ði] [end] [ʌv; əv] [ðə; ði] ['kʌstəmeri] [naɪn] [mʌnθs] [wɪl] [biː; bi]

the	birth	of	the	child	at	the	end	of	the	customary	nine	months	will	be
这	出生	的	这	孩子	在	这	结尾	的	这	习惯	九	几个月	将要	是

[ə'tendid] [baɪ] [kəm'pærətɪvli] ['lɪt(ə)l] [peɪn] [ænd; ənd] ['deɪndʒər] .

attended	by	comparatively	little	pain	and	danger	.
参加	经过	比较	小的	疼痛	和	危险	.

按照惯例，九个月后分娩的孩子所承受的痛苦和危险相对较少。

[haʊ] ['ɔːf(ə)n] [ʃʊd; ʃəd] ['tʃaɪldbɜːrθ] [teɪk] [pleɪs] ?

HOW	OFTEN	SHOULD	CHILDBIRTH	TAKE	PLACE	?
如何	经常	应该	分娩	拿	地方	?

多久生育一次比较合适?

[ˌaɪ 'tiː][ɪz][moʊst][ɪm'pɔːrt(ə)nt] [ðæt] [ðə; ði] ['tʃaɪldberɪŋ] [waɪf][ænd; ənd] ['mʌðər] [hæv; həv][ə; eɪ] [lɔːŋ]

It	is	most	important	that	the	childbearing	wife	and	mother	have	a	long
它	是	最多	重要的	那	这	生育	妻子	和	母亲	有	一个	长的

['pɪriəd] [ʌv; əv] [rest] [bɪ'twiːn] [bəːθs] .

period	of	rest	between	births	.
时期	的	休息	之间	出生	.

对于生育妻子和母亲来说，两次生育之间拥有较长的休息时间至关重要。

[æt; ət] [liːst] [wʌn] [jɪr] [ʃʊd; ʃəd] ['seprət] [ə; eɪ][bɜːrθ][ænd; ənd][ðə; ði] [kən'sepʃ(ə)n] ['fɑːloʊɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] .

At	least	one	year	should	separate	a	birth	and	the	conception	following	it	.
在	至少	一	年	应该	分离	一个	出生	和	这	概念	下列的	它	.

分娩与再次受孕之间至少应间隔一年。

[ðɪs] [miːnz] [ðæt] [ə'baʊt] [tuː] ['jɪrz] [ʃʊd; ʃəd] [ɪ'læps] [bɪ'twiːn] [tuː] [bəːθs] .

This	means	that	about	two	years	should	elapse	between	two	births	.
这	方法	那	关于	二	年	应该	流逝	之间	二	出生	.

这意味着两次生育之间应该间隔大约两年。

[ɪf] [ðɪs] [ruːl] [biː; bi] ['fɑːloʊd] , [ðə; ði][waɪf] [wɪl] [rɪ'teɪn] [hɜːr; hər] [helθ] ,

If	this	rule	be	followed	,	the	wife	will	retain	her	health	,
如果	这	规则	是	随后	,	这	妻子	将要	保持	她	健康	,

如果遵循这条规则，妻子就能保持健康。

[ænd; ənd][hɜːr; hər] ['tʃɪldrən] [wɪl] ['ɔːlsoʊ][biː; bi] ['helθi] .

and	her	children	will	also	be	healthy	.
和	她	孩子们	将要	还	是	健康	.

她的孩子们也会很健康。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz][fɑːr] ['betər] [tuː; tə] [gɪv] [bɜːrθ][tuː; tə]['sev(ə)n] ['tʃɪldrən] , [huː] [wɪl] [lɪv; laɪv][ænd; ənd][biː; bi]

It	is	far	better	to	give	birth	to	seven	children	,	who	will	live	and	be
它	是	远的	更好的	到	给	出生	到	七	孩子们	,	WHO	将要	居住	和	是

['helθi] ,

healthy	,
健康	,

与其生七个孩子，不如生七个孩子，他们会健康地活下来。

[ðæn; ðən][tuː; tə] [ber] [ˌfɔːr'tiːn] , [ʌv; əv] [huːm] ['sev(ə)n][ɑːr; ər] ['laɪkli] [tuː; tə][daɪ] ,

than	to	bear	fourteen	,	of	whom	seven	are	likely	to	die	,
比	到	熊	十四	,	的	谁	七	是	可能	到	死	,

比生十四个孩子要好，其中七个孩子可能夭折。

[waɪl] [ðə; ði] ['nuːmərəs] [sək'sesɪv] [bəːθs] [wer] [aʊt][ænd; ənd][eɪdʒ][ðə; ði] [ʌn'fɔːrtʃənət] ['mʌðər] .

while	the	numerous	successive	births	wear	out	and	age	the	unfortunate	mother	.
尽管	这	很多的	连续	出生	穿	出去	和	年龄	这	不幸	母亲	.

而多次连续生育则使不幸的母亲身心俱疲、衰老不堪。

[ˌmætrɪ'moʊniəl] [ə'dʒʌstmənt]

MATRIMONIAL	ADJUSTMENT
婚姻	调整

婚姻调整

[ðə; ði] [ə'bʌv] ['pærəgræf] [diːlz] [wɪð; wɪθ][wʌn]['diːteɪl][ʌv; əv] [wʌt] [maɪt] [biː; bi] [kɔːld] “ [ˌmætrɪ'moʊniəl]

The	above	paragraph	deals	with	one	detail	of	what	might	be	called	“	matrimonial
这	多于	段落	交易	和	一	细节	的	什么	可能	是	称为	“	婚姻

[ə'dʒʌstmənt] .

adjustment	.
调整	.

以上段落涉及所谓的“婚姻调整”的一个细节。

” [ðɪs] [ə'dʒʌstmənt] [ɔːr]['kɑːmprəmaɪz][ɪz][ə; eɪ] ['fiːtʃər] [ʌv; əv][ɔːl] [sək'sesf(ə)l] ['mærɪdʒz] .

”	This	adjustment	or	compromise	is	a	feature	of	all	successful	marriages	.
”	这	调整	或者	妥协	是	一个	特征	的	全部	成功的	婚姻	.

“这种调整或妥协是所有成功婚姻的特点。”

[ðə; ði][ˌɪndɪ'vɪdʒuəl] ['kreɪvɪŋz] [ʌv; əv] ['hʌzbənd] [ænd; ənd][waɪf][mʌst; məst][biː; bi]['rekənsaild][baɪ]['mjuːtʃuəl]
The individual cravings of husband and wife must be reconciled by mutual
这 个人 渴望 的 丈夫 和 妻子 必须 是 和解 经过 相互的
[gʊd] [wɪl] [ænd; ənd] [fɔːr'berəns] [ɪf] [ðeɪ] [ɑːr; ər][tuː; tə][biː; bi] ['hæpi] .
good will and forbearance if they are to be happy .
好的 将要 和 宽容 如果 他们 是 到 是 快乐的 .

夫妻双方若想获得幸福，就必须通过彼此的善意和宽容来调和彼此的个人欲望。

[ə'tenʃ(ə)n] [ʃʊd; ʃəd][biː; bi] [peɪd] [ɪn][pər'tɪkjələr][tuː; tə][nɑːt] [ə'laʊɪŋ] ['hæbɪt] , “ [ðə; ði][wɜːrst][foʊ][ʌv; əv]
Attention should be paid in particular to not allowing habit , “ the worst foe of
注意力 应该 是 有薪酬的 在 特别的 到 不是 允许 习惯 , “ 这 最差 敌人 的
['mærid] ['hæpinəs] ,
married happiness ,
已婚 幸福 ,

尤其要注意不要让习惯，“习惯是婚姻幸福的最大敌人”。

” [tuː; tə] [bɪ'kʌm] [tuː] [wel] [ɪ'stæblɪʃt] [ɪn][ðə; ði][hoʊm] ,
” to become too well established in the home ,
” 到 变得 也 出色地 已确立的 在 这 家 ,

“在家中过于安定”，

[ænd; ənd][tuː; tə] ['kʌltɪveɪt] [ðæt] [lʌv] [ænd; ənd] [ə'fekʃ(ə)n] [wɪtʃ] [sə'vaivz] [ðə; ði] [dɪ'klaɪn] [ʌv; əv][ðə; ði]
and to cultivate that love and affection which survives the decline of the
和 到 培育 那 爱 和 感情 哪个 幸存 这 衰退 的 这
['sekʃuəl] ['fækltiz] . [-]
sexual faculties . [48]
性 学院 . [-]

并培养那种在性能力衰退后仍然存在的爱和感情。[48]

[ðə; ði][aɪ'diːəl] ['mærɪdʒ]
THE IDEAL MARRIAGE
这 理想的 婚姻

理想的婚姻

[ðə; ði][aɪ'diːəl] ['mærɪdʒ] [ɪz][ðə; ði][wʌn][ɪn] [wɪtʃ] [ə'fekʃ(ə)n] [kəm'bainz] [tuː; tə] [brɪŋ] ['hæpinəs] [tuː; tə]
The ideal marriage is the one in which affection combines to bring happiness to
这 理想的 婚姻 是 这 一 在 哪个 感情 组合 到 带来 幸福 到
[bəuθ]['pɑːrtnərz][ɪn][ə; eɪ] [seɪn] ['juːniən][ʌv; əv][seks][ænd; ənd][soʊl] .
both partners in a sane union of sex and soul .
两个都 合作伙伴 在 一个 理智 联盟 的 性别 和 灵魂 .

理想的婚姻是夫妻双方在性与灵的和谐结合中，彼此相爱，从而获得幸福。

[æz; əz][wʌn] ['kɑːməntеɪtər] [hæz; həz] ['ræðər] [ʌn'hæpɪli] [ɪk'sprest] [ˌaɪ 'tiː] :
As one commentator has rather unhappily expressed it :
作为 一 评论员 有 相当 不幸地 表达 它 :

正如一位评论员颇为遗憾地表达的那样：

“ [wen] ['mærid] [ðə; ði]['bæt(ə)l][fɔːr; fər][wʌn][juˈnaɪtɪd][ænd; ənd][hɑːr'moʊniəs][laɪf] ['riːəli] [bɪ'gɪnz] !
“ When married the battle for one united and harmonious life really begins !
“ 什么时候 已婚 这 战斗 为了 一 团结的 和 和谐 生活 真的 开始 !

“结婚之后，争取团结和谐生活的战斗才真正开始！”

” [ˌaɪ 'tiː][ɪz] , [ɪn'diːd] , [bʌt; bət] [tuː] ['ɔːf(ə)n][ə; eɪ]['bæt(ə)l] !
” It is , indeed , but too often a battle !
” 它 是 , 的确 , 但 也 经常 一个 战斗 !

“的确如此，但往往是一场战斗！”

[fɔːr'berəns] , [kən,sɪdə'reɪʃ(ə)n][ænd; ənd] [rɪ'spekt] [mʌst; məst][biː; bi][ðə; ði][faʊn'deɪʃ(ə)n][ɑːn] [wɪtʃ] [ðə; ði]

Forbearance	**,**	**consideration**	**and**	**respect**	**must**	**be**	**the**	**foundation**	**on**	**which**	**the**
宽容	,	考虑	和	尊重	必须	是	这	基础	在	哪个	这

[aɪ'diːəl] ['mærɪd] [steɪt] [ɪz] [bɪlt] .

ideal	**married**	**state**	**is**	**built**	**.**
理想的	已婚	状态	是	建造	.

宽容、体谅和尊重必须是构建理想婚姻状态的基础。

[ðə; ði] ['hʌzbənd] [ʃʊd; ʃəd]['riːəlaɪz] [ðæt] [hɪz; ɪz] ['waɪfs] [lʌv] [fɔːr; fər][hɪm; ɪm][ɪn'djuːsɪz][hɜːr; hər][tuː; tə] [ə'laʊ]

The	**husband**	**should**	**realize**	**that**	**his**	**wife's**	**love**	**for**	**him**	**induces**	**her**	**to**	**allow**
这	丈夫	应该	意识到	那	他的	妻子的	爱	为了	他	诱导	她	到	允许

['prɪvəlɪdʒɪz][ʌv; əv][ə; eɪ]['pɜːrsən(ə)l]['neɪtʃər] [wɪtʃ] [hɜːr; hər] [ɪ'neɪt] ['tʃæstəti] [ænd; ənd] [tɪ'mɪdəti] [maɪt]

privileges	**of**	**a**	**personal**	**nature**	**which**	**her**	**innate**	**chastity**	**and**	**timidity**	**might**
特权	的	一个	个人的	自然	哪个	她	先天	贞洁	和	胆怯	可能

['ʌðərwaɪz] [rɪ'fjuːz] .

otherwise	**refuse**	**.**
否则	拒绝	.

丈夫应该明白，妻子对他的爱促使她允许一些个人特权，而她天生的贞洁和羞怯，原本可能会拒绝这些特权。

[ɪn] [rɪ'tɜːrn] , [hiː; hi][ʃʊd; ʃəd] [ək'sept] [ðiːz] ['prɪvəlɪdʒɪz][wɪð; wɪθ][kən,sɪdə'reɪʃ(ə)n] .

In	**return**	**,**	**he**	**should**	**accept**	**these**	**privileges**	**with**	**consideration**	**.**
在	返回	,	他	应该	接受	这些	特权	和	考虑	.

作为回报，他应该认真考虑并接受这些特权。

[hiː; hi][ʃʊd; ʃəd] , [ɪn][pər'tɪkjələr] , [ɑːn][hɪz; ɪz] ['wedɪŋ] [naɪt] , [teɪk] [ker] [nɑːt][tuː; tə] [ʃɑːk] [hɪz; ɪz]

He	**should**	**,**	**in**	**particular**	**,**	**on**	**his**	**wedding**	**night**	**,**	**take**	**care**	**not**	**to**	**shock**	**his**
他	应该	,	在	特别的	,	在	他的	婚礼	夜晚	,	拿	关心	不是	到	震惊	他的

[jʌŋ] ['braɪdz] [ˌsensə'bɪlɪtiːz] .

young	**bride's**	**sensibilities**	**.**
年轻的	新娘的	感性	.

尤其是在新婚之夜，他更应该注意不要让年轻的新娘感到不适。

[hiː; hi] [meɪ] ['iːzəli] [gɪv] [hɜːr; hər][ə; eɪ] [ʃɑːk] [frʌm; frəm] [wɪtʃ] [ʃiː; ʃi] [wɪl] [nɑːt] [rɪ'kʌvər] [fɔːr; fər] ['jɪrz] ,

He	**may**	**easily**	**give**	**her**	**a**	**shock**	**from**	**which**	**she**	**will**	**not**	**recover**	**for**	**years**	**,**
他	可能	容易地	给	她	一个	震惊	从	哪个	她	将要	不是	恢复	为了	年	,

他很可能给她造成极大的打击，让她多年都无法恢复。

[ænd; ənd] [liːd] [hɜːr; hər][tuː; tə][fɔːrm][æn; ən] [æn'tɪpəθi] [ə'genst] [ðə; ði] ['veri] [ækt] [wɪtʃ] [ɪz] “ [ðə; ði]

and	**lead**	**her**	**to**	**form**	**an**	**antipathy**	**against**	**the**	**very**	**act**	**which**	**is**	**“**	**the**
和	带领	她	到	形式	一个	反感	反对	这	非常	行为	哪个	是	“	这

[bɑːnd][ænd; ənd] [siːl] [ʌv; əv][ə; eɪ]['truːli] ['hæpi] ['mærɪd] [laɪf] .

bond	**and**	**seal**	**of**	**a**	**truly**	**happy**	**married**	**life**	**.**
纽带	和	海豹	的	一个	真的	快乐的	已婚	生活	.

并导致她对这种“真正幸福婚姻生活的纽带和印记”产生反感。

” [bɜːrθ] [kən'troʊl]

”	**BIRTH**	**CONTROL**
”	出生	控制

“计划生育

[mə'tɪrɪəl] ['tʃeɪndʒɪz][hæv; həv]['teɪkən] [pleɪs] [ɪn][ðə; ði][bɜːrθ] - [reɪt] [ʌv; əv][ə; eɪ] ['nʌmbər] [ʌv; əv] ['kʌntriz]

Material	**changes**	**have**	**taken**	**place**	**in**	**the**	**birth**	**-**	**rate**	**of**	**a**	**number**	**of**	**countries**
材料	变化	有	已采取	地方	在	这	出生	-	速度	的	一个	数字	的	国家

['dʊrɪŋ] [ðə; ði][pæst] [ˌfɪf'tiːn] [ɔːr] ['twenti] ['jɪrz] [wɪtʃ] ['kænɑːt][biː; bi] [ə'trɪbjuːtɪd] [tuː; tə] ['pjʊrli]

during	**the**	**past**	**fifteen**	**or**	**twenty**	**years**	**which**	**cannot**	**be**	**attributed**	**to**	**purely**
期间	这	过去的	十五	或者	二十	年	哪个	不能	是	归因于	到	纯粹

[ˌiːkə'nɑːmɪk] ['kɔːzɪz] .

economic	**causes**	**.**
经济的	原因	.

过去十五到二十年间，许多国家的出生率发生了实质性变化，而这些变化不能完全归因于经济原因。

[ðeɪ] [duː][nɑːt] [siːm] [tuː; tə] [dɪ'pend] [ɑːn] [sʌtʃ] [θɪŋz] [æz; əz] [treɪd] , [ɪm'plɔɪmənt] [ænd; ənd]['praɪsɪz] ;

They	do	not	seem	to	depend	on	such	things	as	trade	,	employment	and	prices	;
他们	做	不是	似乎	到	依赖	在	这样的	事物	作为	贸易	,	就业	和	价格	;

它们似乎并不依赖于贸易、就业和价格等因素；

[bʌt; bət][ɑːn][ðə; ði] [spred] [ʌv; əv][æn; ən][aɪ'diːə][ɔːr] ['ɪnfluəns] [huːz] ['tendənsi] [mʌst; məst][biː; bi]

but	on	the	spread	of	an	idea	or	influence	whose	tendency	must	be
但	在	这	传播	的	一个	主意	或者	影响	谁	趋势	必须	是

[di'plɔːd] ,

deplored	,
令人遗憾	,

但是，如果某种思想或影响的传播趋势令人遗憾，

[ðæt] [ʌv; əv] “ [bɜːrθ][kən'troʊl] , ” [ə; eɪ] [freɪz] [mʌtʃ] [hɜːrd] [ɪn] [ðiːz] [deɪz] .

that	of	“	birth	control	,	”	a	phrase	much	heard	in	these	days	.
那	的	“	出生	控制	,	”	一个	短语	很多	听到	在	这些	天	.

那就是“避孕”，这个词在如今经常被听到。

[ðə; ði][fækt] [ðæt] [ə; eɪ] [dɪ'klaɪn] [ɪn]['hjuːmən] [fər'tɪləti] [ænd; ənd][ə; eɪ] [-]

The	fact	that	a	decline	in	human	fertility	and	a	[	49	]
这	事实	那	一个	衰退	在	人类	生育力	和	一个	[	-	]

人类生育率下降和[49]

['fɔːlɪŋ] [bɜːrθ] [reɪt] [ɑːr; ər][moʊst]['noʊtɪsəb(ə)l][ɪn][ðə; ði] ['relətɪvli] ['prɑːspərəs] ['kʌntriz] [ɪz][ə; eɪ] [pruːf]

falling	birth	rate	are	most	noticeable	in	the	relatively	prosperous	countries	is	a	proof
坠落	出生	速度	是	最多	显	在	这	相对地	繁荣	国家	是	一个	证明

[ðæt] [ˌaɪ 'tiː] [dʌz] [nɑːt][proʊ'siːd][frʌm; frəm][ˌiːkə'nɑːmɪk] ['kɔːzɪz] ;

that	it	does	not	proceed	from	economic	causes	;
那	它	做	不是	继续	从	经济的	原因	;

出生率下降在相对富裕的国家最为明显，这证明出生率下降并非由经济原因造成；

[bʌt; bət][ɪz] [duː] ['rædər] [tuː; tə][ðə; ði] [spred] [ʌv; əv][ðə; ði] ['dɑːktrɪn] [ðæt] [ˌaɪ 'tiː][ɪz][pər'mɪsəb(ə)l][tuː; tə]

but	is	due	rather	to	the	spread	of	the	doctrine	that	it	is	permissible	to
但	是	到期的	相当	到	这	传播	的	这	教义	那	它	是	允许的	到

[rɪ'strɪkt] [ɔːr][kən'troʊl][bɜːrθ] .

restrict	or	control	birth	.
限制	或者	控制	出生	.

但这更多是由于限制或控制生育是允许的这种思想的传播所致。

[ɪn] [sʌtʃ] ['kʌntriz] [æz; əz][ðə; ði][ju'naɪtɪd] [steɪts] , ['ɪŋgland] [ænd; ənd] [ˌɔːstrə'leɪʒə] ,

In	such	countries	as	the	United	States	,	England	and	Australasia	,
在	这样的	国家	作为	这	团结的	各州	,	英格兰	和	澳大拉西亚	,

在美国、英国和澳大利亚等国家，

[wer] [ðə; ði]['stændərdz][ʌv; əv]['hjuːmən] ['kʌmfərt] [ænd; ənd] ['lɪvɪŋ] [ɑːr; ər] [noʊ'tɔːriəsli] [haɪ] ,

where	the	standards	of	human	comfort	and	living	are	notoriously	high	,
在哪里	这	标准	的	人类	舒适	和	活的	是	臭名昭著	高的	,

那里的人类舒适度和生活水平出了名的高，

[ðə; ði] [dɪ'klaɪn] [ɪn][ðə; ði][bɜːrθ] [reɪt] [hæz; həz] [bɪn] [moʊst]['noʊtɪsəb(ə)l] .

the	decline	in	the	birth	rate	has	been	most	noticeable	.
这	衰退	在	这	出生	速度	有	到过	最多	显	.

出生率下降最为显著。

[ɑːn][ðə; ði] ['ʌðər] [hænd] , [wiː; wi][faɪnd][pər'hæps][ðə; ði] ['gretɪst] [dɪ'klaɪn] [ɪn][ðə; ði][bɜːrθ] [reɪt] [ɪn] [fræns]

On	the	other	hand	,	we	find	perhaps	the	greatest	decline	in	the	birth	rate	in	France
在	这	其他	手	,	我们	寻找	也许	这	最	衰退	在	这	出生	速度	在	法国

,

,

,

另一方面，我们发现法国的出生率降幅可能最大。

[ə; eɪ] ['kʌntri] [wer] [ðə; ði]['dʒen(ə)rəl] [wel] - ['biːɪŋ] ['prɑːbəbli] ['riːtʃɪz] [ə; eɪ] ['loʊər] [depθ] [ɪn][ðə; ði]

a	country	where	the	general	well	-	being	probably	reaches	a	lower	depth	in	the
一个	国家	在哪里	这	一般的	出色地	-	存在	大概	到达	一个	降低	深度	在	这

[kə'mjuːnəti] [ðæn; ðən][ɪn]['eni] ['ʌðər] [pɑːrt][ʌv; əv] ['jʊrəp] .

community	than	in	any	other	part	of	Europe	.
社区	比	在	任何	其他	部分	的	欧洲	.

该国的社会整体福祉水平可能低于欧洲任何其他地区。

[ə; eɪ] [kəm'pærɪsn] [ʌv; əv][ðə; ði][bɜːrθ] [reɪts] [ʌv; əv] [fræns] [ænd; ənd][ʌv; əv]['aɪərlənd] , [fɔːr; fər][ɪg'zæmp(ə)l]

A	comparison	of	the	birth	rates	of	France	and	of	Ireland	,	for	example
一个	比较	的	这	出生	利率	的	法国	和	的	爱尔兰	,	为了	例子

,

,

,

例如，比较法国和爱尔兰的出生率。

['ɔːfər] [ə; eɪ]['væljuəb(ə)l] [ˌɪlə'streɪʃ(ə)n] [ʌv; əv][ðə; ði] [pɔɪnt] ['ʌndər] [kənˌsɪdə'reɪʃ(ə)n] .

offer	a	valuable	illustration	of	the	point	under	consideration	.
提供	一个	有价值的	插图	的	这	观点	在下面	考虑	.

提供一个有价值的例证来说明所讨论的观点。

[ɪn] [fræns] , [mɔːr] [ðæn; ðən][hæf][ðə; ði] ['wɪmɪn] [huː] [hæv; həv] [riːtʃt] [ðə; ði][eɪdʒ][ʌv; əv][nju'bɪlətɪ]

In	France	,	more	than	half	the	women	who	have	reached	the	age	of	nubility
在	法国	,	更多的	比	一半	这	女性	WHO	有	达到	这	年龄	的	未婚年龄

[ɑːr; ər] ['mærid] ;

are	married	;
是	已婚	;

在法国，超过一半达到生育年龄的女性已经结婚；

[ɪn]['aɪərlənd] , ['dʒen(ə)rəli] ['spiːkɪŋ] , [les] [ðæn; ðən][ə; eɪ][θɜːrd] .

in	Ireland	,	generally	speaking	,	less	than	a	third	.
在	爱尔兰	,	一般来说	请讲	,	较少的	比	一个	第三	.

在爱尔兰，一般来说，不到三分之一。

[ɪn][bəuθ] ['kʌntriz] [ðə; ði] [kruːd] [bɜːrθ] [reɪt] [ɪz][fɑːr] [bɪ'loʊ] [ðæt] [ɪn] ['ʌðər] [ˌjʊrə'piːən] [lændz] .

In	both	countries	the	crude	birth	rate	is	far	below	that	in	other	European	lands	.
在	两个都	国家	这	原油	出生	速度	是	远的	以下	那	在	其他	欧洲的	土地	.

这两个国家的粗出生率都远低于其他欧洲国家。

[jet] [ðə; ði] [fər'tɪləti] [ʌv; əv][ðə; ði]['aɪrɪʃ] [waɪf] [ɪk'siːdɪd] [ðæt] [ʌv; əv][hɜːr; hər] [frentʃ] [kəm'pɪr] [baɪ] -

Yet	the	fertility	of	the	Irish	wife	exceeded	that	of	her	French	compeer	by	44
然而	这	生育力	的	这	爱尔兰	妻子	超出	那	的	她	法语	竞争对手	经过	-

[pər] [sent] [ɪn] - ,

per	cent	in	1880	,
每	中心	在	-	,

然而，1880年爱尔兰妻子的生育率比法国妻子高出44%。

[ænd; ənd][baɪ][noʊ] [les] [ðæn; ðən] - [pər] [sent] [ɪn] - .

and	by	no	less	than	84	per	cent	in	1900	.
和	经过	不	较少的	比	-	每	中心	在	-	.

1900 年增幅高达 84%。

[ænd; ənd] [sɪns] [ðæt] [taɪm] [ðə; ði] [prəlɪ'fɪsɪtɪ] [ʌv; əv][ðə; ði] ['aɪrɪʃ] ['mʌðər] [hæz; həz][soʊ] [ɪn'kriːst] [ðæt]

And	since	that	time	the	prolificity	of	the	Irish	mother	has	so	increased	that
和	自从	那	时间	这	多产	的	这	爱尔兰	母亲	有	所以	增加	那

[ʃiː; ʃi][ɪz] [naʊ] ,

she	is	now	,
她	是	现在	,

自那时起，爱尔兰母亲的生育能力显著提高，以至于现在，

[əˈprɑːksɪmətli] ['spiːkɪŋ] , [ɪnˈfɪrɪər] ['oʊnli][tuː; tə][ðə; ði] [dʌtʃ] [ɔːr] ['fɪnɪʃ] ['mʌðər] [ɪn] [ðɪs] [rɪ'spekt] .

approximately	**speaking**	**,**	**inferior**	**only**	**to**	**the**	**Dutch**	**or**	**Finnish**	**mother**	**in**	**this**	**respect**	**.**
大约	请讲	,	下	仅有的	到	这	荷兰语	或者	芬兰	母亲	在	这	尊重	.

大致来说，在这方面只比荷兰或芬兰的母亲逊色一些。

[ɪn]['dʒen(ə)rəl] ,

In	**general**	**,**
在	一般的	,

一般来说，

[ɪn]['eni] ['kʌntri] [wer] [wiː; wi][faɪnd][ə; eɪ] [dɪ'mɪnɪʃt] [prəlɪ'fɪsɪtɪ] [ə; eɪ] ['fɔːlɪŋ] [ɔːf][ʌv; əv]['tʃaɪldbɜːrθ]

in	**any**	**country**	**where**	**we**	**find**	**a**	**diminished**	**prolificity**	**a**	**falling**	**off**	**of**	**childbirth**
在	任何	国家	在哪里	我们	寻找	一个	减少	多产	一个	坠落	离开	的	分娩

[ˌʌnəˈkʌmpənid] [baɪ][ə; eɪ] [dɪ'kriːs] [ɪn][ðə; ði] ['nʌmbər] [ʌv; əv] ['mæridʒz] [əˈkɜːrɪŋ] [æt; ət][ðə; ði]

unaccompanied	**by**	**a**	**decrease**	**in**	**the**	**number**	**of**	**marriages**	**occurring**	**at**	**the**
无人陪伴	经过	一个	减少	在	这	数字	的	婚姻	发生	在	这

[ˌriːprəˈdʌktɪv] ['eɪdʒɪz] ,

reproductive	**ages**	**,**
生殖	年龄	,

在任何国家，如果生育率下降，生育率降低，而育龄结婚人数却没有减少，那么就应该考虑生育率下降的问题。

[wiː; wi] [meɪ] [ə'trɪbjuːt; 'ætrɪbjuːt] [ðɪs] [dɪ'kriːs] [tuː; tə] ['vɑːlənteri] [rɪ'strɪkʃ(ə)n] [ʌv; əv] ['tʃaɪldberɪŋ] [ɑːn]

we	**may**	**attribute**	**this**	**decrease**	**to**	**voluntary**	**restriction**	**of**	**childbearing**	**on**
我们	可能	属性	这	减少	到	自愿	限制	的	生育	在

[ðə; ði][pɑːrt][ʌv; əv][ðə; ði] ['mærid] ,

the	**part**	**of**	**the**	**married**	**,**
这	部分	的	这	已婚	,

我们可以将这一下降归因于已婚女性自愿限制生育。

[ɔːr][ɪn] ['ʌðər] [-]

or	**in**	**other**	**[**	**50**	**]**
或者	在	其他	[	-	]

或者在其他[50]

[wɜːrdz] , [tuː; tə][ðə; ði] ['prɛvələns] [ʌv; əv] “ [bɜːrθ][kən'troʊl] .

words	**,**	**to**	**the**	**prevalance**	**of**	**“**	**birth**	**control**	**.**
字	,	到	这	患病率	的	“	出生	控制	.

用词，到“避孕”的普及。

” [ðɪs] [ˌɪnsɪ'dent(ə)li] , [ɪz][nɑːt][ə; eɪ][ˌθiːə'retɪk(ə)l] ['steɪtmənt] ,

”	**This**	**incidentally**	**,**	**is**	**not**	**a**	**theoretical**	**statement**	**,**
”	这	顺便	,	是	不是	一个	理论	陈述	,

顺便一提，这并非理论陈述。

[bʌt; bət][wʌn][səˈpɔrtəd, səˈpɔrtɪd][baɪ][ðə; ði]['ɔːlmoʊst] [juˈnænɪməs] ['medɪk(ə)l] [əˈpɪnjən] [ɪn][ɔːl] ['kʌntriz] .

but	**one**	**supported**	**by**	**the**	**almost**	**unanimous**	**medical**	**opinion**	**in**	**all**	**countries**	**.**
但	一	有	经过	这	几乎	一致	医疗的	观点	在	全部	国家	.

但这一观点得到了各国医学界的几乎一致支持。

['evriwer] [ænd; ənd] [ɪ'speʃəli] [hɪr] [ɪn]['aʊər; ɑːr] [oʊn] [juˈnaɪtɪd] [steɪts] ,

Everywhere	**and**	**especially**	**here**	**in**	**our**	**own**	**United**	**States**	**,**
到处	和	尤其	这里	在	我们的	自己的	团结的	各州	,

到处都是，尤其是在我们自己的美国，

[wi:; wi][faɪnd] ['evɪdəns] [ʌv; əv][ðə; ði] [ɪk'stensɪv] [ɪm'plɔɪ] [ʌv; əv] “ [bɜ:rθ][kən'troʊl] ” ['meʒərz] [tu:; tə]

we	find	evidence	of	the	extensive	employ	of	“	birth	control	”	measures	to
我们	寻找	证据	的	这	广泛的	采用	的	“	出生	控制	”	措施	到

[prɪ'vent] [ðæt] ['nɔ:rm(ə)l] [dɪ'veləpmənt] [ʌv; əv]['fæməli][laɪf] [wɪtʃ] [ˌʌndə'laiz] [ðə; ði]['vɪgər][ænd; ənd]

prevent	that	normal	development	of	family	life	which	underlies	the	vigor	and
防止	那	普通的	发展	的	家庭	生活	哪个	底层	这	活力	和

['reɪʃ(ə)l] ['paʊər] [ʌv; əv] ['evri] ['neɪʃ(ə)n] .

racial	power	of	every	nation	.
种族	力量	的	每一个	国家	.

我们发现有大量证据表明，人们广泛采用“节育”措施来阻止家庭生活的正常发展，而家庭生活的正常发展是每个国家活力和种族力量的基础。

[ði:z] [prɪ'ventɪv] ['meʒərz] [wɪtʃ] [ˌɑ:rbɪ'trerəli][kən'troʊl]['hju:mən][bɜ:rθ][hæd; həd] [lɔ:ŋ] [bɪn] [ɪn][ju:z]

These	preventive	measures	which	arbitrarily	control	human	birth	had	long	been	in	use
这些	预防	措施	哪个	任意地	控制	人类	出生	有	长的	到过	在	使用

[ɪn] [fræns] [wɪð; wɪθ] [rɪ'zʌlts] [wɪtʃ] ,

in	France	with	results	which	,
在	法国	和	结果	哪个	,

这些任意控制人类生育的预防措施在法国已经使用了很长时间，其结果是：

[ɪ'speʃəli] [sɪns] [ðə; ði][wɔ:r] , [hæv; həv] [bɪn] ['fri:kwəntli] [ænd; ənd] ['pʌblɪkli] [di'plɔ:d] [ɪn][ðə; ði] [pres]

especially	since	the	war	,	have	been	frequently	and	publicly	deplored	in	the	press
尤其	自从	这	战争	,	有	到过	频繁地	和	公开	令人遗憾	在	这	按

,

,

,

尤其是自战争以来，这些行为经常受到媒体的公开谴责。

[ænd; ənd][hæv; həv][led][ðə; ði] [frentʃ] ['gʌvərnmənt] [tu:; tə]['ɔ:fər] [səb'stænʃ(ə)l] [rɪ'wɔ:rdz] [tu:; tə]

and	have	led	the	French	Government	to	offer	substantial	rewards	to
和	有	引领	这	法语	政府	到	提供	重大的	奖励	到

[ɪn'kɜ:rɪdʒ] [ðə; ði] [ˌprɑ:pə'geɪʃn] [ʌv; əv][lɑ:rdʒ] ['fæməliz] .

encourage	the	propagation	of	large	families	.
鼓励	这	传播	的	大的	家庭	.

并促使法国政府提供巨额奖励，以鼓励生育多子女家庭。

[frʌm; frəm] [fræns] [ðə; ði] [prɪ'ventɪv] ['præktɪs] [ʌv; əv] “ [bɜ:rθ][kən'troʊl] ” [hæd; həd] [spred] , ['æftər]

From	France	the	preventive	practises	of	“	birth	control	”	had	spread	,	after
从	法国	这	预防	实践	的	“	出生	控制	”	有	传播	,	后

-

,

1870	,

-

,

1870年以后，从法国传播开来的“节育”预防措施，

['oʊvər] ['nɪrli] [ɔ:l][ðə; ði] ['kʌntriz] [ʌv; əv] ['westərn] ['jʊrəp] , [tu:; tə] ['ɪŋgləɪnd] [ænd; ənd][tu:; tə][ðə; ði]

over	nearly	all	the	countries	of	western	Europe	,	to	England	and	to	the
超过	几乎	全部	这	国家	的	西	欧洲	,	到	英格兰	和	到	这

[ju'naɪtɪd] [steɪts] ;

United	States	;
团结的	各州	;

遍及西欧几乎所有国家、英国和美国；

[ðoʊ] [ðeɪ] [ɑ:r; ər][nɑ:t][æz; əz] [mʌtʃ] [ə'pærənt] [ɪn] [ðoʊz] ['kʌntriz] [wer] [ðə; ði]['roʊmən] [tʃɜ:rtʃ]

though	they	are	not	as	much	apparent	in	those	countries	where	the	Roman	Church
尽管	他们	是	不是	作为	很多	明显	在	那些	国家	在哪里	这	罗马	教会

[hæz; həz][ə; eɪ] [strɔ:ŋ] [hoʊld][ɑ:n][ðə; ði]['pi:p(ə)l] .

has	a	strong	hold	on	the	people	.
有	一个	强的	抓住	在	这	人们	.

不过在罗马教会对人民有着强大影响力的国家，这些现象并不那么明显。

[æz; əz][ə; eɪ]['dʒen(ə)rəl] [θɪŋ] ,
As **a** **general** **thing** **,**
作为 一个 一般的 事物 ,

总的来说，

[ðə; ði] ['præktɪs] [ʌv; əv] [ðʌs] [ʌn'nætʃrəli] ['lɪmɪtɪŋ] ['fæməliz] — " [ʌn'nætʃrəli] " [sɪns] [ðə; ði] ['kʌstəm]
the **practice** **of** **thus** **unnaturally** **limiting** **families** **—** **"** **unnaturally** **"** **since** **the** **custom**
这 实践 的 因此 不自然地 限制 家庭 — " 不自然地 " 自从 这 风俗
[ʌv; əv] " [bɜːrθ][kən'troʊl] " [di'raivz] [frʌm; frəm][noʊ]['nætʃ(ə)rəl] ,
of **"** **birth** **control** **"** **derives** **from** **no** **natural** **,**
的 " 出生 控制 " 衍生 从 不 自然的 ,

这种人为限制家庭的做法——之所以说是"人为的"，是因为"节育"习俗并非源于自然，

['fɪzɪk(ə)l] [lɔː] — [prɪ'veɪlz] , [ɪn][ðə; ði][fɜːrst] ['ɪnstəns] , [ə'mʌŋ] [ðə; ði] [wel] - [tuː; tə] - [duː] ,
physical **law** **—** **prevails** **,** **in** **the** **first** **instance** **,** **among** **the** **well** **-** **to** **-** **do** **,**
身体的 法律 — 占上风 , 在 这 第一的 实例 , 之中 这 出色地 - 到 - 做 ,

物理定律——首先在富裕阶层中占主导地位，

[huː] [ʃʊd; ʃəd] ['ræðər] [biː; bi][ðə; ði][fɜːrst][tuː; tə][set][ðə; ði][ɪg'zæmp(ə)l][ʌv; əv]['proʊtest] [ə'genst] [ˌaɪ 'tiː][baɪ]
who **should** **rather** **be** **the** **first** **to** **set** **the** **example** **of** **protest** **against** **it** **by**
WHO 应该 相当 是 这 第一的 到 放 这 例子 的 反对 反对 它 经过
['hævɪŋ] [ðə; ði] ['fæməliz] [ðeɪ] [ɑːr; ər][soʊ] [mʌtʃ] ['betər] ['eɪb(ə)l][tuː; tə] [sə'pɔːrt] [ænd; ənd]['edʒukeɪt]
having **the** **families** **they** **are** **so** **much** **better** **able** **to** **support** **and** **educate**
拥有 这 家庭 他们 是 所以 很多 更好的 有能力的 到 支持 和 教育
[ðæn; ðən] [ðoʊz] [les] ['feɪvərd] [wɪð; wɪθ][ðə; ði] ['wɝːldz] [gʊdz] .
than **those** **less** **favored** **with** **the** **world's** **goods** **.**
比 那些 较少的 受青睐 和 这 世界的 商品 .

他们更应该率先树立抗议这种现象的榜样，让他们有能力更好地养育和教育自己的家庭，而不是让那些没有得到世界财富的人受苦。

[ɪf] [ðə; ði]['iːv(ə)l][ʌv; əv] ['vɑːlənteri] [kən'troʊl][ʌv; əv]['hjuːmən][bɜːrθ][wɜːr; wər] [rɪ'strɪktɪd] [tuː; tə][ə; eɪ]
If **the** **evil** **of** **voluntary** **control** **of** **human** **birth** **were** **restricted** **to** **a**
如果 这 邪恶的 的 自愿 控制 的 人类 出生 是 受限制的 到 一个
['prɪvəlɪdʒd] [klæs] ,
privileged **class** **,**
特权 班级 ,

如果自愿控制人类生育的罪恶仅限于特权阶级，

[seɪ] [wʌn][ʌv; əv] [welθ] , [ðə; ði][hɑːrm] [dʌn] [wʊd] , [pər'hæps] , [nɑːt][biː; bi][soʊ] [greɪt] .
say **one** **of** **wealth** **,** **the** **harm** **done** **would** **,** **perhaps** **,** **not** **be** **so** **great** **.**
说 一 的 财富 , 这 伤害 完毕 会 , 也许 , 不是 是 所以 伟大的 .

假设其中一人拥有财富，那么造成的损害或许不会那么大。

[bʌt; bət] , [ʌn'fɔːrtʃənətli] , [ɪn][ðə; ði] [kɔːrs] [ʌv; əv] [taɪm] [-]
But **,** **unfortunately** **,** **in** **the** **course** **of** **time** **[** **51** **]**
但 , 很遗憾 , 在 这 课程 的 时间 [-]

但不幸的是，随着时间的推移[51]

[ˌaɪ 'tiː]['fɪltərz] [daʊn] [æz; əz][ə; eɪ] " ['gɑːsp(ə)l][ʌv; əv] ['kʌmfərt] " — [ɪ'roʊniəs] [tɜːrm] ! — [tuː; tə] [ðoʊz]
it **filters** **down** **as** **a** **"** **gospel** **of** **comfort** **"** **—** **erroneous** **term** **!** **—** **to** **those**
它 过滤器 向下 作为 一个 " 福音 的 舒适 " — 错误 学期 ! — 到 那些
[huːz] ['riːsɔːrsɪz] [ɑːr; ər] [les] .
whose **resources** **are** **less** **.**
谁 资源 是 较少的 .

它以"安慰福音"的形式流传下来——这是一个错误的说法！——传递给了那些资源匮乏的人。

[ðeɪ] [ək'sept] [ænd; ənd] ['præktɪs] [ðɪs] [ɪn'vɪdiəs] ['sɪstəm] [ʌv; əv] [prɪ'venʃn] [ænd; ənd] ['grædʒuəli] [ðə; ði]

They	accept	and	practice	this	invidious	system	of	prevention	and	gradually	the
他们	接受	和	实践	这	令人厌恶的	系统	的	预防	和	逐步地	这

[ɪn'taɪər] [kə'mju:nəti] [ɪz] [mɔ:r] [ɔ:r] [les] [ə'fektɪd] .

entire	community	is	more	or	less	affected	.
全部的	社区	是	更多的	或者	较少的	做作的	.

他们接受并实践这种有害的预防体系，逐渐地，整个社区或多或少都受到了影响。

[ðə; ði] [hoʊl] ['sɪstəm] [ʌv; əv] “ [bɜ:rθ][kən'troʊl] ” [ɪz] [ə'poʊzd] [tu:; tə]['nætʃ(ə)rəl] , ['hju:mən][ænd; ənd]

The	whole	system	of	“	birth	control	”	is	opposed	to	natural	,	human	and
这	所有的	系统	的	“	出生	控制	”	是	反对	到	自然的	,	人类	和

[rɪ'lɪdʒəs] [lɔ:] .

religious	law	.
宗教	法律	.

整个“节育”制度都违背自然规律、人道规律和宗教规律。

['neɪtʃər] , [ɪn] [nʌn] [ʌv; əv][hɜ:r; hər] [ˌmænəfɛ'steɪʃənz] ,

Nature	,	in	none	of	her	manifestations	,
自然	,	在	没有任何	的	她	表现	,

自然，无论以何种形式出现，

[ˌintrə'dju:sis] ['eniθɪŋ] [wɪtʃ] [meɪ] [tend] [tu:; tə] [prɪ'vent] [hɜ:r; hər] [greɪt] ['ri:z(ə)n] [fɔ:r; fər] ['bi:ɪŋ] —

introduces	anything	which	may	tend	to	prevent	her	great	reason	for	being	—
介绍	任何事物	哪个	可能	趋向	到	防止	她	伟大的	原因	为了	存在	—

[ðə; ði] [ˌprɑ:pə'geɪʃn] [ʌv; əv][ðə; ði] ['spi:ʃi:z] .

the	propagation	of	the	species	.
这	传播	的	这	物种	.

引入任何可能阻碍她存在意义——物种繁衍——的事物。

[bɜ:rθ][æz; əz][ðə; ði]['nætʃ(ə)rəl] ['si:kwəns] [ʌv; əv] ['meɪtɪŋ] [ɪz][hɜ:r; hər] ['sɑ:ləm] [ænd; ənd][ɪn'veriəb(ə)l] [lɔ:] .

Birth	as	the	natural	sequence	of	mating	is	her	solemn	and	invariable	law	.
出生	作为	这	自然的	顺序	的	交配	是	她	庄严	和	不变的	法律	.

生育是交配的自然过程，这是她庄严不变的法则。

[ˌaɪ 'ti:][ɪz][ɪn][bɜ:rθ][ænd; ənd][ˌri:'bɜ:rθ][ðæt] ['neɪtʃər] [ri'nju:z] [hɜ:r'self][ænd; ənd][ɔ:l][ðə; ði][laɪf][ʌv; əv][ðə; ði]

It	is	in	birth	and	rebirth	that	nature	renews	herself	and	all	the	life	of	the
它	是	在	出生	和	重生	那	自然	更新	她自己	和	全部	这	生活	的	这

['ænɪm(ə)l][ænd; ənd]['vedʒtəb(ə)l][wɜ:rld] ,

animal	and	vegetable	world	,
动物	和	蔬菜	世界	,

正是通过诞生和重生，大自然才能自我更新，动物和植物界的所有生命才能得以延续。

[ænd; ənd][hɜ:r; hər]['praɪm(ə)l][eɪm][ɪz][tu:; tə] [ɪn'kɜ:rɪdʒ] [ˌaɪ 'ti:] .

and	her	primal	aim	is	to	encourage	it	.
和	她	原始	目的	是	到	鼓励	它	.

而她的首要目标就是鼓励这种行为。

['hju:mən] [lɔ:] ['rekəgnaɪzɪz] [ðɪs] [ˌʌndər'laɪɪŋ] [lɔ:] [ʌv; əv] ['neɪtʃər] [baɪ] [fər'bɪdɪŋ] [mæn][tu:; tə]['tæmpər][ɪn]

Human	law	recognizes	this	underlying	law	of	nature	by	forbidding	man	to	tamper	in
人类	法律	认可	这	潜在的	法律	的	自然	经过	禁止	男人	到	篡改	在

[ə; eɪ] [prɪ'ventɪv] [wei] [wɪð; wɪθ][hɜ:r; hər] ['hæloʊd] [ænd; ənd] [mɪ'stɪriəs] ['prɑ:sesɪz] [fɔ:r; fər]

a	preventive	way	with	her	hallowed	and	mysterious	processes	for
一个	预防	方式	和	她	神圣的	和	神秘	流程	为了

[pər'petʃueɪtɪŋ] [ðə; ði]['hju:mən] [reɪs] .

perpetuating	the	human	race	.
延续	这	人类	种族	.

人类法律承认自然界的这一基本规律，禁止人类以预防性的方式干预自然界神圣而神秘的延续人类的进程。

[rɪ'lɪdʒəs] [lɔ:] , [beɪst] [ɑ:n][ðə; ði][dɪ'vaɪn] [ˌdɪspen'seɪʃn] [ʌv; əv][ðə; ði] ['skrɪptʃər] ,

Religious	law	,	based	on	the	divine	dispensation	of	the	Scriptures	,
宗教	法律	,	基于	在	这	神圣的	豁免	的	这	经文	,

宗教法律，以圣经的神圣旨意为基础，

[ɪn'dɔːrsɪz] [ðə; ði] [lɔː] [ʌv; əv] ['neɪtʃər] [ænd; ənd] [ðæt] [ʌv; əv] [ðə; ði] [steɪt] .
indorses the law of nature and that of the state .
认可 这 法律 的 自然 和 那 的 这 状态 .

既拥护自然法，也拥护国家法。

[wiː; wi] [meɪ] [teɪk] [ˌaɪ 'tiː] , [ðen] ,
We may take it , then ,
我们 可能 拿 它 , 然后 ,

那么我们可以接受它。

[ðæt] “ [bɜːrθ][kən'troʊl] ” [ˌreprɪ'zents] [ə; eɪ] [dɪ'lɪbərət] [ænd; ənd][ˌreprɪ'hensəb(ə)l] [ə'tempt] [tuː; tə]['nʌlɪfaɪ]
that “ birth control ” represents a deliberate and reprehensible attempt to nullify
那 “ 出生 控制 ” 代表 一个 商榷 和 应受谴责的 试图 到 无效
[ðoʊz] [ɪ'neɪt] [lɔːz] [ʌv; əv] [ˌriːprə'dʌkʃ(ə)n] ['sæŋkʃənd] [baɪ] [rɪ'lɪdʒən] ,
those innate laws of reproduction sanctioned by religion ,
那些 先天 法律 的 生殖 已制裁 经过 宗教 ,

“节育”是一种蓄意且应受谴责的企图，旨在否定宗教所认可的与生俱来的生育规律。

[trə'dɪʃ(ə)n] [ænd; ənd]['mænz] [oʊn] [ɪn'greɪnd] ['ɪnstɪŋkt] .
tradition and man's own ingrained instinct .
传统 和 男人的 自己的 根深蒂固 本能 .

传统和人类根深蒂固的本能。

[tuː; tə] [seɪ] [ðæt] [ðə; ði]['hjuːmən] ['ɪnstɪŋkt] [fɔːr; fər][ðə; ði] [pərˌpetʃu'eɪʃn] [ʌv; əv][hɪz; ɪz] [reɪs] [ænd; ənd]
To say that the human instinct for the perpetuation of his race and
到 说 那 这 人类 本能 为了 这 延续 的 他的 种族 和
['fæməli][hæz; həz] [bɪ'kʌm] ['ætrəfid] ['dʊrɪŋ] [ðə; ði] [flaɪt] [ʌv; əv][taɪm] ,
family has become atrophied during the flight of time ,
家庭 有 变得 萎缩 期间 这 航班 的 时间 ,

可以说，随着时间的流逝，人类延续种族和家族的本能已经逐渐衰退。

[ænd; ənd] [ðæt] [hiː; hi][ɪz] ['ðerfɔːr] ['dʒʌstɪfaɪd][ɪn] [dɪ'naɪɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] , [ɪz] ['mɪrli] ['bɛgɪŋ] [ðə; ði] ['kwestʃən] .
and that he is therefore justified in denying it , is merely begging the question .
和 那 他 是 所以 合理的 在 否认 它 , 是 仅仅 乞讨 这 问题 .

因此，认为他有理由否认这一点，这纯粹是循环论证。

[ðə; ði] ['ɪnstɪŋkt] [meɪ] [biː; bi] [dɪ'naɪd] , [dʒʌst][æz; əz] ['ʌðər] ['haɪər] [ænd; ənd]['noʊblɚ]['ɪnstɪŋkts; ɪn'stɪŋkts]
The instinct may be denied , just as other higher and nobler instincts
这 本能 可能 是 否认 , 只是 作为 其他 更高 和 更高贵 本能
[ɑːr; ər] [ˌdisri'gɑːdid] ;
are disregarded ;
是 被忽视 ;

这种本能可能会被否定，就像其他更高尚、更崇高的本能会被忽视一样；

[bʌt; bət][ɪts] [və'lɪdəti] ['kænɑːt][biː; bi] ['kwestʃənd] .
but its validity cannot be questioned .
但 它是 有效性 不能 是 被质问 .

但它的有效性毋庸置疑。

['weðər] [ðoʊz] [huː] ['præktɪs] “ [bɜːrθ][kən'troʊl] ” [ɑːr; ər] ['influənst] [-]
Whether those who practice “ birth control ” are influenced [52]
无论 那些 WHO 实践 “ 出生 控制 ” 是 影响 [-]

那些实行“节育”的人是否受到影响[52]

[baɪ][ˌiːkə'nɑːmɪk] , ['selfɪʃli] ['pɜːrsən(ə)l][ɔːr] ['ʌðər] ['riːz(ə)nz] , [ðeɪ] [ɑːr; ər] [ə'fendɪŋ] [ɪn][ə; eɪ] ['θriːfoʊld]
by economic , selfishly personal or other reasons , they are offending in a threefold
经过 经济的 , 自私地 个人的 或者 其他 原因 , 他们 是 犯罪 在 一个 三重
['mænər] :
manner :
方式 :

出于经济、自私的个人或其他原因，他们的违法行为体现在三个方面：

[ə'genst] [ðə; ði][ˌɪn'bɔːrn] [wɪʃ] [ænd; ənd][dɪ'zaɪər] [wɪtʃ] [ɪz][ə; eɪ] ['praɪsləs] [pə'zeʃn] [ʌv; əv]['iːv(ə)n][ðə; ði]

against	the	inborn	wish	and	desire	which	is	a	priceless	possession	of	even	the
反对	这	先天	希望	和	欲望	哪个	是	一个	无价	拥有	的	甚至	这

[liːst] [ʌv; əv]['gɑːdz] ['kriːtʃərz] ,

least	of	God's	creatures	,
至少	的	神的	生物	,

违背了与生俱来的愿望和渴望，而这种愿望和渴望，即使是上帝最卑微的造物也拥有无比珍贵的财富。

[ðæt] [ʌv; əv] ['lɪvɪŋ] [ə'nuː] [ɪn][ɪts] ['ɔːfsprɪŋ] ; [ə'genst] [ðə; ði] [lɔː] [ʌv; əv][ðə; ði] [steɪt] ,

that	of	living	anew	in	its	offspring	;	against	the	law	of	the	state	,
那	的	活的	重新	在	它是	后代	;	反对	这	法律	的	这	状态	,

即在其后代中重生；违反国家法律，

[wɪtʃ] ['æftər][ɔːl] , [stændz][fɔːr; fər][ðə; ði] [ˌkrɪstələ'zeɪʃ(ə)n] [ʌv; əv][ðə; ði] [best] ['fiːlɪŋ] [ʌv; əv][ðə; ði]

which	after	all	,	stands	for	the	crystallization	of	the	best	feeling	of	the
哪个	后	全部	,	站立	为了	这	结晶	的	这	最好的	感觉	的	这

[kə'mjuːnəti] ;

community	;
社区	;

毕竟，这代表着社区最美好情感的凝聚；

[ænd; ənd] [ə'genst] [ðə; ði][dɪ'vaɪn] [ɪn'dʒʌŋkʃn] ['hændɪd] [daʊn] [tuː; tə][ˌjuː 'es][ɪn]['hoʊli] [rɪt] , [tuː; tə] “

and	against	the	divine	injunction	handed	down	to	us	in	Holy	Writ	,	to	“
和	反对	这	神圣的	禁令	递交	向下	到	我们	在	圣	写	,	到	“

[ɪn'kriːs] [ænd; ənd]['mʌltɪplaɪ] . ”

increase	and	multiply	.	”
增加	和	乘	.	”

并且违背了圣经中传给我们的神圣训诫——“繁衍增多”。

“ [bɜːrθ][kən'troʊl] ” [ɪz][ðə; ði][foʊ][tuː; tə][ðə; ði][də'rekt][end][ænd; ənd][eɪm][ʌv; əv] ['mærɪdʒ] ,

“	Birth	control	”	is	the	foe	to	the	direct	end	and	aim	of	marriage	,
“	出生	控制	”	是	这	敌人	到	这	直接的	结尾	和	目的	的	婚姻	,

“节育”与婚姻的直接目的和目标背道而驰。

[wɪtʃ] , [ɪn][ðə; ði][læst][ə'næləsɪs] , [ɪz]['tʃaɪldbɜːrθ] .

which	,	in	the	last	analysis	,	is	childbirth	.
哪个	,	在	这	最后的	分析	,	是	分娩	.

归根结底，那就是分娩。

[æz; əz][æn; ən] ['enəmi] [tuː; tə][ðə; ði] [ˌproʊkri'eɪʃn] [ʌv; əv] ['tʃɪldrən] [ˌaɪ 'tiː][ɪz][æn; ən] ['enəmi] [ʌv; əv][ðə; ði]

As	an	enemy	to	the	procreation	of	children	it	is	an	enemy	of	the
作为	一个	敌人	到	这	生殖	的	孩子们	它	是	一个	敌人	的	这

['fæməli][ænd; ənd][ðə; ði]['fæməli] [gruːp] .

family	and	the	family	group	.
家庭	和	这	家庭	团体	.

它阻碍了子女的繁衍，因此也是家庭和家庭群体的敌人。

[æz; əz][æn; ən] ['enəmi] [ʌv; əv][ðə; ði]['fæməli] , [ˌaɪ 'tiː][ɪz][æn; ən] ['enəmi] [ʌv; əv][ðə; ði] [steɪt] ,

As	an	enemy	of	the	family	,	it	is	an	enemy	of	the	state	,
作为	一个	敌人	的	这	家庭	,	它	是	一个	敌人	的	这	状态	,

作为家庭的敌人，它就是国家的敌人。

[ðə; ði] [kə'mjuːnəti] , [ə; eɪ][foʊ][tuː; tə][ðə; ði] [hoʊl] ['soʊʃ(ə)l] ['sɪstəm] .

the	community	,	a	foe	to	the	whole	social	system	.
这	社区	,	一个	敌人	到	这	所有的	社会的	系统	.

社区是整个社会体系的敌人。

[mæn'kaɪnd][hæz; həz] [bɪn] ['eɪb(ə)l][tu:; tə] [ə'teɪn] [ɪts] [kəm'pærətɪvli] ['ri:s(ə)nt] [steɪt] [ʌv; əv]['mɔ:rəl]
Mankind has been able to attain its comparatively recent state of moral
人类 有 到过 有能力的 到 达到 它是 比较 最近的 状态 的 道德
[ænd; ənd] ['fɪzɪk(ə)l] [əd'vænsmənt] [wɪ'ðaʊt] ['hævɪŋ] ['ri:kɔ:rs] [tu:; tə][ðə; ði]['deɪndʒərəs]['prɪnsəp(ə)l]
and physical advancement without having recourse to the dangerous principle
和 身体的 进步 没有 拥有 追索权 到 这 危险的 原则
[wɪtʃ] “ [bɜ:rθ][kən'troʊl] ” [ˌreprɪ'zents] .
which “ birth control ” represents .
哪个 “ 出生 控制 ” 代表 .

人类之所以能够取得如今在道德和物质方面相对进步的成就，并没有诉诸于“节育”这一危险的原则。

['ʃʊrli] [ðæt] [waɪz][prə'vɪʒ(ə)n][ʌv; əv]['aʊər; ɑ:r] [ɪg'zɪstɪŋ] ['li:g(ə)l][koʊd] [wɪtʃ] [meɪks] [ðə; ði] ['prɪntɪŋ] [ɔ:r]
Surely that wise provision of our existing legal code which makes the printing or
一定 那 明智的 条款 的 我们的 现存的 合法的 代码 哪个 制作 这 印刷 或者
[dɛsəmeɪʃən] [ʌv; əv][ˌɪnfər'meɪʃ(ə)n] [rɪ'gɑ:rdɪŋ] [ðə; ði] ['fɪzɪk(ə)l] [fækts][ʌv; əv] “ [bɜ:rθ][kən'troʊl] ” [ɪ'li:g(ə)l]
dessimation of information regarding the physical facts of “ birth control ” illegal
消散 的 信息 关于 这 身体的 事实 的 “ 出生 控制 ” 非法的
[ænd; ənd] ['pʌnɪʃəb(ə)l] [æz; əz][æn; ən] [ə'fens] ,
and punishable as an offense ,
和 可处罚的 作为 一个 罪行 ,

我们现行法律中那条明智的规定，即印刷或传播有关“节育”生理事实的信息属于非法行为，应作为犯罪行为予以处罚，无疑是合理的。

[kæn; kən]['oʊnli][bi:; bi] [ə'pru:vd] [baɪ] [ðoʊz] [hu:] [rɪ'spekt] [ðə; ði] [ɑ:m'nɪpətənt] [wɪl] ,
can only be approved by those who respect the Omnipotent will ,
能 仅有的 是 得到正式认可的 经过 那些 WHO 尊重 这 无所不能 将要 ,

只有那些尊重全能者意志的人才能批准。

[ænd; ənd][ðə; ði][taɪm] - ['hæloʊd] [trə'dɪʃnz] [wɪtʃ] [deɪt] [bæk] [tu:; tə][ðə; ði] ['veri] [ɪn'sepʃ(ə)n][ʌv; əv]
and the time - hallowed traditions which date back to the very inception of
和 这 时间 - 神圣的 传统 哪个 日期 后退 到 这 非常 盗梦空间 的
[ðə; ði] [reɪs] .
the race .
这 种族 .

以及可以追溯到这项赛事起源之初的悠久传统。

['tʃæptər] [ˌaɪ'ɛks] [-]
CHAPTER IX [53]
章 第九章 [-]

第九章[53]

[seks] [dɪ'zi:zɪz]
SEX DISEASES
性别 疾病

性病

[ti:]
T
T

T

[hi:; hi][seks] [dɪ'zi:zɪz] [ɑ:r; ər][ðə; ði] [seɪm] [ɪn][bəuθ]['sɛksəz, 'sɛksɪz] , ['weðər] [dɪ'veləpt] [baɪ][də'rekt][ɔ:r]
HE sex diseases are the same in both sexes , whether developed by direct or
他 性别 疾病 是 这 相同的 在 两个都 性别 , 无论 发达 经过 直接的 或者
[ˌæksə'dent(ə)l][ɪn'fekʃ(ə)n] .
accidental infection .
偶然 感染 .

性传播疾病在男女之间是相同的，无论是直接感染还是意外感染都会导致这些疾病。

[ðeɪ] [ɑːr; ər][ðə; ði] ['gretɪst] ['præktɪk(ə)l]['ɑːrgjumənt][ɪn]['feɪvər][ʌv; əv] ['kɑːntɪnəns] , [mə'rælətɪ][ænd; ənd]

They	are	the	greatest	practical	argument	in	favor	of	continence	,	morality	and
他们	是	这	最	实际的	争论	在	偏爱	的	尿失禁	,	道德	和

['mærɪdʒ] [ɪn][ðə; ði][seks] [rɪ'leɪʃn] .

marriage	in	the	sex	relation	.
婚姻	在	这	性别	关系	.

它们是支持性关系中节制、道德和婚姻的最有力的实践论据。

[ˌgɑːnə'riːə]

GONORRHEA

淋病

淋病

[ˌgɑːnə'riːə] [ɪz][ə; eɪ] [pʌs] - [dis'tʃaːdʒiŋ] [ˌɪnflə'meɪʃn] [ʌv; əv][ðə; ði][kə'næl] [noʊn] [æz; əz][ðə; ði]

Gonorrhea	is	a	pus	-	discharging	inflammation	of	the	canal	known	as	the
淋病	是	一个	脓	-	出院	炎	的	这	运河	已知	作为	这

[jʊ'riːθrə] ,

urethra	,
尿道	,

淋病是尿道（即尿道）发生的脓液排出性炎症。

[wɪtʃ] ['pæsɪŋ] [θruː] [ðə; ði][ɪn'taɪər][leŋkθ; leŋθ][ʌv; əv][ðə; ði]['ɔːrgən] , ['kæriz] [bəuθ][ðə; ði] ['jʊrɪn]

which	passing	through	the	entire	length	of	the	organ	,	carries	both	the	urine
哪个	通过	通过	这	全部的	长度	的	这	器官	,	携带	两个都	这	尿

[ænd; ənd][ðə; ði]['semɪn(ə)l]['fluːɪd] .

and	the	seminal	fluid	.
和	这	开创性的	体液	.

贯穿整个器官的管道，输送尿液和精液。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz] [kɔːzd] [baɪ][ə; eɪ] [və'nɪrɪəl] [bə'sɪləs] , [ðə; ði][ˌgɑːnə'kɑːkəs] .

It	is	caused	by	a	venereal	bacillus	,	the	gonococcus	.
它	是	导致	经过	一个	性病	芽孢杆菌	,	这	淋球菌	.

它是由一种性病杆菌——淋球菌引起的。

['ʌndər] ['feɪvərəbl] [kən'dɪʃ(ə)nz][ænd; ənd][wɪð; wɪθ] [raɪt] ['triːtmənt] , [ˌgɑːnə'riːə] [meɪ] [biː; bi] [kjʊr] ,

Under	favorable	conditions	and	with	right	treatment	,	gonorrhea	may	be	cured	,
在下面	有利	状况	和	和	正确的	治疗	,	淋病	可能	是	治愈	,

[ðoʊ] ['vaɪələntli]['peɪnf(ə)l] , [ɪn] [ˌfɔːr'tiːn] [deɪz] .

though	violently	painful	,	in	fourteen	days	.
尽管	暴力	痛苦	,	在	十四	天	.

在有利条件下，通过正确的治疗，淋病可以在十四天内治愈，虽然过程会非常痛苦。

['ɔːf(ə)n][ðə; ði] [ˌɪnflə'meɪʃn] [ɪk'stendz; ek'stendz] , [bɪ'kʌmz] ['krɑːnɪk] [ænd; ənd] [ə'tæks] ['ʌðər] ['ɔrgənz] .

Often	the	inflammation	extends	,	becomes	chronic	and	attacks	other	organs	.
经常	这	炎	扩展	,	变成	慢性的	和	攻击	其他	器官	.

炎症往往会扩散，变成慢性炎症，并侵袭其他器官。

[ðɪs] ['krɑːnɪk] [ˌgɑːnə'riːə] ['ɔːf(ə)n] ['kɔːzɪz] ['pɜːrmənənt] [kən'trækʃn] [ʌv; əv][ðə; ði] [jʊ'riːθrə] ,

This	chronic	gonorrhea	often	causes	permanent	contraction	of	the	urethra	,
这	慢性的	淋病	经常	原因	永恒的	收缩	的	这	尿道	,

这种慢性淋病常常导致尿道永久性挛缩。

[wɪtʃ] [liːdz] [tuː; tə][ðə; ði]['peɪnf(ə)l] [rɪ'tenʃ(ə)n] [ʌv; əv] ['jʊrɪn] , [kə'tɑːr] [ʌv; əv][ðə; ði] ['blædər] , [ænd; ənd]

which	leads	to	the	painful	retention	of	urine	,	catarrh	of	the	bladder	,	and
哪个	线索	到	这	痛苦	保留	的	尿	,	卡他性炎症	的	这	膀胱	,	和

[stoʊn] .

stone	.
石头	.

这会导致尿潴留疼痛、膀胱炎和结石。

['krɑːnɪk] [ˌgɑːnə'riːə] , [tuː] , ['ɔːf(ə)n]['ɛndz][ɪn] [deθ] , [ɪ'speʃəli] [ɪf] [ðə; ði] ['kidniz] [ɑːr; ər] [ə'tækt] .

Chronic	**gonorrhea**	**,**	**too**	**,**	**often**	**ends**	**in**	**death**	**,**	**especially**	**if**	**the**	**kidneys**	**are**	**attacked**	**.**
慢性的	淋病	,	也	,	经常	结束	在	死亡	,	尤其	如果	这	肾脏	是	遭到攻击	.

慢性淋病也常常导致死亡，尤其是当肾脏受到侵袭时。

[ə; eɪ] [kjʊr] [keɪs] [ʌv; əv] [ˌgɑːnə'riːə] [dʌz] [nɑːt] [miːn] [ɪ'mjuːnəti] [frʌm; frəm] ['fɜːrðər] [ə'tæks] .

A	**cured**	**case**	**of**	**gonorrhea**	**does**	**not**	**mean**	**immunity**	**from**	**further**	**attacks**	**.**
一个	治愈	案件	的	淋病	做	不是	意思是	免疫	从	更远	攻击	.

淋病治愈并不意味着不会再次感染。

[nuː] [ˌɪn'fɛkʃənz] [ɑːr; ər][ɔːl][ðə; ði] [mɔːr] ['iːzəli] [ə'kwaɪrd] .

New	**infections**	**are**	**all**	**the**	**more**	**easily**	**acquired**	**.**
新的	感染	是	全部	这	更多的	容易地	获得	.

新感染病例更容易出现。

[ˌgɑːnə'riːə] [hæz; həz]['iːv(ə)n] [mɔːr] ['deɪndʒərəs] ['kɑːnsɪkwensɪz] [ɪn] ['wɪmɪn] [ðæn; ðən][ɪn][men] .

Gonorrhea	**has**	**even**	**more**	**dangerous**	**consequences**	**in**	**women**	**than**	**in**	**men**	**.**
淋病	有	甚至	更多的	危险的	结果	在	女性	比	在	男人	.

淋病对女性的危害比对男性更大。

[ðə; ði][ˌgɑːnə'kɑːkəs][bə'sɪlˌaɪ][ɪn'fekt][ɔːl][ðə; ði] ['ɪnər] ['fiːmeɪl] ['dʒenɪtl] ['ɔrgənz] .

The	**gonococcus**	**bacilli**	**infect**	**all**	**the**	**inner**	**female**	**genital**	**organs**	**.**
这	淋球菌	杆菌	感染	全部	这	内	女性	生殖器	器官	.

淋球菌会感染女性所有内部生殖器官。

[ðeɪ] [kɔːz] [-]

They	**cause**	**[**	**54**	**]**
他们	原因	[	-	]

它们导致[54]

['friːkwənt] [ˌɪnfləˈmeɪʃn] [ænd; ənd] [liːd] [tuː; tə] [groʊθ] [ɪn][ðə; ði] ['beli] .

frequent	**inflammations**	**and**	**lead**	**to**	**growths**	**in**	**the**	**belly**	**.**
频繁	炎症	和	带领	到	增长	在	这	腹部	.

频繁的炎症会导致腹部肿块。

['wɪmɪn] [ðʌs] [ə'tækt] ['juːʒuəli; 'juːʒəli][ɑːr; ər][æpt][tuː; tə][biː; bi] ['sterəl] ; [ðeɪ] ['sʌfər] ['ægəni] ,

Women	**thus**	**attacked**	**usually**	**are**	**apt**	**to**	**be**	**sterile**	**;**	**they**	**suffer**	**agonies**	**,**
女性	因此	遭到攻击	通常	是	易于	到	是	无菌	;	他们	遭受	痛苦	,

[ænd; ənd]['ɔːf(ə)n] [bɪ'kʌm] ['krɑːnɪk] [ɪn'vælɪdz] .

and	**often**	**become**	**chronic**	**invalids**	**.**
和	经常	变得	慢性的	无效	.

遭受这种攻击的妇女通常容易不孕；她们会遭受痛苦，并且常常成为慢性病患者。

[ðə; ði][tʃaɪld][bɔːrn][ʌv; əv][ə; eɪ] [ˌgɑːnə'riːəl] ['mʌðər] , [waɪl] ['pæsɪŋ] [θruː] [ðə; ði] [ɪn'fektɪd] ['dʒenɪtl]

The	**child**	**born**	**of**	**a**	**gonorrheal**	**mother**	**,**	**while**	**passing**	**through**	**the**	**infected**	**genital**
这	孩子	出生	的	一个	淋病	母亲	,	尽管	通过	通过	这	已感染	生殖器

['ɔrgənz] ,

organs	**,**
器官	,

淋病母亲所生的孩子，在通过受感染的生殖器官时，

[kʌmz] [tuː; tə][laɪf][wɪð; wɪθ] [ɪn'fektɪd] ['aɪˌlɪdz] .

comes	**to**	**life**	**with**	**infected**	**eyelids**	**.**
来	到	生活	和	已感染	眼睑	.

眼睑感染后，它开始出现症状。

[ðɪs] [ɪz] [ˌblenə'riːə] , [wɪtʃ] [meɪ] [rɪ'zʌlt] [ɪn]['toʊt(ə)l] ['blaɪndnəs] .

This	**is**	**Blennorrhea**	**,**	**which**	**may**	**result**	**in**	**total**	**blindness**	**.**
这	是	淋病	,	哪个	可能	结果	在	全部的	失明	.

这是白带，可能会导致完全失明。

[ˌgɑːnəˈriːə] [ˈɔːlsoʊ] [ˈkɔːzɪz] [ˌɪnfləˈmeɪʃn] [ʌv; əv][ðə; ði][dʒɔɪnts] , [ˌgɑːnəˈriːəl] [ˈruːmətɪzəm] , [teˈstɪkjələr]

Gonorrhea	**also**	**causes**	**inflammation**	**of**	**the**	**joints**	**,**	**gonorrheal**	**rheumatism**	**,**	**testicular**
淋病	还	原因	炎	的	这	关节	,	淋病	风湿病	,	睾丸

[ˌɪnfləˈmeɪʃn] [wɪtʃ] [meɪ] [liːd] [tuː; tə] [stəˈrɪləti] .

inflammations	**which**	**may**	**lead**	**to**	**sterility**	**.**
炎症	哪个	可能	带领	到	无菌	.

淋病还会引起关节炎症、淋病性风湿病、睾丸炎症，这些都可能导致不育。

[sʌm; səm] [əˈθɔːrətiz] [kleɪm] [ðæt] [ˈfʊli] [hæf][ðə; ði] [stəˈrɪləti] [ɪn] [ˈwɪmɪn] [ɪz] [kɔːzd] [baɪ] [ˌgɑːnəˈriːəl]

Some	**authorities**	**claim**	**that**	**fully**	**half**	**the**	**sterility**	**in**	**women**	**is**	**caused**	**by**	**gonorrheal**
一些	当局	宣称	那	完全	一半	这	无菌	在	女性	是	导致	经过	淋病

[ɪnˈfekʃ(ə)n] [ʌv; əv][ðə; ði][fəˈloʊpiːən] [tjʊb] .

infection	**of**	**the**	**Fallopian**	**tubes**	**.**
感染	的	这	输卵管	管子	.

一些权威人士声称，女性不孕症的一半是由淋病感染输卵管引起的。

[ˌgɑːnəˈriːəl] [ɪnˈfekʃ(ə)n] [ʌv; əv][ðə; ði] [aɪz] [æt; ət][bɜːrθ][ɪz] [naʊ] [priˈventid] [baɪ][fɜːrst] [ˈwɑːʃɪŋ] [ðem; ðəm]

Gonorrheal	**infection**	**of**	**the**	**eyes**	**at**	**birth**	**is**	**now**	**prevented**	**by**	**first**	**washing**	**them**
淋病	感染	的	这	眼睛	在	出生	是	现在	阻止	经过	第一的	洗涤	他们

[ɪn][ə; eɪ][ˈsætʃəreɪtɪd][səˈluːʃ(ə)n][ʌv; əv][ˈbɔːrɪk][ˈæsɪd] ,

in	**a**	**saturated**	**solution**	**of**	**boric**	**acid**	**,**
在	一个	饱和	解决方案	的	硼酸	酸	,

现在可以通过先用饱和硼酸溶液清洗眼睛来预防新生儿淋病性眼部感染。

[ðen] [ˈtriːtɪŋ] [ðem; ðəm][wɪð; wɪθ][ə; eɪ][drɑːp][ʌv; əv] [wiːk] [ˈsɪlvər][səˈluːʃ(ə)n] .

then	**treating**	**them**	**with**	**a**	**drop**	**of**	**weak**	**silver**	**solution**	**.**
然后	治疗	他们	和	一个	降低	的	虚弱的	银	解决方案	.

然后用一滴稀银溶液处理它们。

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

性：用通俗易懂的语言讨论的避讳(Sex Avoided subjects Discussed in Plain)

['sɪfɪlɪs]
SYPHILIS
梅毒

梅毒

['sɪfɪlɪs] [ɪz][ə; eɪ] [stɪl] [mɔ:r] ['terəb(ə)l] [və'nɪriəl] [dɪ'zi:z] .
Syphilis is a still more terrible venereal disease .
梅毒 是 一个 仍然 更多的 糟糕的 性病 疾病 .

梅毒是一种更可怕的性病。

[ˌaɪ 'ti:]['ju:ʒuəli; 'ju:ʒəli] [ə'pɪrz] [fɜ:rst][ɪn] [smɔ:l] , [hɑ:rd] [sɔ:z] , [hɑ:rd] ['ʃæŋkər] , [ɑ:n][ðə; ði]['sekʃuəl]
It usually appears first in small , hard sores , hard chancres , on the sexual
它 通常 出现 第一的 在 小的 , 难的 疮 , 难的 下疳 , 在 这 性
[pɑ:rts][ɔ:r][ðə; ði] [maʊθ] .
parts or the mouth .
部分 或者 这 嘴 .

它通常首先表现为生殖器或口腔上的小而硬的溃疡、硬下疳。

[ðen] [ðə; ði] [ˌsɪfɪ'lɪtɪk] ['pɔɪzn] [spredz] [θru:'aʊt] [ðə; ði] [hoʊl] ['bɑ:di][baɪ] [mi:nz] [ʌv; əv][ðə; ði] [blʌd]
Then the syphilitic poison spreads throughout the whole body by means of the blood
然后 这 梅毒 毒 传播 自始至终 这 所有的 身体 经过 方法 的 这 血
.
:
.

然后，梅毒通过血液扩散到全身。

['æftər][ə; eɪ] [fju:] [wi:ks] [ˌaɪ 'ti:] [breɪks] [aʊt][ɑ:n][ðə; ði] [feɪs] [ɔ:r]['bɑ:di] .
After a few weeks it breaks out on the face or body .
后 一个 很少 周 它 休息 出去 在 这 脸 或者 身体 .

几周后，它会在脸上或身上爆发。

[ɪts]['faɪn(ə)l] [kjʊr] [ɪz]['ɔ:lweɪz]['kwestʃənəb(ə)l] .
Its final cure is always questionable .
它是 最终的 治愈 是 总是 值得怀疑 .

它的最终疗法始终令人质疑。

['sɪfɪlɪs] [meɪ] [laɪ]['dɔ:rmənt][fɔ:r; fər] ['jɪrz] , [ænd; ənd] [ðen] ['sʌd(ə)nli] [bɪ'kʌm] ['æktɪv] [ə'gen] .
Syphilis may lie dormant for years , and then suddenly become active again .
梅毒 可能 说谎 休眠 为了 年 , 和 然后 突然 变得 积极的 再次 .

梅毒可能潜伏多年，然后突然再次活跃起来。

[ˌaɪ 'ti:] [breɪks] [aʊt] [ɪn] [sɔ:z] [ɑ:n][ɔ:l][pɑ:rts][ʌv; əv][ðə; ði]['bɑ:di] , ['ɔ:f(ə)n] [i:ts] [ʌp][ðə; ði][boʊn] ,
It breaks out in sores on all parts of the body , often eats up the bone ,
它 休息 出去 在 疮 在 全部 部分 的 这 身体 , 经常 吃 向上 这 骨 ,

它会在身体各个部位爆发疮痍，而且常常会侵蚀骨头。

[dis'trɔiz] [ɪn'tɜ:rn(ə)l] ['ɔrgənz] , [sʌtʃ] [æz; əz][ðə; ði]['lɪvər] , ['kɔ:zɪz] ['hɑ:rdnɪŋ] [ʌv; əv][ðə; ði] [lʌŋz] ,
destroys internal organs , such as the liver , causes hardening of the lungs ,
摧毁 内部的 器官 , 这样的 作为 这 肝 , 原因 硬化 的 这 肺 ,

破坏肝脏等内脏器官，导致肺部硬化。

[dɪ'zi:zɪz] [ʌv; əv][ðə; ði] [blʌd] ['ves(ə)lz][ænd; ənd] [aɪ] [dɪ'zi:zɪz] .
diseases of the blood vessels and eye diseases .
疾病 的 这 血 船只 和 眼睛 疾病 .

血管疾病和眼部疾病。

['ʌlsɝz] [ʌv; əv][ðə; ði][breɪn][ænd; ənd] [nɜːrv] [pə'ræləsɪs]['ɔːf(ə)n] [rɪ'zʌlt] [frʌm; frəm][ˌaɪ 'tiː] .

Ulcers	of	the	brain	and	nerve	paralysis	often	result	from	it	.
溃疡	的	这	脑	和	神经	麻痹	经常	结果	从	它	.

脑溃疡和神经麻痹通常是由此引起的。

[wʌn] [ʌv; əv][ɪts][moʊst]['terəb(ə)l] ['kɑːnsɪkwensɪz] [ɪz] [kən'sʌmpʃ(ə)n] [ʌv; əv] [-]

One	of	its	most	terrible	consequences	is	consumption	of	[	55	]
一	的	它是	最多	糟糕的	结果	是	消耗	的	[	-	]

其最可怕的后果之一是消耗[55]

[ðə; ði]['spaɪn(ə)l] ['mæroʊ] [ænd; ənd][pə'ræləsɪs][ʌv; əv][ðə; ði][breɪn] , [ɔːr]['pærəsɪs] .

the	spinal	marrow	and	paralysis	of	the	brain	,	or	paresis	.
这	脊	骨髓	和	麻痹	的	这	脑	, 或者		轻瘫	.

脊髓骨髓和脑麻痹，或称轻瘫。

[ðə; ði][fɜːrst] ['sloʊli] ['hɑːrdn] [ænd; ənd] [dɪs'trɔɪz] [ðə; ði]['spaɪn(ə)l] ['mæroʊ] , [ðə; ði]['sekənd][ðə; ði][breɪn] .

The	first	slowly	hardens	and	destroys	the	spinal	marrow	,	the	second	the	brain	.
这	第一的	缓慢地	硬化	和	摧毁	这	脊	骨髓	,	这	第二	这	脑	.

第一种会逐渐硬化并破坏脊髓，第二种会破坏大脑。

[ðiːz] [dɪ'ziːzɪz] [ɑːr; ər]['oʊnli] [dɪ'veləpt] [baɪ] ['priːviəs] [ˌsɪfɪ'lɪtɪk] .

These	diseases	are	only	developed	by	previous	syphilitics	.
这些	疾病	是	仅有的	发达	经过	以前的	梅毒患者	.

这些疾病只会在以前患过梅毒的人身上发生。

[æz; əz][ə; eɪ] [ruːl] [ðeɪ] [ə'kɜːr] [frʌm; frəm][faɪv][tuː; tə] - ['jɪrz] ['æftər][ɪn'fekʃ(ə)n] ,

As	a	rule	they	occur	from	5	to	20	years	after	infection	,
作为	一个	规则	他们	发生	从	5	到	-	年	后	感染	,

通常情况下，这些症状会在感染后5到20年出现。

['juːʒuəli; 'juːʒəli] - [ɔːr] - ['jɪrz] ['æftər][ˌaɪ 'tiː] .

usually	10	or	15	years	after	it	.
通常	-	或者	-	年	后	它	.

通常是在10到15年后。

[ænd; ənd] [ðeɪ] ['juːʒuəli; 'juːʒəli] ['hæpən] [tuː; tə]['pɝːsənz] [huː] [bi'liːvd] [ðəm'selvz] [kəm'pliːtli] [kjʊr] .

And	they	usually	happen	to	persons	who	believed	themselves	completely	cured	.
和	他们	通常	发生	到	人	WHO	相信	他们自己	完全地	治愈	.

而且这种情况通常发生在那些自认为已经完全康复的人身上。

[kən'sʌmpʃ(ə)n] [ʌv; əv][ðə; ði]['spaɪn(ə)l] ['mæroʊ] [liːdz] [tuː; tə] [deθ] [ɪn][ðə; ði] [kɔːrs] [ʌv; əv][ə; eɪ][fjuː]

Consumption	of	the	spinal	marrow	leads	to	death	in	the	course	of	a	few
消耗	的	这	脊	骨髓	线索	到	死亡	在	这	课程	的	一个	很少

['jɪrz] [ʌv; əv][kən'tɪnjuəl] ['tɔːrtʃər] .

years	of	continual	torture	.
年	的	持续的	酷刑	.

脊髓骨髓被消耗后，会在数年的持续折磨中死亡。

[pə'ræləsɪs][ʌv; əv][ðə; ði][breɪn][tɜːrnz][ðə; ði] ['sʌfərər] ['ɪntuː][ə; eɪ]['hjuːmən]['ruːɪn] ,

Paralysis	of	the	brain	turns	the	sufferer	into	a	human	ruin	,
麻痹	的	这	脑	转弯	这	患者	进入	一个	人类	废墟	,

脑瘫会使患者变成人形残废，

['grædʒuəli] [ɪk'stɪŋgwɪʃɪŋ] [ɔːl]['ment(ə)l][ænd; ənd] ['nɜːrvəs] ['fʌŋkʃnz] , ['senʃəns] , ['muːvmənt] ,

gradually	extinguishing	all	mental	and	nervous	functions	,	sentience	,	movement	,
逐步地	熄灭	全部	精神的	和	紧张的	函数	,	知觉	,	移动	,

[spiːtʃ] [ænd; ənd] ['ɪntəlekt] .

speech	and	intellect	.
演讲	和	智力	.

逐渐丧失所有精神和神经功能、感觉、运动、语言和智力。

[wʌn]['deɪndʒər][ʌv; əv] ['sɪfɪlɪs] [ɪz][ðə; ði][fækt][ðæt][ɪts][tru:]['neɪtʃər][meɪ][bi:; bi] [ˌoʊvər'lʊkt] ['dʊrɪŋ]

One	danger	of	syphilis	is	the	fact	that	its	true	nature	may	be	overlooked	during
一	危险	的	梅毒	是	这	事实	那	它是	真的	自然	可能	是	被忽视的	期间

[ðə; ði][fɜ:rst]['pɪriəd] ,

the	first	period	,
这	第一的	时期	,

梅毒的一个危险之处在于，在初期阶段，它的真实性质可能被忽视。

[bɪ'kəz, bɪ'kɔ:z][ʌv; əv][ðə; ði][læk][ʌv; əv] [prə'naʊnst] ['sɪmptəmz] .

because	of	the	lack	of	pronounced	symptoms	.
因为	的	这	缺少	的	发音	症状	.

因为缺乏明显的症状。

[ɪts] ['ɜ:rli] [sɔ:z] [meɪ] ['i:zəli] [bi:; bi][mɪ'steɪkən][fɔ:r; fər][sʌm; səm][skɪn] [ə'fekʃ(ə)n] .

Its	early	sores	may	easily	be	mistaken	for	some	skin	affection	.
它是	早期的	疮	可能	容易地	是	错误	为了	一些	皮肤	感情	.

它的早期溃疡很容易被误认为是某些皮肤病。

['mɜ:rkjəri][ænd; ənd] ['ʌðər] [mi:nz] [ɑ:r; ər][sək'sesf(ə)l][ɪn]['du:ɪŋ][ə'weɪ][wɪð; wɪθ][æt; ət] [li:st] [ðə; ði] [mɔ:r]

Mercury	and	other	means	are	successful	in	doing	away	with	at	least	the	more
汞	和	其他	方法	是	成功的	在	正在做	离开	和	在	至少	这	更多的

['noʊtɪsəb(ə)l][saɪnz][ʌv; əv] ['sɪfɪlɪs] ['dʊrɪŋ] [ðə; ði][fɜ:rst][ænd; ənd]['sekənderi]['steɪdʒɪz] .

noticeable	signs	of	syphilis	during	the	first	and	secondary	stages	.
显	标志	的	梅毒	期间	这	第一的	和	次要	阶段	.

水银和其他方法可以有效地消除梅毒一期和二期的一些比较明显的症状。

[ðə; ði]['mɑ:dərn]['medɪk(ə)l] ['tri:tmənt] ['ju:zɪŋ]['mɜ:rkjəri][ænd; ənd]['sælvəsən] (-) [ɪn] [ˌɔ:ltər'neɪʃn] ,

The	modern	medical	treatment	using	mercury	and	Salvarsan	(	606	)	in	alternation	,
这	现代的	医疗的	治疗	使用	汞	和	萨尔瓦桑	(	-	)	在	交替	,

[hæz; həz] [bɪn] ['veri] [sək'sesf(ə)l] .

has	been	very	successful	.
有	到过	非常	成功的	.

现代医学采用汞和萨尔瓦散（606）交替治疗，取得了非常成功。

[ˌaɪ 'ti:][ɪz] [kleɪmd] [ðæt][baɪ] ['fɑ:loʊɪŋ] [ˌaɪ 'ti:] ,

It	is	claimed	that	by	following	it	,
它	是	声称	那	经过	下列的	它	,

据称，遵循这种方法，

['sɪfɪlɪs] [meɪ][bi:; bi]['toʊtəli] [kjʊr] [ɪf]['teɪkən][ɪn][hænd] ['dʊrɪŋ] [ðə; ði][fɜ:rst][steɪdʒ] .

syphilis	may	be	totally	cured	if	taken	in	hand	during	the	first	stage	.
梅毒	可能	是	完全	治愈	如果	已采取	在	手	期间	这	第一的	阶段	.

梅毒若在初期阶段及时治疗，可完全治愈。

[ðə; ði] [sɔ:z] [dɪ'veləpt] ['dʊrɪŋ] [ðə; ði][fɜ:rst] [tu:] [ɔ:r] [θri:] ['jɪrz] [ʌv; əv][ðə; ði] [dɪ'zi:z] [ɑ:r; ər]['veri]

The	sores	developed	during	the	first	two	or	three	years	of	the	disease	are	very
这	疮	发达	期间	这	第一的	二	或者	三	年	的	这	疾病	是	非常

[ɪn'fekʃəs] .

infectious	.
传染性	.

该病最初两三年内形成的溃疡具有很强的传染性。

[ɪn][ðə; ði] [keɪs] [ʌv; əv][ə; eɪ] ['krɑ:nɪk] ['sɪfɪlɪs] [ʌv; əv] [θri:] [ɔ:r] [fɔ:r] ['jɪrz] - ['stændɪŋ] ,

In	the	case	of	a	chronic	syphilis	of	three	or	four	years	'	standing	,
在	这	案件	的	一个	慢性的	梅毒	的	三	或者	四	年	-	常设	,

如果是持续三四年的慢性梅毒病例，

[ðə; ði] [sɔ:z] [æz; əz][ə; eɪ] [ru:l] [ɑ:r; ər][noʊ][lɔ:ŋgər] [ɪn'fekʃəs] .

the	sores	as	a	rule	are	no	longer	infectious	.
这	疮	作为	一个	规则	是	不	更长	传染性	.

通常情况下，这些伤口不再具有传染性。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz]['pɑːsəb(ə)l] , [haʊ'evər] , [fɔːr; fər][ə; eɪ] [ˌsɪfɪ'lɪtɪk] [ʌv; əv] [ðɪs] [dɪ'skrɪpʃn] [tuː; tə] [brɪŋ] [fɔːrθ]
It **is** **possible** **,** **however** **,** **for** **a** **syphilitic** **of** **this** **description** **to** **bring** **forth**
它 是 可能的 , 然而 , 为了 一个 梅毒 的 这 描述 到 带来 前进
[ˌsɪfɪ'lɪtɪk] ['tʃɪldrən] ,
syphilitic **children** **,**
梅毒 孩子们 ,

然而，符合上述描述的梅毒患者有可能生下患有梅毒的子女。

[wɪ'ðaʊt] [ɪn'fektɪŋ] [hɪz; ɪz][waɪf] .
without **infecting** **his** **wife** **.**
没有 感染 他的 妻子 .

且不传染给他的妻子。

[sʌtʃ] ['tʃɪldrən] ['iːðər] [daɪ][æt; ət][bɜːrθ] , [ɔːr]['leɪtər] , [ʌv; əv] [ðɪs] [kən'dʒenɪt(ə)l] ['sɪfɪlɪs] .
Such **children** **either** **die** **at** **birth** **,** **or** **later** **,** **of** **this** **congenital** **syphilis** **.**
这样的 孩子们 任何一个 死 在 出生 , 或者 之后 , 的 这 先天性 梅毒 .

这些孩子要么出生时就夭折，要么后来死于这种先天性梅毒。

[ðeɪ] [-]
They **[** **56** **]**
他们 [-]

他们[56]

[meɪ] ['ɔːlsoʊ][daɪ][ʌv; əv]['spaɪn(ə)l] [kən'sʌmpʃ(ə)n] [ɔːr]['pærəsɪs] [bɪ'twiːn] [ðə; ði]['eɪdʒɪz][ʌv; əv] - [ænd; ənd]
may **also** **die** **of** **spinal** **consumption** **or** **paresis** **between** **the** **ages** **of** **10** **and**
可能 还 死 的 脊 消耗 或者 轻瘫 之间 这 年龄 的 - 和
- .
20 **.**
- .

也可能在 10 至 20 岁之间死于脊髓消耗或麻痹。

[ðə; ði][mɔːr'tæləti][ʌv; əv][ɔːl] [ˌsɪfɪ'lɪtɪk] ['tʃɪldrən] [ɪz] ['veri] [greɪt] .
The **mortality** **of** **all** **syphilitic** **children** **is** **very** **great** **.**
这 死亡 的 全部 梅毒 孩子们 是 非常 伟大的 .

所有梅毒患儿的死亡率都非常高。

[ɪn][moʊst]['keɪsɪz] , [haʊ'evər] , ['helθi] ['tʃɪldrən] [ɑːr; ər][bɔːrn][ʌv; əv][ðə; ði] ['wedlɑːk] [ʌv; əv] ['relətɪvli]
In **most** **cases** **,** **however** **,** **healthy** **children** **are** **born** **of** **the** **wedlock** **of** **relatively**
在 最多 案例 , 然而 , 健康 孩子们 是 出生 的 这 婚姻 的 相对地
[kjʊr] [ˌsɪfɪ'lɪtɪk] ,
cured **syphilitics** **,**
治愈 梅毒患者 ,

然而，在大多数情况下，梅毒病情相对痊愈的患者所生的孩子都是健康的。

[ðoʊ] [ðeɪ] [ɑːr; ər]['ɔːf(ə)n] ['sterəl] .
though **they** **are** **often** **sterile** **.**
尽管 他们 是 经常 无菌 .

虽然它们通常是无菌的。

[jʌŋ] [men] [huː] [hæv; həv][hæd; həd] ['riːkɔːrs] [tuː; tə] ['prɔstɪˌtuːts] , ['ɔːf(ə)n][ɪ'nɑːkjuleɪt][ðer; ðər] [waɪvz]
Young **men** **who** **have** **had** **recourse** **to** **prostitutes** **,** **often** **inoculate** **their** **wives**
年轻的 男人 WHO 有 有 追索权 到 妓女 , 经常 接种 他们的 妻子们
[wɪð; wɪθ] [ˌgɑːnə'riːə] [ɔːr] ['sɪfɪlɪs] ,
with **gonorrhea** **or** **syphilis** **,**
和 淋病 或者 梅毒 ,

经常嫖娼的年轻男子往往会将淋病或梅毒传染给妻子。

[ænd; ənd] [ðʌs] [ðə; ði] [pleɪg] [ɪz] [spred] .
and **thus** **the** **plague** **is** **spread** **.**
和 因此 这 瘟疫 是 传播 .

于是瘟疫就此传播开来。

[ðə; ði] [sɔ:ft] ['ʃæŋkər]
THE SOFT CHANCRE
这 柔软的 下疳

软性下疳

[ðə; ði][sɔ:ft] ['ʃæŋkər] [ɪz][ðə; ði][θɜ:rd][fɔ:rm][ʌv; əv] [və'nɪrɪəl] [dɪ'zi:z] ([ðə; ði][hɑ:rd] ['ʃæŋkər] ['bi:ɪŋ] [ðə; ði]
The soft chancre is the third form of venereal disease (the hard chancre being the
这 柔软的 下疳 是 这 第三 形式 的 性病 疾病 (这 难的 下疳 存在 这
[fɜ:rst][steɪdʒ][ʌv; əv] ['sɪfɪlɪs]) .
first stage of syphilis) .
第一的 阶段 的 梅毒) .

软下疳是性病的第三种形式（硬下疳是梅毒的第一阶段）。

[ˌaɪ 'ti:][ɪz][ðə; ði] [li:st] ['deɪndʒərəs][ʌv; əv][ðə; ði] [və'nɪrɪəl] [dɪ'zi:zɪz] , [bʌt; bət] [ʌn'fɔ:rtʃənətli] ,
It is the least dangerous of the venereal diseases , but unfortunately ,
它 是 这 至少 危险的 的 这 性病 疾病 , 但 很遗憾 ,

它是性病中最不危险的一种，但不幸的是，

['relətɪvli] [ðə; ði][wʌn] [wɪtʃ] [ə'kɜ:rz] [moʊst] ['seldəm] .
relatively the one which occurs most seldom .
相对地 这 一 哪个 发生 最多 很少 .

相对而言，这是最不常见的一种情况。

[wen] [nɑ:t]['kɑ:mplɪkeɪtɪd][wɪð; wɪθ] ['sɪfɪlɪs] , [ˌaɪ 'ti:] [ə'pɪrz] ['loʊkəli] .
When not complicated with syphilis , it appears locally .
什么时候 不是 复杂的 和 梅毒 , 它 出现 本地 .

如果没有并发梅毒，它通常表现为局部感染。

[ˌaɪ 'ti:][ɪz][ə; eɪ]['lɑ:rdʒər][ɔ:r] ['smɔ:lər] [sɔ:r] ['fi:dɪŋ] [ænd; ənd] ['groʊɪŋ] [ɑ:n][ðə; ði] ['dʒenɪtl] ['ɔrgənz] .
It is a larger or smaller sore feeding and growing on the genital organs .
它 是 一个 更大的 或者 较小的 疮 喂养 和 生长 在 这 生殖器 器官 .

它是生殖器官上出现并不断生长的较大或较小的疮。

[və'nɪrɪəl] [dɪ'zi:z] [æn; ən] ['ædvəkeɪt] [ʌv; əv] ['kɑ:ntɪnəns]
VENEREAL DISEASE AN ADVOCATE OF CONTINENCE
性病 疾病 一个 提倡 的 尿失禁

性病是保持健康的倡导者

[ðə; ði][moʊst]['trædʒɪk] ['kɑ:nsɪkwens] [ʌv; əv][ɔ:l] [və'nɪrɪəl] [dɪ'zi:z] [ɪz][ðə; ði][pɑ:rt][ˌaɪ 'ti:] [pleɪz] [ɪn][ðə; ði]
The most tragic consequence of all venereal disease is the part it plays in the
这 最多 悲惨 结果 的 全部 性病 疾病 是 这 部分 它 演出 在 这
[ɪn'fekʃ(ə)n][ʌv; əv] ['ɪnəs(ə)nt] ['tʃɪldrən] ,
infection of innocent children ,
感染 的 清白的 孩子们 ,

所有性病中最悲惨的后果是它会导致无辜儿童感染。

[ænd; ənd] ['ɪnəs(ə)nt] [waɪvz] [ænd; ənd] ['mʌðərz] .
and innocent wives and mothers .
和 清白的 妻子们 和 母亲们 .

还有无辜的妻子和母亲。

['ɔ:f(ə)n][ə; eɪ] [pjʊr] [ænd; ənd] [tʃeɪst] ['wʊmən][ɪz] [ðʌs] [dɪ'praɪvd] [ɪn][ðə; ði][moʊst]['kru:əl][ænd; ənd]
Often a pure and chaste woman is thus deprived in the most cruel and
经常 一个 纯的 和 贞洁 女士 是 因此 被剥夺的 在 这 最多 残忍的 和
['bru:t(ə)l] ['mænər] [ʌv; əv][ðə; ði][fru:t][ʌv; əv][ɔ:l][hɜ:r; hər][hoʊps][ænd; ənd] [dri:mz] [ʌv; əv] ['hæpinəs] .
brutal manner of the fruit of all her hopes and dreams of happiness .
野蛮 方式 的 这 水果 的 全部 她 希望 和 梦境 的 幸福 .

因此，一个纯洁贞洁的女人常常以最残酷无情的方式被剥夺了她所有幸福希望和梦想的果实。

['sɪmələrli] , [ə; eɪ] [jʌŋ] [mæn] [meɪ] [faɪnd] [hɪm'self] ['hoʊpləsli] [kən'demd] [tu:; tə][ə; eɪ] [ʃɔ:rt] [laɪf]

Similarly	,	a	young	man	may	find	himself	hopelessly	condemned	to	a	short	life
相似地	,	一个	年轻的	男人	可能	寻找	他自己	绝望地	谴责	到	一个	短的	生活

[ʌv; əv][peɪn][ænd; ənd] ['mɪzəri] .

of	pain	and	misery	.
的	疼痛	和	苦难	.

同样，一个年轻人可能会发现自己注定要过着短暂而痛苦悲惨的生活。

[hi:; hi] [meɪ] ['ɔ:lsoʊ] ['sʌfər] [frʌm; frəm][ðə; ði] ['nɑ:lɪdʒ] [ðæt] [hi:; hi][hæz; həz] ['ru:ɪnd] [ðə; ði][laɪvz; lɪvz]

He	may	also	suffer	from	the	knowledge	that	he	has	ruined	the	lives
他	可能	还	遭受	从	这	知识	那	他	有	毁坏	这	生活

[ʌv; əv] [ðoʊz] ['dɪrɪst] [tu:; tə][hɪm; ɪm] .

of	those	dearest	to	him	.
的	那些	亲爱的	到	他	.

他可能还会因为知道自己毁了最亲近的人的生活而感到痛苦。

[və'nɪriəl] [dɪ'zi:z] , ['sɪfɪlɪs] [ɪn] [pər'tɪkjələr] ,

Venereal	disease	,	syphilis	in	particular	,
性病	疾病	,	梅毒	在	特别的	,

性病，特别是梅毒

['emfəsaiz] [ðə; ði]['præktɪk(ə)l]['vælju:][ʌv; əv] ['kɑ:ntɪnəns] — [kwaɪt][ə'saɪd][frʌm; frəm][ɪts]['mɔ:rəl][wʌn] —

emphasizes	the	practical	value	of	continence	—	quite	aside	from	its	moral	one	—
强调	这	实际的	价值	的	尿失禁	—	相当	旁边	从	它是	道德	一	—

[ɪn][ə; eɪ] ['mænər] [wɪtʃ] ['kænɑ:t][bi:; bi] [ɪg'nɔ:rd] !

in	a	manner	which	cannot	be	ignored	!
在	一个	方式	哪个	不能	是	忽略	!

强调节制的实际价值——除了道德价值之外——这一点不容忽视！

['tʃæptər] [eks] [-]

CHAPTER	X	[	57	]
章	X	[	-	]

第十章[57]

[lʌv] [ænd; ənd][seks]

LOVE	AND	SEX
爱	和	性别

爱情与性

['dʌblju:]

W
W

W

[hen] [wi:; wi] [teɪk] ['ʌndər] [kən,sɪdə'reɪʃ(ə)n][ðə; ði] ['haɪər] , [trʊ] [lʌv] [ʌv; əv][wʌn][seks][fɔ:r; fər][ðə; ði]

HEN	we	take	under	consideration	the	higher	,	truer	love	of	one	sex	for	the
母鸡	我们	拿	在下面	考虑	这	更高	,	更真实	爱	的	一	性别	为了	这

['ʌðər] ,

other	,
其他	,

当我们考虑到异性之间更高尚、更真挚的爱时，

[ðæt] [ɪz] , [æn; ən] [ə'fekʃ(ə)n] [wɪtʃ] [ɪz][nɑ:t] ['sɪmpli] [ə; eɪ] ['frendʃɪp] , [bʌt; bət][hæz; həz][ə; eɪ][seks]['beɪsɪs]

that	is	,	an	affection	which	is	not	simply	a	friendship	,	but	has	a	sex	basis
那	是	,	一个	感情	哪个	是	不是	简单地	一个	友谊	,	但	有	一个	性别	基础

,

,

,

也就是说，这种感情不仅仅是友谊，而是带有性关系的。

[wiː; wi] ['riːəlaɪz] [ðæt] [ˌaɪ 'tiː] [meɪ] [biː; bi] [ə; eɪ] ['veri] ['noʊb(ə)l] [ɪ'moʊʃ(ə)n] .

we	realize	that	it	may	be	a	very	noble	emotion	.
我们	意识到	那	它	可能	是	一个	非常	高贵	情感	.

我们意识到这可能是一种非常高尚的情感。

[ðer; ðər] [ɪz] [noʊ] ['mænər] [ʌv; əv] [daʊt] [bʌt; bət] [ðæt] [ðə; ði] ['nɔːrm(ə)l] ['hjuːmən] ['biːɪŋ] [fiːlz] [ə; eɪ] [greɪt] [niːd] [fɔːr; fər] [lʌv] .

There	is	no	manner	of	doubt	but	that	the	normal	human	being	feels	a	great	need	for	love	.
那里	是	不	方式	的	怀疑	但	那	这	普通的	人类	存在	感觉	一个	伟大的	需要	为了	爱	.

毫无疑问，正常人都会强烈渴望爱。

[seks] [ɪn] [lʌv] [ænd; ənd] [ɪts] [ˌmænɪfə'steɪʃ(ə)n] [ɪn] [ðə; ði] [laɪf] [ʌv; əv] [ðə; ði] [soʊl] [ɪz] [wʌn] [ʌv; əv] [ðə; ði] [fɜːrst] [kən'dɪʃ(ə)nz] [ʌv; əv] ['hjuːmən] ['hæpinəs] ,

Sex	in	love	and	its	manifestation	in	the	life	of	the	soul	is	one	of	the	first	conditions	of	human	happiness	,
性别	在	爱	和	它是	表现	在	这	生活	的	这	灵魂	是	一	的	这	第一的	状况	的	人类	幸福	,

性在爱情中的作用及其在灵魂生活中的体现，是人类幸福的首要条件之一。

[ænd; ənd] [ə; eɪ] [meɪn] [eɪm] [ʌv; əv] ['hjuːmən] [ɪg'zɪstəns] .

and	a	main	aim	of	human	existence	.
和	一个	主要的	目的	的	人类	存在	.

也是人类生存的主要目标之一。

[ɔːl] [noʊ] [ðə; ði] [teɪl] [ʌv; əv] ['kjuːpɪdz] ['æroʊ] .

All	know	the	tale	of	Cupid's	arrow	.
全部	知道	这	故事	的	丘比特的	箭	.

人人都知道丘比特之箭的故事。

[ə; eɪ] [mæn] [fɔːlz] [ɪn] [lʌv] [wɪð; wɪθ] [ə; eɪ] [feɪs] , [ə; eɪ] [per] [ʌv; əv] [aɪz] , [ðə; ði] [saʊnd] [ʌv; əv] [ə; eɪ] [vɔɪs] ,

A	man	falls	in	love	with	a	face	,	a	pair	of	eyes	,	the	sound	of	a	voice	,
一个	男人	瀑布	在	爱	和	一个	脸	,	一个	一对	的	眼睛	,	这	声音	的	一个	嗓音	,

男人爱上一张脸、一双眼睛、一个声音，

[ænd; ənd] [hɪz; ɪz] [ə'fekʃ(ə)n] [ɪz] [dɪ'veləpt] [frʌm; frəm] [ðɪs] ['traɪflɪŋ] [bɪ'gɪnɪŋ] [ʌn'tɪl] [ˌaɪ 'tiː] [teɪks] [kəm'pliːt] [pə'zeʃn] [ʌv; əv] [hɪm; ɪm] .

and	his	affection	is	developed	from	this	trifling	beginning	until	it	takes	complete	possession	of	him	.
和	他的	感情	是	发达	从	这	琐事	开始	直到	它	需要	完全的	拥有	的	他	.

他的感情从这微不足道的开始逐渐发展，最终完全占据了他的内心。

[ðɪs] [lʌv] [ɪz] ['juːʒuəli; 'juːʒəli] [meɪd] [ʌp] [ʌv; əv] [tuː] [kəm'poʊnənts] : [ə; eɪ] [seks] ['ɪnstɪŋkt] ,

This	love	is	usually	made	up	of	two	components	:	a	sex	instinct	,
这	爱	是	通常	制成	向上	的	二	成分	:	一个	性别	本能	,

这种爱通常由两个部分组成：性本能，

[ænd; ənd] ['fiːlɪŋz] [ʌv; əv] ['sɪmpəθi] [ænd; ənd] ['ɪntrəst] [wɪtʃ] [hɑːrk] [bæk] [tuː; tə] ['praɪm(ə)l] [taɪmz] .

and	feelings	of	sympathy	and	interest	which	hark	back	to	primal	times	.
和	情怀	的	同情	和	兴趣	哪个	听着	后退	到	原始	时代	.

以及可以追溯到远古时代的同情和兴趣。

[ænd; ənd] [ðɪs] [lʌv] , [ɪn] [ɪts] [truː] [sens] , [ʃʊd; ʃəd] [stænd] [fɔːr; fər] [æn; ən] [ə'fekʃ(ə)n] [pjʊrəˌfaɪd] [frʌm; frəm] ['iːgoʊɪzəm] .

And	this	love	,	in	its	true	sense	,	should	stand	for	an	affection	purified	from	egoism	.
和	这	爱	,	在	它是	真的	感觉	,	应该	站立	为了	一个	感情	纯化	从	利己主义	.

而这种爱，从其真正的意义上来说，应该代表一种摒弃了利己主义的感情。

[wen] , [ə'mʌŋ] [ðə; ði] ['loʊər] ['ænɪm(ə)l][fɔ:rmz][wi:; wi][faɪnd][ˌɪndɪ'vɪdʒuəlz] [wɪ'ðaʊt] [ə; eɪ] [dɪ'tɜ:rmɪnd]

When	**,**	**among**	**the**	**lower**	**animal**	**forms**	**we**	**find**	**individuals**	**without**	**a**	**determined**
什么时候	,	之中	这	降低	动物	表格	我们	寻找	个人	没有	一个	决定

[seks] ,

sex	**,**
性别	,

当我们在低等动物中发现没有确定性别的个体时，

['i:goʊɪzəm] [di'veləps] [fri:] [frʌm; frəm][ɔ:l] [rɪ'streɪnt] .

egoism	**develops**	**free**	**from**	**all**	**restraint**	**.**
利己主义	发展	自由的	从	全部	克制	.

利己主义在不受任何约束的情况下发展。

[i:tʃ] [ˌɪndɪ'vɪdʒuəl] ['kri:tʃər] [di'vauəz] [æz; əz] [mʌtʃ] [æz; əz][ˌaɪ 'ti:][kæn; kən][ænd; ənd] ['fi:dɪŋ] , [tə'geðər]

Each	**individual**	**creature**	**devours**	**as**	**much**	**as**	**it**	**can**	**and**	**feeding**	**,**	**together**
每个	个人	生物	吞噬	作为	很多	作为	它	能	和	喂养	,	一起

[wɪð; wɪθ] [ˌprɑ:pə'geɪʃn] [baɪ][dɪ'vɪʒ(ə)n] ,

with	**propagation**	**by**	**division**	**,**
和	传播	经过	分配	,

每个生物个体都尽可能多地吞食，并通过进食和分裂繁殖。

“ ['bʌdɪŋ] ” [ɔ:r][kən'dʒʌŋkʃ(ə)n] , [meɪks] [ʌp][ðə; ði]['toʊt(ə)l][ʌv; əv][ɪts] ['vaɪt(ə)l] [æk'tɪvətiz] .

“	**budding**	**”**	**or**	**conjunction**	**,**	**makes**	**up**	**the**	**total**	**of**	**its**	**vital**	**activities**	**.**
“	萌芽	”	或者	连词	,	制作	向上	这	全部的	的	它是	必不可少的	活动	.

“萌芽”或结合，构成了它所有重要活动的总和。

[ˌaɪ 'ti:] [ni:d] [du:][noʊ] [mɔ:r] [tu:; tə] [ə'kɑ:mplɪʃ] [ðə; ði] [-]

It	**need**	**do**	**no**	**more**	**to**	**accomplish**	**the**	**[**	**58**	**]**
它	需要	做	不	更多的	到	完成	这	[	-	]

它无需再做任何事就能完成[58]

['pɜ:rpəs] [ʌv; əv][ɪts] [ɪg'zɪstəns] .

purpose	**of**	**its**	**existence**	**.**
目的	的	它是	存在	.

它存在的目的。

['i:v(ə)n] [wen] [ˌprɑ:pə'geɪʃn] [kə'mensiz] [tu:; tə] [teɪk] [pleɪs] [baɪ] [mi:nz] [ʌv; əv][ˌɪndɪ'vɪdʒuəl] [meɪl]

Even	**when**	**propagation**	**commences**	**to**	**take**	**place**	**by**	**means**	**of**	**individual**	**male**
甚至	什么时候	传播	开始	到	拿	地方	经过	方法	的	个人	男性

[ænd; ənd] ['fi:meɪl] ['perənts] ,

and	**female**	**parents**	**,**
和	女性	父母	,

即使繁殖是通过单个雄性和雌性亲本进行的，

[ðə; ði] [seɪm] ['prɪnsəp(ə)l][ʌv; əv]['i:goʊɪzəm] ['lɑ:rdʒli] [əb'teinz] .

the	**same**	**principle**	**of**	**egoism**	**largely**	**obtains**	**.**
这	相同的	原则	的	利己主义	很大程度上	获得	.

利己主义的原则基本相同。

[ðə; ði]['spaɪdər][ɑ:r; ər]['tɪpɪk(ə)l] ['instənsiz] [ʌv; əv] [ðɪs] :

The	**spiders**	**are**	**typical**	**instances**	**of**	**this**	**:**
这	蜘蛛	是	典型的	实例	的	这	:

蜘蛛就是这方面的典型例子：

[ɪn][ðer; ðər] [keɪs] [ðə; ði] ['kæriɪŋ] [aʊt] [ʌv; əv][ðə; ði]['nætʃ(ə)rəl] ['fʌŋkʃnz] [ʌv; əv][ðə; ði] [meɪl] ['spaɪdər][ɪz]

in	**their**	**case**	**the**	**carrying**	**out**	**of**	**the**	**natural**	**functions**	**of**	**the**	**male**	**spider**	**is**
在	他们的	案件	这	携带	出去	的	这	自然的	函数	的	这	男性	蜘蛛	是

[ə'tendid] [wɪð; wɪθ] [mʌtʃ] ['deɪndʒər][fɔ:r; fər][hɪm; ɪm] ,

attended	**with**	**much**	**danger**	**for**	**him**	**,**
参加	和	很多	危险	为了	他	,

对它们来说，雄性蜘蛛履行其自然生理功能会伴随很大的危险。

['oʊɪŋ] [tuː; tə][ðə; ði][fækt] [ðæt] [ɪf] [hiː; hi] [dʌz] [nɑːt]['eksərsaɪz][ðə; ði] ['gretɪst] [ker] ,

owing	to	the	fact	that	if	he	does	not	exercise	the	greatest	care	,
欠款	到	这	事实	那	如果	他	做	不是	锻炼	这	最	关心	,

由于如果他不格外谨慎，

[hiː; hi][ɪz][æpt][tuː; tə][biː; bi] [dɪ'vaʊəd] [ɪ'miːdiətli] ['æftərwərd][baɪ][hɪz; ɪz] ['fiːmeɪl] ['pɑːrtnər] ,

he	is	apt	to	be	devoured	immediately	afterward	by	his	female	partner	,
他	是	易于	到	是	吞噬	立即地	之后	经过	他的	女性	伙伴	,

他很可能随后立即被他的女性伴侣吞噬。

[ɪn]['ɔːrdər] [ðæt] [noʊ]['juːsf(ə)l] [fuːd] ['mætər] [meɪ] [biː; bi] [lɔːst] .

in	order	that	no	useful	food	matter	may	be	lost	.
在	命令	那	不	有用	食物	事情	可能	是	丢失的	.

以免浪费任何有用的食物成分。

[jet] ['iːv(ə)n][ɪn][ðə; ði] [keɪs] [ʌv; əv][ðə; ði]['spaɪdər] ,

Yet	even	in	the	case	of	the	spiders	,
然而	甚至	在	这	案件	的	这	蜘蛛	,

然而，即使是蜘蛛，

[ðə; ði] ['fiːmeɪl] ['spaɪdər] [ɔːl'redi] ['gɪvz] [pruːf] [ʌv; əv][ə; eɪ]['sɜːrt(ə)n][kə'pæsəti][fɔːr; fər]['sækrɪfaɪs] [wer]

the	female	spider	already	gives	proof	of	a	certain	capacity	for	sacrifice	where
这	女性	蜘蛛	已经	给予	证明	的	一个	肯定	容量	为了	牺牲	在哪里

[hɜːr; hər] [jʌŋ] [ɑːr; ər] [kən'sɜːrnd] ,

her	young	are	concerned	,
她	年轻的	是	担心的	,

雌性蜘蛛已经展现出为了保护幼崽而做出牺牲的本能。

[æt; ət] ['eni] [reɪt] [fɔːr; fər][ə; eɪ] [ʃɔːrt] [taɪm] ['æftər] [ðeɪ] [hæv; həv] [krept] [frʌm; frəm][ðə; ði] [eg] .

at	any	rate	for	a	short	time	after	they	have	crept	from	the	egg	.
在	任何	速度	为了	一个	短的	时间	后	他们	有	悄悄地爬	从	这	蛋	.

至少在它们从卵中爬出来后的一小段时间内是这样。

[ɪn] ['ænɪmlz] ['sʌmwʌt] ['haɪər] [ɪn][ðə; ði] [kri'eɪtɪv] [skeɪl] ,

In	animals	somewhat	higher	in	the	creative	scale	,
在	动物	有些	更高	在	这	有创造力的	规模	,

在创造力水平稍高的动物中，

[mɔːr] [ɔːr] [les] ['paʊərf(ə)l] ['fiːlɪŋz] [ʌv; əv] [ə'fekʃ(ə)n] [meɪ] [dɪ'veləp] [aʊt][ʌv; əv][ðer; ðər][seks]

more	or	less	powerful	feelings	of	affection	may	develop	out	of	their	sex
更多的	或者较少的		强大的	情怀	的	感情	可能	发展	出去	的	他们的	性别

[ə,səʊsi'eɪʃn; ə,səʊʃi'eɪʃn] .

association	.
协会	.

性关系中可能会产生或强或弱的感情。

[ðer; ðər][ɪz] [ə'fekʃ(ə)n] [ɑːn][ðə; ði][pɑːrt][ʌv; əv][ðə; ði] [meɪl] [fɔːr; fər][hɪz; ɪz] [meit] ,

There	is	affection	on	the	part	of	the	male	for	his	mate	,
那里	是	感情	在	这	部分	的	这	男性	为了	他的	伴侣	,

雄性对雌性怀有感情。

[ænd; ənd][ɑːn][ðə; ði][pɑːrt][ʌv; əv][ðə; ði] ['fiːmeɪl] [fɔːr; fər][hɜːr; hər] [jʌŋ] .

and	on	the	part	of	the	female	for	her	young	.
和	在	这	部分	的	这	女性	为了	她	年轻的	.

而对于雌性来说，则是为了她的幼崽。

['ɔːf(ə)n] [ðiːz] ['fiːlɪŋz] [dɪ'veləp] ['ɪntuː][ə; eɪ] [strɔːŋ] , ['læstɪŋ] [ə'fekʃ(ə)n] [bɪ'twiːn] [ðə; ði]['sɛksəz, 'sɛksɪz] ,

Often	these	feelings	develop	into	a	strong	,	lasting	affection	between	the	sexes	,
经常	这些	情怀	发展	进入	一个	强的	,	持久	感情	之间	这	性别	,

这些感情往往会发展成两性之间强烈而持久的爱慕之情。

[ænd; ənd] ['jɪrz] [ʌv; əv] [wʌt] [maɪt] [bi:; bi] [kɔ:ld] ['feɪθf(ə)l][ˌmætrɪ'moʊniəl]['ju:niən][hæv; həv] [bɪn]

and	years	of	what	might	be	called	faithful	matrimonial	union	have	been
和	年	的	什么	可能	是	称为	忠实	婚姻	联盟	有	到过

[əb'zɜ:rvd] [ɪn][ðə; ði] [keɪs] [ʌv; əv][bɜ:rdz] .

observed	in	the	case	of	birds	.
观察到	在	这	案件	的	鸟类	.

在鸟类身上，人们观察到了长达数年的忠贞婚姻关系。

[ðɪs] [ɪn][ɪt'self][ɪz] [sə'fɪʃ(ə)nt] [tu:; tə] [ɪ'stæblɪʃ] [ðə; ði] ['ɪntɪmət] [rɪ'leɪʃ(ə)nʃɪp] [bɪ'twi:n] [lʌv] [ɪn][ə; eɪ][seks]

This	in	itself	is	sufficient	to	establish	the	intimate	relationship	between	love	in	a	sex
这	在	本身	是	充足的	到	建立	这	亲密的	关系	之间	爱	在	一个	性别

[sens] [ænd; ənd] [lʌv] [ɪn][ə; eɪ]['dʒen(ə)rəl] [sens] .

sense	and	love	in	a	general	sense	.
感觉	和	爱	在	一个	一般的	感觉	.

这本身就足以确立性爱意义上的爱与一般意义上的爱之间的密切关系。

[ænd; ənd]['i:v(ə)n][ɪn][ðə; ði]['ænɪm(ə)l][kri'eɪʃ(ə)n][wi:; wi][faɪnd][ðə; ði] [seɪm] [ə'nælədʒi] [ɪg'zɪstɪŋ] [bɪ'twi:n]

And	even	in	the	animal	creation	we	find	the	same	analogy	existing	between
和	甚至	在	这	动物	创建	我们	寻找	这	相同的	类比	现存的	之间

[ði:z] ['fi:lɪŋz] [ʌv; əv] ['sɪmpəθi] [ænd; ənd][ðer; ðər] ['ɑpəzɪt] [wɪtʃ] [ə'kɜ:r] [ɪn][ðə; ði] [keɪs] [ʌv; əv]

these	feelings	of	sympathy	and	their	opposites	which	occur	in	the	case	of
这些	情怀	的	同情	和	他们的	相反的	哪个	发生	在	这	案件	的

['hju:mən] ['bi:ɪŋs] .

human	beings	.
人类	生物	.

即使在动物界，我们也能发现同情心与人类的反面情感之间存在同样的相似之处。

['evri] ['fi:lɪŋ] [ʌv; əv] [ə'tætʃmənt] [ɔ:r] ['sɪmpəθi] [ɪg'zɪstɪŋ] [bɪ'twi:n] [tu:] [ˌɪndɪ'vɪdʒuəlz][hæz; həz][ə; eɪ]

Every	feeling	of	attachment	or	sympathy	existing	between	two	individuals	has	a
每一个	感觉	的	依恋	或者	同情	现存的	之间	二	个人	有	一个

['kaʊntərpɑ:rt] [ɪn][æn; ən] ['ɑ:pəzɪt] ['fi:lɪŋ] [ʌv; əv] [ˌdɪskən'tent] [wen] [ðə; ði]['ɑ:bdʒekt][ʌv; əv] [-]

counterpart	in	an	opposite	feeling	of	discontent	when	the	object	of	[	59	]
对应物	在	一个	对面的	感觉	的	不满	什么时候	这	目的	的	[	-	]

两个人之间存在的每一种依恋或同情之情，当对象[59]

[ðə; ði] [lʌv] [ɔ:r] [ə'tætʃmənt] [ɪn] ['kwestʃən] [daɪz] , [fɔ:lz] [sɪk] , [ɔ:r] [rʌnz] [ə'weɪ] .

the	love	or	attachment	in	question	dies	,	falls	sick	,	or	runs	away	.
这	爱	或者	依恋	在	问题	死亡	,	瀑布	生病的	,	或者	跑步	离开	.

这段爱情或感情消逝了、生病了，或者离你而去。

[ðɪs] ['fi:lɪŋ] [ʌv; əv] [ˌdɪskən'tent] [meɪ] [ə'su:m] [ðə; ði][fɔ:rm][ʌv; əv][ə; eɪ] ['sɑ:roʊ] ['endɪŋ] [ɪn] ['læstɪŋ]

This	feeling	of	discontent	may	assume	the	form	of	a	sorrow	ending	in	lasting
这	感觉	的	不满	可能	认为	这	形式	的	一个	悲哀	结束	在	持久

['melənkɑ:li] .

melancholy	.
忧郁	.

这种不满情绪可能会演变成悲伤，最终发展成持久的忧郁。

[ɪn][ðə; ði] [keɪs] [ʌv; əv] [eɪps] [ænd; ənd][ʌv; əv]['sɜ:rt(ə)n] ['pærəts] ,

In	the	case	of	apes	and	of	certain	parrots	,
在	这	案件	的	猿猴	和	的	肯定	鹦鹉	,

就猿类和某些鹦鹉而言，

[ˌaɪ 'ti:][hæz; həz] [bɪn] ['noʊtɪst] [ðæt] [ðə; ði] [deθ] [ʌv; əv][ə; eɪ] [meɪt] [hæz; həz] ['fri:kwəntli] [led][ðə; ði]

it	has	been	noticed	that	the	death	of	a	mate	has	frequently	led	the
它	有	到过	注意到	那	这	死亡	的	一个	伴侣	有	频繁地	引领	这

[sər'vaɪvər][tu:; tə] [rɪ'fju:z] ['nɜ:rɪʃmənt] ,

survivor	to	refuse	nourishment	,
幸存者	到	拒绝	营养	,

人们注意到，配偶死亡后，幸存的配偶常常会拒绝进食。

[ænd; ənd][daɪ][ɪn][tɜːrn][frʌm; frəm] [ɪn'kriːsɪŋ] [griːf] [ænd; ənd] [dɪ'preʃ(ə)n] .

and	die	in	turn	from	increasing	grief	and	depression	.
和	死	在	转动	从	增加	悲伤	和	沮丧	.

然后因日益加重的悲伤和抑郁而相继死去。

[ɪf] , [ɑːn][ðə; ði] ['ʌðər] [hænd] ,

If	,	on	the	other	hand	,
如果	,	在	这	其他	手	,

另一方面，

[æn; ən]['ænɪm(ə)l] [dis'kʌvəz] [ðə; ði] [kɔːz] [ʌv; əv][ðə; ði] [griːf] [ɔːr] [lɔːs] [wɪtʃ] ['θretənz] [ˌaɪ 'tiː] ;

an	animal	discovers	the	cause	of	the	grief	or	loss	which	threatens	it	;
一个	动物	发现	这	原因	的	这	悲伤	或者	损失	哪个	威胁	它	;

动物发现了威胁自身悲伤或损失的原因；

[ɪf] [sʌm; səm] ['enəmi] ['kriːtʃər] [traɪz] [tuː; tə][rɑːb][ˌaɪ 'tiː][ʌv; əv][ɪts] [meit] [ɔːr]['lɪt(ə)l][wʌnz] ,

if	some	enemy	creature	tries	to	rob	it	of	its	mate	or	little	ones	,
如果	一些	敌人	生物	尝试	到	抢	它	的	它是	伴侣	或者	小的	一个	,

如果某个敌对生物试图抢走它的配偶或幼崽，

[ðə; ði] [mɪkst] [riˈæktɪv] ['fiːlɪŋ] [ʌv; əv][reɪdʒ][ɔːr]['æŋgər][ɪz][bɔːrn][ɪn][ˌaɪ 'tiː] ,

the	mixed	reactive	feeling	of	rage	or	anger	is	born	in	it	,
这	混合	反应性	感觉	的	愤怒	或者	愤怒	是	出生	在	它	,

这种混合的、反应性的愤怒或怒火感就源于此。

['æŋgər] [ə'genst] [ðə; ði][ə'rɪdʒɪneɪtər][ʌv; əv][ɪts] [ˌdɪskən'tent] .

anger	against	the	originator	of	its	discontent	.
愤怒	反对	这	鼻祖	的	它是	不满	.

对造成不满的始作俑者感到愤怒。

['dʒeləsi] [ɪz]['oʊnli][ə; eɪ] ['defɪnət] ['speʃ(ə)l][fɔːrm][ʌv; əv] [ðɪs] ['æŋgər][riˈækʃ(ə)n] .

Jealousy	is	only	a	definite	special	form	of	this	anger	reaction	.
妒忌	是	仅有的	一个	定	特别的	形式	的	这	愤怒	反应	.

嫉妒只是这种愤怒反应的一种特殊形式。

[ə; eɪ] ['fɜːrðər] [dɪ'veləpmənt] [ʌv; əv][ðə; ði] ['fiːlɪŋ] [ʌv; əv] ['sɪmpəθi] [ɪz] [ðæt] [ʌv; əv]['duːti] .

A	further	development	of	the	feeling	of	sympathy	is	that	of	duty	.
一个	更远	发展	的	这	感觉	的	同情	是	那	的	责任	.

同情心的进一步发展是责任感。

['evri] ['fiːlɪŋ] [ʌv; əv] [lʌv] [ɔːr] ['sɪmpəθi] [əːdʒz] [ðoʊz] [huː] [fiːl] [ˌaɪ 'tiː][tuː; tə][duː]['sɜːrt(ə)n] [θɪŋz]

Every	feeling	of	love	or	sympathy	urges	those	who	feel	it	to	do	certain	things
每一个	感觉	的	爱	或者	同情	敦促	那些	WHO	感觉	它	到	做	肯定	事物

[wɪtʃ] [wɪl] ['benɪfɪt] [ðə; ði]['ɑːbdʒekt][ʌv; əv] [ðæt] [lʌv] .

which	will	benefit	the	object	of	that	love	.
哪个	将要	益处	这	目的	的	那	爱	.

每一种爱或同情之情都会促使拥有这种情感的人去做一些对所爱之人有利的事情。

[ə; eɪ] ['mʌðər] [wɪl] [fiːd] [hɜːr; hər] [jʌŋ] , [bed][ðem; ðəm] [daʊn] ['kʌmftəbli,'kʌmfərtəbli] , [kə'res]

A	mother	will	feed	her	young	,	bed	them	down	comfortably	,	caress
一个	母亲	将要	喂养	她	年轻的	,	床	他们	向下	舒适地	,	抚摸

[ðem; ðəm] ;

them	;
他们	;

母亲会喂养幼崽，让它们睡得舒服些，爱抚它们；

[ə; eɪ] ['fɑːðər] [wɪl] [brɪŋ] ['nɜːrɪʃmənt] [tuː; tə][ðə; ði] ['mʌðər] [ænd; ənd][hɜːr; hər] [bruːd] , [ænd; ənd]

a	father	will	bring	nourishment	to	the	mother	and	her	brood	,	and
一个	父亲	将要	带来	营养	到	这	母亲	和	她	幼虫	,	和

[prə'tekt] [ðem; ðəm] [ə'genst] [foʊz] .

protect	them	against	foes	.
保护	他们	反对	敌人	.

父亲会养育母亲和她的孩子们，并保护他们免受敌人的侵害。

[ɔ:l] [ðiːz] ['ækʃnz] , [nɑːt] [pər'fɔːrmd] [tuː; tə] ['benɪfɪt] [ðə; ði] ['kriːtʃər] [ɪt'self] , [bʌt; bət][tuː; tə][help][ɪts]

All	these	actions	,	not	performed	to	benefit	the	creature	itself	,	but	to	help	its
全部	这些	行动	,	不是	执行	到	益处	这	生物	本身	,	但	到	帮助	它是

[bɪ'lʌvɪd] [meit] ,

beloved	mate	,
心爱	伴侣	,

所有这些行为都不是为了自身利益，而是为了帮助它心爱的伴侣。

[ˌreprɪ'zent] [ɪg'zɜːrʃn] , ['trʌb(ə)l] , [ðə; ði] [ˌəuvə'kʌmɪŋ] [ʌv; əv]['deɪndʒər] ,

represent	exertion	,	trouble	,	the	overcoming	of	danger	,
代表	用力	,	麻烦	,	这	克服	的	危险	,

代表努力、困难、战胜危险

[ænd; ənd] [liːd] [tuː; tə][ə; eɪ] ['strʌg(ə)l] [bɪ'twiːn] ['iːgoʊɪzəm][ænd; ənd][ðə; ði] ['fiːlɪŋ] [ʌv; əv] ['sɪmpəθi] .

and	lead	to	a	struggle	between	egoism	and	the	feeling	of	sympathy	.
和	带领	到	一个	斗争	之间	利己主义	和	这	感觉	的	同情	.

并导致利己主义与同情心之间的斗争。

[aʊt] [ʌv; əv] [ðɪs] ['strʌg(ə)l] [ɪz][bɔːrn][ə; eɪ][θɜːrd] ['fiːlɪŋ] , [ðæt] [ʌv; əv][rɪˌspɑːnsə'bɪlətɪ][ænd; ənd]

Out	of	this	struggle	is	born	a	third	feeling	,	that	of	responsibility	and
出去	的	这	斗争	是	出生	一个	第三	感觉	,	那	的	责任	和

['kɑːnʃəns] .

conscience	.
良心	.

在这种斗争中，诞生了第三种感觉，那就是责任感和良知感。

[ðʌs] [ðə; ði]['elɪmənts; 'eləmənts][ʌv; əv][ðə; ði]['hjuːmən]['soʊʃ(ə)l] ['fiːlɪŋz] [ɑːr; ər] [ɔːl'redi] [kwaɪt]

Thus	the	elements	of	the	human	social	feelings	are	already	quite
因此	这	元素	的	这	人类	社会的	情怀	是	已经	相当

[prə'naʊnst] [ɪn][ðə; ði] [keɪs] [ʌv; əv] ['meni] ['ænɪmlz] ,

pronounced	in	the	case	of	many	animals	,
发音	在	这	案件	的	许多	动物	,

因此，人类社会情感的某些要素在许多动物身上已经相当明显了。

[ɪn'kluːdɪŋ] [ðoʊz] [ʌv; əv] [lʌv] [æz; əz] [wel] [æz; əz][seks] .

including	those	of	love	as	well	as	sex	.
包括	那些	的	爱	作为	出色地	作为	性别	.

包括爱情和性。

[ɪn][ðə; ði]['hjuːmən]['ænɪm(ə)l] , ['spiːkɪŋ] [ɪn]['dʒen(ə)rəl] , [ðiːz] ['fiːlɪŋz] [ʌv; əv] ['sɪmpəθi] ([lʌv])

In	the	human	animal	,	speaking	in	general	,	these	feelings	of	sympathy	(	love	)
在	这	人类	动物	,	请讲	在	一般的	,	这些	情怀	的	同情	(	爱	)

[ænd; ənd]['duːti][ɑːr; ər] ['strɔːŋli] [-]

and	duty	are	strongly	[	60	]
和	责任	是	强烈	[	-	]

就人类而言，一般来说，这些同情（爱）和责任感非常强烈[60]

[dɪ'veləpt] [ɪn][ðə; ði]['fæməli] [kə'nekʃ(ə)n] ; [ðæt] [ɪz] ,

developed	in	the	family	connection	;	that	is	,
发达	在	这	家庭	联系	;	那	是	,

在家庭关系中发展起来的；也就是说，

[ðeɪ] [ɑːr; ər] [dɪ'veləpt] [wɪð; wɪθ]['speʃ(ə)l] [streŋθ] [ɪn] [ðoʊz] [huː] [ɑːr; ər][moʊst] ['ɪntɪmətli] [juː'naɪtɪd][ɪn]

they	are	developed	with	special	strength	in	those	who	are	most	intimately	united	in
他们	是	发达	和	特别的	力量	在	那些	WHO	是	最多	亲密	团结的	在

[seks][laɪf] ,

sex	life	,
性别	生活	,

在性生活最亲密的人身上，这些特征会发展得尤为强烈。

[ɪn] ['hʌzbənd] [ænd; ənd] [waɪf] [ænd; ənd] [ɪn] ['tʃɪldrən] .

in	husband	and	wife	and	in	children	.
在	丈夫	和	妻子	和	在	孩子们	.

在夫妻之间以及孩子之间。

['kɑ:nsɪkwentli] [ðə; ði] ['fi:lɪŋz] [ʌv; əv] ['sɪmpəθi] [ɔ:r] [lʌv] [wɪtʃ] [ɪk'stend] [tu:; tə] ['lɑ:rdʒər] [kə'mju:n(ə)l] [gru:ps] ,

Consequently	the	feelings	of	sympathy	or	love	which	extend	to	larger	communal	groups	,
最后	这	情怀	的	同情	或者	爱	哪个	延长	到	更大的	公社	团体	,

因此，同情或爱的情感会扩展到更大的社群群体。

[sʌtʃ] [æz; əz] [mɔ:r] ['dɪstənt] ['fæməli] [kə'nekʃnz] , [ðə; ði] [traɪb] , [ðə; ði] [kə'mju:nəti] , [ðoʊz] ['spi:kɪŋ] [ðə; ði] [seɪm] [tʌŋ] ,

such	as	more	distant	family	connections	,	the	tribe	,	the	community	,	those	speaking	the	same	tongue	,
这样的	作为	更多的	遥远	家庭	连接	,	这	部落	,	这	社区	,	那些	请讲	这	相同的	舌头	,

例如更远的亲属关系、部落、社区、说同一种语言的人

[ðə; ði] ['neɪʃ(ə)n] , [ɑ:r; ər] ['relətɪvli] [fɑ:r] ['wikər] .

the	nation	,	are	relatively	far	weaker	.
这	国家	,	是	相对地	远的	较弱	.

该国相对而言实力要弱得多。

['wi:kəst] [ʌv; əv] [ɔ:l] , [ɪn] [ɔ:l] [ˌprɑ:bə'bɪlətɪ] ,

Weakest	of	all	,	in	all	probability	,
最弱	的	全部	,	在	全部	可能性	,

最弱的，很可能是.....

[ɪz] [ðæt] ['dʒen(ə)rəl] ['hju:mən] ['fi:lɪŋ] [wɪtʃ] [si:z] [ə; eɪ] ['brʌðər] [ɪn] ['evri] ['ʌðər] ['hju:mən] ['bi:ɪŋ] [ænd; ənd] [ɪz] ['kɑ:nʃəs] [ʌv; əv] [ðə; ði] ['soʊʃ(ə)l] ['du:tiz] [oʊd] [hɪm; ɪm] .

is	that	general	human	feeling	which	sees	a	brother	in	every	other	human	being	and	is	conscious	of	the	social	duties	owed	him	.
是	那	一般的	人类	感觉	哪个	看到	一个	兄弟	在	每一个	其他	人类	存在	和	是	有意识的	的	这	社会的	职责	欠款	他	.

这是一种普遍的人类情感，它将每个人视为兄弟，并意识到自己对他人负有的社会责任。

[æz; əz] [rɪ'gɑ:rdz] [mæn] [ænd; ənd] [waɪf] ,

As	regards	man	and	wife	,
作为	问候	男人	和	妻子	,

至于夫妻关系，

[ðə; ði] [rɪ'leɪʃn] [ʌv; əv] [ðə; ði] ['æktʃuəl] [seks] ['ɪnstɪŋkt] [tu:; tə] [lʌv] [ɪz] ['ɔ:f(ə)n] [ə; eɪ] ['veri] ['kɑ:mplɪkeɪtɪd] [wʌn] .

the	relation	of	the	actual	sex	instinct	to	love	is	often	a	very	complicated	one	.
这	关系	的	这	实际的	性别	本能	到	爱	是	经常	一个	非常	复杂的	一	.

实际的性本能与爱情之间的关系通常非常复杂。

[ɪn] [ðə; ði] [keɪs] [ʌv; əv] [mæn] [ðə; ði] [seks] ['fi:lɪŋ] [meɪ] ,

In	the	case	of	man	the	sex	feeling	may	,
在	这	案件	的	男人	这	性别	感觉	可能	,

就男性而言，性感觉可能

[ænd; ənd] ['fri:kwəntli] [dʌz] [ɪg'zɪst] [ˌɪndɪ'pendənt] [ʌv; əv] [lʌv] [ɪn] [ðə; ði] ['haɪər] [sens] ;

and	frequently	does	exist	independent	of	love	in	the	higher	sense	;
和	频繁地	做	存在	独立的	的	爱	在	这	更高	感觉	;

而且它常常独立于更高层次的爱而存在；

[ɪn][ðə; ði] [keɪs] [ʌv; əv] ['wʊmən] [ˌaɪ 'tiː][ɪz][kwaɪt]['sɜːrt(ə)n] [ðæt] [lʌv] [ə'kɜːrz] [fɑːr] [les] ['seldəm]
in **the** **case** **of** **woman** **it** **is** **quite** **certain** **that** **love** **occurs** **far** **less** **seldom**
在 这 案件 的 女士 它 是 相当 肯定 那 爱 发生 远的 较少的 很少
[ˌʌnə'kʌmpənid] [baɪ][ðə; ði][seks][ˌɪnklɪ'neɪʃ(ə)n] .
unaccompanied **by** **the** **sex** **inclination** **.**
无人陪伴 经过 这 性别 倾角 .

对于女性而言，可以肯定的是，爱情很少会不伴随性欲而发生。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz]['ɔːlsoʊ][kwaɪt]['pɑːsəb(ə)l][fɔːr; fər] [lʌv] [tuː; tə] [dɪ'veləp] [bɪ'fɔːr] [ðə; ði] [dɪ'veləpmənt] [ʌv; əv][ðə; ði]
It **is** **also** **quite** **possible** **for** **love** **to** **develop** **before** **the** **development** **of** **the**
它 是 还 相当 可能的 为了 爱 到 发展 前 这 发展 的 这
[seks] ['fiːlɪŋ] ,
sex **feeling** **,**
性别 感觉 ,

爱情也完全有可能在性欲产生之前就已萌生。

[ænd; ənd] [ðɪs] ['ɔːf(ə)n] , [ɪn] ['mærid] [laɪf] , [liːdz] [tuː; tə][ðə; ði] ['hæpiːəst] [rɪ'leɪʃnʃɪps] .
and **this** **often** **,** **in** **married** **life** **,** **leads** **to** **the** **happiest** **relationships** **.**
和 这 经常 , 在 已婚 生活 , 线索 到 这 最快乐 关系 .

而这在婚姻生活中往往能带来最幸福的婚姻关系。

[ðə; ði]['mjuːtʃuəl][ˌædə'reɪʃ(ə)n][ʌv; əv] [tuː] [ˌɪndɪ'vɪdʒuəlz] , ['hʌzbənd] [ænd; ənd][waɪf] ,
The **mutual** **adoration** **of** **two** **individuals** **,** **husband** **and** **wife** **,**
这 相互的 崇拜 的 二 个人 , 丈夫 和 妻子 ,

夫妻二人之间的相互爱慕

['ɔːf(ə)n] [dɪ'dʒɛnɝəts] ['ɪntuː][ə; eɪ] ['spiːʃiːz] [ʌv; əv][ˌiːgoʊ'ɪstɪk]['enməti] [tɔːrd] [ðə; ði] [rɪ'meɪndər] [ʌv; əv]
often **degenerates** **into** **a** **species** **of** **egoistic** **enmity** **toward** **the** **remainder** **of**
经常 退化 进入 一个 物种 的 利己主义 敌意 朝向 这 余 的
[ðə; ði][wɜːrld] .
the **world** **.**
这 世界 .

往往会演变成一种对世界其他地区的利己主义敌意。

[ænd; ənd] [ðɪs] , [ɪn][tɜːrn] ,
And **this** **,** **in** **turn** **,**
和 这 , 在 转动 ,

而这反过来又

[ɪn] ['meni] ['keɪsɪz][riˈækts] [ʌn'feɪvərəbli] [ə'pɑːn][ðə; ði] [lʌv] [ðə; ði] [tuː] [fiːl] [fɔːr; fər] [iːtʃ] ['ʌðər] .
in **many** **cases** **reacts** **unfavorably** **upon** **the** **love** **the** **two** **feel** **for** **each** **other** **.**
在 许多 案例 反应 不利的 之上 这 爱 这 二 感觉 为了 每个 其他 .

在很多情况下，这会对两人之间的爱情产生不利影响。

['hjuːmən][ˌsɑːlɪ'dærəti] , [ɪ'speʃəli] [ɪn] [ðɪs] [deɪ] ,
Human **solidarity** **,** **especially** **in** **this** **day** **,**
人类 团结 , 尤其 在 这 天 ,

人类团结，尤其是在今天

[ɪz] [ɔːl'redi] [tuː] [greɪt] [nɑːt][tuː; tə] [rɪ'vendʒ] [ɪt'self][ə'pɑːn][ðə; ði] [ˌigə'tɪstɪkl] ['kærəktər] [ʌv; əv][soʊ]
is **already** **too** **great** **not** **to** **revenge** **itself** **upon** **the** **egotistical** **character** **of** **so**
是 已经 也 伟大的 不是 到 复仇 本身 之上 这 自负 特点 的 所以
[ɪk'skluːsɪv] [ə; eɪ] [lʌv] .
exclusive **a** **love** **.**
独家的 一个 爱 .

它已经强大到足以对这种排他性的爱情的自私本质进行报复。

[ðə; ði]['riːəl][aɪ'diːəl][ʌv; əv][seks][ɪn] [lʌv] [maɪt] [biː; bi] [ɪk'sprest] [æz; əz] ['fɑːloʊz] :
The **real** **ideal** **of** **sex** **in** **love** **might** **be** **expressed** **as** **follows** **:**
这 真实的 理想的 的 性别 在 爱 可能 是 表达 作为 跟随 :

爱情中性爱的真正理想或许可以表述如下：

[ə; eɪ][mæn][ænd; ənd][ə; eɪ]['wʊmən][ʃʊd; ʃəd][biː; bi] [ɪn'djʊst] [tuː; tə][juˈnaɪt][ɪn] ['mærɪdʒ] [-]

A	man	and	a	woman	should	be	induced	to	unite	in	marriage	[	61	]
一个	男人	和	一个	女士	应该	是	诱导	到	团结	在	婚姻	[	-	]

应该促使男女结合结婚[61]

[θruː] ['dʒenjuɪn][seks][əˈtrækʃ(ə)n] [ænd; ənd]['hɑːrməni][ʌv; əv] ['kærəktər] [ænd; ənd][ˌdɪspə'zɪʃ(ə)n] .

through	genuine	sex	attraction	and	harmony	of	character	and	disposition	.
通过	真的	性别	景点	和	和谐	的	特点	和	处置	.

通过真诚的性吸引力以及性格和性情的和谐。

[ɪn] [ðɪs] ['juːniən] [ðeɪ] [ʃʊd; ʃəd]['mjuːtʃuəli] [ɪn'kɜːrɪdʒ] [iːtʃ] ['ʌðər] [tuː; tə]['leɪbər] ['soʊʃəli] [fɔːr; fər][ðə; ði]

In	this	union	they	should	mutually	encourage	each	other	to	labor	socially	for	the
在	这	联盟	他们	应该	相互	鼓励	每个	其他	到	劳动	社会	为了	这

['kɑːmən] [gʊd] [ʌv; əv][mæn'kaɪnd] ,

common	good	of	mankind	,
常见的	好的	的	人类	,

在这种联盟中，他们应该互相鼓励，共同为全人类的共同利益而努力。

[ɪn] [sʌtʃ] [waɪz] [ðæt] [ðeɪ] ['fɜːrðər] [ðer; ðər] [oʊn] ['mjuːtʃuəl][ˌedʒu'keɪʃ(ə)n][ænd; ənd] [ðæt] [ʌv; əv][ðer; ðər]

in	such	wise	that	they	further	their	own	mutual	education	and	that	of	their
在	这样的	明智的	那	他们	更远	他们的	自己的	相互的	教育	和	那	的	他们的

['tʃɪldrən] ,

children	,
孩子们	,

以此方式促进他们彼此之间的教育以及他们子女的教育。

[ðə; ði] ['biːɪŋs] ['nɪrəst] [ænd; ənd] ['dɪrɪst] [tuː; tə][ðem; ðəm] ,

the	beings	nearest	and	dearest	to	them	,
这	生物	最近的	和	亲爱的	到	他们	,

他们最亲近、最挚爱的人，

[æz; əz][ðə; ði]['nætʃ(ə)rəl] [pɔɪnt] [ʌv; əv] [dɪ'pɑːrtʃər] [fɔːr; fər] ['helpɪŋ] ['dʒen(ə)rəl]['hjuːmən] ['betərmənt] .

as	the	natural	point	of	departure	for	helping	general	human	betterment	.
作为	这	自然的	观点	的	离开	为了	帮助	一般的	人类	改善	.

作为促进全人类福祉的自然出发点。

[ɪf] [lʌv] [ɪn][ɪts] [rɪ'leɪʃn] [tuː; tə][seks][biː; bi] [kən'siːvd] [ɪn] [ðɪs] ['mænər] ,

If	love	in	its	relation	to	sex	be	conceived	in	this	manner	,
如果	爱	在	它是	关系	到	性别	是	构思	在	这	方式	,

如果以这种方式来理解爱情与性之间的关系，

[ˌaɪ 'tiː] [wɪl] ['pjʊrɪfaɪ][ˌaɪ 'tiː][baɪ] ['duːɪŋ] [əˈweɪ] [wɪð; wɪθ][ɪts] ['petinəs] [ænd; ənd][ˌaɪ 'tiː][ɪz][dʒʌst]['ɪntuː]

it	will	purify	it	by	doing	away	with	its	pettinesses	and	it	is	just	into
它	将要	净化	它	经过	正在做	离开	和	它是	琐碎之事	和	它	是	只是	进入

[ðiːz] ['petinəs] [ðæt] [ðə; ði][moʊst] ['ɑːnɪst] [ænd; ənd] ['ʌpraɪt] [ʌv; əv][ˌmætrɪ'moʊniəl] [lʌvz] [tuː]

these	pettinesses	that	the	most	honest	and	upright	of	matrimonial	loves	too
这些	琐碎之事	那	这	最多	诚实的	和	直立	的	婚姻	爱	也

['ɔːf(ə)n] [dɪ'dʒenəreɪt] .

often	degenerate	.
经常	退化	.

它会通过消除婚姻中的琐碎之事来净化它，而正是这些琐碎之事，使得最诚实正直的婚姻爱情常常堕落。

[ðə; ði] [kən'strʌktɪv] [wɜːrk] [dʌn] [ɪn] ['kɑːmən] [baɪ] [tuː] ['hjuːmən] ['biːɪŋs] [huː] ,

The	constructive	work	done	in	common	by	two	human	beings	who	,
这	建设性的	工作	完毕	在	常见的	经过	二	人类	生物	WHO	,

两个人共同完成的建设性工作，

[waɪl] [ðeɪ] [ker] ['lʌvɪŋli] [fɔːr; fər] [iːtʃ] ['ʌðər] ,

while	they	care	lovingly	for	each	other	,
尽管	他们	关心	深情地	为了	每个	其他	,

他们彼此深爱着对方，

[æt; ət][ðə; ði] [seɪm] [taɪm] [ɪn'kɜ:rɪdʒ] [i:tʃ] ['ʌðər] [tu:; tə] [straɪv] [ænd; ənd] [ɪn'dʊr] [ɪn] ['kæriɪŋ] [aʊt]

at	the	same	time	encourage	each	other	to	strive	and	endure	in	carrying	out
在	这	相同的	时间	鼓励	每个	其他	到	努力	和	忍受	在	携带	出去

[ðə; ði]['prɪnsəp(ə)lz][ʌv; əv] [raɪt] ['lɪvɪŋ] [ænd; ənd] [haɪ] ['θɪŋkɪŋ] ,

the	principles	of	right	living	and	high	thinking	,
这	原则	的	正确的	活的	和	高的	思维	,

同时互相鼓励，努力践行正直生活和高尚思想的原则，坚持不懈。

[wɪl] [læst] .

will	last	.
将要	最后的	.

会持续下去。

[lʌv] [ænd; ənd] ['mærɪdʒ] [lʊkt] [æt; ət][frʌm; frəm] [ðɪs] [pɔɪnt] [ʌv; əv] [vju:] ,

Love	and	marriage	looked	at	from	this	point	of	view	,
爱	和	婚姻	看起来	在	从	这	观点	的	看法	,

从这个角度来看爱情和婚姻，

[ɑ:r; ər] ['relətɪvli] [ɪ'mju:n] [frʌm; frəm][ðə; ði] [smɔ:l] ['dʒeləsi:z] [ænd; ənd] ['ʌðər] ['i:v(ə)l]['lɪt(ə)l]

are	relatively	immune	from	the	small	jealousies	and	other	evil	little
是	相对地	免疫	从	这	小的	嫉妒	和	其他	邪恶的	小的

[di'veləpmənts] [ʌv; əv][ə; eɪ][wʌn] - ['saɪdɪd] ,

developments	of	a	one	-	sided	,
发展	的	一个	一	-	侧面	,

相对而言，他们不会受到单方面恋爱中产生的小嫉妒和其他不良小事的影响。

['pjʊrli] ['fɪzɪk(ə)l] [ə'fekʃ(ə)n] .

purely	physical	affection	.
纯粹	身体的	感情	.

纯粹的肉体亲昵。

[ˌaɪ 'ti:] [wɪl] [wɜ:rk][fɔ:r; fər][æn; ən]['evər] [mɔ:r] [aɪ'di:əl][ˌri:ələ'zeɪʃ(ə)n][ʌv; əv] [lʌv] [ɪn][ɪts] ['haɪər] [ænd; ənd]

It	will	work	for	an	ever	more	ideal	realization	of	love	in	its	higher	and
它	将要	工作	为了	一个	曾经	更多的	理想的	实现	的	爱	在	它是	更高	和

['noʊblɚ] [ˌdispen'seiʃənz] .

nobler	dispensations	.
更高贵	豁免	.

它将致力于在更高尚、更崇高的境界中，实现更加理想的爱。

['ri:əl] [ænd; ənd] [tru:] [lʌv] [ɪz] ['læstɪŋ] .

Real	and	true	love	is	lasting	.
真实的	和	真的	爱	是	持久	.

真正的爱情是永恒的。

[ðə; ði] ['sʌd(ə)nli] [ə'weɪkənd] [stɔ:rm][ʌv; əv][seks] [ə'fekʃ(ə)n] [fɔ:r; fər][ə; eɪ] [ˌhɪðər'tu:] ['toʊtəli] [ˌʌn'noʊn]

The	suddenly	awakened	storm	of	sex	affection	for	a	hitherto	totally	unknown
这	突然	觉醒	风暴	的	性别	感情	为了	一个	迄今为止	完全	未知

['pɜ:rs(ə)n][kæn; kən]['nevər][bi:; bi] [ək'septɪd] [æz; əz][ə; eɪ] [tru:] ['meʒər] [fɔ:r; fər] [lʌv] .

person	can	never	be	accepted	as	a	true	measure	for	love	.
人	能	绝不	是	公认	作为	一个	真的	措施	为了	爱	.

对一个素未谋面的人突然涌现的强烈性欲，永远不能被视为衡量爱情的真正标准。

[ðɪs] ['sʌd(ə)n] [sɜ:rdʒ][ʌv; əv][ðə; ði][seks] ['fi:lɪŋ] [wɔ:ps] [ðə; ði]['dʒʌdʒmənt] ,

This	sudden	surge	of	the	sex	feeling	warps	the	judgment	,
这	突然	涌	的	这	性别	感觉	扭曲	这	判断	,

这种突如其来的性欲会扭曲判断力。

[meɪks] [ˌaɪ 'tiː]['pɑːsəb(ə)l][tuː; tə][ˌoʊvər'loʊk][ðə; ði]['groʊsɪst]['diːfekts; dɪ'fekts] , ['kʌlɚz] [ɔːl][ænd; ənd]

makes	**it**	**possible**	**to**	**overlook**	**the**	**grossest**	**defects**	**,**	**colors**	**all**	**and**
制作	它	可能的	到	俯瞰	这	最恶心的	缺陷	,	颜色	全部	和

['evriθɪŋ] [wɪð; wɪθ] ['hev(ə)nli] [hjuːz] .

everything	**with**	**heavenly**	**hues**	**.**
一切	和	天上	色调	.

使人可以忽略最明显的缺陷，用天上的色彩为一切事物着色。

[ˌaɪ 'tiː] [meɪks] [ə; eɪ][mæn] [huː] [ɪz] “ [ɪn] [lʌv] , ” [ɔːr] [tuː] ['biːɪŋs] [huː] [ɑːr; ər][ɪn] [lʌv] ,

It	**makes**	**a**	**man**	**who**	**is**	**“**	**in**	**love**	**,**	**”**	**or**	**two**	**beings**	**who**	**are**	**in**	**love**	**,**
它	制作	一个	男人	WHO	是	“	在	爱	,	”	或者	二	生物	WHO	是	在	爱	,

它使一个“恋爱中”的男人，或者两个相爱的人，

['mjuːtʃuəli][blaɪnd] , [ænd; ənd] ['kɔːzɪz] [iːtʃ] [tuː; tə] ['kerfəli] [kən'siːl] [hɪz; ɪz][ɔːr][hɜːr; hər] [-]

mutually	**blind**	**,**	**and**	**causes**	**each**	**to**	**carefully**	**conceal**	**his**	**or**	**her**	**[**	**62**	**]**
相互	瞎的	,	和	原因	每个	到	小心	隐藏	他的	或者	她	[	-	]

互相蒙蔽，使每个人都小心地隐藏自己的[62]

['riːəl]['ɪnwərd] [self][frʌm; frəm][ðə; ði]['ʌðər] .

real	**inward**	**self**	**from**	**the**	**other**	**.**
真实的	向内	自己	从	这	其他	.

来自他人的真实内在自我。

[ðɪs] [meɪ] [biː; bi][ðə; ði] [keɪs] ['iːv(ə)n] [wen] [ðə; ði] ['fiːlɪŋz] [ʌv; əv][bəuθ][ɑːr; ər] [ˌæbsə'luːtli] ['ɑːnɪst] ,

This	**may**	**be**	**the**	**case**	**even**	**when**	**the**	**feelings**	**of**	**both**	**are**	**absolutely**	**honest**	**,**
这	可能	是	这	案件	甚至	什么时候	这	情怀	的	两个都	是	绝对地	诚实的	,

即使双方的感情都绝对真诚，也可能出现这种情况。

[ɪ'speʃəli] [ɪf] [ðə; ði][seks] ['fiːlɪŋ] [ɪz][nɑːt] [perd] [wɪð; wɪθ] [kuːl] [ˌiːgoʊ'ɪstɪk][ˌkælkjuˈleɪʃ(ə)n] .

especially	**if**	**the**	**sex**	**feeling**	**is**	**not**	**paired**	**with**	**cool**	**egoistic**	**calculation**	**.**
尤其	如果	这	性别	感觉	是	不是	成对的	和	凉爽的	利己主义	计算	.

尤其是当性欲没有与冷静的利己主义算计相结合时。

[nɑːt][ʌn'tɪl][ðə; ði][fɜːrst][stɔːrm][ʌv; əv][ðə; ði][seks] ['fiːlɪŋ] [hæz; həz][səb'saidid] , [wen] ['hʌnimuːn]

Not	**until**	**the**	**first**	**storm**	**of**	**the**	**sex**	**feeling**	**has**	**subsided**	**,**	**when**	**honeymoon**
不是	直到	这	第一的	风暴	的	这	性别	感觉	有	平静下来	,	什么时候	蜜月

[wiːks] [ɑːr; ər]['oʊvər] ,

weeks	**are**	**over**	**,**
周	是	超过	,

只有当最初的性欲风暴消退，蜜月期结束后，

[ɪz][ə; eɪ] [mɔːr] ['nɔːrm(ə)l] [pɔɪnt] [ʌv; əv] [vjuː] [riː'geɪnd] .

is	**a**	**more**	**normal**	**point**	**of**	**view**	**regained**	**.**
是	一个	更多的	普通的	观点	的	看法	恢复	.

重新获得了一种更正常的观点。

[ænd; ənd] [ðen] [lʌv] , [ɪn'dɪfrəns] , [ɔːr]['heɪtrɪd] , [æz; əz][ðə; ði] [keɪs] [meɪ] [biː; bi] [di'veləps] .

And	**then**	**love**	**,**	**indifference**	**,**	**or**	**hatred**	**,**	**as**	**the**	**case**	**may**	**be**	**develops**	**.**
和	然后	爱	,	漠不关心	,	或者	仇恨	,	作为	这	案件	可能	是	发展	.

然后，根据具体情况，就会产生爱、冷漠或仇恨。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz][fɔːr; fər] [ðɪs] ['riːz(ə)n] [ðæt] [lʌv] [æt; ət][fɜːrst] [saɪt] [ɪz]['ɔːlweɪz] ['deɪndʒərəs] ,

It	**is**	**for**	**this**	**reason**	**that**	**love**	**at**	**first**	**sight**	**is**	**always**	**dangerous**	**,**
它	是	为了	这	原因	那	爱	在	第一的	视线	是	总是	危险的	,

正因如此，一见钟情总是很危险的。

[ænd; ənd] [ðæt] ['oʊnli][ə; eɪ][lɔːŋgər][ænd; ənd] [mɔːr] ['ɪntɪmət] [ə'kweɪntəns] [wɪð; wɪθ][ðə; ði]['ɑːbdʒekt]

and	that	only	a	longer	and	more	intimate	acquaintance	with	the	object
和	那	仅有的	一个	更长	和	更多的	亲密的	熟人	和	这	目的

[ʌv; əv] [wʌnz] [ə'fekʃ(ə)n] [ɪz]['kælkjuleɪtɪd][tuː; tə] [gɪv] [ə; eɪ] ['læstɪŋ] ['juːniən][ə; eɪ] ['relətɪvli] [gʊd] [tʃæns]

of	one's	affection	is	calculated	to	give	a	lasting	union	a	relatively	good	chance
的	一个人的	感情	是	计算	到	给	一个	持久	联盟	一个	相对地	好的	机会

[ʌv; əv] ['tɜːrnɪŋ] [aʊt] ['hæpɪli] .

of	turning	out	happily	.
的	转弯	出去	快乐地	.

只有与心仪对象建立更长久、更亲密的了解，才能使一段长久的婚姻有相对较好的机会获得幸福。

[wʌn] [θɪŋ] [ɪz] [wɜːrθ] ['berɪŋ] [ɪn][maɪnd] .

One	thing	is	worth	bearing	in	mind	.
一	事物	是	值得	轴承	在	头脑	.

有一点值得牢记。

['wʊmən] [ɪn'veriəbli] [ˌreprɪ'zents] [ðə; ði] [kən'sɜːrvətɪv] ['elɪmənt] [ɪn][ðə; ði]['fæməli] .

Woman	invariably	represents	the	conservative	element	in	the	family	.
女士	总是	代表	这	保守的	元素	在	这	家庭	.

在家庭中，女性通常代表着保守的一面。

[hɜːr; hər][ɪ'moʊʃən(ə)l]['kwɑːlətiz] , [kəm'baɪnd] [wɪð; wɪθ]['wʌndərf(ə)l] [ɪn'dʊrəns] ,

Her	emotional	qualities	,	combined	with	wonderful	endurance	,
她	情绪	品质	,	合并	和	精彩的	耐力	,

她情感丰富，且具有惊人的毅力，

['ɔːlweɪz] [kən'troʊl][hɜːr; hər] ['ɪntəlekt] [mɔːr] ['paʊərfəli] [ðæn; ðən][ɪz][ðə; ði] [keɪs] [wɪð; wɪθ][mæn] ;

always	control	her	intellect	more	powerfully	than	is	the	case	with	man	;
总是	控制	她	智力	更多的	强大的	比	是	这	案件	和	男人	;

她总是比男人更能掌控自己的理智；

[ænd; ənd][ðə; ði] ['fiːlɪŋz] [ænd; ənd][i'məuʃənz][fɔːrm][ðə; ði] [kən'sɜːrvətɪv] ['elɪmənt] [ɪn][ðə; ði]['hjuːmən]

and	the	feelings	and	emotions	form	the	conservative	element	in	the	human
和	这	情怀	和	情绪	形式	这	保守的	元素	在	这	人类

[soʊl] .

soul	.
灵魂	.

而情感和情绪则构成了人类灵魂中的保守因素。

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

听书破万卷
开口如有神